سُولسُلة السّيَاسَةِ وَالْجِمْعَ



غازي مَيدوسي





# هذا تعريب لكتاب:

### Ghazi HIDOUCI

# Algérie, La libération inachevée Édition La Décourverte/ Essais, 1995

9 bis, rue Abel-Hovelacque 75013 Paris - France

جميع الحقوق محفوظة لدار الطليعة للطباعة والنشر بيروت ـ لبنان ص. ب ١١١٨١٣ تلفون ٢١٤٦٥ فاكس ٢٠٤٧٠ ـ ٢٦١١

> الطبعة الأولى آذار (مارس) ١٩٩٧

# غازي مَيروسيى

# **الجسزائِرُ** التحشويُدُولنسَّاقِصُ

سرجه ، م . خليل أجمد خليل اسْتَاذ في البَامِعة اللبنَانية

دَارُالطِّ ليعَتَى للطِّ باعَتَى وَالنشُّر بيروت

# الإهداء

# إلى زوجتي،

الأقدارُ هي تلك التي تعرفينها،

. . . فللمقابر الخالية من الأزهار ، ازدهارها هي أيضاً . بيار باولو بازولمنني

Poeta delle cerreri, Arléa, 1980.

#### مدخـل

كان ينبغي أن ننتظر ثلاثين سنة بعد الاستقلال، للبدء بالتغريق في الخطاب حول الجزائر، بين لغة الوقائع والممارسات الاجتماعية، وبين لغة التنظيرات المتسرّعة والإنشاءات الإيديولوجية المفروضة. وعليه، يستطيع أخيراً المجتمع الجزائري أن يظهر كما هو، أولاً في نظر بنيه، وهذه ضرورة أساسيّة إن كانوا يرغبون في البناء غداً على أرض صلبة؛ وثانياً في نظر الآخرين، أولئك الذين تتواصل الجزائرً معهم باستمرار.

إن الوقت الذي لزم لتمزيق الحُجب التي نسجتها موجباتُ الدولة والمصالح والامتيازات والانعلاق الإيبيولوجي، قد يبدو طويلاً جداً، لمن يكتشف اليوم مدى النكبة وعمق المأساة التي تهواً الجزائر. عملياً، تضافرها، على الأقل، لإيقاء جيل بكامله في الجزائرة عملياً، تضافرها، على الأقل، لإيقاء جيل بكامله في يحد الإنحان، ومنعه من التعبير عن نفسه، وللسماح باستمرار نظام سياسي ظالم، مبدَّر وغير وقال. فقال. فاللروبُ التي تقود إلى سجالاتٍ صافية، واضحة، حول الوقائع الاجتماعية والثقافية، وحول التطلّمات الحقيقية لشعب محروم من حقوقه في الكرامة وفي العدالة، ستكون بدورها طويلة وملأى بالمصائد. ولا مفرَّ اليوم من الإعلام والشهادة، للمساعدة على تصورٌ مسارت للغد، ففي آخر المطاف، حتى إذا كانت التجربة لا تصلح إلاَّ للفرد الذي يعيشها، ولا تكونُ في ضحورة مسروة مثريّة، فإنها ضرورية لاكتناه الجوهري ولفهم الأوضاع والتصرف بصورة صحيحة. لذا قرَّرتُ أن أدلى بما عشته.

# في الوقائع التاريخيّة المغيّبة

سنة ١٩٦٢ ، خرجت الجزائر من الحرب طموحةً وغير مفتقرة إلى وسائل. بادىء الأمر، كانت السيادة المستعادة تعادلُ، في نظرنا، ممارسة امتيازات المواطنيّة وإقامة نظام مؤسّس على المدل. وكان يُنتظر الكثير من الدولة الجديدة، سواء على مستوى الممارسات أم على مستوى القناعات وفلسفات الحكم. وكان يبدو المشروع قابلاً للتحقيق، بدون إكراهات مفرطة، ما دامت تحمله حركة وطنيّة كبرى. الواقع أن الجهاد، الشّاق والباهظ، استنفر كل الفئات الاجتماعيّة.

إن طابع حرب الاستقلال، المفاجىء والداوي إعلامياً، العنفى والمأساوي، سيساعد

تناقضياً على إخفاء الوقائم والحقائق التي لا بدّ من التذكير بها، لمحاولة فهم التاريخ الحديث للبلد. ففي نظر الكثيرين، لا تزال تبدو حرب الجزائر كأنها عمل جهاز سياسي وعسكري شديد الانبناء والتمرتب، له استراتيجيته وتوجهه وأجهزته التنفيذية والمُراقبة. وكان من شأن هذا التنظيم أن يختار، إيديولوجياً، إنشاء مؤسسات دولة استبدادية مُمركزة. إن هذه «الحقائق الموضوعة» استخدمت مُطوعًا كمبرر لأولئك الذين كان لهم مصلحة في أن يستمدوا شرعيةً من تلك الحرب، كما كانت ضرورية وموافقة لإضفاء العقلائية على المسالك الانتهازية، والكفاية السياسية، والمنافع الممادية والتسابق على السلطة. ومع ذلك، لم تكن على صلة كبيرة بالواقع.

قبل تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٥٤، لم تنجع أبدأ الشغوط المركزية الممارسة في سبيل قيادة موحَّدة للحركة الوطنية. وظلَّت المنظَّمات والتيارات السياسيّة مستقَّلة عن بعضها، وتمارس ضغطًا متنوعًا وتطور شبكات نضامنية متعدّدة الإشكال.

كانت حربُ التحرير حصيلة ثورة متعاظمة أكثر فأكثر، ثورة على الإدارات السياسية الأنانية لاستعمار شعب، ولم تكن نتاج استراتيجية مُصاغة بيرودة، ويطبّقها جهازٌ سياسي واحد. إنها بالأحرى تركيبة تناقضية لاعتداءات ثقافية مستديمة، ولمعاملات اجتماعية غير متكافئة، ولممارسة أحكام متباينة بتباين السكان، هي التي صاغت وصهرت الثقافة والممارسات السياسية للحركة الوطنية، وأناطت الانتفاضة بطابعها الشمولي. خارج الأجهزة، قامت أقلية عرفت كيف تجد الكلمات الصحيحة لكسب التأبيد.

ما زلنا بعيدين عن الإجماع، عن الوحدانية والضابطة التنظيمية التي فرضها لاحقاً تغييبُ العاضي. فما كان مهماً آتذاك، إنما كان التكامل في العمل، البحث عن تضامنات ملموسة سمح، على الرغم من الرقابة الدائمة ومن الخلافات العميقة غالباً، بنعو فعالية سياسية، اجتماعية وثفافية، غنية ومنتوعة. إلاّ أنَّ التنظيم المركزي لمختلف الحركات لم يكن أبداً في مستوى تلك القدرة الكبيرة على التعبئة والسجال، وكنا كلما ارتقينا في مرقاة الأجهزة، نصادف فيها الشعار المساغل التكتيكية وحروب المواقع. إن هذا التكتيك الضميف للمنظمات ولمعمارات مناضلي المنطقة السرية (OS) في الخمسينيات. وكان يأتيهم الدعم مباشرة من كل تيّارات الحركة الوطنية ومن الجمهرات، لأنهم عرفوا، بعيداً عن الأجهزة، كيف يكيّةون عملهم التعبوي وخطابهم مع تنزع المواقع والمواقف، ومع المطالب المتشابكة، مقدّمين لها إطاراً تعبيرياً مشتركاً.

في المنطلق، لم تكن جبهة التحرير الوطني (FLN) سوى نتاج ذلك التطور، ولا شيء أكثر من ذلك. فالحركة التي حملتها اعتباراً من تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٥٤، كانت آنذاك راهنة، حديثة بالمعنى السياسي، وبنحو خاص، لم تكن السياسة قد توسَّلت الدين. ومن ثم كانت جمعية العلماء تقدّم بسخاء المناضلين والنصوص العقيلية الجزئية، الصادرة عن مطلب مرموق ومطبوع باحترام حرية العبادة وفصل الدين عن الدولة. ففي أثناء سنوات الحرب السبع، لم

تطرح في أية لحظة المسألة الدينية على صعيد الاهتمامات السياسية لحركة التحرير، فيما كانت المعركة تعادلُ جهاداً. إذَّ تلك الإحالة إلى قيم الإسلام لم تكن مُعاشة، إطلاقاً، في مجال السياسة، بل في مجال الأخلاق والسلوك الثقافي.

إن الوجوه الكبرى للإسلام الجزائري الذين سينضمون إلى الحركة في الداخل وفي الخارج، سيقومون بمهام غير دينية، متعلّقة حُصْراً بمعركة التحرير، دون أن يدّعوا أنهم المرجع الأخير.

كما أن الانتماء الإقليمي لم يكن يضطلع إلاّ بدور ثانوي، مصلحي نسبياً.

ستشهد المقاومة في تطورها عدداً معيناً من الضغوط، وبالأخص صعوبة التحرّك، وضرورة التمركز في المناطق الربقية الأقلّ بلوغاً. وسوف يُمدَّل البناء التأطيري للحركة، ليغدو فلاحياً أكثر، سياسياً أقل. وفيما بعد، ستجدُّ الأطروحاتُ السوسيولوجية المتعالمة، المتملّقة بالخصوصيَّات، وبديمومة المسالك القبَليَّة وبالصراعات الأزلية بين الناطقين باللسان البربري والناطقين باللسان العربي، ستجدُّ في التراث المحض للنسخة الكولونيالية، أولاً في الولاءات الجزائرية، وثانياً في تقليد الأجنبي، ديناميكيةً لا تزال تنزع اليوم إلى استغلال الرأي العام وتمكير صفوه.

في الوقائع، على الدوام كانت تُستعمل وتُستخدم الخصوصيات، ومنها المطلب الثقافي البري \_ الحيّ جداً والمترسّخ في العمق..، وكذلك تأسيس الإسلام، لتغذية خصومات الأشخاص والنزاعات السياسية. وفي لحظات التأزم، في الجزائر كما في سواها، تقومُ مشاعر الانظواء على الهوية والتضامنات المحلية، بجعلها تنطوي بكل وضوح على مظاهر المعطيات الموضوعية والبنيوية. والحال، ألا نحاول بعد مرور أربعين عاماً، أن نأخذ بالأطروحة القائلة إن صعود الحركة الإسلامية يمكنه أنْ يقود إلى انفصال؟ إنها ذرائع أخرى لحقباتٍ أخرى، لكنَّ التزوير يخدم دوماً مقاصدً المحترفين غير المؤهلين للعمل السياسي.

في الخمسينيات، كانت تنعقد التحالفات والتجمعات، كما هو الحال اليوم، على قاعدة اجتماعية أكثر منها على قاعدة إقليميّة. ففي المقام الأول، كانت تنهضُ جبهة التحرير الوطني على مناكب الأجراء والعاطلين عن العمل وأصحاب المهن الصغيرة، في المناطق الحَضرية كما في البيئة الريفيّة. ولئن كان صحيحاً أن الحركة كانت أقوى وأشد تنظيماً في المناطق ذات الكتافة الأوروبية الضيّلة، وتالياً ذات مداخيل منخفضة، فإن ذلك لم يكن على أية علاقة باللغة والدين أو بديناميكية المنظمات الاجتماعية التقليدية؛ وكانت تحدث الظاهرة نفسها من الشرق إلى المنوب، ومن الشمال إلى الجنوب، بلا قصور. أما تأطيرُ رجال المنظمة السرية، ثم جبهة التحرير الوطني، الأكثر عدداً في المناطق التي كانت الظروف فيها مؤاتية أكثر للتعبثة وللعمل، فقد كانت تتوزع بسهولة وفقاً للحاجات في المناطق الأخرى، على قدر ما كانت المواصلات سهلة، ولم تكن مصالح الأشخاص ونزاعاتهم موضع شك.

فالذي يقرّب ويوحد، في اللحظات المصبية من حياة الشعوب، هو إرادة البقاء والتطلّع إلى مصير آخر؛ وحتى لو ظهرت في الممل اليومي، وتكشّفت المطامح والمركزية الأنوية الخاصة بأولئك الذين تضعهم المصادفة تحت نيران المنجنيق، فلا اللغة ولا الدين، ولا الخصوصيّات شبه الأرلية أخيراً، استخدمت رافعة لتطور الحركة الوطنية أو الالتزام بالكفاح المسلح، حتى وإن كان جليّا، بعد استعادة السيادة، أن ممارسة اللغة العربية، والتجدد الثقافي وحرية المبادة، كان ينبغي لها أن تتطور بلا موانع. لقد كان استرجاع حقوق المواطن هو الشاغل المركزي، وكانت تأتي في المقام الثاني الشعارات والإنشاءات الإيديولوجية الظرفيّة.

## «جيش الجبهات» يُصادر السلطة

كانت الحرب طويلة وبالأخص كانت مكلفة بالرجال. والمؤسف أن التأطير السياسي المصادر عن الحركة الوطنية كان قد تضرّر من جزّاء القمم، أو تهمّش من جزّاء النمو في الخارج للقواعد الخلفية للجهاز السياسي والعسكري. وفي وقتٍ مبكّر جداً، انشغل الكثيرون من صانعي حرب التحرير بالمخاوف من مصادرة بيروقراطية لقيادة المعلبّات. وكان التجديد الفروري ويعانون من مصاحب التمويز، ولا سيما مصاحب التواصل مع مختلف المناطق، فلم يني أمامهم في أغلب الأحيان سوى إمكان الحفاظ على أدنى حود من الحضور والفعالية. ناهيك بأن قيود في أغلب الأحيان سوى إمكان الحفاظ على أدنى حود من الحضور والفعالية. ناهيك بأن قيود التنظيم أبن المناطق، المبلاد من تأثير الكمالة المبلاد من تأثير المناطق، أبن رمضان بنحو خاص، تتوطيد نُظمة العسكرية. وإن محاولات إعادة تنظيم بُنى الحرق، التي قام بها أبن رمضان بنحو خاص، تتوطيد نُظمة مساسية للحرب، ستفشل: إذ كان الشاطل الأكبر آمذاك هو البقاء، وكان التسيق السياسي يزداد صعوبة، بينما كانت تنوع البنى في الخارج إلى مصادرة السلطة.

وتالياً لم ينجح مشروع أبّان رمضان، وكذلك المشاريع الأخرى. إذ إن التصلب الشديد للمحركة داخل الجزائر سيهيش كل محاولات التنظيم على الصعيد الوطني. ومن مهازل القدر أن الكوادر السياسية للحركة سيرغمون على الالتحاق بالقوى الخارجية، في ما وراء الحدود، فيما كان يتوجّب عليهم تأمين تفوقهم ونفوذهم في الداخل. وفي الوقت عينه كان إنشاء حواجز مكهربة على امتداد الجبهات الغربية، وبالأخص الشرقية، الواسعة جداً، مما أجهز \_ ولأمد طويل \_ على إمكانات الوصل بين منظمات الداخل والخارج.

ففي تونس والمغرب، تضخمت الأعداد، المغتلية بانتظام من خزّان السكان ومن المحاربين، ومن انضمام الجزائريين المهاجرين إلى الثورة. ولتأمين عملانية حروب العصابات، المزدادة صعوبة، وكذلك لتوسيع العمل الدبلوماسي الدولي للمنظمة، تنامت أجهزة الدولة المدنية والعسكرية تنامياً كبيراً. وفي بيئة مطبوعة بالأزمات القيادية وبصراعات الأشخاص، فيما كانت تزداد تعقيداً إمكانات تعزيز حروب العصابات في الداخل، سيزداد اهتمام التنظيم السياسي ـ العسكري بالمستقبل أكثر من الحاضر.

إن الإدارة المدنية لجبهة التحرير الوطني ستتأثر تأثراً شديداً، وهي تبتعد عن الميدان، بالممارسات الإدارية في البلدان المُضيفة، المستقلة حديثاً، والتي تنهلُ مراجعها، سواء في تونس أم في مصر، من العقداء (الكولونيلات) أو من البلدان الاشتراكية. وإن الصعود الشديد للقرمية العربية سيسمح لممثلي بورجوازية صغيرة لا تحمل مشروعاً اجتماعاً، بأن يعيروا للقرائد المحال الانطباع السريع بخطاب «عربي - إسلامي». إنه خطاب ضروري لتوطيد التحالفات مع قسم من الإطار المسكري، ولاحتواء نفوذ قدامي القادة السياسيين والنخب الجديدة التي تربَّت على القيم الغربية، وهذه الأخيرة لن تبقى على الهامش، بل سيجري توظيفها في مشاريع إعادة إنتاج الدماذج الاقتصادية الممركزة في الدولة، والتنمية المتصاعدة. وتلاقت كل المطامع لإنتاج خليط متنافر من الكفاية الوطنية ومن المحافظة الرفيقية، والحداثة الاجتماعية .

إلاّ أن هجيش الجبهات؛ سيكون لديه الوقت الكافي لكي يتجهِّز ويتنظُّم، فارضًا، خطوةً خطوة، تدخله في فضّ نزاعات الأشخاص، ومحافظًا على وحدته ليغدو مؤسسة الملاذ الأخير.

وفي داخل البلاد، ولكن بدرجة أقل أيضاً على صعيد الهجرة، كانت هذه التطورات لا تُماشُ كما يجب، حتى وإن لم يجرِ فهمها في البداية فهماً كافياً. فعلى الرغم من الاحتلال القسري للميدان من قبل أرباب الحرب، وهم في معظمهم من الفلاحين المتعلقين بالأرض، فإن الشاغل الأساسي للسكان كان يكمن في التحقل والصمود، ولذلك كان يقوم على الخضوع للمستلزمات والمتطلبات الأكثر تطرفاً. فقد ازدادت الحربُ همجيةً. وعانى الأهالي، وبالأخص سكان الريف، معاناةً مرعة. فكانوا يشدون الأيدي ويتنظرون.

انطلاقاً من العام ١٩٦٠، أدّى تضافرُ انخفاض الضغط المرتبط بالتراجع الفرنسي، مع دورة تظاهرات الشارع والضغط الدولي، إلى التخفيف من عذاب الأكثر عذاباً في أرض الجزائر، ونجم عن ذلك أيضاً تضخم أعداد القيادة بحيثُ تغلّب حراكُ الجماهير وتحريكها، على المشروع السياسي الوطني.

أما القادمون الجدد، العديدون والمتحمسون، فسوف يتنازلون بسهولة أمام الإجماع والشعارات التي سيكسبون من وراثها كل شيء. لقد كانت مرحلة غريبة حقاً، جرى فيها بسخاء وضع البيوت الفخمة والسيارات السياحية والمال الوفير المجموع لصالح "خطة قسنطينة"، في تصرف الريفيين النشاك الذين نجوا بأعجوبة من ضراوة حرب المصابات. وكان يجري توظيف سواعد الجحافل الجديدة، فيما كان الحرس القديم للحركة، المُهمَل والصامت، يبدو خارج المصر أكثر فأكثر.

ثمة كتبّ كثيرة ستفسّر، بالوزن الضئيل للبورجوازية الصغيرة في قيادة الحركة، وباستيلاء الفلّاحين عليها، التطوّر غير الديمقراطي للسلطة في الجزائر؛ إنها مختصرات سوسيولوجية قاصرة. فقد اختارت البورجوازية الصغيرة، بأغلبتها، وبثبات، السير وراء الحركة، وليس التقدّم عليها، اختارت أن تخدم، لا أن تحكم أو تقود. وفوق ذلك، قدّمت اللرائم الإيديولوجية والعملية لغياب الديمقراطية، في مقابل ضبطها الحصري للأجهزة الدنيا في الدولة. فهي لم تكن ترى مصلحة أو فائدة في توسيع القاعدة السياسية، وبذلك كانت تنقطع عن أجنحتها الديمقراطية \_ وكانت تهمشها \_ سواءً لدى الفلاحين والعمال والحرفيين أو حتى لدى البورجوازية المحافظة.

ولسوف أفاجا غالباً، في الستينات وحتى بعد الاستقلال، حين أحتكُ بمناضلين ومثقفين أوروبيين، من أصدقاء قضيتنا أو حتى ملتزمين بالعمل الناشط إلى جانبنا بأن اكتشف رؤية للمجتمع الجزائري تكون فيها البورجوازية الصغيرة على الدوام بمنزلة الضحية القربانية للفلاحين الأجلاف وللشباط القساة، وللوطنيين المتعصبين أو للبورجوازيين الكومبرادوريين، فيما هي تشغل، في كل الأجهزة المدنية والعسكرية مراكز حاسمة. ولن أفهم إلا لاحقاً، وفي ظروف أخرى، أنها كانت هي ذاتها الخط القطعي في صورتها التي تبرئها من أخطائها.

كلمة أخرى أيضاً: إنني لا أشهد إلا في سبيل المساهمة في إعلام أولئك اللين سيحتاجون، غذاً، إلى المعرفة لأجل ممارسة المسؤوليات. فالأصدقاء اللذين تفضّلوا بقراءة كتابي هذا قبل النشر، وجدوا الأخبار مختصرة أحياناً، غير مزدانة كفاية بالأمثلة، وبأسماء الفاعلين الحاسمين والحوادث الدامغة. وإني لعلى قناعة تامة بأن قاعدة اللعبة، على مدى الثالثين سنة المنصرمة، هي التي وضعت بعض الأسماء في مقدمة المشهد، وأن قاعدة لعب أخرى سنضع، غذا، أسماء جديلة ستشتهر بما صنحت خيراً أو شراً. وعندي أن الناس بحاجة إلى أن توضع النقاط فوق الحروف، لكي تتحدُّد المسؤوليات. وإني سأضتن هذا الكتاب مشاعري تجاه رؤساء الدولة؛ فهم لا يمكنهم التقلت من هذه المسؤولية، إنني أشهد ولا أشعر بالقدرة على محاكمتهم. كما أنني سأستشهد برؤساء الحكومات، ما داموا قد قبلوا الإدارة بقيا الماعمة، وما دام عملهم في نظري كان مؤثراً في مجرى الأحداث بطريقة أو بأخرى. وبالنسبة إلى بقية الكتاب، فإن تحليل تنظيم السلطة وبناها الفعلية الحاسمة، والعمل الملموس، هو الذي تشهدي أكثر، والذين أسهموا، برأي، إسهاما كبيراً، فهم غير أولئين المني نكل أسف. ذاك أن التاريخ الكتابي، التشويهي، لم يحفظ أسماءهم.

إن تأثير الرجال في الأحداث ثانوي؛ أما تأثير قواعد اللعبة فهو حاسم، لأنه ينتج، دوماً فيما بعد، لغة، رموزاً، وبالأخص ممارسات. . . ولقد رغبت، انطلاقاً من النشاط الملموس للأفراد وللمنظمات، في الانكباب على درس الماضي والحاضر، فحاولت القراءة في سلوك المواطنين، قراءة ما يمكنه أن ينتج من قواعد جديدة.

# I

# ۱۹۸۲ ـ ۱۹۸۲ بناء النظام وأزمته

# الضبط العسكرس للسلطة

#### توطيد الحاضر

عشية الاستقلال، اجتمعت عملياً شروط استلام السلطة، وصار في إمكان الفنات الاجتماعية التي تملك السلاح والمعرفة، أن تشغل المجال السياسي. وستحاول أن تقاوم، لأجل معين، الأطر الهرمة لأجهزة الأحزاب القديمة. فهي المقطوعة عن قوات الجبهات المسلحة، ستتحالف لأجل مع قادة المجموعات في الداخل، المهيتين قليلاً للتفاهم، ولتحديد الرهانات، وبالأخص لتنظيم تعبئة سياسية حقيقية للسكان، وبسرعة سينهك الطرفان، في كثرة المبادرات المفاجئة، بلا غد. وستؤثر قليلاً في الرأي، لا لأنها ستغرق في المزايدة الاشتراكية الاجتماعية، أو لأنها تورطت، في اتفاقيات إيفيان، بل لأنها ذهبت بعيداً في المناورة، ولم تتروّد بادوات تعبئة حقيقية للمجتمع.

ففي وقتِ تميّن فيه على العمل السياسي الفعّال أن يقوم على تعبئة العاملين في الأرض، والمستخدمين في الإدارة، والمقاولين والعمال والعاطلين عن العمل، تعبئتهم في مشروع نهضوي للعمل العام وللفعالية الاقتصادية، في أفق سجال حقيقي حول الرهانات والبرامج، كان رجالُ السياسة المجرَّبون، الذين لا يزالون في البلاد، قد ارتدوا رداءً القادة الحربيين الثورتين، وفي آنٍ واحد، أخلى الميدانُ المترَّبصون والمناضلون والثقابيّن وقدامي المحدارين والمساجين.

وفي خلال ذلك الوقت، وخلال بضعة أشهر أقدم شبًانٌ أغرار، لا سلطان للأجهزة السياسية عليهم إلاّ قليلاً، على امتلاك مكاتب فارهة وسيّارات وشققاً توظيفيّة، ومارسوا سلطات ضخمة كانت تتولّاها الإدارة الكولونياليّة. وفي الوقت عينه، اشتدّت حماسة الكفاءات الفعلية، التي لا تملك في الغالب وسائل كبيرة، لتشغيل الاستثمارات الزراعيّة والمنشّات المتروكة والخدمات العامة. وعلى الرغم من الإرادة الطيّة ومن الحزم الأخلاقي لدى العديد من الكوادر، توطّدت عناصر الانكسار والقطع بين جهاز الدولة والمجتمع وشروط الانحراف والتضليل.

في القمة، نجح جيشُ الجبهات في تقسيم القادة السياسيين وفي احتواء أحمد بن بلة،
 محضراً بذلك للاستيلاء على السلطة في الجزائر والحدّ من المقاومين في الداخل. عملياً، كانت

الأولية للاستيلاء على أجهزة الدولة ومراقبتها بطريقة شبه هُجاسية. ولم يكن في الإمكان أن تتجلَّر الإيديولوجيا المفروضة من دون الإجماع على كل الجبهات الثقافية والاجتماعية والاقتصادية. لمحو الماضي، ينبغي اللعب على مطلب الهوية والدفاع عن السيادة في مواجهة المقاومات الداخلية ومصادرة الإرث الاقتصادي الذي يتربّصُ به المقاولون. هكذا اكتشف الجزائريون أنهم يشكون من نقص كبير في الهوية، وأنْ نخبهم تهتَّم بأن تصنع لهم شخصيّة جديدة، عربية \_ إسلاميّة، لا يخجلون منها وبها، فالشخصيّة التي كانوا يباهون بها بالنباس، لم تكن جديرة بدولة حديثة.

مكذا تغلغل اللسائ واللدين، على تفاوت، في مجال الاداتية السياسية. وكانت المملية، الموجهة في البداية لإضعاف التيارات الديمقراطية ولخنق النقابات وزعزعة المعارضة، عصية على الضبط والرقابة لاحقاً، الأمر الذي جعلها تتحوّل إلى عملية شعائرية (ليتورجيا). أما الأوساط المدافعة، قبل الحرب وبعدها، عن أفكار زعماء الحركة الوطنية، فسوف تسائداً بأغلبيتها هذه المعلية. وعليه، ستتحالف مع الكوادر المتعطّشين للترقية، وهم الموطّرون حديثاً في المشرق العربي وفي الغرب، في مدرسة القومية العربية البعثية، الناصرية) وفي المدرسة التنوية، والقائلون بنشر تعليم توفيقي و تجميد كل علمنة تالية للسجال السياسي. والأمر طويل، سيفضي ضبط واستخدام المصاممة للتجدّد الثقافية. وفي ما بعد، سيرتد تحكل الرقابة الثقافية على أرباب الإيديولوجيا العربية الإسلامية فالمستوردة، ولكن في الوت الحاضر، يسمع على أرباب الإيديولوجيا العربية الإسلامية فالمستوردة، ولكن في الوعلى التي وصلت إلى مراقل المستورية، ويمكنها بذلك أن تحظى بترقية في الجهاز الإداري للثقافة والإعلام. هذا الخطاب سيضة للمورة العربية المستورة في المجاز الإداري للثقافة والإعلام. هذا الخطاب ويقدًا العمليمة العدارة العمليمة المعادنة المعامة للثورة العربية الرسمية.

إن النضال ضد الاستغلال، ولبناء الاشتراكية في الاقتصاد، سيتمد سُبُلاً متوازية. ذاك أن النشال ضد الاستغلال، ولبناء الاشتراكية في الاقتصاد، سيتمد سُبُلاً متوازية. ذاك آن السياعدات المخارجية، ويسيّرون المزارع والمشاغل التي تركها شاغرة قدامى المالكين المساعدات الخارجية، ويسيّرون المزارع والمشاغل التي تركها شاغرة قدامى المالكين الأوروبيين، أخلت تلك الآلة تتحرك منذ تشكيل حكومة بن بلة الأولى. وسوف يكمن إنشاء أجهزة التسيير المذاتي في التراكز القيادية. أما أجهزة التسيير المدارة الكولونيائية الزراعية، وإزال مدّعي الوطنية الكسالي في المراكز القيادية. أما المتا والتمويل والنسويق فكانت ممركزة بين أيدي أجهزة الإدارة (مراكز تعاونية، مصلحة الإصلاح الزراعي، مكتب تعبق القطاع الاشتراكي...)، وكان يجري تسيير الإدارة بواصطة التعليم. وأما في المصانع فكان يجري على صَجَلٍ، وحسب حجم المنشآت، ومن خلال البلدية أو الوزارة، تعبين مديرين بيوم على نقشي الأوامر بانتظام من مكاتب الإدارة، والقيام في

مقابل ترقيتهم، بإجراء تعييناتٍ مُغرضة في مراكز الكفاءات الشاغرة. وهكذا، ستقيد بداياتُ العملية الاشتراكية، وبالأولوية دوماً، الفتاتِ الاجتماعية ذاتها، على خدمات مقدّمة في خلال الحرب، وتقابلها الآن مناصبُ تقريرية؛ أي مقابل خدمات يجب تقديمها، وبحماسة لا تشويها شائة، في المناصب الأخرى.

إن الحيازة الوافرة لأملاك تركها الأوروبيون على عَجَل (عقارات، تجهيزات صناعية ومنزلية، أموال تجارية) ستؤدي، في سرحلة إدارة جزئية حادة، إلى صفقات خفيتة أو مُشَرَعته على عجل، تشكّل نهباً حقيقياً للموروث الكولونيالي على حساب المجتمع. إلا أنَّ تلك المحليات لم تجر في الفوضى الظاهرة التي ستير احتلالات فقق اجتماعية. ذلك أن المستفيدين مصالح المحافظات أو الولايات، مسؤولين قدامى مرموقين في حروب المصابات، مالكي مسولاتي مباشرة)، الذين جمعوا ثروات طائلة في مدى ستين أو ثلاث سنوات. ردَّ على ذلك، تبل الحرب بعدها، أن عائلات المزارعين والتجار وصغار المقاولين، الميسورة، كانت توظف بسهولة أرصدتها السائلة في ابتياع أملاك عقارية وإناجية، كان يحاول كثير من الأوروبيين أن يحاول كثير من الأوروبيين أن وتواظاها (إن شرعنة تلك الممارسات ستشكّل المتاهات الأبدية للرهان الجزائري.

لن يبقى الأهالي خارج اللعبة كليًا. ففي إمكانهم الإفادة، بسعر منخفض، من شراء تجهيزات منزلية وأدوات عمل ومنتوجات شتى تركها المضاربون. وبوجو أعم، على الرغم من ازدياد البطالة وانتفاخ الهجرة، التي تشجعها الديناميكية الاقتصادية في فرنسا، سيكون في الإمكان شغل أكثر من منتي ألف وظيفة في الإدارات والمصالح العامة، بدون تنمير جديد عملياً. ولكن بوجه الإجمال، خلف قناع خطاب الدولة والمساواتية، كان يواصل الاقتصاد الكولونيالي، بسرعتين، طبع المشهد الاجتماعي بطابعه. فلم تستفد الخزينة العامة ولا معظم الأهالي من سياسة اقتصادية أو اجتماعية خليقة بتوفير إعادة توزيع للموروث الكولونيالي، أقلَّ فظاعةً.

والحال، في مدى عام أو عامين سيحتل المتميّرون الجدد مفاصل السلطة في كل المجالات. أما أولئك الذين كانوا يرتقبون تطوراً أكثر انتظاماً في مسيرة مؤسسات الدولة وبعثاتها، فسوف يكون عليهم الاكتفاء بمهام تنفيذية وإشباع حاجتهم التشاركية من خلال تحمل المشاكل الاجتماعية للأهالي والتدبير الفني للمصالح.

صار النشاط السياسي أقل ممارسةً، شيئاً فشيئاً، خارج البنى الرسميّة والمتهافقة لجهاز الحزب، الموضوع على هامش كل النشاط الفعلي لأجهزة الدولة، والذي لم يعد عملياً يعني أحداً. إن الأحداث، ولا سيما الصراع الحدودي الطارىء مع المغرب سنة ١٩٦٤، وعداوة زعماء المعارضة المعلنة، وتنافر برامجهم، وكذلك النزعة الموسفة إلى رفد صفوفهم بقادة الحرب القدامى، اللاسياسيين، وبأغرار الثورة، سوف تحيط دوماً إرادات الممانعة والمقاومة. وكلما سعت الحركات الجدية إلى التكوّن، تدخلت بقرَّة الشرطةُ السياسية، التي تعمل في ظلّ السلطة، في جو من الاضطراب الأمني العام، مانعةً كل استغاثة، ومبعدةً الكوادر المرموقة عن المجال الاجتماعي.

بصورة أساسية، سيعود التحسّن الحقيقي لمستوى المعيشة إلى توزيع الوظائف، بالتعاقب والتناقل، في الإدارة؛ وإلى التكديس العام للأسعار، المرتبط بخفض الطلب التالي لرحيل الأوروبيين وغياب التضخم في إدارة الأموال العامة التي لا تزال تخضع لقواعد تُعليها الخزينة الفرنسية. كما أن الهجرة مشكّل صمام أمان. ومكلها، يسمع الوضع العام بحالة إجتماعية مُرْضية، لن يبدأ رصيدها بالنمو إلا من خلال الأعمال الديناميكية والجريئة التي ستقوم بها الثقابات والعمل، والتي سيجري قمعها بسرعة. في هذه الظروف سيكون في الإمكان، وبدون دود فعل واسعة، تحمّل الهدر وعدم الكفاءة في إدارة الأملاك العامة، وجشع الاستهلاك وتحلّل الآداب الذي طاول الأحياء الميسورة في كبريات المدن، بعد مرحلة طويلة من الحد مان.

بيطء تبدّلت صورة المجتمع. فيين ١٩٦٢ و ١٩٦٥، حاولت الأجيال القديمة من الكوادر السياسية أو النقابية، أو بكل بساطة، من موظفي إدارة الجبهات، تجنّب مراكز المسؤولية، وبعثت آنيا أو نهائياً عن مواقع غير مكشوفة في الدبلوماسية وإدارة الشركات أو التسيير الاجتماعي. أما الأجيال الجديدة من المسؤولين، وهي تجنّم متنافر من مُنظَّري الثورة المائدين من المنفى، ومن الجامعيين اللين فضوا ردحاً من الوقت في تونس والمغرب أو البلدان الاشتراكية، وكانوا مناضلين حربيين حقيقين يعملون بلا كلل على عدم نك، الحرام، وتوجيه الأثيار اللابتانية والسياسية في دروب أكثر أماناً؛ ومن التفتوقراطيين ذوي الأنياب الطويلة الذين التحالفات والانقطاعات وتصفيات الحسابات. كل هذا تحت العين الساهرة للوزراء المقيمين في التحالفات والانقطاعات وتصفيات الحسابات. كل هذا تحت العين الساهرة للوزراء المقيمين في المواقع المنزاتيجية، من قبل نائب الرئيس بومدين، كأنهم شرطة موازية لهذا الإخير، وللشرطة المناصبة وفي سجالاها، تقود شبيبة قلبة الخبرة، تربد أن تصبح نافعة، لكنها غالباً من مناصبها وفي سجالاها، تقود شبيبة قلبة الخبرة، تربد أن تصبح نافعة، لكنها غالباً من المناصرة في كل مكان، والدعاية الكاسحة، لن يسمح بالقصل بين القمح والزوان إلا بصعوبة بالغة.

خارج أجهزة الدولة، تمتصلُّ المهالم اليوميّة، الواسعة، المرتبطة بالعودة إلى نشاطاتٍ المجتمعية واقتصاديّة طبيعيّة، وتستوعبُ طاقةً جميع أولئك الذين يملكون قدراتِ على المبادرة. ليست شروطُ الحياة رديئة، لكنَّ القيود البيروفراطيّة، والمسالك الاستبدادية، والممارسات

الفاضحة لكثيرٍ من المسؤولين، أحبطت شيئاً فشيئاً الإرادات الطئية واستسلمت؛ فاسترجعت الفردَيُّ حقوقها، وجرى تدريجياً نسيانُ التحديات.

# تجدُّد النُّخب والتجزئة الاجتماعية

آنذاك، كانت تتجاور ثلاث ثقافاتٍ في المجتمع، لكنّها راحت تتجاهل بعضها أكثر فأكثر. ففي أقصى طرف المروحة السياسية، ما برحت الجزائرُ تحلم بقيم تناقلتها الحركة الوطنية، ولا سيما قيم ضمانة الحرّيات والنقاش السياسي الحرّ: هذه كانت تدفع ثمن التطور مرّتين، إذ كانت البيروقراطية الحاكمة تتوجّس منها وتُبعدها تدريجياً، ولكن بالتأكيد، عن كل شبكة نفوذ، فيما الأجيالُ الجديدة تقهمها بأنها لم تتمكّن من دفع الديكتاتورية والفساد. لقد غادر المسرح السياسي، مكرهين ومرغمين: الكوادرُ السياسية القليمة، مقاتلو حرب المصابات، المناضلون الشاييون، المقال، التجار، المزارعون. في هذه المرحلة المرعبة من فقدان الأوهام، لم يجدوا، أو أنهم وجلوا استثنائياً في صفوف المثقفين، في الصحافة، وينحو أقل في النُخب الجديدة، صلة وصلٍ مع مطالبهم، ومشاريع كفيلة بتجميع الطاقات؛ الفكر يتجدّد.. إلاّ أن مذا الجيل كان له الفضل في متابعة الهموم اليومية وتدبيرها، وتشغيل جهاز إداري، اقتصادي واجتماعي، لم تكنّ يودُه جذابة، إطلاقاً، للنُخب الجديدة، واستمرت الإحالاتُ المرجعية إلى والانظام، وإلى تجنّب مصائد الخطاب الدهماوي (الديماغوجي)، وبالأخص إلى عدم الاستغراق كثيراً في حبائل الانتهازية الكاسعة.

في الطرف الآخر، أغلبية المثقفين والكوادر، سواءٌ تكوّتت من خلال اتصالها بالغرب وبالمشرق أو بلدان الشرق، كانت تعمل بلا تمييز على تطبيق إيديولوجيات تنموية في الاقتصاد، عربية \_ إسلامية وعالمثالثية في السياسة، عمياه عن التناقضات التي يُفترض أن تواجهها دولة، وصمةاء عن طلبات الفتات الأشد، فقراً ومطالبتها بالمشاركة. وكان الأمر الجوهري هو أن خطاب العداء للإمبريالية يضفي الشرعية على غياب الديمقراطية، السياسية والاقتصادية معاً، ويسمح بالاستبدادية.

في الوسط، بات الشاغل الأكبر آنذاك، وبسبب انعدام الأفضل، هو الرجوع إلى النظام، وإلى حيد أدنى من القواعد والأحكام. وبغموضي كانّ يُرتجى انفتاح المجال السياسي، ولكنّ فلك لم يكنُ مُتْتَظراً من السلطة. فالجهاز العسكري، الحاضر منذ ١٩٦٣ في المناصب الأساسية للحكومة، وفي الإدارات، شهد تطور الوضع، وقوَّم يومياً شعبيَّة بن بلّة. ومنذ أن غيَّب هذا الأخيرُ الماضي، وهمَّش الكوادر السياسية، وتستَّر على إدارة الحزب، وقع في اللامبالاة العامّة. ويقوَّ سيوضع حدَّ لنشاطات الشرطة الموازية وللقادة الحربين المستمرين في الحضور؛ وفي الحربين المستمرين في الحربين مصروعاً تجديدياً؛ وسيكون مصيرهم إما التحييد.

## الإجماعُ المفروض

إن وصول بومدين إلى السلطة في حزيران (يونيو) ١٩٦٥، سيضع حداً للتهويمات والأقتعة. فلم يعد ثمَّة حاجة إلى المظاهر المؤسسية، القانونية والشرعية. ينبغي على الجيش أنَّ يؤمّن النظام ويحافظ على قواعد اللعبة، علناً وفي المرتبة الأولى. لم تعد الموضة آنذاك على المسرح الدولي، موضة الاستياء من هذا النوع من الممارسات. كانَّ يُنظَر إلى العسكريين نظرة حسنة، وكان العصر عصر الإدارة التقنية الثورية، المستندة إلى انضباط التكتاب.

في غياب دولة قانونية قادرة على فرض احترامها، راحت مجتمعات العالم الثالث تنتج حكومات عسكرية. وعلى المسرح الداخلي، كانت تصفّق البورجوازية الصغيرة التحديثية، الطرية العود والمحدودة العدد. إنها تعرف مع مَنْ تتعاطى: مع ضباطٍ شبّان لا يشرُها أبدأ التخلّي عن قيم الحركة الوطنية، وتشاركُ في مطامح الحداثة عينها، هاجسها الإدارة الجيّدة والانضباط. ناهيك بأنها ربحت في المبادلة، إذ إن السلطة الجديدة أزالت من طريقها المناضلين المتمركسين وقادة الحرب المزعجين، ورجالات الثقافة التقليدية؛ وصار في إمكان البورجوازية الصغيرة أن تشغل، بلا تواطؤ وبلا أوهام، مختلف المناصب في أجهزة الدولة، باسم التنمية.

أما كوادر حركة التحرير الذين كانوا قادرين على تجسيد مثالٍ ديمقراطي، فإن الحربَ الفتهم الاتصال بالقاعدة. كان قد جرى تهميشهم، كما رأينا، بين ١٩٦٧ و ١٩٦٥. الأمر الذي أذًى إلى رفض التيارات السياسية والنقابية الفقالة لاستيعاب أجهزة الحزب الأوحد والنقابة، والانضمام إلى تبعيتها في سلطة الأسلحة. وبما أنَّ هذه الأجهزة فقلت مادتها الجوهرية، فسوف يجري تدجينها طيلة خمس وعشرين سنة، وسوف تُستخدم ظلاً للسلطات الحقيقية وللانتهازيات من كل صنف.

إن المدنيّين والعسكريين المشهورين باندماجهم، والذين اجتذبتهم الامتيازات، فالتحقوا بالخطاب الشعبوي السائد، انتهوا إلى الانكشاف والتعرّي أمام عيون الرأي. وعلى الدوام، سيتُهمون بالإذعان وبالعجز عن فضح سلطان رجال الأعمال والاقتصاد الريعي، وبالأخص، سيّتهمون بتهمة الانحلال البطيء والمنتظم للنظام التربوي. ونظراً لقلة عددهم، لن يتمكّلوا في الأوقات الصعبة، من مساعدة السلطة على مواجهة استياء الأهالي، ولن يتشجّعوا على الالتحاق بحركة التغيير. فيما المناورة التكتيكية ستدفعهم أكثر فأكثر لكي يكونوا دمى متحرّكة وهامشية، للرجة أنهم باتوا بلا جدوى.

أما الآخرون، الأكثر عدداً، فسوف يصونونَ بكل الوسائل الرفضَ والأمل بتغيير المجتمع، دون أن يتمكنوا من أن يكونوا أكثر فعالية.

حين كنتُ طالباً في باريس ما بين ١٩٦١ و ١٩٦٥، التقيت أولئك الذين بدأت تستبعدهم السلطة. لكننى كنتُ منذ خريف ١٩٦٢ خارج كل حركة معارضة. وكانتُهُ ما كانت الأهداف، فإنَّ الممارضين النشطاء كانوا يكزرون إنتاج خطة ثابتة: فالتيار يتحدَّد بزعيم تاريخي، ويكوّن ثلاث شبكات مستقلة عملياً؛ أما الذين يساجلون، من طلاب مثقفين متمركزين في العاصمة الجزائر وفي باريس، فكانوا غائبين في المواقع الأخرى؛ وعلى الدوام كان الذين يموّلون جزئياً من الشغيلة وصغار النجار المهاجرين وكان الذين يتحرّكون حلقة مُغلقة دماً من الأصفياء. كانت مختلف التيارات تعبىء، بسهولة إدهشتني دوما، جهوداً لوجيستيكية وليديولوجية مسائدة، داخل التنظيمات غير السكومية والجمعيات الأجنية. وكان القائد، المتحرّك دائماً، يؤمّن العلاقات بين مختلف الشبكات، بكتير من الموضوعية والسرية: فهو يتكلم لغة مختلفة باختلاف محاوريه، ولا يلتقيهم معا إلا استثنائياً. وبسرعة شليدة، أدركنا أن مستقبل المجتمع لم يكن الشاغل المركزي لأولئك القادة: لم أتمكن، آنذاك، من المشاركة في أي مكان، في أي سجال حول الموسسات وتبنة المواطنين. على الصعيد الثقافي، كانت تتجه كل الحركات نحو التبسيطات، مشددة على فتين متمايزتين: التقليدين والمُحدثين. وكانت ممارسة السلطة هي الرهان الكبير. أما الثغرة الناشئة مع الحركات الأجنية التي تدعم المعارضة، فكانت تتسع بسرعة كبيرة؛ وكان المهاجورن ينكشون على انفسهم، نظراً لأنهم لم يفهموا الرهانات. وكنت أقدل مثلهم؛ فانطويت، بحق أو بغير حق، وابتعدت عن كل الاهتياجات، مترضداً علاماتٍ تبذل في الحية، اليومية.

لم يكن ثمة ما يُبهج في وقائع ممارسة السلطة. كما رأيناها من باريس. فالكوادر المشاركون في الإدارة، يأتون غالباً في بعثات، ثم يتحوّلون؛ لم يعودوا يألفون الأحياء ذاتها، فبذلوا عدائهم وأذواقهم... كانت النخب الجديدة تقيم على الضفة اليمنى، ولم تعد تقوم بغير الرحلات السياحية، النادرة والسريعة، من جهة السان - ميشال الكي تتوقف عند الاقتضاء. إنها مصدر معلومات وفيرة، مصدر تحليل وتقويم لحقيقة السلطة وواقعها. كان كل شيء يتكنف : اكتفاء القادة السياسين الجدد وسلوكاتهم، عدم تحضير الملفات، واقع العلاقات التي يقيمها ضباط الجبهم، والكوادر التقنيين، وكذلك الوسطاء في عالم الأعمال. كانوا يلترمون شجون الصر والعالم الحديث، بأكثر الأساليب بدائية وإقطاعية، لكن من دون ثقافة وفيرعية زعمة القرائل الغابرين.

لم يعد المصر عصر أوهام. فتخلّبت عن انطوائي، ورحت خلال ما تبقى من إقامتي في فرنسا، أنصل بالحركات العالمية التي ساعدتنا في الماضي<sup>(١)</sup>. إن معاشرة أولئك الذين يواجهون القمم في كل أنحاء العالم، هي المدرسة التُّضُل لفهم مشروع الحكم الصعب

<sup>(</sup>١) تُمَارس الأسمية الخصبة في تبادل التجارب بين أوائك الذين لا يعيشون في مناصب جديدة من النحط ما بعد الكولونيائي، في الغرب كما في البلدان المستقلة حديثاً. إن تجدد الإشكاليّات والأحزان العميقة هو بلا نهاية. بعد الجزائر، استمرّت القيتام وفلسطين لأمد طويل، وتتكرّر بانتظام مآسي البلدان الأفريقية والأميركية ـ اللاتينية. إن مركز CEDETIM في باريس لا ينضب، ويستقبل بانتظام المنفيين الجدد.

والعشوائي. فهي تُشير للمواطنِ الجديد مثلي، بنحو خاص، الوقائع التي تخفيها في كل أرجاء المالم الثالث تقريباً، الخطب اللينيئة حول العالمية الثالثة والعداء الرسمي للأمبريالية. إن مجابهة مشاكل الآخرين توسّع القدرة التحليلة والتفهمية، وبنحو خاص، تنسج صداقات صافية، وتنشىء علاقات وروابط مستديمة. كانت تلك المرحلة من أسعد مراحل حياتي؛ لقد كنتُ ما رغبتُ دوماً في أن أكونه بغموض، في هذه الجزر من السَّلام والحرية حيث كان في الإمكان، بعيداً عن الأجهزة تمين حرية التحرك والتقاش الحرّ. هذه التجربة ستكون قيمة بالنسبة إليّ عندما سيتوجب علي أن أحتكُ بالأجهزة. ففي اللحظات النادرة، حينما سيكونُ العملُ ممكناً، لن أنسى أولئك الذين يضعون الأفكارَ فوق المصالح.

صحيح أنني لم أشعر أبداً، في خلال الحرب، بأنني على تألف مع الطلبة المنظمين، والباحين منذ ذلك الحين عن مسؤوليات مستقبلية، ولا حتى مع مسؤولي الأحزاب، المشخولين جداً بالنزاعات التي كانت لا تزال تقسم الأجهزة القديمة. أدركت بوضوح أن الاستياء كان متبادلاً، دون أن يكشف لي أحد عن ذلك. وكنتُ أعاني كثيراً من الإزدراء، اللاواعي غالباً، الذي كان الناس البسطاء أركان اسمهم القاعدة، آذالك يعيشونه؛ فلم يسمع صوتهم، إذ كان المحرّض غير المجرّبين يرفضون الإصغاء الأولك البسطاء الين كانوا يقتحون لنا المحرّضون الشبّان غير المجرّبين يرفضون الإصغاء الأولك البسطاء الين كانوا يقتحون لنا تنزل علمت كثيراً، على مدى الليالي الطويلة، في منازل النوم وخلقيات المحلّات حيث اكتشفتُ ولاحظتُ النشاط السياسي الحقيقي، ذلك الذي يكمنُ في العطاء دون أخذ. إن الفقراء يعرفون معنى كلمتي اتضامن و وضيافةه. كذلك استولي علي الحكر من الأجهزة وخصوصاً من الشمائر. قبل الاستقلال بكثير، كنتُ محضّراً للرغبة في القطع مع جهاز جبهة التحرب؛ فقطعت علاقاتي منذ المؤصة الأولي، برضي الجميع، سنة التحرير الوطني، عند نهاية الحرب؛ فقطعت علاقاتي منذ الفرصة الأولي، برضي الجميع، سنة

مع انتهاء دراساتي سنة ١٩٦٥، عدتُ إلى الجزائر؛ واكتشتفت ألَّ المسافة تشجّم التحليل وتحمي من التنازلات والمواطآت. منذ ١٩٦٥، شغلت عملاً في الإدارة العامة للخطأة، الملحقة بالرئاسة، ثم بوزارة المال والتخطيط. وبسرعة كبيرة، اكتشفت أن المشاكل الاجتماعية التي لا تحصى، والناجمة عن الحرب = اقتلاع جذور السكان، انحطاط الدورات الاقتصادية، ضعف جودة التعليم - كانت غائبة عن اهتمامات الحلقات القيادية الجديدة. كان على الكوادر الشبعدة عن الإدارة السياسية الرسمية، الماجزة عن أي اختيار، أن تواجه بمفردها قضايا المجتمع، في المقابل، سيجري السهر فقط على توفير أجور لتلك الكوادر، مع الحد الأدنى من الموارد، لشمال الاجتماعي.

إنَّ الإدارة الستراتيجية \_ التي أبد عنها هؤلاء الكوادر \_ راحت تنمو في وعاء مُغَلَّن، مقلَّدة الخطط الجاهزة، وهادقة بالدرجة الأولى إلى ضبط المجال السياسي. صار صعود إيديولوجية الدولة عصبيًا على المقاومة. وصار المعتقد الرسمي يُنكر التاريخ والثقافة السياسية السابقة بقذر ما ينكر الوقائع الاجتماعية. وفي مدى عامين، منذ ١٩٦٧، لن يبقى وسيلة للأمل في تصحيح التسديد. لقد فُرِض الإجماع بالإكراه، وكان على كل فعل أن يساعد على تغذية أجهزة النظام الاستبدادي.

سيكون في إمكان الاستعمال الممركز للرأي أن ينمو بلا كابح: فكلما ظهرت مقاومة حقيقية، كان يكفي تعيين عدو خفي أو شيطان مريد، لخنق كل احتمال مناقشة أو تحكيم. وعليه، لا يستطيع الرأي أن يأمل بتطور إلا بعد حدوث تبدّل في توازن القوى، التي يملك بعضها أدوات سلطة متنوعة، ولا يملك بعضها الآخر سوى الاعتماد على وزن القناعات والأفكار، منتظرين ساعتهم.

منذ ١٩٦٥، غزت هذه العادات كل المسرح السياسي. وسرعان ما بلغت السلطة المرحلة التي لا يجري فيها سوى تبادل الأوامر، حاكمةً على نفسها، وحتى الشطط، بتحمّل كل عواقبها (١٠).

#### الإجماع المضاد: الإدارة بالخفاء والإشاعة

لئن كان هذا التنظيم يقدّم كل الضمانات لضبط اجتماعي فقال، فإنه يلغي كل احتمال تصحيح الأخطاء؛ وراح النظام يتخشّب، لأنه لم يعد قابلاً لأن يحكم عليه من نتائجه أو مبادئه . وصوف يحكم على كل محاولة تحسين بأنها محاولة معادية. وعندما يضعف النظام، يحتاج إلى اختراء أعداء، لكي يهزمهم دوماً، ويثبت شرعيته.

إنه تضخّم اللفظ والبحث الدائم عن أكباش محرقة. في هذا المنطق، إن كل تبدّل ـ ولو هامشي ـ في المسيرة، يستلزم إخراجات مسرحية معقدة، واستعمالات دقيقة للإعلام لتمرير المساوى، وكأنها حسنات، ولتركيب المحاكمات. ويغدو الخطاب الإيديولوجي حكراً على قاضي البلاد الأول، القادر وحدّه على التعبير عن الحقيقة الرسمية، بلا مخاطر. ولا يمكن أن يتجلّر التغير أو الخطأ إلا في تطبيق هذه الحقيقة التي يملكها واحد؛ لكن السلطة تترك للإشاعة مهمة إيجاد المتهمين.

إن ضبط التغير الخفي يفرض إدارةً للإشاعة تُنبط حكم السلطة بالصدقية والمعقوليّة. ففي بضع سنوات، سيظهر في كل مناصب الدولة اختصاصيون متحمسون لفكّ رموز الحوادث وتفسير الظواهر وترشيد القرارات المتخذة. لا يمكن أخذ الإشاعة على محمل الجد إلاّ إذا تناقلها الأشخاص المفترض وصولهم إلى الأسرار. هذا هو الدور الطبيعي للأجهزة الملحقة بالدعاية،

 <sup>(</sup>١) في مرحلة أولى، أقام بومدين مجلساً للدورة يرأسه ويضبطه وسرعان ما خرج منه عقداء الولايات والكوادر السياسية، إلى جهات شتى، منها المشى والأهمال أو المواكز الدونية. إن ما تسمى مجموعة وجدة وقرت الهيكل العظمي وتقاسمت الوزاوات الكبرى.

والأجهزة العامة الداخلة في نطاق إدارة الامتيازات والقرارات. وعندما لا يظهر أنهم مقنمون، صادقون كفاية، يجري الانتقال إلى ابتكار أجهزة سرية معارضة للسلطة إيديولوجياً. عندلله تُروَّج الإشاعة بصورة مناشير، يتولى توزيعها الأشخاص أنفسهم تحت المعطف. إن العملية مفيدة على غير صعيد. ويما أن المعارضة ممنوعة، فإن من الطبيعي أنْ تُعارس في السر، مع الاحتياطات المألوفة: والحال، لا يستطيع أحد تقديم الدليل على التزوير، ويستفيد النظام من ذلك، خالقاً أعداءً مستورين. إن هذه التقنية تسمع بتنظيم محاكمات مفاجئة، عند اللزوم، كلما ظهرت بوادر معارضة حقيقة.

سيكون هناك، ولفترة طويلة، تقسيم حقيقي للعمل. وسيتخصّص المنشور البساري المتطرف في استنكار إدارة التقنوقراط للدولة. ولإضفاء الجدية على لونه الدعائي سيقدّم مادة إعلامية أولية عن الثروات الخاصة وعن تصرفات القادة والحكّام.

أما المنشور الممهور بالخاتم الإسلامي فيرمي إلى النيل من التقنوقراطيات الثقافية والتشويهات المحلية التي لا تخضع لحقل الرقابة. ويفترض أن يكون مصدر المنشور مؤيدين قدامى، مبعدين عن السلطة، وأنه يستهدف أولاً فضح الألاعيب التي يمارسها مسؤولو أجهزة في طريق الزوال، وتعريضهم للانتقام الشعبي... هكذا، كانت الإشاعة تروي عروق الحياة اليومية، وتحجب الوقائع وتشوش إدراكها. إن مسرح الظلال هذا يشجّع تمويه المسؤوليات، ما عدا مسؤولية القائد الأعلى، المضطر للاندماج وحده مع النظام الاستبدادي. وعليه، يكون المسؤولون الآخرون محرّرين من كل مسؤولية، وتعزى سلطة كبيرة لمراكز القرار الخفية.

تجمّد تقسيم العمل بين السياسي والتنفيذي والتنظيمي والقضائي والبوليسي، إلى حدّ التلاشي في الإدراك الجماعي؛ إنه النباس كل الأنواع في حاضر دائم يمحو أصوله ويغلق كل مستقبل، لأنه يمنح سرَّ الحياة. أخيراً، في هذه المغامرة يكون المثقف المأذون، في آخر المطاف، هو الذي يحترم، بوعي أو بغير وعي، قواعد اللعبة الموضوعة هكذا على الأرض. وإذا اختار هذا السبيل، يكون في المقابل واثقاً من ديمومته. وأما المثقف الجدير بهذا الاسم فهو ذلك الذي يسكت أو يقبل أفق الذهاب إلى السجن.

والحال، اكتشفت الغموض الذي غرقت فيه الإدارة. الصمتُ مطبق وصارم. وكانت علاقاتي الموثوقة، المتينة في الوسط النقابي ومع مناضلين قدامى بالدرجة الأولى، مبعثرةً ومراقبة، إن لم تكن حبيسة. وذهب آخرون أيضاً إلى اختيار التكرّس للتعليم، وأحياناً لنشاطات خاصة في الخدمات. وكانت قد تهاوت جمعيات التماضد، التي ازدهرت بعد الاستقلال (ورش عمل، إعادة تكييف مدن الأكواخ أو إطلاق فعاليّات شتّى). وما كدت أقوم بجولتين أو ثلاث جولات في الأجهزة العامة، المالية والصناعية، الجديدة حتى هربت منها.

وكان قادة عيّنوا حديثًا، يقترحون علينا إما تحمّل مسؤولية كل إدارة على نحو بالغ الغموض، وإما العمل في القيادة، وإما، أخيراً، العودة إلى الخارج، لأجل معيّن، حتى نستزيد من الجدارة في الإدارة. الأمر الجوهري: هو التظاهر بالإدارة. في مراكز القيادة (ربما كنتُ قد وقعتُ موقعاً سيئاً؟) كوادر سياسيون قدامى، أمضوا الحرب في السجون أو في الخارج، ويعض المهندسين الجدد؛ وفي الإدارة اليوميّة، موظفون صغار، قدامى، من ورثة البنى الكولونياليّة، الذين رقّعهم الضرورة إلى المرتبة الإدارية لمنظمات اقتصادية واسعة النطاق.

# التخطيط والإدارة البيروقراطية

إن الطابع المغامر والعشوائي لمشروع بناء دولة مقطوعة عن المجتمع، كان مرتسماً ارتساماً مسبقاً وكلياً، في ما كنتُ قد رأيته في أسبوعين. مع ذلك، اخترتُ العمل، بعيداً قلْر الإمكان عن مراكز القرار، لكن على مقربة كافية من الإعلام، لكي أرى وأفهم وأحاول التأثير وتوقع القدرة على التحرّك. فعلى الرغم من خَلَر قطري تجاه التحليل الاقتصادي العريض، انتهى الأمر بي إلى الاندماج في إدارة التخطيط. كان ذلك هو رد الفعل الطيّب. فلن أغادر مكاتب الخطة طيلة تسعة عشر عاماً.

منذ أن تم التخلي النهائي عن مشروع بن بلّه الاشتراكي، لصالح مركزية دولة بومدين التقنوقراطية المترحشة، لم يعد التخطيط المركزي يعني أحداً، سواءٌ من المحترفين أم من أولئك الذين يحبّون المال. بعيداً عن الإدارة اليومية، لم يكن يُطبّق التخطيط إلاّ على وضع الموازنة. في المقام الأول، كانت تهتم السلطة بوزارة المال، المولجة بصرف التسليفات وإدارة العائدات، وكلك بالوزارات التقنية التي كانت مولجة بمهمّتين، إدارة المشاريع وتأمين إدارة الرساميل المامة. ولم يكن ثمة أي تصور لإمكان تناول وتدبير إعلام الخطة العام، وقدرة الإعلام على تطوير التحليل ونشره، وعلى كشف التناقضات المباشرة والمقبلة.

لهذه الأسباب بالذات، كانت تبعند الإدارة عدداً محدوداً من الكوادر المهرة، المهتمين بعندمة الدولة. كذلك كان يجري الدخول إلى الغطة، لتعلّم كسب القيمة في مجال آخر، مع ضمان حسن الاستعلام، وللعمل بلا أحوال نفسية، والاستعداد للحصول على ترقية في الوزارة المقابلة. هذه الفقة لم تكن مؤذية بنحو خاص. أما أنا فقد كان يناسبني المنزل بقلر ما كنت أكتشف فيه، بسرعة، تقسيماً للعمل، قريباً مما كان يمكن للمرء أن يامله انذاك. عبد الله خوجة، رب العمل الأكبر، الموظف اللامم، كان يضطلع اضطلاعاً راتماً بدور كاتب اللدولة النموذجي، مطاهر، وكنت ألاحظ بسرعة أن ذلك لم يكن سوى علماهر، وكنت سعيداً بذلك. إن اللغة المحتبة كان يمكنها أن تكون مجرد ملهاة. ففي الوقائع، كان يمكنها أن تكون مجرد ملهاة. ففي الوقائع، كان يمكن المياسي الكؤود لفريق مصمةم على تخريب كل شيء عند الفرصة الأولى. والمؤسف، بعد ردح طويل من الزمن، أنني تأخرت في الإفصاح عن كل مودني وتقديري الكبير عالمية ثلاث لعبد الله خوجة، هذا الكادر الكبير في الجزائر الصاعدة. (كم تعين عليه أن يتحمل طبلة ثلاث عشره سنة عالته الناء الذي الدينوات الحمقاء، ومن المصاعب والمتاعب والتهديدات، وهو الذي كان قناعه

كتقنوقراطي نموذجي لا يعجب كثيراً من البلهاء، فيما كان هو يستعمله للدفاع الأكبر . . . وعندما اكتشف أمره لاحقاً، كان أول من دفع بيننا ثمناً باهظاً لدوره الكبير) .

كان يرتقب الجميع ويهتمون، في البيت، بأن تكون كتلة الكوادر الكادحين، من الفتين والمماهرين، هي الأفضل معاملة وترقية في العالم. ولكن على غرار المناصب الرفيعة في مواقع أخرى، لم يجد الطموحون أنفسهم مرتاحين في عملهم، خلال فترتهم الانتقالية. إذ كانت القاعدة غير المعلنة في الخطة، هي أن العاملين فيها يجب عليهم عموماً التظاهر بقدرة كبيرة على ابتلاع كل المقالب. لقد كانت الخطة إدارة حسة التوجيه والتدبير، وكانت تتظاهر بأنها تضطلع بالمدور المثناط بها. وكانت تساعدني ممارسة القتاع، عندما كان ينبغي عليّ بدوري الاتصال المحكوف مع السلطات الفعلية.

منذ وصولي، خصّوني بعش صغير في فريق التحليل الاقتصادي الشمولي. كان السرّ والإشاعة مفروضين، وكانت تقوم لعبتنا، في خلال ساعات العمل، على تصليح الأرقام والتفسيرات الرسمية، دوماً في ثلاث صِيغ: الأولى، صيغة حصيفة للرئيس؛ الثانية، تقريبية والتفسيرات الرسمية، دوماً في ثلاث صِيغ: الأولى، صيغة تصداً، لعلاقات العمل مع الوزارات. كان ينبغي أن نبيّن لهم دوماً أنّه لا يوجد مال. ولم نكن نقوم بالعمل الحقيقي إلا خارج ساعات المكتب، في حقات ضيقة، يجري توسيعها بحلا، حسب الظروف، أمام الكوادر الراغيين في تعاطي السياسة، في أثناء الليالي الأطول، غالباً، من النهارات. وكانت الممارسة تقوم على فحص المعاملات الحقيقية لإدارة ومراقبة النشاط الاقتصادي والاجتماعي؛ وعلى تخيل سيرورات اضطراب، محتملة وغير مباشرة. في النهار، كنا نحاول أن نعطي لكل لك الألعاب تلوينا محايداً، علمياً وبريئاً. تلك هي القواعد التي كان يفرضها علينا النسيير الممركز لاقتصاد الذي قد تصد الدلوة.

# تعلُّم آليَّات القرار

لم نكن قد انتظمنا على هذا النحو، إطلاقاً، لمسرّة القلب ولا لتثقيف نوع ما. بين ١٩٦٥ و ١٩٦٩، كان جهاز التسيير الاقتصادي الممركز، موضوعاً كلياً تحت الرقابة المباشرة لرئيس الدولة. أما الإدارة الاقتصادية، التي كانت سلطتها التقريرية شديدة التركز على مستوى الوزارات، ومديري الشركات الوطنية الكبرى، والولاة (المحافظين)، فلم تكن تمارس، عملياً، سوى رقابة مظهرية على تشغيل الاقتصاد. إذ كانت تتلقى التعليمات. وكان الأصفياء يعلمون معناها، فيما كان الآخرون يطبقونها دون أن يفهموها غالباً. وفي عدّة سنوات، رسمت السلطة تقسيماً للعمل الاجتماعي والسياسي، مطابقاً للتحالفات الفئوية وللمصالح التي تدعمها.

التقنوقراطية الصناعية تدير الاقتصاد العام، المتسّع أكثر فأكثر، من جزاء التأميمات ونمو الاحتكارات، وتعدّم معاييرها التقنية على الإدارات والمصالح العامة في الزراعة والتجهيز والتجارة. إنها تتكون أساساً من معنلي طبقاتٍ وسطى، من كوادر مطيعين وظفّتهم كفاءاتُهم الفئيّة السابقة، ومعارساتهم في الشركات الأجنبية المؤمّمة، أو تأطيرُهم المطبوع بطابع الطوارىء لأداء مهام محدودة في الإدارة والإنتاج. وبعناية فائقة، يتجنَّبُ النَّخُبُ النَّقابِين المسوّشين، والاقتصاديين الفضوليّين أو المناضلين المعروفين، المحصورين في نطاق مهمات دنيا.

هذه التفنوقراطية التي تمركز بين أيديها إدارة المجالات الستراتيجية من المحروقات والمشتقات النفطية، وتجارة التجهيزات والمواد الأولية والاستثمارات الكبرى، إنما تؤمن عبر التشابكات الإدارية، توزيع الأسواق والتنظيم التجاري وتحديد الأسعار، والتوظيف والتوزيع التُّخيى للمكاسب الاجتماعية على الشغيلة؛ وهي نادراً ما تتصرّف بمبادرة منها.

تتولّى وزارة المال مراقبة المساعدات والتسليف، دون أن يكون ثمة ضرورة لتطوير نظام مصرفي. لم يرأس هذه الوزارة تقنوقراطي قط. في مرحلة توطيد النظام، كان على رأس الوزارة عسكريّون من جيش الجبهات، مقرّبون جداً من رئيس الدولة؛ فمن ١٩٧١ إلى وفاة بومدين، ثم غيم عهد الشاذلي بن جديد، رأسها كوادر مطيعون، سيعملون في الواقع تحت الوصاية المباشرة المدارقة لرئيس الدولة، الذي سيغضُّ النزاعات انطلاقاً من هموم سياسيّة تتمدَّى أجهزة الإدارة.

بالنسبة إلى ما يفوضه رئيس الدولة من سلطة التقرير المالي، فإنه يتمركز كلياً في مكتب الوزير، وليس في الإدارات المركزية؛ أو ما يفوضه إلى الوالي، وليس في المصالح غير الممركزية، إننا أضادف فيها جهازاً مختلفاً، في الغالب، ومن علة زوايا، عن المجهاز الذي يدير المصالح الدائمة ونشاطات الإنتاج. فلا حاجة هنا، البيّة، إلى التخرّج من المدارس الكبرى، ولا إلى وضع الكفاءة الفنيّة في خدمة مشروع. إذ يكفي، في المقام الأولى، المدارس الكبرى، ولا إلى وضع الكفاءة الفنيّة في خدمة مشروع. إذ يكفي، في المقام الأولى، التحليّ بالسرية والفعالية، ومعرفة توجيه التسليف والإعانة والمحتالة الإدارية أو المالية إلى حيث يجب توجيهها، والاعتراف أو التعرف إلى زبائن المرحلة المعيزين. لهذه المهام، تختال المكاتبُ الوزارية الموظفين الميسورين الذين خلفتهم الإدارة الكولونيالية وأجهزة الجبهات والمعائلات المنتقرين المنظورين؛ وقوق والمعائلات المنتقرين المنظورين؛ وقوق ذلك يقون عابلاً بلا كفاءة.

لكي يستطيع عمل المكتب أن يجري بلا توترات شديدة ولا إكراهات، ينبغي أيضاً ـ
ويغويني القول: خصوصاً ـ أن تكون إدارة الأموال محرومة من الإمكانيات والجهاز والسلطة
على حد سواه. فعلى امتداد قرابة خمس وعشرين سنة، سيجري الانكباب، بثبات وعماهة،
على إبقاء أحد الأجهزة الأساسية لتشغيل الدولة، في وضع من الانحطاط المُعيب. فلن يكون
ثقة مهام أخرى أمام موظفي الضرائب والجمارك والخزينة والموازنة والمجالات الأخرى، سوى
معاودة الإنتاج، في خلال تلك الحقبة، ودون أية قدرة على التصوّر والتقرير أو الرخيرة، لتدابير
وأساليب من عصر آخر، والتطبيق الأبكم للتعليمات المالية والنقدية الأكثر شططاً وغلواً. ومن
وقت إلى آخر، سيجري تزيين واجهات الإدارات المركزية ببعض الأشخاص المقبولين الذين

تسعى المكاتب باعتناء شديد إلى تهميشهم، حتى تستبدلهم بسواهم. وبالنسبة إلى البقية، ستقرّر المصادفة وحدَها المواهبَ المهن.

البعض سيجتاز هذه السنوات الثلاثين وهم يتوهمون أنهم خدموا الدولة؛ والبعض الآخر سيبلغ منصباً رفيح المستوى في الإدارة، مقابل مرتبة أدنى لكنها أحسن أجراً في المصارف والتأمينات؛ وأخيراً، هناك آخرون سينقادون لأهواء زبائن المنشأة والوسطاء.

كان المضطلعون بوضع الخطة قد اعتادوا على القيام بعدة جولات في وزارة المال، 
«لأحمال إنسانية» كما يقال اليوم، في خدمة الدولة، مثل الإقدام على نجدة موظفين آخرين 
ومساعدتهم على ترصين المعطيات والتوقمات. في مترات الخزينة والضرائب، الخالية غالباً، 
كنا قد تعودنا، في خلال تلك السنوات السوداء، على الهرولة وراء نهل المعلومات التي كانت 
تنقصنا، بينما كان رؤساء المكاتب فوو الأجر الرديء والمحبطون غالباً، يفتحون لنا كل شيء، 
غير آبهين لكشف أسرار الإدارة. مع ذلك، كان من الأصعب التغلغل في المكاتب، حيث لم 
يكن يستقبلنا أحدً إلاّ في فترات وضع الموازنات وتقديمها.

مقابل إنتاج مجانيً للغات المناسبة ولتأطير التوازنات، كنا نتمكّن غالباً من كشف حقائق اتوزيع الموارد» ـ التي كانت تخفيها الأرقام الأجماليّة الآتيّة ـ سواءٌ في القطاع العام أو في قطاع المقاولين الخاص. كيف ندّعي، بطريقةٍ أخرى، الحصول على المعلومات؟

# توزيع الأدوار

في عموم المكاتب، سيجري بسرعة وضع اللجان وأجهزة الرقابة والإدارات الفنية المشرفة على أموال الدولة أو المولجة بالتوتسط المالي، الموزّعة للمال، تحت وصاية الرجال الذين يترتون في هرم السلطة العامة، السلطة الاقتصادية والسياسية الحقيقية، وفقاً لنوعين من الأساليب الرئيسة.

تتولّى الإدارات المهيمنة (الداخلية، الولاية، الشرطة، الرقابة الضريبية والمالية) الإشراف على توزيع الأسواق وتحديد الامتيازات التجارية وقواعد التوظيف وصرف المرتبّات؛ تماونها في ذلك أجهزة النقابات والحزب التي يُختار منها المحاربون القدامي أو ما يعادلهم، والجهاز السياسي العامل وزبانيته، المرتبطون كلهم بالقادة السياسيين القائمين.

أما بخصوص اختيار القادة للمراكز الستراتيجيّة (وزراء، مديرون عامون للمنشآت، مديرون ماليّون وتجاريون، هوائيّات تجارية في الخارج)، وبذلك للعمليات الكبرى المتعلقة بالعلاقات المالية والتجارية الخارجية، فإن الرقابة تُمارس على أرفع مستويات الدولة، إذ إن الرئيس يُنيط هذه المهمة الدائمة بأجهزة الأمن المرتبطة بمكتبه.

إن القيادة الناشئة من انقلاب ١٩٦٥، كان ينبغي عليها أن تحلّ مشكلة خطيرة هي أن الجهاز السياسي والعسكري الذي مارس بألقاب مختلفة، مسؤوليات قبل ١٩٦٧ وبعدها، والذي جرى استبعاده على يدي هواري بومدين<sup>(۱)</sup> من الإدارة السياسية المباشرة، لم يتخلَّ أبداً عن المطالبة بتقاسم السلطة، ولا عن رغبته في نيل امتيازاتها. ولم يكن في مستطاع السلطة الجديدة تجاهل قدرته على الأذى داخل الجيش، وكذلك لدى كل الكوادر القديمة لأجهزة جبهة التحرير الوطني وجيش التحرير الوطني على التوالي.

والحال، سيجري الاستبعاد الجسدي للزعماء التاريخيين المزعجين جداً؛ وستُعدَّم للآخرين وزبانيتهم، تعريضات اقتصادية على قدر التضحيات السياسية المفروضة عليهم. أما العمليّة التي ستدوم حتى منتصف السبعينات، فسوف تجري سراً، حتى لا ينفضح الخطاب الرسمي المساواتي، والاشتراكي أكثر فأكثر، وحتى لا تتصاعد مطالبُ أدعياء آخرين. وسوف يتولاها رجال موثوقون من الرئاسة والمالية، مزودون لهذه الغاية بسلطات تقريرية خفيّة على المجهاز الإدارى والاقتصادي.

إن حركات الممتلكات والأموال والتسليفات التي أنتجتها البرامج المتثالية لاسترداد 
«الأملاك المتروكة» من قبل الأوروبيين، وأنتجها التأميم لأسهم داخلية وخارجية، وإعادة تنظيم 
الدلولة للدورات التجارية والمالية، ستكون موضع ترحيب وقبول لمنع التنازلات والامتيازات 
وحقوق التملك بأسعار بخسة. واعتباراً من ١٩٦٩، سيجري وصل هذه الحركات بحركة وصول 
الزبانية نفسها إلى امتيازات نظام الاستثمارات الخاصة، ثم إلى الأسواق العامة التي ازدهرت من 
جرّاء وتيرة الشميرات المتصاعدة، وعلى الدوام، سيجري ضمان الأساليب الحميدة للتبادل، 
بغضل بلوغ المراكز الستراتيجية في الإدارات الكبرى (العدل، المال، الداخلية) من قبل 
مسؤولين مختارين إلى حد كبير من الأوساط عينها. ذاك أن رقابة المنشأة بأكملها كانت تتولاها 
الأجهزة الأمنية، الموضوعة مباشرةً في تصرف رؤساء الدولة، والمحاصرة في كل مستويات 
المتجزير الستراتيجية (تعيين الكوادر، لجان الأسواق، مراقبة النسيير، المعاملات القضائية، النج). 
إدارة المهوارد

تدريجياً، سينتظم ضبط الاقتصاد حول قناعتين:

ـ الثروة الحقيقية التي تأذن بممارسة السلطة الاقتصادية والاجتماعية الحقيقية، تكمن في ربع النفط والغاز. ولا بدّ لجهاز الدولة الاقتصادي من امتلاك هذا الربع وتوزيعه في أفق التحديث المتصاعد للفعاليات المختارة مسبقاً. وينحو أعم، فإن مجمل الرأسمال الصناعي هو

(١) في وقت مبكّر، بدأ بومدين يفصل عن مويديه من مجموعة وجدة، ليمركز السلطات المفوّضة مبابقاً. سيكرة والسلطات المفوّضة مبابقاً. سيكرة قائد أحمد أول من سيخرج من جهاز الحزب المجلّد، بلا مناضلين. ومن ثمّ سيتمي إلى المعارضة ويموت في المغرب. وفي وقت لاحق سيغلز شريف بلقاسم المالية للبتحق بالمجلس الاقتصادي والاجتماعي الصاحت، قبل أن يقاعد مبكراً. أحمد منظيري، وزير الداخلية سيموت بشكل غامض، بعد معارضة فيه ستورة، دادت ستين. ولم يرافق بوملين حتى النهاية سوى عبد العزيز بوتفليقة في اللبلوماسية، وقاصدي مربام في الأمن المسكري.

الذي سيُفترض أنه أغنى، قبل الاستقلال، الجماعات الأوروبية والإدارة الكولونيالية، وأنه يعتبر الآن مصدراً للأرباح ولمعاودة إنتاج الزفاه، وعليه، ينبغي أن يُلحق به مُجمل النشاطات الأخرى. هذا هو حال الزراعة، ولا سيما الزراعة التقليدية، وكذلك حال البروقية والتجارة والخدمات. وسوف يُفترض أن ازدهارها وتكيّفها سيتحقّفان، آلياً، من جرّاء الحداثة والفمالية الموظفتين في القطاعات المحرّكة لتصنيم المشتقات النفطية، الرفيع المستوى.

وحتى يمكن تطوير استراتيجية كهاه، لا بذ للإدارة من الاستناد إلى احتكار الدولة المُمارس على مجمل القرارات الستراتيجية لاستثمار الاقتصاد وضبطه. ويتعيّن على اللاعبين الاقتصاديين أن يكونوا مجرَّد منفَذين لإرادة تتعدّاهم.

هذا المقصد سيكون محمولاً في الجزائر ومقبولاً أكثر من أي مكان آخر في العالم، نظراً للظروف المؤاتية، إذ إن العجز والنقص الداخلي يجري تعويضهما بفوائض الموارد الخارجية. خلافاً لصحارى الخليج قبل النقط، الأقل تطوراً، حيث كان كل شيء إيداعاً جديداً، كان يجري في الجزائر تحطيم اقتصاد وتوازن موجودين من قبل، في سيبل إطلاق الأسطورة الجديدة.

عملياً، منذ نهاية ١٩٧٠، اكتملت تأميمات المصالح الأجنبية. أما الأراضي الزراعية التي 
تعود بأشكال شقى إلى وطنيين، فسوف يجري تأميمها، بعد مرور عشر سنوات على استملاك 
أراض شاغرة تركها المستوطنون (٢,٥ مليون هكتار)، لمناسبة «الثورة الزراعية» ما بين ١٩٧١ 
و ١٩٧٣ (قرابة مليون هكتار إضافي). ناهيك بأنَّ الممليتين ستسمحان بأن توضع تحت المراقبة 
المباشرة للإدارة، الأجهزة التجارية والمالية، والتعاضديات والتعاونيات في العالم الريفي. زد 
على ذلك أن القطاع العام سيرث مساكن ومعتلكات شتى وحديثة، تمثل أكثر من ٧٠٪ من تلك 
الموجودة في المناطق الحَضَرية.

إن ما يشكّل حَدّتاً هو أن مجمل عمليات الاستملاك هذه ستتحقق، لأسباب تاريخية (آليات تعويضية نصَّت عليها اتفاقية إقيان) واقتصادية، دون أن يكون ثقة داع للحصول على موارد جديدة، لها دلالتها التعويضية. إذ كان المستفيدون القدامى من تلك الفعاليات، إما من الاشخاص المعنويين أو الطبيعين، الأجانب الذين تغطيهم اتفاقيات تعويض إجمالية، وإما من المدربين الحبزائريين العابرين، الذين لا تحميهم التشريعات، وإما من المرابعين، ولا سيما في الزراعة. إن نقل الأرصدة لصالح الخزية العامة، سيجري عملياً بدون مقابل مالي مباشر. وستشعر الإدارات السياسية، لأمير طويل، أن هذا الاستملاك لا يكلف عملياً شيئاً، وأله يأتي بربح وفير. من هنا، وعلى الدوام، سلوك لاميال وميل شديد إلى التبذير.

إن النشاطات الموضوعة تحت الرقابة المباشرة للدولة، ستكون منذ البداية تحت قيود الرساميل، ومندرجة في عمليات معقّدة من الاستدانة والإدارة غير المسؤولتين، الأمر الذي يبقيها دوماً في حال من الاستلحاق والتبعية لحسن الإرادة المركزية. وبلا إعداد، رأت السلطات الإدارية نفسها مولجةً بالتعاون مع الأجهزة السياسية والنقابية، باكتشاف حقل واسع من التدخل المباشر، دون إنماء الحد الأدنى من قواعد التقويم والتدبير الحصيف. عملياً، بدأ النسير الممركز للاقتصاد منذ ١٩٧٢. فنظام الشركات الوطنية الكبرى، التي تملك احتكارات وامتيازات عدة لدخول السوق بنحو خاص، سيجري تطويره أولاً في الصناعة، ومن ثم سيمتد إلى الأشغال المامة والبناء والتوزيم. إنه يسمح بتكليف عدد محلود ومضبوط من الأجهزة، مهمة تسير الممالة والتنبي وإعادة توزيع التتاتيج: الوصول بالأولوية إلى الإعانة والتسليف، والتسهيلات التجارية الخراصية والإعفاءات الشربية، مسيمح لأمير طويل بإرضاء كل الأفرقاء رتصاعد مربح للتوظيف، تكاثر المكاسب الاجتماعية، تمويل غير مراقب لنشاطات الدعاية، مكافأت سرية...). وسيكون في الإمكان تأجيل الحصيلة إلى أمد بعيد، نظراً لأن حاجات الخزية مُغطاة بالاستقرار الجيد لأسعار النفط وبالتسليفات الخارجية التي يجري الحصول عليها بضمانة مُغطاة بالاستقرار الجيد لأسعار النفط وبالتسليفات الخرابية التي يجري الحصول عليها بضمانة اللوائد، دون مقابل مباشر اعتباراً من ١٩٧٤. حتى إن هذه الموارد متسمع بتوسيع جبهة الاستثمارات الاختصادية والاجتماعية لمواجهة النزايد السكاني، وفتح الطرق الموصلة إلى المساعدات والحمايات لغاتات جديدة من الزبائن.

في نطاق «برامج التنمية الإقليمية» يُسمح للولاة (المحافظين)، وعلى مسؤوليتهم المباشرة والحصرية، بأن يُستوا ويراقبوا، بطريق المعونة والتسليف الآلي من الموازنة، منشآت إنتاجية في مجالات الصناعة والتجارة والبناء. وكل منطقة، ذات صلة يوزن تُخبها في التوازن السياسي، وذات قدرة على استيعاب التثميرات، ستعاود إنتاج النموذج المركزي لتدبير الربع وإدارته حول الوالي، والمسؤولين العسكريين وأجهزة الحزب والنقابة.

سيشهد أخيراً مقاولو القطاع الخاص، تطور سياسة ذات سرعتين: الأولى تتملَّقُ بأولتك الذين سيجري اختيارهم للمشاركة في برامج التثمير العامة، عن طريق عقد الصفقات مع الإدارات والشركات الوطنية في مجال الصناعة والبناء. وبذلك سيصلون إلى امتيازات مهنة تدور، في الموقع الأعلى، حول تكوين رأسمال أولي من خلال توزيع ممتلكات عقارية بأسعار رمزية، وتجهيزات مسلقة بفوائد منخفضة جدا؛ وفي الموقع الأدنى، تدور حول منح امتيازات حصرية للأشغال والتصنيع، محمية من التنافس اللاأخلي والفارجي. إن هذه المجالات منظل مناطق، حضرياً، بكوادر سياسين تخلفوا لأسباب شتى عن التنافس على السلطة، وبمسؤولين مدنين وصحريتين غادروا جهاز الدولة. أما المكاسب التي يجنونها من هذه النشاطات، فإنها تسمح بتوفير متواصل للنشاطات ولتوزيع المكافآت والرواتب الكافية للحصول على الشلم

وهناك تالياً غير الأصفياء الذين سيتعيّنُ عليهم، لكي يجددوا نشاطهم، أن يساوموا باستمرار للحصول على أذونات إدارية وقروض، وأن يعاودوا تمويل أنفسهم من سوق الاستهلاك. ولكي يستفيد هؤلاء حنَّ الإفادة من تثميراتهم، سيتميَّن عليهم أن يختاروا المضاربات ذات المردود الرفيع جداً، وأن يمارسوا التهرّب من الضريبة والتغريم.

#### ممانعات الخطة

في هذه الشبكة المنسوجة بقرة حول جهاز منصهر في القدّة، والمستفيدة من ديناميكية إنمائيّة تدفعها وتحملها ظروف مالية مؤاتية، وملحوظة بشدّة من طرف سكّان خرجوا لتوّهم من مطاوي النسيان والإهمال، كان يتعينُ علينا البحث عما يُشينا في حالة من الحذر الدائم. ففي غياب القدرات الداخلية على ترصين وتدبير كافيين، سيكون النظام شبة ملحق، حضريا، باستراتيجيات تجارية ومالية خارجية، خلف الخطاب الدهماوي (الديماغوجي)، كان البرنامج يعاود في الحقيقة إنتاج خطة قستطينة التي اقترحها ديغول سنة ١٩٥٨، باستثناء الاستعانة بالإدخار الخاص والتفاوض الاقتصادي مع الشركاء الاقتصاديين، اللذين فُقدِّلَ عليهما استعمال موارد الخزينة والتدخل الإداري.

بين ١٩٦٥ و ١٩٦٠ استطاع فريقُ الخطة أن يستفيد، في هذا المنظار، من ظروف مؤاتية للصياغة الاقتصادية الكبرى، وللتحليل الاجتماعي ودراسة السلوكات، لأنه لا يمكن أن يكون هناك، في المنطلق، تباينات كبرى مع أولويات العمل. إلاّ أن النزاعات ستتطور انطلاقاً من العام ١٩٦٩.

الخطة ستجتلب الكفاءات، طالما أنها اختارت مبدأ التعيين المتاح أمام كل الاختصاصات، لكنه أكثر توجها نحو أولئك الذين كان لديهم أفكار يدافعون عنها، ولم يتمتعوا بامتيازات رائجة. وبذلك سيسهل كثيراً التنافس بين الاختصاصات ونقاش الأفكار. إن الفرصة متاحة دوماً لمغادرة الخطة إلى مواقع أفضل في وزارات أخرى، واللين يبقون فيها، إنما يبقون بحكم توجههم، وإما طلباً للتكون المهنى.

أما مساهماتُ التعاون الدولي، الضرورية آنذاك في كل أنحاء الجزائر، فكانت نافمة وقعّالة، بينما كان يتوطد، في الفترة ذاتها، دور الشركات الأجنبية المشاركة في عقود كبرى، في عدّة مجالات. فكانت العلاقات وثيقة جداً من الجانب الفرنسي، على صعيد التخطيط والإحصاءات؛ وكان يجري تجديد الفرّق باستمرار، وعموماً باصطفاء متبادل للكوادر المهتمين بأهدا ف محدَّدة تماماً، ويعود بعضها إلى أعمال مرحلة تخطة تستطينة. ويعده مرحلة قصيرة من التحاوف الكتاون الكتيف مع الجانب السوثياتي، وقع الفتره، وراحت الشكيلات التحليل والبحث، الذين الزرارات والأعمال الفردية، وبالأخص أولئك الذين جاءوا من معاهد التحليل والبحث، الذين كانوا يبحثون عن بقائهم في الخطة لأطول مدَّة ممكنة؛ فيما كانت الأساليب التعاونية من جانب البلدان الشرقية الأخرى، ولا سيما بلونيا وهغاريا، تسمع باختيار شخصيّات ذات شهرة راسخة المعرومة في مجال إصلاح الأنظمة التخطيطيّة. إن لامركزية المهام، والمبادرة الواسعة المتروكة للكوادر في تنظيم عملهم، كانتا تساعدان على استنماح أعمال الأجانب. كان هناك تجابه بين ممارسات وتجارب ومشاريم، من دون ضغوط بيروقراطية أو شكلية خاصة.

هذه المرحلة سوف تتسم اتساماً شديداً بمساهمة خبير بولوني في التخطيط، هو البروفسور بوبروفسكي، الذي سيتمكن من إضافة قدرته على التحليل والتوليف كباحث، وخبرته السياسية، إلى ممارسة مديدة لإدارة التخطيط، سواه في المرحلة الستالينية أم في عهد غومولكا Gomulka. إنه خبير من الأمم المتحدة، غير مرتبط بالجزائر ولا بإدارة بلاده. فهو متقاعد، غير ملحق بأي جهاز حزبي، ماركسي ذكي، يعبر عن آرائه باستقلالية تامة؛ شامت المصادفات أن يتملّق تعلقاً شديداً بالجزائر، من بين بلدان العالم الثالث التي زارها، فرغب في العودة إلى الحجزئر غالباً بطناكلها.

سيتمكن البروفسور بوبروفسكي، بسرية وبلياقة، من تبليغ الكوادر الشابة، الابتعاد عن القينيات، والاستعمال الحدير للأرقام، والأهمية الستراتيجية لتحليل توزيع فائض القيمة والتفاوتات، وبالأخص الاستطلاع الاقتصادي الجزئي. ففي خلال السنوات الأولى، جرى تكليفه بسياسة المداخيل والعمالة والتجارة الخارجية، وكنت أشاطره اهتمائته، إذ كنت شديد التعلق بالتوليفات الشمولية. وعلى امتداد عملي في خدمة الإدارة، لا يكاد يوجد شيء مهم لا أدين به لشخصه. فعلى الرغم من ممانعة أولية خاصة بتكويني كاقتصادي، استطاع إقناعي بأنَّ أدين به لشخصه. فعلى الرغم من ممانعة أولية خاصة بتكويني كاقتصادي، استطاع إقناعي بأنَّ الكري لا تيمة لها، ما لم يجر التحقُّل غالباً وبكفاءة محل أثقل النماذج، وأن الخلاصات الاقتصادية الكري لا تيمة لها، ما لم يجر التحقُّل غير مسالك اللاعبين ميدانياً. هكذا، اجتذب البروفسور بوروفسكي عدداً كبيراً منا، إلى زيارة الريف والمصانع، فضلاً عن مكانبنا، وإلى التواصل مع المهنيين، والاحتكاك بكل الاختصاصات.

كنتُ أجرًب ذرائعي في السياسة الاقتصادية الخارجية على محترفين في هامش قطاع الدولة، قبل أنُّ أدفنها في تقارير الخطة، وكانت الخطة توضع في تصرّف الأفراد والمنظمات، وكانت تُجنى من ذلك فائدة كبرى، بينما كان المقرّون الاقتصاديّون المركزيون «يطوّرون» الاستيراد التصدير تحت ضغط أوساط رجال الأعمال والإيديولوجيين.

وعندنا أن الاقتصاد الشمولي لا يجوز أن يكون أداة لتعزيز الدولة والنظام وحسب، بل يجب أن يكون أيضاً تمريناً في ترجمة الوقائع الاجتماعية. ففي كل مجال، كان يعيش المجتمع اشتراكيته الذاتية، المعيدة جداً عن اشتراكية الخطاب الرسمي. وكانت سياسات الأسعار والأجور والمداخيل تحتّل، تدريجياً، مكانة كبيرة بين اهتمامات الخطة، مربكةً بذلك عمل الحكومة لصالح التطبيع الإداري والادخار الإكراهي ورفض الاعتبار لأوامر إدارة الثقد والتسليف.

زدْ على ذلك أن البروفسور بوبروفسكي كان قد علّمنا النواصل مع الأجهزة دون المخاطرة بكشف مشاريعنا المضادة؛ فكان يحتّك بكل الأوساط، ويستقبله الوزراء والرئيس، فيما كنا مُبعدين عن كل دوائر القيادة، وكنا نفتقر كلياً إلى الاتصال. وبما أنه كان يجيد دقائق اللغة السياسية أحسن منا، فقد بذل جهوداً جمّة لإضفاء الشرعية النسبية على الخطة ومعوفة كوادرها، حتى وإن لم يؤثّر إلاّ قليلاً في القرارات الاقتصادية؛ كما أنه اضطلع بدور مرموق على صعيد نقد فرَق الخطة لما كان يجري في الشرق، وفي كثير من بلدان الجنوب التي كان يعرف قادتها. المعرّيفات

في جو مطبوع بالإفلاس والإفقار الخطابي، تمكنت الخطة، بنوع من المعجزة، من تكوين المتكارها الصغير، احتكار وضع لغة اقتصادية لا تعكس الممارسة السائدة، وذلك دون وعي النظام لما يجري في حينه، ذلك أن البيروقراطيات القائمة كانت قد تركت لإدارة تقنية مهمة التحليل والتفكير بلا سلطة، فوجدت نفسها بلا أدوات عندما استقرت السلطة وصارت بحاجة إلى تجميع العناصر المقائدية المبعثرة وإلى إعطاء المشروع لحماً ودماً. وحسب الصيغة الرائجة، كانت التقنوقراطية البراغماتيكية قادرة، بشكل انتهازي، على تجنب القضايا الأساسية، وازدراء كل مجهود نظري وتصوري.

لقد كانت براغماتيكية إلى حد أن بنى الصياغة كانت عملياً لا تنتج أية وثيقة في نهاية الستينات. ففي جهاز الحزب، كانت اللغة المتخشبة قد سكتت سنة ١٩٧٠، بعد خطاب أحمد قايد، مسؤول الحزب آنذاك، إن ذوي االأقدام الحمراء الذين كانوا يسألون عن رأيهم في الماضي، غالباً، أقدموا في كل مكان عملياً على طيّ حقائبهم أو تحولوا إلى مجالات الترقي في المنشآت، فيما كان السوفيات الشجعان مكلفين بالمهام التفيذية. لقد كانوا براغماتيكين إلى درجة الإصابة بالبكم. والحق أن النخبة الصناعية حاولت أن تحل محلهم، وأن تقاوم لغة الخطة المنقية، مستعينة بمكاتب الدراسات وبالجامعات الأجنية. وكانت هذه الأخيرة قد تمكنت، بنحو أو بآخر، من صياغة خطاب مقبول على صعيد النظام الدولي الجديد، موجّه إلى الخارج، وغايته تسويغ فضائل إدارة الدولة أو اقتراح عقود.

على الرغم من كل شيء، ظل مشوشاً الخطابُ السياسي الاقتصادي والاجتماعي. فقد كان ثقيلاً قلمُ التقنوقراطية الجزائرية في مراكز القيادة، وكان تعبيرها مبهماً. وكان يمكن احتلال الميدان بلا مصاعب. فاستعملنا وبالغنا في استعمال تقدمنا المتواضع، الذي أتاح لنا شيئاً فشيئاً أن نتدخل في تحرير التقارير العامة أو في مقررات مجالس الوزراء، حيث سبحظى مديرنا العام بموقع سنة ١٩٧١. آنذاك كان الرئيس بحاجة إلى لفتنا لكي يخفي الاستياء المحموم.

من الواضح أنَّ السلاح كان ذا حدَّين. وكنا على وعي تام بأنه كان يسمح للسلطة، وللرئيس أولاً، بقليم صورة مجازية عن السلوكات والممارسات، في الداخل والخارج على حدِ سواء. ولكن ذلك كان، بالنسبة إلينا، إحدى الوسائل النادرة للحصول على معلومات جيّدة، ولإعاقة القرار وحتى للتأثير فيه. وكانت تقوم لعبتنا، آنذاك، على السعي بكل الوسائل لمذ القطاعات المنتجة، الموسومة بالحداثة، بالموارد التي كان يمكن تخصيصها لمنزراعة والقطاعات الاجتماعة والتجهيزات الجماعية. لم تكن المهمة سهلة، لأنَّ المهندسين والتنمويّين ورجال الأعمال كانوا لا يشبعون، فهم مقتنعون بأن القيود المالية، ولا سيما بالعملة المحلية، غير موجودة. كنا في مواجهة فريق قوي جداً. ناهيك بأننا كنا نُتهم بالانحياز إلى المحرومين والسخاء عليهم. فلا تنسوا أن الاشتراكية هي أيضاً التقشّف والحزم تجاه كل شيء ما علما الآلات الجميلة ورموز الدولة والرحلات حول العالم التي تفرغ صناديق المال. كيف يمكن في هذه الظروف تنصيص موارد للاجتماعي وتشميرها فيه؟

في المقابل ربما كان صمتنا قد ساعد على إدراك أفضل لطبيعة النظام، وعلى تسريع ضمغه؟ ربما. فقد كنا لا نزال بحاجة، آنذاك، إلى القدرة المعنوية والفكرية لانتظار مشروع سياسي مضاد، وموثوق، فنرفض أن يغذي اليوميّ التناقضات، ويفضي إلى تحسين الوضع. بطبية خاطر، كنا قد اخترنا الطموح المتواضع لكشف ديماغوجية الخطاب الرسمي، وتجريده من الامتيازات الاجتماعية والاتتصادية التي كان يمكننا بلوغها. أثذاك، لم يكن هناك في الجزائر ولا الأمر على المكس. إذ كانت السوق الخارجية ناشطة، وكان النظام المالي العالمي سخياً في دعم تصديرات الشركات الكبرى والتوظيفات المربحة، وكان باطن الأرض الجزائرية خنيا بالوعود. عناك تنكر الإنذارات، وندعمها بالأرقام، فقد كان يملك النظام ما يمكنه من الصمود طويلاً، ومن التجاهل المربع للتضخم والمعدينية. وتالياً، كان يبلو المشهد السباسي صافياً في الجزائر وفي الخارج. وبدأ لنا أن من الأفعل العمل بعسر من داخل النظام. ومن ثمّ، سيتخذ بعض ولمي المحركة شرةً وفي المالم الثلاث، الذين لم يسعوا لغير الغيرات الجزئية. كانت سهلة اليفينات المعركة شرةً وفي المالم الثلاث، الذين لم يسعوا لغير الغيرات الجزئية. كانت سهلة اليفينات الشماغة بعد ذلك. لكن ماذا كان يُعترح خارج ذلك، خارج الخطابات، عندما كان يتلقى يروقراطيو الدولة بالتبذير وإفساد المبادرات أو خنقها؟

#### الأساطير الطليعية

بفضل اتفاقيات التعاون، كنا نزور آنذاك مخططي البلدان الشرقية ونحاورهم باستمرار. قلمًا كانت تختلف تحليلاتهم وسلوكاتهم عن تحليلاتنا وسلوكاتنا. فسواء أكان هناك تخطيط مركزي موجَّه ومضبوط سياسياً كما هو الحال عندهم، أم كان ثبَّة تسيير اقتصادي ممركز بدون سلطة فعلية للتخطيط كما هو الحال عندنا، فإنَّ الممانعات كانت تنتظم وقتاً للمقاربات عينها. كان المطلوب آنذاك توجيه النظام للسير في السيل التي تجعله يفقد تماسكه الكلّي والبيروقراطي. وكان من القال الحسن أن نعتقا، بالمناسبة، بأننا كنا موضع تفهم أو تتبع، حتى على سارنا. وكان الأمر معكوساً تماماً، إذْ كان السبيل الأكثر خواية للسرار الشمبوي، الناشط آنذاك في كانت تُمتر وطنية ما دامت ترمي إلى الإنعاء، دول اللجوء إلى الاذخار والملكية الخاصين. وبنحو خاص، كانت تُتمتن المركزية البيروقراطية لقدرتها على توفير الوصول إلى السلطة السياسيا من دون الاحتكام الانتخابي للمجتمع، ولتجميل اللعبة، كان يجري الرمان، بغموض، على الخطاب الرسمي حول تشكيل طبقة عاملة قوية، بفضل التصنيم المغتمل، حتى وإن كان هذا المنا التصنيع يجري في ظروف كارثية مدمَّرة. هكذا كانت تتغذَّى الأساطير الطليعية. . . وغالباً ما كانت تقدَّم المسيرة كأنها حصيلةً خيارٍ طوعي للتنمية، تستمدُّ ذرائمها من التخطيط السوقياتي في الثلاثينيّات، ومن الكتابات الأميركية ـ اللاتينية أو من الكتابات المترسّبة في العالم الثالث بعد الكيزية . وبنحو خاص، كانت حصيلة خيار متماسك لتنظيم الرقابة السياسية الممركزة على السير الاقتصادي والاجتماعي.

على الرغم من هذا الإجماع، فإن قليلاً من الرجالات في قمة جهاز الدولة الاقتصادي سيكونون معنيّين بالخيارات والقرارات الملموسة المتعلّقة ببرامج الاستثمارات، الموزّعة على عدد صغير من المشاريع الكبرى، للحدّ من الجهاز الإداري. إن هذه المقاربة تستجيب تماماً. لمصالح دوائر ضيقة من السلطة الفعلية في بيروقراطية الدولة، وكذلك لمصالح الوسطاء ومديري المنشآت الخاصة الذين يراقبون ـ لا سيما في البناء وفي المبادلات التجاريّة مع الخارج ـ توزيع الريم بين الزبانية، المختارة بدقة والموزّعة على أجهزة التقرير.

كما أن السياسة المحترفة تجد في ذلك حصتها: ففي الواقع، هل هناك ما هو أكثر مردوداً من الإعلان المتواصل عن إنجازات عظيمة، تُقدّم وكأنها تحديات لا بدّ من مواجهتها؟ آنذاك كان الوضع الدولي مؤاتياً بنحو خاص، وكان على الشركات الكبرى أنْ تُصلَّر بأي ثمن، وكانت تسايرها المصارف والإعلانات، وتصاحبها بقدر ما كانت السيولات متوافرة، وكانت الجزائر تُمتَدُّ بلداً مليناً: كان ثمة استعداد للدفع باعتدال، دفع الحد الأقصى من الخدمات، ومن ضمنها أحياناً الأطمعة في الورش.

إن كل ما يشارك في العيد، من قريب أو من بعيد، كان يجد حصته في هذه اللعبة التي جرى تمميمها بعد عدَّة سنوات من صدمة ١٩٧٣ النفطية الأولى، وشملت تعاونيات تربية الماشية الصغرى أو المشاغل ـ المدارس. لقد اتسع حقل القطاع الإنتاجي الخاص؛ وفيما كان أصحاب امتيازات المنطلق يحتكرون رقابة الأسواق، كانوا بيخسون حقوق الخدمات المختلفة التي كانت تحتاجها المنشآت الأجنية، وأرباب الجرف، وغالباً ما كان يكفي لمزارع، لتاجر أو لقريب متمكّن في إدارة أو منشأة عامة، تأمين مساهمة أولية ضئيلة جداً، ومدخل مصرفي حسن أو أية أفونات إدارية، لكي يتحوّل في بضعة أشهر إلى مقاول مزدهر.

اعتباراً من ١٩٧٢، سيدفع «الإصلاح المتوازن للمناطق» المحكومة إلى تكليف الولاة، مباشرة وحسب الصيغ عينها، بالاستثمارات اللامركزية. الحقيقة أن المنَّ طاول، بشكل متفاوت، وبدرجات مختلفة، كل أولئك الذين يمكنهم التوصل إلى امتيازات الأذونات، والإعفاءات والحصص. وبمعايير المداخيل، وكذلك المراكز الاجتماعية، تكوَّت فئات ميسورة حول «المال السهل» والخضوع للأجهزة التي تراقبها السلطة. هؤلاء «الأثرياء» سيمتنعون تماماً عن كل تدخل اجتماعي أو سياسي يناقض السلطة، وكانوا يحيطون أنفسهم، في الوقت نفسه، بوقايات تحميهم وتصون «المنافع المكتسبة» (فساد الموظفين، تهريب الرساميل، توظيف بأقل

مخاطرة، مضاربة عقاربة ومضاربات على المنتوجات). هكذا، كانوا يديرون الظهر لبينتهم الأصلية، وينقطمون تدريجياً عن الوظيفة العامة الصغيرة، وعن أجراء المنشآت، والجسم التعليمي والمنشآت الزراعية الفردية الصغيرة، والتجارة والخدمات، غير المضمّنة في إعادة التوزيم.

#### السجالات الزائفة حول التنمية

كان من المفقّل لدى النحّب المأفونة أن تتحمّل مسؤولياتٍ في النظام، وأنْ تُنظُّر دون أنْ تمارس. ذاك أنَّ التحليل الرسمي لم يكن مشغولاً إلاّ بالقضايا الثانوية وبالمخططات السريعة. أما في الممارسة، فإن الخلافات التي صارت شهيرة، منذ ذلك الحين، بين فرق الخطة وفرق المستاعة ((() حول فنموذج التنمية و «الفيلة البيضاء»، لم تكن تدور حول الخيارات النظرية ولا حول كيفيات التنمية الصناعية. فما كان يشغل خصومنا بشكل خاص، كان إقناع السلطة بأننا كنا نريد «قليلاً من الأدلة»، وبأنه كان لدينا حلفاء للنظام في الخارج.

من وجهة الخطة، كانت المقاربة سياسية أولاً. كنا نوفض التنمية المفروضة. وفي هذا الشأن لم يكن لدينا مُحاور ممكن في الصناعة: كان يُعترض بالوزراء ومديري المنشآت أن ينفذوا مشاريع، في أقصر المُعهّل، لتلبية المتطلبات السياسية لسلطة تعاني من مأزق الإنجازات والحداثة التغنية. في العقد الذي يربطهم بمالكي السلطة الفعلية، كان دورهم يكمنُ في التنفيذ. ومن الواضع، نظراً لتقانتهم أو تكوينهم، أن بعضهم كانوا يجدون في ذلك مطلبهم، وأن تحرين، كتبرين، كانوا يشاطرون، بيراءة، التصور نفسه للحداثة وللقرة الاقتصادية، فيما تحرون، أيضاً، كثر براءة، كانوا يدخلون في تلك الممليات، بهدف التأهيل، وإنماء القدرات الإدارية، وكما أكثر براءة، بهدف التخور الطبقة العاملة. والمؤصف أنهم لأمد طويل ظلوا يرفضون، جبناً إلى جنب الكثيرين من الاقتصاديين والاجتماعين، الجزائرين أو الأجانب، ربط مسيرة تصنيع الجزائر بسير النظام وآليات ضبط القرارات، والنوايا الحقيقية للمقررين أنفسهم،

بالنسبة إلى إدارات الصناعة أو الوزارات الأخرى، كان يُفترض بتحفظات المخطة أن تكون من الطراز الاقتصادي حصراً (الأرباح التي يجنيها السوق الداخلية من الإنجاز والإنتاج، لولب المديونية الداخلية والخارجية، اختلالات بنيوية..). فهي لم تقبل، في أية لحظة، بنقاشات

<sup>(</sup>١) كان الوزراء والمديرون العامون الكثيرون في الجزائر، المكلّقون بمهام ثيّة، قد طبعوا التصنيع بطايعهم، وكانوا قليلي الكلام، ويتجنّبون قبل ١٩٨٨ المشاركة في المناقشات المجتمعية. يعد حزيران (يونيو) ١٩٩٨ ، سينتمى على التوالي سيد أحمد غزالي، الرئيس السابق لشركة سوناترائك، ويلميد عبد السلام، وزير الصناعة السابق، إلى تولي المنتصب السابعي لرئيس الحكومة. وحيتل فقط، سيرتدي مشروعهما، المنسوخ بعد نحسة عشر عاماً عن الأصل، دلالة تيم معناها بالنسبة إلى المجتمع. والسجال الذي جرى تجبّ لاه طويل، سيحدث أخيراً، وسيحسم أخيراً بحصيلة يتمنّ لها.

فكرية حول السياسات الاقتصادية. ولم تكن تُعطى لنا أبدأ الأجوبة عن أستلتنا وشواغلنا المعبّر عنها رسمياً في تقاريرنا. ناهيك بأنها كان يمكنها أن تفضي، أكثر فأكثر، إلى إعادة النظر في النظام نفسه. والحال، كان من المُستحسن الاحتيال وإجراء محاكمات زائفة للأمور. وكان علينا الانتظار عشرين عاماً، حين رجع سيد أحمد غزالي وبلعيد عبد السلام إلى السلطة سنة ١٩٩٢ ـ بدون الربع النفطي ـ، حتى تنكشف في الممارسة طبيعة المشروع التنموي، وتضع نهايةً للأساطير.

كان النقاش الحقيقي قد حصل بالأحرى مع رئيس الدولة نفسه، من حيث الشكل ولكن بصغة مستديمة، ومن حيث المضطون، في اللحظات الصعبة. لم يكن يُدعى إلى النقاش، لا الوزراء ولا رؤساء المنتأت، التنفيذيون. وكنت على تناعق بأن بومدين اعتقد لأمد طويل بأن التقام والحدالة يمكن ابتياعهما، بكل بساطة معن يملكونهما، وأنه لم يكن بحاجة إلى مقاولين في السوق الداخلية، وإلى تنظيم اقتصادي. إن الكفاح السياسي الذي خاضه في الداخل في والحارج، لكي يثبت في الجزائر الحد الأقصى من الربع النقطي، ويحاول تغيير قواعد تقاسم الموارد للاستهلاك وللنشاطات التقليدية في البناء والتحول الصناعي، يفسر المتقدف في تقديم الموارد للاستهلاك وللنشاطات التقليدية في البناء والتحول الصناعي، يفسر التجهزات. من هنا كان الميل الشديد للرئيس إلى الإصفاء للخبراء في التندية، والمهندسين، والمهندسين، عالم تحدي رحًالة المتاجرة والدجالين الأخرين.

بما ألّه كان هو نفسه لا يعرف، فقد كان يثقُ ثقة مفرطة بمن كانوا يذعون المعرفة ويجيدون الطاعة. كان الرئيس مبهوراً بالثقافة التي لم يحفظ بامتلاكها؛ فكان مقتنماً بأن النخبة الجزائرية الممكوّنة في المدرسة الغربية قادرة على أن تنتزع من الشركات الأجنبية أكثر مما كانت هذه الشركات مستعدة للعطاء. وفي الوقائع، لم تكن تعطي شيئاً لهذه النخبة، والأسوأ من ذلك ستعدد معها على عدم العطاء. إن التقنوقراطية الجزائرية هي التي اختارت التأميم وتقديم الضمانة الكاملة للقروض من الدولة وليس من الشركات التي فرضتها؛ كما أنها هي التي اختارت، صراحة، احتكار الدولة للتجارة الخارجية، وألغت كل حق للشركات، وقرّرت إدارياً تشغيل الأسواق.

فيما كان يتنشر النموذج من الصناعة إلى الزراعة، إلى البناء ثم إلى التأهيل، بتشجيع من الوقة الظاهرية للموارد، كان يدرك رئيس الدولة تمام الإدراك أنّ مشاكل التنمية لا تُدار بسهولة، وأنّ المعرامل البشرية تقاوم بشدّة وتمانع المخططات المفروضة. صحيح أنَّ المدرّسين كانوا سعداء بحيازة المباني الحديثة والتجهيزات المتطورة، لكنّهم أظهروا قلّة اهتمامهم بالتأهيل السريع جداً، وخصوصاً بشراء البرامج التعليمية «الجاهزة». وسوف يُشّهمون، لأمد طويل، بالمعجز عن تحقيق تطورهم... وسيظهر الفلاحون أكثر تخلفاً منهم، «متحجّبين»، فضيتي بالمعجز عن تحقيق تطورهم... وسيظهر الفلاحون أكثر تخلفاً منهم، «متحجّبين»، فضيتمي الافقاء، وقليل التعاون، بينما كانت المصالح العامة الزراعية والصناعية تدأبُ على أن تتطور

لمخدمتها المصالح العامة، المعاهد، محطات الشراء والبيع التي يديرها مباشرة الموظفون، وحتى في فترة معينة، محطة محاسبة معلوماتية. كل ذلك بلا نجاح كبير. فقد استمر الفلاحون في الرفض المكابر لتوسيع الرؤية وللثقة، مطالبين دوماً، مثل الرأسماليين الصغار، بمراقبة الإنتاج وشبكات الشراء والبيع والأسعار وحتى التسلف. وذهبوا إلى حد المطالبة بملكية الدولة، بوصفها قدس الأقداس، وبالعمل كيفما أتى، والبيع، كلما استطاعوا، بيعاً يتقد متوجاتهم في سوق دائمة العوز، وسيئة المردود.

إلا أن الإندارات وصرخات التحذير توالت في هذا الشأن. ولم يصغ أحدً إلى متخصصي التنمية الريفية، الأفضل والأكثر عدداً من متخصصي الصناعة، الجزائريين أو الأجانب. في المتقابل، لن يهتم المحلون الملعاء، إبدأ، بدوافع الفلاحين وحوافزهم، ولا بتماسكِ سلوكهم. وسوف يبقون متعلقين، لأمد طويل، بفضائل التنمية الزراعية همن فوق، ويتعميمها من قبل الأجهزة الإدارية، حالمين بوضع الفلاحين في مختبر. وسرعان ما اكتشفوا سبباً وحيداً لفشلهم، ولم يتخلوا عنه أبداً: بما أن الخطة تخقص عشر مرّات من قيمة الموارد للاستثمار الزراعي، أقل مما تخصص لاستثمار الصناعي، فإن مردّ ذلك، من حيث العبداً، هو عدم اهتمام المخطلين بمشاكل الزراعة. والحال، تمّ المثور الجاهز على تفسير تأخر الإنتاج والإنتاجية. وعندهم أنّ المجتمع الذي يقاوم ويوفض التحوك، هو مفهوم بالغ التجريد، وبالتالي لا يستحق أن يؤخذ في الحسبان.

إن الوقائع مختلفة تماماً. ففي المقام الأول، المنشآت والتجهيزات الزراعية أقل كلفة من المنشآت والتجهيزات الضناعية، وفوق ذلك تستلزم عدّة شروط لاكتسابها واستعمالها. فلا يمكن شراءها بكميّات كبيرة جداً في آن، ولا بسرعة شديدة. وفي المقام الثاني، بما أن من الواجب مقارنة ما لا تمكن مقارنته، فلا بدّ من تخفيض الاستثمار الكبير في مجال النفط، إذ لا مفرّ من المعين الجيد ومن التصدير، وبذلك تغدو المقادير معقولة أكثر. وحين نتمتّق في المسألة، نصل العين المابين المابية، نصل المين المبين المنابقة، وأنه جرى الإنفاق بكثرة في القطاعين، مقابل لا شيء، ناهيك بأن المزارعين لم يكونوا يطالبون أبداً بما كان لا ينتج إلا قليلاً في آخر المطاف، على صعيد رأسمال الاستثمارات. كانوا يريدون أن يُنققوا بأنفسهم، وهنا تكمن المسألة المعقبة. أخيراً، وبنحو خاص، لم ترفض الخطة قط تخصيص موارد للزراعة والطاقة المائية، على الرغم من التقاليد الإقطاعية القاسية التي عرفتها الزراعة في الجزائر.

مهما يكن الأمر، فإن تسييراً للزراعة من الطراز الإداري، أدّى، كما هو الحال في كل الأماكن الأخرى، إلى فشل نمو المنتوجات والمداخيل؛ وفي غضون ١٥ عاماً، بينما كان الاستهلاك الغذائي قد ضُرب بخمسة، كادت تتضاعف قيمةً الإنتاج، على الرغم من الأسعار التشجيعية، وجنّ جنون التكاليف. إن ضعف الإنتاجية، مضافاً إلى تقصير إداري مزمن، وإلى تناقض معايير الرقابة، سيؤدي إلى إغراق الزراعة العامة في مديونية مزمنة، الأمر الذي سيوفع تكاليف الإنتاج باستمرار. إن الفوائض الحقيقية تجري مصادرتها في أعلى المنحنى وأدناه، المتخلى وأدناه، التشغيل البيروقراطيات المتهافتة، وتحويل المزارعين إلى أجراء أو فقراء، فلا تتمكن أبدأ من التأثير في القرارات المركزية لتوزيع الريوع لصالحهم.

إن المطالبة، المشدّد عليها مراراً وتكراراً، بتضمين مسؤولية المزارعين في النشاط الزراعي، لن تقنع السلطة، وهذا الأمر لا يزال صحيحاً اليوم، ولا التيارات المتعددة في التقنوقراطية. وعلى المدى البعيد، يبدو من المعقول تماماً أن ما يميّز البيروقراطيّات من الأشكال التنظيمية الأخرى، هو عنادها وإصوارها على الاستغناء عن الكائنات البشرية في تسيير المجتمعات.

عملياً، كان يستحيل في هذا المجال بنحو خاص، وأكثر من الصناعة، التأثير على موقف رئيس الدولة. وفي هذا الموضوع كان يتشبث بفكرته الخاصة بالفلاحين، وقوامها رغبته في السبعينيات في تمدينهم من خلال مشروع «الألف قرية»، وهي فكرة أخرى مشوّمة عن خطة قستطينة. وبعد عدّة سنوات، سيقوم بنقل وزير صناعته إلى رئاسة قطاع الزراعة. وحول الحداثة والاستهلاك، كان في رأسه مشروع كبير لمزارع الدولة، لكن الفكرة لا يمكن تحقيقها، لأن بومدين، عام ١٩٧٧، لم يعد قادراً على فعل ما كان يريد.

إن الأفضلية المزعومة حول تخصيص الموارد للإنماء الصناعي، ستعني بالأحرى، وفي كل القطاعات، التخصيص المفرط للاذخار والمال المستقرض من الرموز الخارجية للمجتمع الصناعي، وتوظيفها في المباني والآلات، أكثر بكثير من توظيفها في عرض المنتوجات، الاستثمار الاجتماعي أو التكوين والتأهيل.

#### ديناميكية الفعاليّات المنسيّة

حتى العام ١٩٧٧ . احتفظت الفعاليات الخارجة عن المجهود الأولوي للحكومة باستقلالية معيّنة . من هنا كانت ديناميكية إنتاجية قيَّمة وإدارة كَفُوءة للرساميل المتحركة في سوق غير مطبوعة بعد بالعوز ولا بالضبط الإدارى الكلم, لتجارة الاستيراد.

وهكذا تعايشت ثلاثة قطاعات ناشطة، دون تناقضات ظاهرة مع رأسمالية الدولة، ما دام الضبط والرقابة غير عامين: قطاع الصناعة التحويلية الصغيرة، تجارة الجملة والزراعة الخاصة. وكانت لا تزال المنشآت المتوسطة بمنأى عن الضابطة المركزية. وعلى الرغم من تطور ممارسات منح الامتيازات (صفقات حول المباني، منح أسواق عمومية وإجازات استيراد)، جرت الفعالية الاقتصادية في هذه القطاعات بشكل صحيح، دون أن تُعرض اقتطاعات مرتفعة على المنشآت والمستهاكين، من قبل احتكارات الدولة والوسطاء الخفيين الذين يراقبون توزيع الغنائم بعصابة من أجهزة اللدلة.

ولتوفير ظروف توظيفية مناسبة لادخار خاص متراكم، قبل الحرب وبعدها، لدى تجار ومزارعين أو ريغتين عاديين كانت نشاطاتهم قد كبحها تدخلُ الإدارات والفعالية السباسية للدعافية الرسمية، جرى وضع برنامج، مستقى من الخطة، للحضّ على الاستثمار، عبر التعرقة الجمركية والتسليف وتقديم السهيلات التأسيسية، بشكل شبه سري اعتباراً من ١٩٦٦، وأعطت هذه المسيدة نتائجها حتى ١٩٧٦، قبل أن يحصل ما يؤسف له من تُخبِ على صعيد التسليف والاختيار الأولوي للمتدخلين ولمجالات التدخل، ومن توجيه متصاعد للاستثمارات نحو شاصات منعية ذات قيمة مضافة ضعيقة، وذات معدلات استيراد مرتفعة، الأمر الذي حثَّ من الجوى الاقتصادية الإجمالية للعملية.

القطاع العام للصناعة التحويلية كان يتكون من الإرث المتنوع والمتواضع للمنشآت الاجنبية المؤمّعة. وبعد اجتياز سنوات الضياع السوداء، سيكون في الإمكان الحفاظ على نشاطه، معظم الأحيان، بفعل الإرادة القوية للجهاز العامل فيه، وبعزم الفنتين والمدبرين والكوادر التقايين. ومنذ ١٩٦٦، سيكون هذا القطاع الولد المدلل للخطة، وسيكون من السهل عليه الوصول إلى التمويل وتنمية الفعاليات. كما أنّه سيحظى باهتمام دائم من قبل التعاون، ولا سيما السوفياتي والأوروبي، الذي كان لأسباب شتى، وفي ميدان معروف، مؤاتياً للتجديد، ما دام بعيداً عن اهتمامات البيروقراطية الصناعية، المشغولة بمجالات استراتيجية أكثر. فحتى ما دام بعيداً عن اهتمامات البيروقراطية الصناعية، المشغولة بمجالات استراتيجية أكثر. فحتى العام ١٩٧٤، ستسمح هذه الظروف بإنجازات مهمة، تجسدها شبكة مهمة هي (PMI) في مختلف مناطق البلد. إن ميل مستري القطاع إلى التغيير والتجديد سيكون مفيداً على غير صعيد.

ستنورنا الاتصالاتُ بين كوادر الخطة والمحترفين، حول الروافع الحقيقية لتقدّم الصناعة، في مقابل الإرادية التحديثية المطبّقة على القطاعات المسماة استراتيجية. فالمنشآت المعنية التي تمتص قليلاً من الموارد الجديدة لجهة الرأسمال، ستحقّق أرقاماً لها دلالتها على مستوى الانتاجات المتكيفة مع طلب البناء والتجهيز والصيانة الصناعية. في هذه الحركة، ستنقى كفاءات مهمة على صعيد التصميم والمناهج، وبسرعة ستراكم تقدّمات في المهارات، وفي الأغلب ستتمكّن من مضاعفة البنى التكوينية، في محيط معاد.

وعليه فإنني أتذكر كيف تعين علي أن أدرس في آنٍ برنامجاً كاماًدُ لتحديث مشاغل الصيانة لسكك الحديد، ومشروعاً لصنع شفرات حلاقة. في الحالة الأولى، كان أمامي فريق مكوّن من مسؤول مركزي للتصدير، ببذلة رمادية، ومن مهندسي شبكة السكك الحديدية ومسؤولي النقابة. وكان برنامجه يتعلّق بعمالة ثلاثة آلاف عامل وفني وكادر، عبر البلاد كلها؛ وغايته كانت إنماء نشاطات التصليح والصيانة والتصنيعات الضرورية لتشغيل الشبكة. أما الملقّات فكانت تدور حول الطابع البدائي لسكك الحديد: من تقنية الطُرَقِ التقليدي، إلى الوصلات المصنوعة في البيتة. وكان يشارك في وضع البرنامج سبعون مهندساً ومسؤولاً استثمارياً، وثلاث شركات أجنية مشاركة، ومكتب دراسات خبرة مستقل. دامت المناقشاتُ شهرين. وقام كوادرُ الخطة المكلفون بالملف، بزيارة المشاغل، وتحدثوا مع رؤساء الفرق، واستمعوا للمطالب النقابية حول المحطات، وتحققوا من الأرقام على مستوى فرق الإنتاج. كان الطلبُ زهيداً، وكانت الحاجة ملحّة، بعد سبع سنوات من قطع الاستثمارات، وكان الجهاز البشري والوسائل قد عملوا واستُعملوا أكثر من المعايير المعقولة. لم يكن لدى العاملين في السكة سوى مشكلتين: الحصول على إجازات منتظمة، وإقناع الخزينة بالموافقة على الإعانة التعاقلية.

في الحالة الثانية (محاولة طموحة لمعاودة إنتاج أحدث نماذج الشفرات في محطة واحدة)، ثمّة رئيس \_ مدير عام، كان هناك وحيداً لأنه كان صديق الوزير، ولكنني لم أكن أعرف حدوده؛ وكان يأتي إلى العمل ببذلة أنيقة جداً، مُعطَّراً، وفي فمه سيجار؛ يحيط به أبكمان، قبل إنهما المديران المالي والتجاري. كان يحقُّ لنا الإطلاع على مجلدات ضخمة تعرض المشروع، وعلى فاتورة جميلة، من صنع شركة عالمية كبرى. هذه الأخيرة كانت قد رتبّ كل شيء، في عام، إذ إنها «وجدت التمويل» وكانت جاهزة للبناء والإنتاج والتأهيل، عند اللزوم، حتى تبلغ الشفرات مستوى الجودة المماثل للشفرات المستوردة من الخارج، خفيةً، لأن التقشف الرسمي كان يمنع استيرادها. ولم يطلب منا الرئيس ـ المدير العام سوى السماح له بمساهمة أولية في الرأسمال، وضمانة الدولة للقروض ودعم استثماري لثلاثين سنة. كان يمكن الحصول على كل شيء بالتسليف. وفي غضون أربع أو خمس سنوات، سيكون في الإمكان ممارسة الحلاقة الوطنية، وفوق ذلك، سيمكن بنحو خاص الدخول إلى نادي الشركات الكبرى المتخصصة في الفولاذيات. لكن، هل كان في إمكان الشركاء ضمان النتائج الاقتصادية المتوقعة؟ كلا، بكلُّ وضوح، إذْ لا يجوز أن يُملوا علينا إراداتهم. ألا يمكن لإنتاج الشفرات أن ينتظر قليلًا؟ كلا، إذ ليس مقبولًا التحمّل، لأمد طويل أيضًا، أسماء الماركات الأجنبية على رفوف التجار الصغار. هل يمكن أن يُقال لنا لماذا تكلُّف التجهيزات والدراسات والهندسات هذه التكاليف الباهظة جداً؟ مَن يرغب يمكنه الذهاب إلى مكتب الدراسات، حيث كل شيء محسوب «بدقة». الرئيس \_ المدير العام لا يدخل في التفاصيل، بل يدخلها الأجانب. لم يدم عمل "التخطيط" سوى ساعتين. ثرثرة من جهة، وسوء نية صريحة من جهة ثانية. أخيراً، كُدت أنسى الإشارة إلى أن تكاليف المشروعين لثلاثة آلاف عامل سكة حديد، ولمثني عامل في شفرات الحلاقة، كانت متقاربة.

" المدين، سيتلقى تقاريرنا، الرئيس - المدير العام، المدعوم هذه العرة من مدير الإدارة المركزية للصناعة. هذا الأخير، مُراد قسطل، مسؤول الصناعة السابق في الخطة، لن يتمكن من المحافظة على جدّيته أكثر من عشر دقائق. نصح الرئيس - المدير العام أن يبقى حيث هو، وزاد من سرورنا الخفي حين حمل معه كل الملفات، ومن ضمنها ملقي. بالطبع، سيجري تفيذ المشروع في مهلة أطول مرتين أو ثلاث مرات من الزمن المتوقع، وسيكون ذلك بأمر من الوزير، إن الشفرات الجزائرية، التي استقبلت بحفاوة، ستظل لأمد طويل رمزاً لعقوبة مقصودة، أنزلتها المدولة بأولئك الذين لا يمكنهم الحصول على شفرات Gillette من السوق الخفية.

هذان المثلان ليسا حالتين معزولتين. فغي كل الميادين، من المحروقات إلى الأغطية، ستواجه فِرَقُ الخطة، باستمرار، شبكتين متمايزتين من المحاورين، تهدفان إلى واقعين مختلفين، إلى أن يغطي التطبيع نفسه ـ أخيراً، بعد الصدمة النفطية الأولى ـ، كل النشاطات والفعاليات.

خارج المجالات الخاصة والعامة للاستثمارات، لا تصل مشاكلُ المجتمع إلى الخطة إلا عرضها وعشواتياً. إن النشاطات المتوسطة للخدمات والنقل والتجارة هي عمليات فعاليات مجهولة ومنسيّة، سواء في أعمال التحليل والاستقصاء أم في برامج الاستثمار للوزارات. ولا يجري لحظها إلا من خلال وضع الحسابات الوطنية ودراسات المداخيل والاستهلاك، أو تحليل الأسعار والدورات التجارية على المنحنى السفلي للنشاطات العامة. ولن تهتم الإدارات المركزية أو حتى المحلية بمصيرها ولا بشروط تكيّهها مع التطور العام للانتظام الاقتصادي، إلى أن يصدم تنامي العوز، فجأة، المسيّرين ويضعهم أمام وقائع اقتصادية واجتماعية أشد تعقيداً، عندئدٍ فقط سنبذاً بالظهور في مظاهر خطرة.

#### تجابه المسيرات

سنة ١٩٧٤ منتنلع أول أزمة عامة في التعايش بين سلطة اقتصادية منشغلة كلياً بالإنجازات التغنية، ومُسيِّرة للرأسمال العام ولتوزيع الريع دون أي اهتمام بمعاودة الإنتاج ولا بالمسالك الاجتماعية من جهة، وبين فرق تخطيط تحاول، من جهة ثانية، تعزيز القدرات الإنتاجية للقطاعات التي لا تزال مُهئشة.

في الداخل، اكتملت التأميماتُ وسمحت بالسيطرة الكلية على الربع النفطي، فيما امتذ نظام التسيير الممركز إلى النشاطات التجارية الخارجية الستراتيجية وإلى قسم كبير من الصناعات التحويلية والبناء، التي كانت خارج الرقابة من قبل.

جرى إنزال إداريين مكوتين في مدرسة «المفتاح باليده، على إدارة المنشآت الصناعية التحويلية في كل القطاعات. وبقرار جرى تجميع شركات وطنية تضمُّ نشاطات الإنتاج والتجارة الخارجية وتجارة الجُدلة دون تقويم ودون مساهمات بالرساميل ذات شأن. إن الاقتراب الشديد، نسبياً، بين القادة الجدد والمكاتب الوزارية، سيحدَّد توزيع الوحدات الإنتاجية بين الشركات الوطنية، دون اهتمام كبير بالتكاملات الصناعية، المهنية أو التجارية. وترك الموظفون العاملون فيها الأمور تجري دون مقاومة كبيرة، وكانت تجتذبهم تحسينات آلية في معاشاتهم، مرتبطة بتغير المنصب: الواجهة الحديثة تبرّر الأجر، وتوسلُ السلطة وإمكانات الترقية والتوظيف المتاحين من جرًاء التوسم في توزيم المناصب.

وعلى عَجَل، جرى على الصعيد الوطني إنشاء منشآت تجارية، دوماً بقرارات منح حصرية، إن لم نقل منح احتكارات، تستوعب حسب المناهج ذاتها، تجارةً الجملة وخدمات المرافىء والنقل، ومناطق التخزين والوحدات التحويلية الصغرى، وشاركت في العملية كل الإدارات المركزية؛ ومن الطاقة المائية إلى الفنادق، مروراً بكل القطاعات الاقتصادية، أدرك الجميع أن التوقف عن الممانعة والمقاومة هو السبيل إلى البقاء والازدهار.

لكن، منذ العام ١٩٧٤، ارتسم أفق المصاعب المالية، نظراً لتضخم تكاليف التسليف في الأصواق العالمية العالمية، ولزيادة أسعار المواد الأولية والتجهيزات المستوردة، ولتزايد الضغوط اللقنية اللداخلية. انتهزت فرق الخطة الفرصة لكي تئير مسائل الاختيار والتوزيع، في مناسبة الخطة الرباعية الثانية منة ١٩٧٦، فوضعت المشاريع على المحك الشديد، وتوصلت أحياناً إلى تقل السجال إلى الساحة العامة، وفي أجهزة الدولة غالباً. عندئل هرول المصوفيون وممثلو الشركات الاجبية إلى نجدة زبائتهم، وقامت الصحافة الأجبية بحملة دعم للتنمية المتسارعة. وللمرة الأولى وجد رئيس الدولة نفسه مضطراً للتحكيم جوهرياً بين مختلف الجهات الموالية لداخل الجهزاز الواحد، ومقد لفترة من الزمن اجتماعات حضرها الوزراء النافلون. ودعيت المقاعات المعنية وكوادر الخطة إلى منافشة خلافاتها والدفاع عن وجهات نظرها.

إن تصفية الحسابات، المهلبة غالباً، جرت بانتظام لمسالح الخطة؛ فالتقنوقراطيات لم 
تتذرب كفاية على التحكم بالمعطيات والتحليلات الإجمالية، وتكاليف تطبيقها وتنظيمها. أما 
وجبة المسانعة فكانت تدور، بكل وضوح، حول التصنيع. حينتل نظمت تقنوقراطية الدولة 
الزاهرة مشهداً مسرحياً خارقاً: على مدى أسبوع، استمال الوزير بلميد عبد السلام كل رؤساء 
الشركات المسؤولين في إدارته. ولم يكن ثمة نقص في التقارير الضخمة من مكانب الدراسات 
الاجنبية، ولا في وعود الأيام المقبلة وهي تغني، ولا في تسويق العروض. إنه أكبر مسرح للم 
الراح في العيون، وفي الساعة الحرجة، كان يجري، استنسابياً، استرجاع ذكريات حرب 
التحرير المشتركة في الجبهات، وتبادل الأراء حول استراتيجيات الشركات الكبرى وأوساط 
الأعمال. كنا نشاهد، بمرح ولكن بحزن، مسرحية فارغة من مسرحيات العالم الثالث. وكان 
عطاك خطاب طليعي يخفي بقوة شعبوية في غاية الهزالة.

كنا صامتين، ما دام المسرح شغّالاً؛ لا نحاول إزعاجه إلا بالاسئلة الكلاسيكية حول الشهل والتنسيقات المالية والقدرات الاستيمايية. نحن نريد سجالاً سياسياً، وليس عرضاً مسرحياً، وكنا نجيد انتظار اللحظة التي ينبغي فيها لرئيس اللولة أن يحسم الأمور. كنا نرى جيّداً الزعاجه؛ فهو يعرف حجّة الخطة، ولم تساعده تقنوقراطيته كثيراً على إجلائها. وعندما أزفّ الوقت المناسب، قدّمنا ملاحظة حول التصنيع الإكراهي ونقيضه: ضرورة خفض الاستثمارات التربوية والاجتماعية، ضغط القدرة الشرائية للأجراء، الاستدانة بلا حدود، وتحمل مسؤولية حقيد طويلة من التضخم. لقد حدَّدنا الهذيان. وفي أفضل الحالات، على مدى عشر سنوات لن يبني التبذير البيروقراطي صناعة أكثر من مصر عام ١٩٦٥، على الرغم من أنه قد ضحّى منذ البداية بالاشتراكية الحقيقية وبالتربية في سبيل التصنيع.

حاول الرئيسُ إقناعنا بأننا نبالغ في التخوف من المديونية ومن ضغوط التضخم، التي تقلّل من أهميتها أوساط الأعمال والمصرفيّون العالميون. هناك نظام جديد منطلق، سيسمح للجزائر، من أهميتها أوساط الأعمال والمصرفيّون العالميون. هناك نظام جديد منطلق، سيسمح للجزائر، نتهم بحبنا الشديد له ـ وهذه كليشه أخرى ـ قد لجأ إلى ذلك قبل الحرب. هناك وزير ناولني كلمة يُعلِمني فيها أنهم قالوا له، في أثناء المأدبة، إنني كنت شيوعياً . . وخلافاً للقواعد المرعية، وضائنا في حوار حول طبيعة الاشتراكية في الجزائر. وبيّنا أن الاتحاد السوفياتي، في الثلاثينيات، كان قارة غير مكشفة تقريباً. كانت احتياطهات الموارد هائلة، وكان في مستطاع السلطات أن كذلك، ولا يعجد أي احتمال لاكتشاف منجم جديد من طراز منجم حاسي مسعود. زدّ على ذلك كلك، ولا يجد أي احتمال لاكتشاف منجم جديد من طراز منجم حاسي مسعود. زدّ على ذلك ليس حالتا أيضاً. أخيراً، الضباطة الستالينية وحدَها هي التي كانت تسمح للنظام السوفياتي ليس حالتا أيضاً. أخيراً، الضباطة الستالينية وحدَها هي التي كانت تسمح للنظام السوفياتي بالمقاء.

سمعت بغموض جواباً يقول إن السلطة في الجزائر يمكنها أن تتحمل مسؤولية كل شيء، حتى الستالينية. وقضت اللياقة تأجيل التحكيم. عملياً، لن نرى الرئيس ثانيةً، ولن ندعى مجدداً إلى مناقشة السياسة الاقتصادية والاجتماعية. بعد علقة أشهر تغلّبت علينا أسعار النفط؛ وكان وراء الظاهرة «معركة منظمة البلدان المصدرة للنفط» وليس الدولار. صار منجم حاسمي مسعود الجديد منظوراً، أقلّه على مستوى الأسعار الخارجية. جمع المخططون عدّتهم، لأن أحداً لم يعد مستعداً للسماح. كلامهم عن الضرورة والقيود الاقتصادية، فكل واحد منهم يساند المغامرة والمديونية. الإنفاق فوري، والتسيير متفاوت ومتهاين.

منذ ذلك الحين صارت حركة مركزة الاقتصاد وتمركز الفعاليات في قبضة الشركات الوطنية، حركة لا تُقهر. وتدريجياً، جرى الحدّ من تأثير الخطة حتى الإلغاء. ثمة لغة جديدة، أكثر وفاة للثقافة السياسية للفتات الاجتماعية المرتبطة بالسلطة، ارتدت شكلها النهائي مع ما سيسمى عام ١٩٧٥ باسم الميثاق الوطني.

# . ۲ ـ «الهٌ بهبط على المسرد»

لن تحتاج السلطة المنبثقة عن حيش الجبهات، إلا لسبع سنوات (١٩٦٥ ـ ١٩٧٢)، لكي تقيم مجمل آليّات تسيير المجتمع وضبطه .

إن الحيازة الدائمة لربع كاف، سواء في الموارد المحلية (ممتلكات موروثة ومؤممة) أم في الموارد الخارجية (تسليفات وقروض)، مقابل حاجات لا تزال متواضعة لجماعات لا تزال قليلة المدد نسبياً، ستكون لها عدّة آثار مُشللة. فهي ستجعلُ من الممكن التسبير الاقتصادي غير المدد نسبياً، ستكون لها عدّة آثار مُشللة. فهي ستجعلُ من الممكن التسبير الاقتصادي غير المكتبل باختلالات وبإعادة إنتاج الرأسمال، وبالأخص تعزيز تحالف المصالح بين ثلاث ثقافات ذات توجّه متباين أصلاً، تحت إشراف الجيش: ثقافة قدامي مقاومي الداخل المعاد توظيفهم في الأعمال النفعية والإدارات السلطوية، والذين تقلدوا السلطة الحقيقية نفوذاً وترسطاً وتدخل؟ ثقافة النخب الناطقة بالعربية التي اجتذبها الوصول السلمل إلى الوظيفة العامة العلبا، هذا ملت واطحالات إلى الوظيفة العامة العلبا، هذا للتعين المناخفة باعتراف هذا المناف واطحالات إلى الوظيفة سلطة استبدادية ومحركزة.

لا تزال النيارات السياسية المتعاقبة، الموجودة سابقاً، تملك حقل نفوذ وتأثير في الأوساط المخصوبية للإدارة والنجارة والمنشأة الصغيرة والخدمات الاجتماعية العامة، وكذلك في التعليم والزراعة المخاصة. إلا أنها لا تستطيع الإفصاح عن نفسها ولا الانتظام علناً، فهي مقبّدة بالحظر المؤسسي، ومُضَعّفة أيضاً من جرّاء التجديد السريع للأجيال التي تُعنع من معرفة التاريخ، إن المسيرة التي طورتها الخطة سيكون لها هدف دائم في هذا السياق: هو تقديم طريق أقل بيروقراطية لملى النظام.

<sup>(</sup>ه) باللاتية Deus ex machina حيلة مسرحية تُستعمل في المسرح الكلاسيكي لإظهار إله من الآلهة على خشبة المسرح بواسطة الة معينة، إما لتأكيد طقس من الطقوس، وإما لحلّ عقدة المسرحية. ومن هنا انطلق التعبير مثلاً عاماً على الشخص الذي يُساعد أو يتدخل، فجأة، في إيجاد حلّ لموقف أو مأزق معين - م.

بسعادة أقل، وبكفاءة أقل ستتوجَّه فِرَقُ العَظة نحو سياسة ناشطة لإصلاح البلاد، غايتها إضفاء اللامركزية على برامج الاستثمارات، وكذلك إنماء الهبات وزيادة قدرات تدخل الجماعات المحلية. إلاّ أنَّ قلة الرؤية والخبرة لن تسمح بالحدّ من رقابة الولاة ـ وتالياً السلطة المركزية ـ على برامج الأعمال، ولن تأذن بتقديم بديل.

## التخطيط الانعكاسي

في المجال الاقتصادي الواسع ستحمل ثمارها استقلالية التفكير وسلطة الخطة. فهي ستأذن بجعل هذه الإدارة تتطوّر من بنية تعكسُ العلاقات التنازعية بين الوزارات، وتلبس لباس الدولة لخطة قسنطينة، إلى جهاز مهتم باستيعاب الاقتصاد الواسع والاقتصاد الاجتماعي في السياسة العامة. والحال، بفضل تراكم المعلومات والتحليلات على صعيد الأسعار والمداخيل وميزان المدفوعات والعملة، المتحقق بشكل شبه حَصْري في أجهزة التخطيط، سيغدو في الإمكان توجيه الانتفادات لنظام الدولة الربعي، وتطوير البدائل، لهذا النموذج.

يبقى أنّ الخطة لن تتمكن في خلال هذه الحقبة من تصعيد سياسة اقتصادية واجتماعية أخرى. وهذا الأمر سيمتاز بغياب مشاريع انفتاح على الاقتصاد التعاقدي، وعلى تصور حقل، ولو محدود، للاقتصاد التنافسي. إن هذا النقص سيمنع فرق الخطة من الإدراك والتحليل الصحيح لظواهر الفساد المتعددة الأشكال، والمتعلقة بنمو الرقابة الإدارية المركزية للاقتصاد. الواقع أن الثقافة السائدة في الستينيات والسبعينيات، في الجزائر كما في سواها، كانت بعيدة كل البعد عن التحضير لدراسة تنقد اختلالات نظم الدولة للتسيير الاقتصادي، فيما كان الصمود الجيد للاقتصاد العالمي يحولُ دون وعي حجم الفساد.

انطلاقاً من العام ١٩٧٤، سيتوقَّف عملياً توسّل الخطة الإنتاج اللغة الاقتصادية ولوضع أدوات التحكيم في موضعها الصحيح. ذاك أن السلطة، المنتعشة لعدَّة سنواتٍ من جرّاء تخفيف الضغط المالي الذي تلا زيادة أسعار النفط، والعرض الوفير للتسليفات في السوق المالية العالمية، ستتطور عملها في اتجاهين جديدين.

سيشمل تقديم الموارد البنى التحتية الثقيلة والتنمية المحلية، دون احتياطات وقائية كبيرة على صعيد حجم المشاريع أو الجدوى الاقتصادية أو الاجتماعية. إن الاعتماد في المستوى المحلي على الأساليب المركزية في التبادل الانتقائي للأسواق، ومنح تسليفات آلية، وتشكيل فعاليّات تجارية وخدماتية حصرية، سيسمح بتوزيع واسع للربع على زبائن بعيدين عن العاصمة، في كل المناطق. كما أن الشهيًّات المحلية سيمكنها توسيع رقابتها لتشمل فعاليات البناء المتوسطة، وفعاليات التحويل والتجارة والخدمات. سيلحق أدى كبير بمداخيل الزراعة العامة والخاصة، الأمر الذي سجمة تطور هذا القطاع لأمد طويل.

إن الاستبعاد ما بين ١٩٧٠ و ١٩٧٤ لشخصيَّاتٍ (قايد أحمد، أحمد مدغيري، شريف

بلقاسم) معادية لمصادرة الدولة مصادرة واسعة للسلطات الاقتصادية، جعلت هواري بومدين السيد الوحيد عملياً للقرار السياسي والاقتصادي. عين على رأس إدارات تقنية مهمة، موظفين صغاراً، ذوي مسالك استزلامية وطرائق تقريبة في النسيير والإدارة. وهولاء إذ أضعفوا قدرات الضباطة الإدارية، المحدودة من قبل، إنما فتحوا الطريق أمام تطور الوساطة الدفنية والمحسوبية، الأمر الذي سيودي بدوره إلى ازدهار المشاريع الأشد اعتباطاً. وفي الوقت الذي جرى فيه التهميش النهائي للخطة، جرى تجريد وزارة المال مما بقي لها من صلاحيات الضبط المائي والنقدي. في المستقبل ستحتل شخصيات باهتة وكوادر ملجَّنة أو مروضة، المناصب الوزارية، ولن تقوى على مقاومة الضغوط الإنفاقية.

إنه انتصار الخطاب الديماغوجي. عندها اختار رئيس الدولة أن يقود، بثورة في القمة، الممانعات الثقافية والاجتماعية والاقتصادية، التي ظلَّ المجتمع يواصل تطويرها. بعد مرور ١٢ عاماً على تعلّم الجزائريين من فم نخبهم الجديدة أنهم كانوا يشكون من نقص في الهوية، دخلوا في عصر «الثورات» الضرورية، الصناعية والزراعية والثقافية، الهادفة إلى صنع «الإنسان الجديد».

عملياً لا جديد على صعيد الثورة الصناعية. لا شيء سوى التأكيد العام الرسمي على وجود طريق واحد، طريق المفتاح باليد، وهدف واحد، هدف إقامة أكبر عدد ممكن من المصانم في أقصر الفترات. وبمساعدة مكاتب الوزراء والولاة، ستضع أجهزة الرئاسة جدولاً بالورش التي يجب فتحها وإغلاقها، والتي تسمح بتعبئة الطاقات وتشجيعها. لم يتوان الرئيس عن زيارة البلد والشدّ على أيدي الأجراء. نشبت أزمة المهارات، التي لن يستطيع الحدّ منها التأهيل السريع ولا التأميل الترجة أن الفاقة التأميل الدرجة أن الفاقة التأميل الدرجة أن الفاقة انتشرت وأن ديمومة الورش انخفضت بشكل خطير. بما أن الموارد متوافرة، فإن هذه القضايا لن تثير المخاوف الكبرى في أي مكان. بل على المكس، ستكون الوظائف الوهمية الكثيرة، الناجمة عن العوز والتسيير العشوائي للمشاريع، مصادر ثمينة لمداخيل يجنيها الوسطاء وكثير من الموظفين الذين لا يؤنبهم ضميرهم.

سيكون طابع المسيرة تحمس الخطاب الجديد لتهميش وتبخيس النشاط الخاص، الصناعي والتجاري معاً، الذي سيُعتبر استمارياً منذ أن يبلغ حجماً معيناً، غير محدَّد مسبقاً، أبداً. وفي الوقائع، ستلغى آخر حريات الوصول المباشر إلى التجارة الخارجية. إن تجارة الجملة ووساطة الأجهزة سيجري اعتبارهما من نشاطات المضاربة الرفيعة، وستُلحق تلك التجارة تدريجياً بالقطاع العام، الذي سيشجع بدوره الوساطة الخفيّة، غير المحصورة، لأنها حليفة للسلطة الحقيقيّة. أما المعاولون المبعدون فسوف يكون أمامهم عندئذ أن يختاروا إما مواصلة العمل بلا تصريع، فيشترون سكوت الأجهزة الاقتصادية المولجة بتوريع الأفونات والحصص، وإما الانضمام في الخواج إلى الزبانية الخفية، وإما أيضاً إخراج رساميلهم من البلد. إن ظروف النهرب من

الضريبة، وتنمية التجارة السوداء في حالة الفاقة والصفقات الخفية حول الممتلكات العامة، أخلت تجتمع تدريجياً. وسنغدو أكثر ربحاً أيضاً من خلال تعميم التنظيمات الإدارية للأسعار وللفوائد والصيرفة، التي تُحدّد دوماً دون قيمتها الحقيقية، بهدف التسالم مع المستهلكين ودعم الإنتاج. أما الخسائر فسوف يتحملها المال العام.

الزراعة تأتي بعد الصناعة والتجارة. تشكّل الثورة الزراعية المصراع الثاني للمسيرة الجديدة. التوجّه الرسمي للمشروع هو استرداد الأراضي ممن يملكونها دون أن يعملوا فيها مباشرةً. وكذلك سحب الفائض ممن يملكون منها أكثر مما يستطيعون استعماله بأنفسهم. إن الأراضي المستعادة على هذا النحو، ينبغي أن توزعها الإدارة على الفلاحين الذين لا أرض لهم أو على أولئك الذين لا يملكون أرضاً كافية. هذا أمر بسيط وغير واقعى.

كلفتني الغطَّة بالانضمام إلى لجنة مكلفة بالإشراف على مراقبة هذه العمليّات، الموسومة بالمرحلة الأولى من الثورة الزراعية، وبإنشاء تنظيم تعاوني مزعوم للاستثمارات الجديدة، وللدورات الواقعة عند أعلى منحنى الزراعة وأسفله، والمسمّاة «المرحلة الثانية». أما في الوقائع فكان علينا الاهتمام الخاص بإطلاق الاستثمارات المنتجة الحديثة، ومراقبة برنامج الألف قرية زراعية اشتراكية، وتحويل أكثرية المستثمرين إلى أجراء. حتى إن هناك مرحلة ثالثة، متعلقة بالتنظيم الحديث للاراضي الرعوية، كانت متوقعة في الخطة. فتبيَّن أن هذه المراحل كان يصعب تطبيها.

سيجري إطلاق الثورة الزراعية بحملة إعلانية كبيرة، وستحتل المشهد الإعلامي طيلة عامين، ١٩٧٧ و ١٩٧٣. فعلى قاعدة تقسيم الأراضي وفقاً لمردوداتها، باشر الولاة عمليات تحويل المستدرين إلى إجراء. في الممارسة، ستكون حالات الاسترداد السلطوي الغملية أو حالات تغيير المستدرين، هامشية نسبياً. ذلك أن الريفيين القدامي، المتوطلين بقوة في جهاز الدولة وفي النشاطات الخاصة، سيُدعون إلى تقديم هبات للدولة. فليج الدعوة دون مماندات كبيرة، وذلك لحساب سياسي، ولأن المداخيل في الزراعة الخاصة لا يمكنها إلا أن تكون ظرفية. فسوف تنشر أسماؤهم على نحو ستىء في الصحافة الأمر الذي يكشف للأهالي حقائق ظرفية. فسوف تنشر أسماؤهم على نحو ستىء في المعافقة الأمر الذي يكشف للأهالي حقائق مولاء المتوقيق من جزاء التنظيم حجم الترقية الاجتماعية للأمالي حقائق علاء التنظيم من الزراعة التغليدية، أن حرياتهم أخلات تضيق من جزاء التنظيم الجوداءات ستودي طيلة أكثرة المعافية كارثية ؛ فالنزاعات اللتجة عن هذه الإجراءات ستودي طيلة أكثر من ١٥ عاماً إلى سلوك لاتمبري، حتى من جانب المستفيدين الجدد. سنة ١٩٨٩، أي بعد التخيير الجديدة، وراح «الواهبون» الأكارم يطالبون من الآن فصاعداً، باسترداد الأراضي المعوبة للمجتمع.

على الصعيد العقاري، سيكون "التجديد" الكبير هو تغيير نظام الأراضي البلدية: وستكمن

البدعة في تبديل طبيعة تعاقد المستثمر مع الأرض. إنه يتحول من مستثمر إلى قتعاوني، وهكذا سيجري إرضاء نُخب المدن التحديثية، بثورتها الزراعية. لقد نجحوا في تغيير سمة الألقاب التي يحملها الفلاحون، وفي تحويل هؤلاء الأخيرين إلى أجراء فعلين. أما بالنسبة إلى البقية، فليست التعاونيات سوى تسميات، لا أكثر؟ إن كل الصلاحيات هي في أيدي أجهزة الإدارة، الأمر الذي يسمح، أخيراً، بسيطرة كلية للبيروقراطية الزراعية على مجمل الأجهزة التجارية والمالية والتقية، الضرورية لتشغيل الاستثمارات. سأترك اللجنة بعد أقل من سنة من إنشائها، إذ إنهج لم أنتجع إلا في الترفيه عن المشاهدين، وأنا أتحدث بانتظام عن حق الفلاحين.

ميدانياً صارت الثورة الزراعية منسية، ومع ذلك ستشغل الإدارات المركزية لعدة سنوات. فسوف يجري بناء قرى زراعية للأجراء الجدد بوتيرة ثابتة، مقدّمةً عروضاً بأسعار جدًّابة لمنشآت البناء، وقواعد نشاطات عشوائية مهمة للماثلات المستفيدة. إن معظم هذه القرى سوف تتحوّل، تالياً، إلى مراكز حَضَريَّة؛ وبالتدرّج سيجري بيم البيوت، اعتباراً من ١٩٧٥، كذلك، سيجري مثراء أجهزة كثيرة من الأجهزة الإدارية الجديدة للزراعة. سنة ١٩٧٤، بعد القيام الخجول بعدَّة عمليات راتدة في السهوب (لواحد بالألف من قطعان الماشية) ، لن يتحدّث أحد عن «ثورة زراعية» في ما دون معدّل ٢٠١٠ ملم من الأمطار. وبعد عدَّة سنوات، سينبغي الاهتمام بالدعم المالي لكل البنى المُقامة، والمرور في نفق الخسائر والأرباح، على صعيد الكلفة شبه الاجمالية وهذا ما تتحمله الخزينة، والعزاوعون المستهلكون.

أما ما ترسّخ بنحو خاص في أذهان الرأي العام، فهو أن النظام يدير ظهره، نهائياً، للزراعة، وأنه لا ينبغي لهم تحمّل المخاطر في هذا القطاع. وأخذت تعمّم وتنتظم حالاتُ النقص التمويني. وسرت العادة على انتظار تغطية الحاجات الأساسية بفضل الواردات، والاستغناء عن المنتوجات الأخرى التي لا تظهر إلاّ نادراً، بأسعار مرتفعة أكثر فأكثر.

يحكى أخيراً عن ثورة ثقافية، لكن لن يُعدَّم، رسمياً، أيّ برنامج شامل. إذ من التقاليد المألونة في الجزائر، منذ ١٩٦٧، التصريح بصوت عالى وبقوّة أن كل نقاش ثقافي مستحيل بطبيعته. فالجزائريون هم اعرب مسلمون، وعليهم بهذه الصفة أن يرفعوا شأن اللسان العربي، وأن يصفقوا لاحتكار اللولة للدين. وفي نطاق الحقل الفولكلوري، يمكنهم تشفيف الخصوصيّات المحليّة. إن هذا الخطاب لا يقوم على أي تحليل، ولا على أي برنامج مديد ومتماسك. فالأمر لا يتعلّق بنظرية، ولا بمشروع ثقافي، بل يتعلق بمثلونة أرفع، لا جدال فيه، يتعلق بمغالطة: يمكن فعل كل شيء على صعيد السلطة؛ ولا يمكن فعل أي شيء خارج الإرادة المقرّرة. لا يمكن فعل شيء غارج الإرادة المقرّرة. لا يمكن فعل شيء غل المشرحة.

في الممارسة، السلطة تقود السياسات الثقافية والتربوية قيادةً إكراهيّة، دون الاهتمام بحاجات السكان، ولا بضرورات التواصل بين مختلف التيارات الفكرية، مرغمةً إياها على العمل السري أو على ممارسة الاستبعاد. على الصعيد التربوي، حُسم الأمرُ لصالح تعريب متصاعد، سطحي، وبدون وسائل 
تعليمية، لضمان مبايعة البورجوازية الصغيرة المستعربة، ولجعلها تصل، على عجل وبلا تقويم، 
إلى وظائف الإدارة. الأمر الذي أدّى إلى عطب التعليم العام، وخصوصاً التعليم العلمي، في 
سياق الحركة ذاتها. إلاّ أن السلطة لم تعد قادرة على المضي قُدماً في هذا الطريق، نظراً لقلة 
الوسائل التأطيرية التربوية الكفوءة؛ وبذلك ستفقد ثقة حلفائها الذين لم يروا ما كانوا يتمنون من 
فرص عمل، فراحوا يضغطون لمنع كل تغيير. ستفضي «الثورة الثقافية» إلى هروب إلى الأمام، 
في الخطاب، وإلى ترقيع دائم في المشاريع والبرامج.

إن هبوط قيمة التعليم، سواء بالعربية أم بالفرنسية، سينزع إلى التخفيض السريع لنوعية التأهيلات، وإلى إنتاج عاطلين مستقبلتين عن العمل. في مواجهة المزايدة، سيذهبُ الذين أُهلوا بالمسان العربي، إلى تعميق معارضتهم للسلطة، والانضمام لاحقاً إلى الحركة الإسلاميّة، التي سيقوم بعض قادتها بتلميع سراباتٍ أخرى. أما الذين أُهلوا تأهيلاً تقنياً وعلمياً، بلسانين، فلن تغويهم المعارضة إلا لاحقاً، عندما طاولهم الارتكاس.

منذ السبعينيات، اجتمعت كل العوامل الأساسية لديمقراطية مستحيلة في الجزائر على صعيد النقاش الديني والثقافي والتربوي: السلطة منعت الإعلان العام عن المطالب.

تحت المعطف، تنازلت السلطة عن تسيير السياسة الثقافية والتربوية للتيار العروبي في الجهاز السياسي، الذي استخدمها لتوسيع رقعة مؤيديه، ولتخفيض قيمة المدرسة واحتكار الخطاب الديني. وفُوتُض أمرُ التسيير الاقتصادي، ومن ثمَّ شروط التوصل إلى العمل، إلى التيار الفرنكوفوني، الذي اعتقاء مكذا، بأنه تُقاوم انحدار النظام التأهيلي، وأنه يُمسك بروافع الموائدة تجاهل التياران بعضهما بعضا، وانتظرا تصادم قواهما في اليوم الموعود، محافظين على تحالفهما، في السلطة، مع الجيش، أما هذا الأخير فقد كان راضباً، لأمد طويل، عن اهاتوجه العربي - الإسلامي، للنظام، بوصفه كشكولاً إجماعياً، يسمح بإسدال حجاب الحياء على المراهنات الحقيقية للمجتمع. وساد الظنّ في الطبقات الوسطى بأن النماء المستديم، الذي تكفله النتية، سيسمح لاحقاً بتوفير حلول للمشاكل المتراكمة، لذا غرقت الثورة الثقافية في الرما، منذ إعلانها.

متولد صراعاتُ المصالح عندما يُذرك أنَّ الاستبعاد الاقتصادي مرتسم في الواقع المقبل.
وستطالب النَّخَبُ العروبيَّة، من خلال جهاز جبهة التحرير الوطني، آنداك، بالمشاركة العلنية في
السلطة، أقلّه في هذا المجال. أما التخبُ الفرنكوفونية \_ ومن ضمنها مدترو أجهزة الدولة \_
فسوف تحاول إقناع الجيش بتهميش الحزب بعدما صار تقنياً أكثر، وكذلك أكثر اهنماماً بالحفاظ
على مكاسبه وامتيازاته، إلا أن موقعه الستراتيجي يتوقّف على تصميمه على إبقاء السياسة اللغوية
والدينية. وفي ظروف التجمّد هذه وهنت المعركة في سبيل «الثورة الثقافية»، قبل أن تخمد مع

تدريجياً، سيكتشف بومدين تهافت مشاريعه الثلاثة. رأى على الصعيد الإيديولوجي أن الرأي العام لا يماشيه، على الرخم من جوقة متعلّمي السياسة التي أرسلها إلى جهاز الدعاية. ذاك أن فشل نظام التوزيع وعجز الإسكان والمخاوف المتعلقة بانحطاط النظام التربوي، كانت تشغل الأذهان أكثر من المعركة السياسية الرسمية في سبيل «اشتراكية خاصة». ووجدت الجزائر نفسها على الصعيد الدولي معزولة أكثر فأكثر على هذا الطريق. وكان الاستنادُ المرجعي إلى عروبة الدول قد اهتز، فكان على مؤيديه في الجزائر أن يواجهوا صعود المخاطر.

كانت تأتي المخاطر من جهتين: بالنسبة للبعض، من جهاز جبهة التحرير الوطني، وفي مواجهتها، من الإسلام السياسي حيث ينبغي تكون المخرج؛ وبالنسبة للبعض الآخر، من جهاز الدولة، حيث بدا أن الساعة قد اقتربت، ساعة قطع العقد التسييري مع الاستبداد الاقتصادي، في محاولة للانفتاح على التحالفات المغربية والغربية، ولتخطي المجابهة الاجتماعية واحتواتها. هكذا، أنمت الثورة الثقافية في أجهزة السلطة المكائد الصراعية الاكثر تنوعاً، التي لن تظهر ترجمتها العلنية، المموهة وغير المباشرة، إلا من خلال تسمية أعداء خارجيين وإعادة اكتشاف الحزب فرنساك، الذي يريد التعلق بالماضي. لقد ابتعدت رأسمالية الدولة عن مطامحها الاستقلالية، وبحثت عن طريق جديدة، في الوقت الذي صار فيه كل حلفائها حذرين.

## ١٩٧٥ \_ ١٩٨٥، أو عقد المفاسد

بالنسبة إلى السلطة، هذه أيضاً مرحلة تغيير الحصان. «الثورات» لم تنتج سوى الحرمان والإحباط، وأوشكت قاعدة النظام على الاهتزاز. ذاك أن تقاسم المغانم والامتيازات لم يعد يسمع، وحده، بضبط الجسم الاجتماعي ولا بتوفير الانسجام للتحالفات. سنة ١٩٧٥، بدأت مسيرة جديدة: مسيرة العودة إلى التنظيم المؤسسي، المهجور منذ ١٩٦٥. الهدف واضح. في المنطلق، كان على مختلف التيارات أن تعصر عن آرائها، وأن تتواصل وتفتح المناقشات، لكن في النسق التراتبي لمراتب أجهزة الدولة. إن صحوراً جديداً، مرتكزاً على سلطة تنفيذية قوية، في النسق التراتبي لمراتب أجهزة الدولة، إن محتوراً جديداً، مرتكزاً على سلطة تنفيذية قوية، عملية، نعمن الانفساط، عمل جمعيات منتخبة، ويحدد الإطار الذي ستصاغ فيه القوانين. عملياً، تكمنُ العمليَّة في تخليص الرئيس - وتالياً الجيش - من الاندراج المباشر في نزاعات التسيير وحركات الرأي، مع تخصيص رئيس الدولة، بوصفه القاضي الأرفع، بمجمل خيارات التحكيم والقرارات.

بخصوص كيفيّات العمل، كلَّف الرئيسُ جهازُ الحزب، المعاد إحياؤه للمناسبة، و «المنظمات الجماهيرية»، بمهمة جمع المناضلين والأهالي في كل مكان، لمناقشة القضايا الكبرى ووضع تقارير عنها. وتقوم بتحرير وسائل الدعاية ورفعها للرئيس، أجهزةُ الدولة والوزراء والمستشارون والكتبة المختارون بعناية فائقة.

والحال، لم يقبل بالنضال ضمن الأجهزة، سوى جزء من الجسم التعليمي، النجامعة، وهامشياً، صغار موظفي القطاع العام. وفي المقام الأول، اهتمت هذه الفتات بالتربية وبالثقافة

#### اللتين تمهدان للوصول إلى العمل.

تركّز السجال العام، إذن، وبسرعة، على الملاقات بين الدولة والدين، وعلى النظام التربي ومعلى النظام التربي ومعلب المدالة الاجتماعية. أما الحزب الذي لم يعد يهم أحداً، منذ أمدٍ بعيد، فلم يعتبيء لفسبط السجال سوى المتفرغين المهتشين بأن يكونوا حاضرين في أثناء تقاسم الجشث. وتاليا، طالبوا بالضمانة الدستورية لـ «دولة إسلاميّة أكثر» وبالتمعيم المتصاعد للغة المربية، لتوسيع إمكانات العمالة. وسوف تلبي مطالبهم في النقطين، لأن السلطة وقعت في فخها النالمي ، فوجدت في ذلك الوسيلة الوحيدة لإخفاء النقاش حول فشلها الاقتصادي، ولتجتب تعبتة الفتات الاجتماعية الأخرى.

إن صياغة الأطروحات الرسمية في هذا الشأن، داخل جهاز الدولة، تقع على كاهل كوادر الاتصاد المنظورين، المدعومين من قاعدة ومن مؤخرة يسارية ذات توجه توتاليتاري، بالغة السعادة في المناسبة لتجديد التحالفات مع «المواطنين» المدافعين عن اقتصاد الدولة. هنا أيضاً تكمن الإرادة على الصعيد المؤسسي، في توطيد النظام الاحتكاري والبيروقراطي القائم، وحظر وضعم على محك النقد، بموجب الدستور الجديد.

إلا أنَّ الخوف الدائم في المجالين، الثقافي والاقتصادي، هو من تمكّن قوى أخرى من استكماله في المستقبل؛ ولتجنّب كل مفاجأة محتملة، من إصلاح أو تصحيح، جرى إذن ابتكار نظام ذي صمامين للأمان: سيتضمن النصُّ الحقوقي للضبط، اميناقاً وطنياً ودستوراً. لتأويل الدستور، سيكون المينائي الوطني مو المرجع الوحيد. ولكن جرى الرجوع إليه بإفراط شديد (١) المستور، سيكون المينائي الوطني مقصل للرجة أن كل مجالات النشاط الاجتماعي ستكون سويَّة، طبيعية. والميروة واطيون، المنقطون عن كل سياق عالمي، سيطلقون العنائ لنوتهم، ويفرضون مجموعة نصوص بالعربية الرسمية (هي في الأعلب مجرد ترجمة للفرنسية غير الرسمية)، ذات تنافر وتناقض، تكفي قراءتها للتمثيل على ملى الإرباك الفكري للنظام السياسي. مع الوقت، محت أنسامان: بأية معجزة تمكن الشرح السياسي الاتصادي الذي ازدهر بوفرة حول موضوع التطور في الجزائر طبلة هذه المرحلة، وبالفرنسية أيضا، واستقل مفروضة لأكثر من عشرة المحافة التي يشكلها المبائل المؤرضة لأكثر من عشرة المحافة التي بشكلها المبائل الوطني، وما نجم عنه من مستور، منظل مفروضة لأكثر من عشرة أموام، على جيل بكامله، حتى في مجال التعليم؛ وأن أثر إنقار الفكر الانتصادي والسياسي، سيكرن ملحوظاً بقوة في الغترة التي سيتمين فيها على اللغة أن تنظور سنة 1940.

بخصوص المعايير الحقوقية، سيترجم دستور ١٩٧٦ الهربَ المزدوج إلى الأمام. فلن

<sup>(</sup>۱) المحرّرون الرئيسون للميثاق الوطني، الذين جمعهم بومدين، هم فريق الصناعة، خلف بلعيد عبد السلام، رضا مالك الذي سيغدو رئيساً للحكومة سنة ١٩٩٤، وكذلك أحمد طالب ومحمد يحياوي، الذين سنراهم مجدداً في قيادة جهة التحرير الوطن، بعد ١٩٨٨.

يعود هواري بومدين رئيس أصولية دولانيّة، بلا روح، معاندة للتطورات التي بدأت تفعل فعلها في العالم الثالث والمعسكر الاشتراكي. غلبه المرضَ سنة ١٩٧٨ ، فخلَّفَ للشاذلي بن جديد الإرث الموضوع دوماً تحت رقابة الجيش.

## التغيّر في التواصل

التباين الأساسي بين المرحلة السابقة والمرحلة المبتدئة، هو أنَّ بومدين كان قائد الجيش، فيما الشاذلي سيكون مرشحه، الذي اختاره أقرائه.

سنة ١٩٧٦، فرض بومدين تبني دستور منسوخ عن النماذج الستالينية الأقل رصانة وصياغة. وفي الطاحونة، جرى استبدال ديكتاتورية البروليتارية بديكتاتورية الجهاز العسكري، قادرس قيم الثورة، فيما إيديولوجيا «الاشتراكية الخاصة» تجد مصدرها في الإسلام، دين الدولة.

في هذا المنظار، ينبغي لرئيس الدولة أنْ يجمع، فضلاً عن السلطة التنفيذية، بين قيادة الجيش والتحكيم في مجال التأويل الإيديولوجي والديني. وبذلك، يجمّد كل إمكانِ لتطور النظام، لانَّ من الضروري أن يغيّر هو نفسه رأيه، حتى يمكن تغيّر شيء ما. إلاّ أن الدستور الجيد بعيد كل البعد عن التمبير عن حقيقة التوازنات السياسيّة.

باسم التحديث والفعالية التقنية في الجيش، تتوقّ الأجيال الجديدة من كبار الضبّاط إلى الاضطلاع بدور حاسم، وتطالب بمزيد من الاستقلالية على صعيد مراقبة الأجهزة الأمنيّة، التي يراقبها الرئيسُ كلّها من جهة، ومجمع الضبّاط القدامي، من جهة ثانية.

سنة ١٩٧٦، كان التيار الديني منقسماً منذ أمر بعيد. صار جهاز الدولة الثقافي وأولئك الذين يستخدمونه في جهاز الحزب، أقل موثوقية، فيما حركة دينية معارضة، مستيقظة ومقموعة بانتظام، راحت تنمو في المجتمع، مطالبةً باستقلالية العبادة والتفسير، وعرضياً، بالتخلي عن اشتراكية الدولة.

الثروات المتراكمة في المجال الاقتصادي، تتوقى للاضطلاع بدور أكثر حسماً في ضبط النشاط، وبالأخص للحد من ضغط النقابة والقوانين الاجتماعية حول تقاسم المناتم. إن أرباب الممل الجدد، الممثلين بقرة في كل مستويات السلطة، راحوا يضغطون للحصول على بيح الاسهم العامة، ولمشاركة الرأسمال الأجنبي، خصوصاً في المجال التجاري، فطالبوا بحزم أكبر لخنة، مطالب الوَّفاه.

كان بومدين قد توصَّل، بالإكراء ولأنه كان يتولّى فعلياً مراقبة الأجهزة، إلى تجنب التسويات الاجتماعية الشديدة الخطورة. بعد وفاته، لم يعد في الإمكان تكرار الشيء نفسه. فالرئيس الجديد لم يصل إلى السلطة وهو يفرضُ نفسه على منافسيه: كان ينبغي اختياره بالتوافق، بعد تحكيم شاق بين مختلف الثيارات التي تحرّك النخب المشاركة في السلطة. منذ

البداية، ثم يكن ممكناً سوى الانطلاق من إرث بومدين، إفساحاً في المجال العريض أمام المطالب المتوعدة المختلف المتفال المتفال المتوعدة المختلف المتفال المتوعدة المتفال المتفالة من خلال إحياء جهاز الحزب.

إن جبهة التحرير الوطني، المحصورة والمهيئشة من قبل، ستناط بأنظمة وبُنى، لكي تخفي المساومات المستورة عن أعين الرأي العام. ستمنح لها إعانات ومساعدات كبيرة من الموازنة على كل المستويات، وسيطلب منها أن تصوغ، على غرار ما يجري في البلدان الشرقية، على كل المستويات، وسيطلب منها أن تصوغ، على غرار ما يجري في البلدان الشرقية، يأذن بها الدستور للحدة من قيود الاشتراكية الخاصة؛ ناهيك بأنها الوسيلة الوحيدة المتاحة لتجنب إظهار أسياد اللعبة الحقيقيين على مقدمة المسرح. ففي الإطار الجديد، سيتمين، مع ذلك، التصميم بسرعة كافية على إزالة أولئك الذين يريدون الحفاظ، باسم التواصل مع عهد بومدين، على جانب كبير جداً من وقابة السلطة في مستوى الجهاز المركزي للدولة. ولما انقسموا، جرى على جدياوي، عبد المزيز بوتفليقة، وبلعيد عبد السلام. بعد عشر سنوات، سيعود هؤلاء «البارونات»، ما علا بوتفليقة، مع الشمارات ذاتها، والمزاعم عينها، عندما عين عبد الحميد المهري، منة ١٩٨٨، أمينا عاماً لجبهة التحرير الوطني، نحاول جمع شمل كل قدامي الحزب.

الواقع أن الشاذلي، وهو يحاول تصفية الممانمات، لن يقوم بغير احترام خجول للجهاز الذي كان معارضوه قد ساعدوا سلفه على إقامته، قبل بضعة أعوام. أرسل الوزراء المزعجين إلى يُنى الحزب المُرمّم، وأنعم عليهم حسب تقاليد الاحترام المحض، بأجمل مباني العاصمة، التي سيطرد منها الإداريون، كما أنعم عليهم بالألقاب الفضفاضة، كأعضاء في المكتب السياسي واللجنة المركزية. وفي الوقت نفسه، ركز على مستوى مكتبه أهم الصلاحيات التنفيذية، وكلَّف وزير التخطيط الجديد، عبد الحميد الإبراهيمي، مهمةة الإشراف على الوزارات التقنية.

لن يمضي الشاذلي بن جديد سوى بضع سنوات لكي يختار وجوهاً جديدة على الحزب والأجهزة الأمنية والحيش، ولكي يفرض بذلك وجهاب نظره. والمؤسف أنه لن يستطيع تطويرها بسهولة آنذاك، لأن الأزمة الاقتصادية، الناشبة عام ١٩٨٥، ستغير طبيعة المتطلبات، وستنقل السجال تدريجياً إلى مستوى المجتمع. في أثناء ذلك، الإصلاحات المتعلقية للحفاظ على الإجماع، ستوسع كثيراً من مجال الوصول إلى الامتيازات أمام محسوبين، متحدّرين من جهاز الحزب والنقابة، من الإدارة والقطاع الاقتصادي العام، فخقفت مرَّةً أخرى ـ بعد بلوغ أسعار النقط ذراها سنة ١٩٨٠ ـ من مطالب قسم من الطبقات المتوسطة، وهمّشت نفوذها في المجتمع .

أما أولئك الذين لم يتكيفوا مع هذا التطور أو الذين استبعدوا منه، فسوف يدخلون،

تدريجياً، في آفاق تغير النظام السياسي. هذه الحركات ستستفيد في عملها من وفرة الارتهانات التي تقدّمها السلطة الجديدة لرجال الأعمال وللمضاربة بكل أشكالها. جرى تشجيع خصخصة الأملاك العامة، ولا سيما في العقارات، فاستفاد منها، بأسعار رمزية وامتيازات مهمة، أرباب المصالح الخاصة والكوادر المميّرون في جهاز الدولة. إن توسيع مجال الاستيرادات ليشمل المواد الاستهلاكية الغذائية والصناعية، والتجهيزات الجاهزة في القطاع الاجتماعي، المستهلك الكبير للتسليفات، كان مصدراً لأرباح جديدة وضحمة، بكل أشكال المملات الصعبة، وفي السوق المحلية. وإن الممارسات التي رافقت هذه الأشكال من الليرالية، بلورت المعارضات السواة في المجتمع أم في أوساط كوادر الجهاز الاقتصادي والإداري للدولة.

هذا العقد من استقرار السلطة المظهري ومن هشاشتها العميقة، الذي سيستمر حتى 1940، لن يكون بحاجةٍ إلى أي عمل تخطيطي. فالخطة، الخالية من أي توجه بعد الآن، لم تعد تنتج سوى أشغال مطلوبة، ومتقلة بسرعة، من المحاسبة الوطنية التي لا تفيد إلا في تزيين الخطاب الرسمي عن النماء، في مرحلة بلا قيود، وكذلك التجميع العادي، بلا دلالة، لبرامج التجهيزات العامة.

منذ ١٩٧٦، تفرقت في الرياح الأربعة، الفرق المكوّنة بعناه، التي عجزت عن التمسك بمشروع شامل للتأثير في التسيير الاقتصادي والاجتماعي. ويكل طبية خاطر استقبلت الجامعات والوزارات والمنتئات، كوادر قيمة من حيث تجربتها، لكنها لن تجد، إلا نادراً، الفرص المتاحة لتحقيقها. ناهيك بأن اللين بقوا، في البداية، من باب الكرياء أكثر من الحساب، لن يهتم منهم سوى القليل بإضرام الشعلة، عندها كانت ظروف العمل مثالية بشكل تناقضي، إذا كانت تتمول المصالح الإدارية من الموازنة بدون محاسبتها على النتيجة. كنا نظور برامج دراسات داخلية في المصالح الادارية من تدامج الشبكات الاقتصادية الكبرى وأعمال التوقع على المدى المتوسط والمبيد، دراسات حول اللامركزية والنتية المحلية. في مذا الأقتي، تسمح اتفاقيات التعاون بإنفتاح نسبي على التجراب والأعمال التي كانت تتطور في بلدان الشرق والخبرب.

وعليه، ابتداءً من ١٩٧٥، صيفت تأملات معمَّقة حول ضرورة الإصلاح البنيوي للنظام القائم. اكتشفنا مدى وجودة الأعمال التي تتحقق في بلدان مثل هنغاريا أو الاتحاد السوفياتي أو في أوروبا أو الولايات المتحدة، سواء في ميادين الأسعار والمداخيل أم في مجال الصناعة أو الزراعة. تشكلت فِرق مشتركة، خصوصاً لدرس التنظيم وإدخال التحليل المالي والأسعار.

عملنا في الجبهة الداخلية على المعرفة المفصّلة للطاقات الاقتصادية الكامنة في مناطق البلد المختلفة، ومعرفة تأثيرات البرامج المطوّرة في التحضُّر والعمالة وتوزيع المداخيل، كما عملنا أيضاً على مشاركة ملموسة في إنجاز المشاريع، وعلى مدى عدّة سنوات، انخفضت كثيراً العقبة الأولية، سواءٌ على صعيد معرفة الاقتصاد الداخلي أم على صعيد معرفة الطفرات المهمّة في البيئة العالمية , إن العلاقات المتواصلة ، المنسوجة مع مؤسسات بلدان تواجه مشاكل متماثلة. غالباً، على صعيد التنظيم والتسيير ، وتالياً اللاجدوى الاقتصادية ، سمحت بتماسك أكبر في التحليل . إلاّ أنَّ هذا الأخير تُرجم أيضاً بتهميش أكثر حدَّةً ، بالمقارنة مع الاهتمامات اليومية لبنى التسيير ومراكز القرار الاقتصادية .

والحال، فإن السجال حول الإصلاحات الاقتصادية، المتقدّم بقوة سواءٌ في الغرب أم في بلدان الشرق الأوروبي، أدَّى تدريجياً إلى إجماع حول ضرورة إصلاحاتٍ مؤسسيّة، تتعدَّى تنمية «السوق الاشتراكية»، وبالطبع تتعدَّى ما تستطيع أنْ تتحمله البيروقراطيّات الحاكمة. ففي أميركا اللاتينية، تطورُّت مطالب الانتقال السياسي إلى الديمقراطية تعلوراً لا يُقاوم، بوصفه شرطاً للعافية وللنماء المحتمل. أما في الجزائر، فإن فرق الخطة، المطلعة تماماً على هذه التعلورات، شهدت عكس ذلك، التأكيد على اليقنيات البيروقراطية وكلية التفنوقراطيين: لقد انغلق البلد على نفسه، نظراً لأنه يملك هوامش كافية للمناورة. إن كل مرجم خارجي هو تهديد للسلطة.

هذه المخاطر متحفّز فرق الخطة على المضي قُدُما في التحليل، وإلى الأخذ بعين الاعتبار، وفي ما يتعدى القضايا المتعلقة بالتسيير الاقتصادي، للضغوط البنيوية المرتبطة بطبيعة السلطة؛ فكانت القطيعة شاملة، وبات العمل سرياً في الواقع، عندما غاب بومدين وجاءت فرق جديلة. إذ لا يمكنُ للإصلاحات الاقتصادية، ولو جزئية، أن تنجم من دون إضعاف حازم متكتّمة لكنها محدَّدة وصارمة، لمحاصرة أجهزة الدولة المركزية من أطرافها، ولشرب استقرار النظام من الداخل. في هذا المصدورة أجهزة الادولة المركزية من أطرافها، ولشرب استقرار النظام من الداخل. في مذا المشروع، تعيّز الداون إلى فتح جبهة المطالب الاجتماعية (نوعية التعليم، السكن، الصحة)، وتطوير اللامركزية الإدارية والفعاليّات. فما كان من الشاذلي والقادة المجدد، المهتتمين بصورتهم، إلا أن انزلقوا في هذا المعزليّ مرورية للأولويات، بين التشيرات اللحجة من جهة بالنه تحسين تغلية الحاجات المتلاكبة، كأولوية، من خلال تخفيض النبير الإداري للأسواق؛ وإدراج السلطات المحلية في تسير التنميرات الاجتماعية والبنية التحيد من جهة ثانية؛ تحسين تغطية المطاحات المحلية في تسير التنميرات الاجتماعية والبنية التحيد من جهة ثانية؛ تحسين تغطية المطاحات المحلية في تسير التنميرات الاجتماعية والبنية التحيد من جهة ثانية؛ تحسين تغطية المطاحية.

#### توسع الإدارة الريعية

في البداية سجّلت السلطة بإيجابية هذه المقترحات الإصلاحية، ما دام الوضع السليم للفدرات المالية يسمح باستيمابها. فمن جهة، رأت نخبة رجال الأعمال في لامركزية الاستثمارات مصدراً لنشاطات وأرباح إضافية مهمة ما دامت أجهزة الدولة اللامركزية مراقبة جيداً، وفي الغالب، بشكل أسهل من الوزارات. ومن جهة ثانية، قدَّم إنماء المبادرات الاقتصادية والاجتماعية حقلاً توسعياً، مؤاتياً لتأطير صار بالياً على المستوى المركزي. في بضع سنوات، وفي حركة تبدأ في المناطق ذات الطاقة الاقتصادية القوية وتمتذ شيئاً إلى كل المناطق، تكاثرت برامج التنمية الإقليمية، مستوعبة مطالب تحسين البنى التحتية والتجهيزات الاجتماعية والتغطية الاجتماعية للسكان، في الطوابق السفلى من جهاز الدولة، كان ثمن ألسلم الاجتماعية واستمرار الاستخدام البيروقراطي والفاسد للسكان، هو تزايد المستلزمات الاجتماعية في العمالة والرفاهية؛ وفي القمة، صار من الضروري التحكيم بين الهليان الصناعي والقطاعات الأخرى. إن الزراعة والطاقة المائية والبناء والتجارة، وكذلك الصحة والتأهيل، التي كانت مهتشة حتى ذلك الحين، واحت تطالب بموقع مؤثر في المواتب التنفيلية المركزية، وكان لها ذلك. فبقدر تنامي البرامج الإقليمية راحت تتوسع شبكات الفساد وتقاسم الامتيازات. عمّ بالاستيلاء وارداء ديمقراطياً؛ إذْ شاع في كل المدن مع زبائنه، وهمتش التوى سليمة في جهاز الدولة. وتالها، لا تنعويض على سكان يزدادون خجلاً من مشهد التبدير.

بهذه المناسبة، كان يمكن القيام بتوزيع للموارد أكثر توازناً، لصالح النشاطات التقليدة، بحيث يصار إلى إحياء النشاطات الإنتاجية والخدمات الممركزة ذاتياً. المؤسف أن هذه الديناميكية لن تكون جدية. ففي قمة جهاز الدولة، سيضغط مسؤولو التوزيع الريمي، بكل ثقلهم، للحؤول دوناً أية قدرة إنتاجية مستقلة، ودون أي توسيع للمشاركة، غير مُراقب. وبعد عدة سنوات، ستكون النتيجة تعميم طرق تشيذ المشاريع الكبرى، الجارية في الصناعة، وتطبيقها على مجمل ميادين النشاط.

إن القدرات الوطنية على البحث والدراسات، التي جرى تأسيسها بشق النفس، سيجري إحاطها منهجياً، فتُدفع إلى الإفلاس أو تُحوِّل إلى أجهزة وسيطة، مطبعة للوصايات الإدارية. أما الباحثون والفنتون والمهندسون الجزائريون، الذين لم يتمكنوا من إيجاد ملاذٍ مناسب في الجامعة أو في الخارج، فسوف يتعلمون ممارسة مهنة غير شريفة، مثل حمل حقيبة ممثلي الشركات الأجنبية، المنسقين والمسيّرين الوحيدين للمشاريع، الذين سيندهشون بدورهم من ملاحظة قلة الإضراع إلى تلقي المناهج والتقنيات التي يتقاضون أجورهم مقابل نقلها.

في مطلع الثمانينيات، كانت مع ذلك راضية الدعاية الرسمية. الموصولة بوسائل الإعلام الاجتبية، المحكومة بالدهشة والغرابة. إن مكاتب الولاة تشبه أجهزة لتطوير المنشآت، فيما الولاة أنفسهم يتحولون إلى رؤساء ورش، محتفرين وظائفهم في الخدمة العامة، عندما لا يكونون مسافرين، في زيارة للموردين المحتملين. واعتمد الوزراء الأسلوب نفسه، فلم تتوانً كلفة الاستمارات عن التزايد، مؤدية إلى المديونية الخارجية.

من الواضح أن البداية ستكون الكذب في شأن التكاليف الحقيقية للاشغال، ومواعيد الإنجاز وأرقام الإنتاج؛ وهذه الأضاليل ستفضي إلى تعميم أساليب إعادة التثمين المتسلسلة، فتلغي الجوهريّ في دلالة العقود التجارية، وتوسّم الفساد إلى الأجهزة الفنيّة والضريبية ومراقبة القطع. ستتعلم المنشآتُ الأجنية بنحو خاص، الدفع وتضخيم رشواتها على امتداد سلسلة طويلة ومعقدة من العقبات والطرق الملتوية، إن الأجهزة العامة التي تقيض المال، أصابها الفسادُ لدرجة أنه بات من الصعب، إن لم يكن من المستحيل العمل فيها دون المخاطرة بدخول السجن. الكفاءات هربت أو لاذت بمهمات دُنيا، اَسلةً مرورَ العاصفة، فيما المغامرون من كل الأجهزة يغزون مناصب الإدارة والخدمات العامة والنقابات.

لم يدم إخفاء الأسعار سوى حين من الدهر؛ إذ كانت الفاتورة تنضخم باستمرار، فيما الأشغال لا تنتهي. وكان لا بد من الاختيار السليم. وسيجري الاختيار، أخيراً، بعد المناقشات الشهيرة حول «الحياة الأنفسل»، دون إعلانه أبداً، على حساب القطاعات الاجتماعية والاستهلاك، إنه عصر الفاقات والمدارس المثقلة والجامعات الأشبه بقاعات المحطات، والمستشفيات ـ المضافات.

ستقوم فرق الخطة بمحاولة أخيرة، كثيفة لدى وصول الشاذلي، لاعتماد سياسة اقتصادية واجتماعية تحدّ من صعود المخاطر الاجتماعية، وتوقّر الموارد المالية غير القابلة للتجدد، وتحسّن فعالية التسيير الاقتصادي. ومما يؤسف له أن أعمالها ستخدم، لأجل، الدعاية الرسمية في نقدها للتسيير الاقتصادي السابق؛ ومنذ أن تؤطلت السلطة، سنة ١٩٨١، وضع التخطيط نهائياً على الرّف، ولاذ كوادر الخطة بالصمت العميق.

إن إدارة الخطة، الخفيفة والمحصورة سابقاً في دور خبير مستقل، جرى تجديدها وتحويلها إلى جهاز مخيف لتسيير عادي للتكيف، بدون مشروع، ومشارك كامل في مسيرة التسابق إلى السلطات والاستيازات الخاصة بالنخب الفنية الجديدة. إلا أن أعمال التخطيط الأخيرة، التي بوشر بها في بداية الشامانيتات، ستُستخدم في تغذية نقاش واسم، في أجهزة الدولة وكذلك في حركات المعارضة العاملة في الخارج، حول طبيعة التغييرات الواجب إدخالها للدولة وكذلك في حركات المعارضة العاملة في الخارج، حول طبيعة التغييرات الواجب إدخالها الانزلاق في تصفية الحسابات التي باتت علنية داخل النظام السياسي، حيث صار يتعارض من الأنزلاق في تصفية الحسابات التي باتت علنية داخل النظام السياسي، حيث صار يتعارض من الأن فضاعداً، أنصار الانتصاح بالإنقاء على انغلاق اللعبة السياسية، وأولئك

## هربُ الكوادر والتوجّهات الجديدة

إن إدارة الخطة، المحوّلة إلى جهاز تطبيعي، قصير المدى، للنشاطات الاقتصادية والاجتماعية، وجهاز لخدمة المنشآت التي يديرها قادة جدد بلا خبرة، سوى تدخلاتهم الفارغة والديماغوجية، غصّت بالتقنوقراطيين الطموحين، الآتين من مراكز سلطوية سابقة، فقدت فعاليتها. تدريجياً، استبدلت الأسطورة التصنيعية الستينية بأسطورة التقدم المادي، التي تنسقها المدولة دوماً، والتي تزدماً فعالية والمنقاط، على الاستيراد والسماح بعقود جديدة. في مواجهة التبذير، تنامى آنفية توجّه إلى التعارف، في الإدارة والقطاع العام.

منذ العام ١٩٨١، كنا آخر المقاومين بين فرق الخطة، فتلاشينا نهائياً. ربما أسأنا الاستلهام بمغادرة مركب ثمِل، بعدما حاولنا بغمالية تعكيرَ صفو «الاكتفاء» البيروقراطي. ذاك أن المجهود المبذول في هذه المؤسسة البائدة، على عدى عشر إلى خمس عشرة سنة، لم يكن المجهود المبذول في هذه المؤسسة البائدة، على عدى عشر إلى خمس عشرة سنة الم تكن المناطقة والمبدية على هاجس المحافظة على أداة "تحليلية ثمينة، المؤسف أن حركتنا لم تكن معزولة: كانت تشهد الجامعة، منذ بضع سنوات، الظاهرة عينها، على مستوى البحث والناظير. كان الكوادر في علقه مجالات، يتصورون مصائر جديدة، بعيداً عن جهاز الدولة، ساحبين وراهم الكوادر الأكثر شباباً. في كل مكان، صارت النسوية مستحيلة مع بيروقراطية تزداد شللاً، ونفاقاً ونهباً. سيكثر اللذين سيغلدون البلد، فيما الآخرون سيحاولون، بنجاح نسبي، إرساء بني للدواسات والتعليلات أو التكوين، بعيداً عن الوزارات، منظرين أياماً أفضل.

سأحاول من جهتي تجميع فرقة، وإحياء بنية استكشاف استراتيجي. وما كدنا نرفع الصقالة، حتى انقض على المشروع وزراء نافلون. في آخر المطاف، الرئاسة ستستولي على الفرقة، لتؤسس معهداً للرقابة الاجتماعية والسياسية، يأكل الموازنة، بلا روح وبلا مشروع، وبعد ذلك، سأحاول جاهداً إنشاء شركة مالية مختلطة؛ فشكروني مجدَّداً منذ أن عثرت على الشركاء والمال؛ ومم ذلك تعلَّمت التعاملَ مع بني خارج الإدارة.

في جزائر الثمانينيات، كان الكثيرون من الموظفين يمارسون العمل اللامتشكل في شبكة، وفقاً للحساسيات وللمشاريع والقناعات. وفي الأغلب كان يجري هذا الأمر مجاناً في بنى أولئك الذين يستفيدون بدورهم من مواقع استراتيجية في المنشآت. كان لكل منهم مهاراته المفضَّلة لفتح ورش عمل ودراسة أو مجرد التأمل بحسب الظروف، وعقد اجتماعات، وإنشاء سكرتارية، وحتى تنظيم جمعية سرية. وفوق ذلك، كانت تسمح هذه الممارسات بالتجوَّل عبر البلاد ومجابهة التجارب، والاستماع بنحو خاص.

خلف واجهات شكلانية الإدارة، اكتشفنا نشاطاً خفياً وكيفاً من النقاش والتفكّر في المستقبل، خصوصاً لدى الأجيال الجديدة من الكوادر الذين كانوا يرفضون، من قبل، أن يتصوروا أدنى حدوث تطور داخل النظام، فراحوا يبحثون عن مواطن جديدة للصراعات الاجتماعية والسياسية والاقتصادية. وقبل ذلك، كانت تدور نقاشات نقابية حقيقية بين شبّان تجمعهم المقاربات السياسية. والواقع أن السير الحقيقي للاقتصاد والخيارات والقرارات لم تكن تتأقش وتحلل إلا في غياب المسؤولين المنجذبين، وخارج البني. ففي كل مجال كانت تتكوّنُ عفوياً في أرساط الأفراد الأكثر تصميماً، شبكاتٌ نضالية سرية، خارج المخططات المفروضة. كانت الأجيال الجديدة تفرض على القديمة تجاوز الخلافات بين النخب، والبحث عن مشاريع سياسية جديدة.

هكذا وصلت الآن إلى تجاوز التأخر المتراكم خلال التعامل المديد مع الإدارات المركزية.

## كانت تظهر في المجتمع ثلاث نزعات، في غاية الوضوح.

كان الحدر من أجهزة الدولة عميقاً، وكاد يعادل في كل مجال تقريباً الرفض القديم لأجهزة المحزب والنقابة والجمعيات الأخرى المرتبطة بالسلطات المحلية أو المركزية. وبات من الصعب جداً إقتاع الأجيال الجديدة بأن حداً أدنى من القواعد القديمة يمكنه البقاء في تشغيل المصالح المامة. وكان في أساس هذا الرفض، التعيين الاصطفائي، العشوائي في كل مستويات جهاز الدولة، حتى في المناطق الأكثر بُعداً. لقد أصيب بالفساد حتى التعليم والأجهزة الصحية. وكان يبدو مستحيلاً تغيير النظام من داخله.

في المقام الناني، على الرغم من اليُسر العام الحقيقي فعلاً، كانت شريحة متعاظمة من الطبقات المتوسطة، خصوصاً في عداد الأجراء، تفتقر. بالنسبة إلى الأجيال القديمة، صارت الترقيات نادرةً، ومحكومة في كل مكان بوفرة أعداد الموظفين وبالمحسوبية الاستزلامية العامة. وبالنسبة إلى الجدد، كان يُضاف إلى غياب التقويم بحسب الكفاءة، قيود السكن التي يستحيل تتجاوزها، وإنحطاط الشروط المدرسية للأطفال، وبالأخص الانتفاضة في مواجهة نمو الامتيازات والانحرافات والمظالم من كل نوع. وكانت مطالب الشبّان تحظى باذان صاغية أكثر من مطالب القدامي. وكان يبدو مستحياد أكثر فاتطور السلمي للوضع.

أخيراً، وينحو خاص، كانت تزداد عمقاً كل يوم، الهوء بين النخب الفاسدة وبين باقي الطبقات المدوسطة. ففي مجتمع لا يزال مطبوعاً بقوة بطابع الروابط العائلية وباحترام المراتب الاجتماعية القائمة، صار التعايش صعباً بين أولئك الذين نجحوا وبين الآخرين، حتى في أثناء الأعياد الخاصة ومآتم الدفن. في الثمانينيات، وبالأخص عندما يُمتبر المرء متنمياً إلى الجيل الحاكم، كان ينبغي الحرص على المعاملات وتجتب صحبة المتميزين، حتى لا يرى الوجوة الشائحة. هكذا بدأت تنبو وشبكة المساجدة.

#### المتميّزون الجدد

إن تدفق الدولارات، من جراء حرب العراق وإيران، يجيزُ كل الحيل والمكائد. لم يعد المصرُ عصرَ التضحيات المفروضة بحكم بناء المجاميع الصناعية الكبرى؛ الموضة الدارجة هي موضة الحياة الأفضل، والوارداث المتزايدة تسمح بالنفقات الأكثر ابتذالاً. كان لا بدّ لنا من المركز ـ مدن، ساطعة، مساجد واسعة، جامعات كبرى وقصور عريضة؛ وبما أننا كنا على عجل، تركنا الشركات الأجنبية تبني بسرعة مدناً كاريكاتورية، شبه جاهزة. إن صلف القادة وضحالة ثقافتهم واستيلاءهم على كل شيء، كان يجعل الأثرياء الجدد يقلدون مسالك أثرياء الشرق الأوسط، فيما كانت تعمم الصفقات والتهرّب من الضربية، وتنحط الحماية الاجتماعية للاكثر حرماناً.

إِلاَّ أَنْ اشْتَرَاكَيَةُ "الضُّرع"، كما سيتجاسر على تسميتها روَّادها بالذات، لن تدوم سوى ثلاثة

أو أربعة أعوام؛ أي الوقت المتاح لمنشآت القطاع العام حتى تمحو، بلا مقابل، جزءاً من الديون المتراكمة طيلة العقد السابق، ونقلها إلى حساب الخزينة؛ وحتى تزيد الأجور والمكاسب الاجتماعية لنهدئة الشغيلة، وللتزوّد من الخارج بلا تدقيق.

خلال العملية، تكذّست ثروات في نطاق أسواق الدولة، داخلها وخارجها، وجرى نهب المباني والمقارات المهمة، فيما جرى قلف الأجراء والعاطلين عن العمل في المدن الكبرى، نحو الفحواحي البعيدة. كذلك ستجرى، بلا نجاح، محاولة لرفع معنويات شبيبة المدن، وتزيين لنح المدنم الاستهلاكي يزيئة جديدة، من خلال التشمير البائغ التكاليف. في الجزائر العاصمة أولاً، ثم في معظم المدن الكبرى - في مراكز ترفيهية باذخة. ازدهر فولكلور تزييني على قاعدة ثم في معناتات، وبإشراف متميّزين جلد وأصحاب ثقافة مبتللة، يدَّعون أنهم رُسُل المحداثة. أخيراً، نما سوق الانتها الجدد، وراحت «الزوجات الفارغات» تفتح حوانيت، ينفقُ فيها أولاد النومئكلاتورا Nomenklatura (\*\*)، بلا حساب، المال الذي جمعه «الأبوات».

إن انخفاض الوسائل المالية الخارجية سيحةً باكراً من حماسة الزبائن المحسوبين على النظام، دون التخلي مع ذلك عن المقصد، سأكتشف سنة ١٩٨٦، في صالون مهجور من مكتب الرئيس، ماكيت مشروع ضخم لمجمّع مخصص للرئاسة المقبلة. في مرتفعات العاصمة الجزائر. لقد مرزنا حقاً بالقرب من مصير بوخارست؛ ولولا سقوط أسعار النفط، لكان لنا الحق في ذلك المصير.

في الغليان الفوضوي والعفوي غالباً الذي كان يقضُّ مضاجع المتروكين للقدر، لم أكن أمرف متى وكيف ستظهر الحركاتُ الحاسمة، ولكن بعد ثلاثين عاماً من تشرين الثاني (نوفمبر) 1908، كان لا بد من الاستعداد لذلك. آنذاك، كنتُ أواجه مسألة عملية لا بد من حلها: محاولة ترك الإدارة سراً، دون التخلي عن حقوقي في التقاعد. الواقع أنني كنت أستطيع الإفادة من تدبير مفيد جداً، جرى وضعه في السبعينات للسماح يوضع كوادر عليا خارج الإدارة، بدون فضائح كبرى، بعدما صاروا من غير المرغوب فيهم، وذلك بشرط أنَّ يفهموا أنْ عليهم الرحيل بلا ضجة.

عملياً كنت بلا عمل وبلا مهمة محددة منذ ثلاث سنوات، عام ١٩٨٤، فرحث أقوم باقل ما يمكن من الحركات، وكنتُ أتخفى أكثر وأكثر وراء صورة تقنوقراطي بلا روح، ويعدُّ عملياً الأيام التي كانت تفصله عن انتهاء فنرة العشرين سنة خدمة، التي تمنحُ الريم المحسوم، مع تقديم خدمات صغيرة، بين الحين والآخر، على شكل تحليلات، مرفوعة لرئيس الحكومة المعاصر، العقبة الأساسية على طريق الخروج. كان يبدو لي من الأخلاق الرفيعة أنْ أتقاضى من النظام تقاعداً مناسباً يسمح لي بأنْ أخرج، بدون هموم مادية كبرى.

 <sup>(\*)</sup> تسمية للفئة الاجتماعية الطفيلية المستأثرة بامتيازات الحكم - م.

## ۔ ۳ ۔ التحبُّر البیروقراطی

ليس مُتاحاً إجراء توقعات صحيحة إلا لمختارين نادرين. قبل انتهاء عقدي بثلاثة أشهر، استدعيت إلى الرئاسة حيث أبلغني العربي بلخير، مدير المكتب، نبأ تكليفي بشؤون القطاع الاقتصادي لدى الرئيس؛ كأن إتحاثي كان قد لفت أنظار السلطة إليَّ، فهي لا تحبُّ أن ترى أحداً يفلتُ منها. الرفض يعني ضياع أفق التقاعد المشهور. والقبول كان يعني التمادي في المكر لي إبعد حد، في وقت لم أعد أعقد بأي تطوير إيجابي ممكن للنظام، وكنتُ قد توصلت إلى لله القناعة بوضوح ويشكل حاسم. قبل في إن الرئيس، القلق على مسار الأحداث بعد خفض صائل الدفع الخارجية، كان قد قرر أن يتناول الأمور مباشرة، وأن يتزود بقدرات تحليلة محايدة. الواقع أن الترقية نفسها طالت عملياً، إلى جانبي، علماء اجتماع منظورين، من قدامي محايدة. الواقع أن الترقية نفسها طالت عملياً، إلى جانبي، علماء اجتماع منظورين، من قدامي كما أسملت عالماً سياسياً مرموقاً، ورئيس محكمة الجزائر السابق، وباحثاً قديماً مشهوراً، كناوا مسرورين، وكانوا يعذون أنفسهم باللجوء إلى مناورات كبرى... حتى بصحاء ادزواء.

كنتُ شديدً القلق، ومع ذلك لم أرفض، خصوصاً من باب الفصول. لم أكن قادراً على تفويت فرصة المشهد (التي أتيحت لمي) لممارسة السلطة فعلياً، إذ كانت ثقافتي تفتقر إلى ذلك. كما أن غواية التمكير، ولو ظرفياً، لصفو شاغلي الأمكنة الرفيعة، لم تكن غريبة عن قراري. قبلت المغامرة بلا تأثيب كبير للضمير، وكذلك بلا فطنة ودراية، كما سأدرك لاحقاً. لقد رُعدت بإطلاق يدي، فلا أقدم تقارير إلا للرئيس الذي يحاسبني عليها، ويمكنني أن أكتب ما أريد. هذه النقطة الأخيرة كانت الوحيدة التي تحقّقت. وبالنسبة إلى الباقي، اكتشفت بسرعة فاتفة أن الميدان كان محاصراً، وأن أوراقي كانت مراقبة غالباً، وأن الغاية منها تغذية الأفكار المبهمة لأعضاء مكتب الرئاسة والوزراء المنظورين، الذين لا يتمنون لي إلاً الخير؛ كما اكتشفت أن الرئيس كان قليل الاهتمام بالاقتصاد آنذاك، وأن المطلوب كان استعمالي للتسابق على السلطة،

#### العمل في القمَّة

كانت تكمن مهمتي الأساسية في تحضير تحكيمات مجلس الوزراء حول المسائل الاقتصادية، واقتراح بدائل، عند اللزوم، لمشاريع الحكومة. حتى أقوم بمهمتي الأولى، كان يتمين علي أن أتردّه على المجالس المشتركة بين الوزارات التي لا تفيد إلا في الأعمال الثانوية. بالنسبة إلى المالحات المهمة، كان إعداد القرارات يمرّ في قنوات سرية، خارج الجلسات الجاسات الرسمية. هذه معارسة أبلة آلية ضبط خارجي، ولهذا الأسلوب مأثرة تجتب بعض الشهود، أليات عمل. فهي غير مقبّلة بأية آلية ضبط خارجي، ولهذا الأسلوب مأثرة تجتب بعض الشهود، في المجالس المشتركة بين الوزارات، إذ تجري بالأولى مناقشات زائفة لتضليل أولئك الذين لا يعلمون أسرار الفرق القيادية الفيتية. مع ذلك، لهذا النظام نقطة ضعف: إنه يضع السلطة بين أيدي أشخاص عُتاة أو مدَّاحين لا يزعجون القادة، لكنهم عاجزون عن إعطاء شكل متناسق لمشاريهم، ومضطرون فعلاً لكشف جزء من مقاصدهم لهولاء الذين يسمونهم فنيّس. وهولاء الأخيرون يراد لهم أن يكونوا مطيمين ومستقلين عن مختلف شبكات السلطة، ونزيهين إذا أمكن. عبد قدامى كوادر الحزب المصفور النادر، محمد صلاح بلكحلا، الذي كان يقتر بأته وجد بهنزلة الوفاء والسلاجة .

لكي يجسد خطابه، كان عليه أن يجعله يعرف ما كان يبني إخفاؤه في الاجتماعات الرسمية. وبما أنني كنت على اطلاع بما كان يدور في الرئاسة، لم نجد، هو وأنا، أية صعوبة وأقام شبكة عمليا الخاصة بنا، وفي التأكد من صحة معلوماتنا، والمحفاظة الدائمة على مبادرة تدبير الملفّات. في هذه اللعبة تمكّنا غالباً من وضع خلاصات لمجالس الوزراء، لم تكن متوقعة من المحجالس المشتركة بين الوزارات ولا من مكتب الرئيس. لم يكن التعرين ذا مدى كبير، فلم يمدننا إلا بفتات الملفّات، نظراً لأنَّ السلطة ووزراءها يعلمون منذ أمد بعيد أن كن في إمكاننا جعلهم يتبنون ما كنا زيد، فهذا لا قيمة له في نظرهم، البلد لا يُدار في مجلس الوزراء. مع ذلك كان لكتاباتنا أهميتها النسبية. كان يمكننا التذكير بها دون انقطاع، وكان هذا الوزراء. مع ذلك كان لكتاباتنا أهميتها النسبية. كان يمكننا التذكير بها دون انقطاع، وكان هذا الموجعة عنه أنهيا لم يقبح لم خود كبيرة لتحود المحافة، ولم تكن دوماً ناجحة في ذلك؛ فكانت بيانات مجالس الوزراء، أقله فيما يخارجا، في أذن الطرشان.

كانت تقع على كاهلي مهمة ثانية، تعود إلى ما يمكن تسميته المجال المخصص للرئاسة، رياضته المفضلة، المُمَارَسَة منذ أمد بعيد في المنزل، الرصد. الواقع أنني اكتشفت غرابة أخرى للقادة، قوامها الاعتقاد بأن تفنوقراطياً جيداً يكون قادراً ومن جهة على كشف الضربات الطائشة والهفوات وعدم طاعة المدترين للأوامر والانضباط، ومن جهة ثانية الاعتقاد بأنه يملك النوجه الطبيعي لكي يرشد سلطة البلاد العليا، إلى كل ما تقدم. بهذه الصفة، كان يمكنني توظيف معاونين، والتأثير في مجال الإعلام، والسفر، نظراً لأن الأمر الأساسي هو إطلاع الرئيس على كل الشرور والأمراض، المنسوبة إلى الموظفين الصغار، التي يمكنني رصدها.

كان الوزراء ورؤساء المنشآت الكبرى يعطون أهمية كبرى لمواقبة هذه الممارسات ويخصصون لها كثيراً من طاقتهم؛ فالآلة الموضوعة على سكة العمل لم تكن تخدم فقط استبداد رئيس غير مؤهل للدوره الحقيقي، بل كانت بنحو خاص أداة يستعملها المكتب<sup>(۱)</sup> لتبرير تنقلات المسؤولين، وعزلهم وترقيتهم على كل المستويات من مراتب اللدولة. كانت التحريات موجهة، وكانت نتائجها المصفاة حسب مزاج واضعيها، في أفق المحاكمة الردية، تحت ستار الإعلام والرقابة. كذلك، كان يتعين على كل مسؤول رفيع أن يسهر، بكل الوسائل ـ ومنها المقساد، بالنسبة إلى البعض ـ على تجنب مؤثرات هذه الآلية. ناهيك بأن الجو العام كان في الممارسة أشد تلوتاً، إذ كان هناك مجالان مفصولان بوضوح للنشاط الاقتصادي والاجتماعي، سواء على مستوى الوزارات الوصية على القطاع العام المهيمن أم على صعيد المؤسسات والمنشآت.

في المقام الأول، في الثقافة الاقتصادية للبيروقراطية السائدة، لا يمكن أن يكون أصل المشاكل سوى اختلال الوظيفة في القاعدة، وليس في القبّة، ولا حتى في المستويات الوسطى. فإذا سجّل الاقتصاد نتائج سيئة، وسار بشكل سيّع، فمرد ذلك إلى أولئك الذين يعملون في المنشآت والمؤسسات العامة، ومديريهم أحياناً. فالقاعدة هي التي لا تفي دوماً بتعهدها، سواء في المستشفى أم في المصنع، في الورش والمدرسة. أما البنية الفوقية فهي لا يمكن أن تنخذع ولا أن تسيء التصرّف. فقي هذه المجالات، كما في سواها، يلعب الكمال الاستبدادي دوره ولا أن تسيء المالية. في هذا السياق، يطرق الرئيس الشرَّ ويقتلمه من السلوكات السيئة لصغار الموظفين، وتنصب المراقبة القامية على استعمال مركبات الخدمة وآلاتها، فيما تزدهر التجارة المخالفة للقانون والتدبير المالي المشين. من الواضع أن هذا الموقف كان ينعكس في هرم المسؤوليات. إذ كان يجري اختيار الوزراء والمدبرين المكلفين بمراقبة الإنتاج السلمي والقطاعات الاجتماعية، من بين المقتوقراطيين دوي المراكز الدنيا، المتحسين للظام والانضباط. وكان يجري تخصيص من بين العتورف المينان بالمكان المعتورين الممتازين. المحكومة، والمستمران، كان ينعكن دخول المتميزين إلى مكتب الرئيس. كانوا يتخطون رئيس المحكومة،

<sup>(</sup>١) ليس هناك وجود رسمي لمكتب الرئيس، كما نسميه هنا. مع ذلك، كان يجتمع باستمرار. المقصود بذلك جوهرياً الأمين العام للرئاسة ومدير المكتب (الللمان لن يتغيّرا لأمد طويل)، والأمين العام للدفاع عندما كان الشاذلي وزيراً، ثم الوزير نفسه عندما جرى تعييه، ومسؤولي الأمن ومسؤول الإعلام لدى الرئاسة. طلة رئاسة الشاذلي لن يغيّر مدير المكتب، إلا في الأشهر السنة الأخيرة.

ويتمتّعون باستقلال نسبي في السلوك بالمقارنة مع برامج الحكومة، كما كان يمكنهم أن يبنوا مهتتهم بأنفسهم وأن يتوقوا إلى مراكز القيادة. كان عقد وفائهم يُدار في مكان آخر. وكان الآخرون خاضمين لتقويم المرؤوس، وعملياً كان يطلب منا مراقبة هؤلاء. من الواضح أنني كنت أفضًل تكريس وقتى للامتيازات.

كمسؤول عن الاقتصاد العام، لم يكن لدي عدد كبير من الناس حتى أعيّهم في مراكز السلطات. والأشخاص السينون لم يكن في الإمكان وجودهم في الآليات المالية ولا في مستوى قواعد إدارة الاحتكارات المكلفة بالتجارة أو بأصحابها. مع ذلك حاولت القيام بشيء ما، بغية تغيير العادات. بدأت بتغيير الدورات الإعلامية، وبالتخفيف منها جوهريا، خلافاً لزملائي اللين كناوا يخافون على سلطانهم. قمت بربط أجهزة الرئاسة بالمصارف مباشرة وبالفنشات التجارية وأجهزة الإحساءات والمحاسبة الوطنية في الخطة التي نسيطر وبالإرث، على أعمالها. كان هذا مناطعة للكثيرين، لكنهم لم ينجحوا في وقف العملية. إذ لم تعد تمسل إلى الرئاسة سوى ثغرات النظام وعبويه: السياسات السيئة للمديونية والتسليف، الاختلالات في آليات الأسعار، أسباب التضعم ، وبالأخص مخالفات الترسانة الحقوقية لاقتصاد الدولة. تدريجيا، صار بمستطاع المدين الانتقال إلى الهجوم، إذ تغير موضوع الرصد وهدف الإرشاد؛ وأخيراً، لم يعد في الإمكان إخفاء النبذير والهدر والصفقات التي تمقدها الاحتكارات التجارية والإدارات السائلة الاموسسات المالية، ومن ورائها، كل الاقتصاد الربعي

انتضع وتضخم عدد من مسؤولي منشآت الإنتاج، السعداء بكونهم لم يعودوا المرمى الوحيد للرقابة البيروقراطية؛ وتفكك تضامن أخرين، مختارين ومُرضى عنهم كثيراً. على مدى عامين، تمكّنا، مع ذلك، من قلب التيّار، إذْ عزّزنا ووسّمنا شبكة المسؤولين الاقتصادين والنقابيين الذين كانوا يطالبون باستقلالية النسير، وتبديل قواعد اللعبة والتكيف المالي. في أثناء إحدى الحفلات الشعائرية، التي تقام تقليديا في «مؤتمرات التنمية» لتناول حالة الاتصاد، انتهى الأمرُ بالرئيس إلى التسليم بأن مكمن الداء كان في الجهاز الذي يرتبط بسلطته. فبدأ أهل الرأي يسمعون لغة غير بعيدة كثيراً عن الوقاع المُعاشة، فيما كان الخطاب المهيمن ينشر الرأي يسمعون لغة غير بعيدة كثيراً عن الوقاع المُعاشة، فيما كان الخطاب المهيمن ينشر الرئي يرتبط المؤينة والإنهونة التي تقودها الأجهزة الاتصادية.

استعاد قوته رئيس الحكومة، المسؤول المعلن عن الانحرافات والانتكاسات، وجاءت تسوية ١٩٥٥ لتضع حداً لتصفيات الحسابات. لم يعد هناك أزمة مفتوحة؛ فالرئاسة ستعزّز سلطانها على الحكومة، بتعيين عسكريين قدامى في مناصب وزارية حساسة، وسيكون في إمكان رئيس الحكومة ترقية بعض المدبّرين معن أظهروا أنيابهم.

 في المنشأة الجديدة، يتعلق الأمر بالنسبة لمركز السلطة، بمحاولة الردّ على نداءات المجتمع والنقابات والمديّرين المسيّرين، الضاغطة أكثر فأكثر، دون التخلى عن الامتيازات، وعن رقابة التسيير التفعي. مع ذلك، سيجري ارتكاب غلطتين تقويميتين كبيرتين. في المقام الأول، ستناط أمانة الرئاسة العامة بمولود حمروش، أمين عام الحكومة، الذي يعتبر موظفاً كفوماً في الدولة، متمكناً ومنفسطاً. ومرة أخرى، تسير نقاط ضعف البيروقراطيين في الانتجاء عينه إذ يجري الخلط بين الاستقلال والمسافة وبين الإذهان. ستفادت مجموعتنا من بلوغ منزل عضو بالشبكة؛ وأكثر من ذلك، استفادت، على خطاه، من انضمام القسم الأكبر من كوادر الجهاز الحقوقي للدولة، إلى مجموعتنا. كان يمكن أن تبدأ الزحزحة المؤسسية. وفي المقام الناني، لم يتول الجهاز الجديد رعاية الأزمة، الفعلية حقاً، في وسائل المدفوعات الخارجية وانعكاسها على توازنات المجازة والتثمير والعمالة. كانت تلعب لصالحنا، الهشاشة الكبرى، المنظرة من النظام، وكانت تظهر عمليات الترميم عليمة الوزن في وجه صعود التضخم والديون العامة واختلالات نظام السوق.

في شباط (فبراير) ١٩٨٦، لم يستطع رئيس الحكومة عبد الحميد الإبراهيمي تجنّب وضع برنامج إصلاح اقتصادي، لكنّه وضع هذه المرة من داخل قيود أصعب. مع مساهمة الأمين العام الجديد، تعزز الفريق الذي كان يتولى، في الرئاسة، مهمة الحدّ من تناقضات النظام. فهو مطمئن إلى عدم الخضوع للمراقبة، وإلى إمكان القيام مباشرة بالتحكيمات، دون تشويه لدى الرئيس من قبل مكتبه. على رئيس الحكومة أن يأخذ الفريق بعين الاعتبار، فوجد نفسه في وضع يغري بالتحالف. لم نكن معادين لأفق مساندته في مواجهة السلطات الفعليّة، إلاّ أن المشاكل التي كان يتعين عليه علاجها، كانت معقدة. فهو لم يكن قادراً على السير معنا إلى البعيد. كان مسؤولاً سابقاً عن التطبيع الممركز لعدة مجالات في السياسة الاقتصادية والاجتماعيّة، وخصوصاً الانبناء المتجدد والمكلف للمنشآت العامة، وإعادة ترتيب أجور القطاع العام والتمركز في وزارات تسيير الأسواق العامة، وكان يصعب عليه إعادة النظر في البرامج المكلفة التي كان أطلقها بنفسه. لقد شارك كثيراً ولأمد طويل جداً في إدارة النظام، فلم يكن في مستطاعه أن يعارضه بسهولة. كان هامش مناورته ضيَّقاً جداً؛ فاختار التدليس. في هذه الأوضاع، تحمَّل وحدَه مسؤولية الترميم والتصحيح، سامحاً للأجهزة المراقبة من خارج الحكومة، أن تواصل عبثها وإخفاء مسؤوليتها عن تدهور الوضع الاقتصادي والاجتماعي. بما أن رئيس الحكومة كان عالقاً، فإن الرئيس لم يعد من واجبه التحكيم، فترك الأمور تأخذ مجراها، ولم يتولُّ سوى التعديلات ذات الطابع الهامشي. كل مراكز القرار تركت الوضع يفسد، وهي مقتنعة قناعة عمياء بأن انقلاب اتجاه أسعار النفط سيحدث قريبًا، لأمر الذي منَّ شأنه السماح بالقضاء على المخاطر، دون إعادة النظر في القواعد الجامدة للرقابة الاجتماعية والتسيير الاقتصادي.

## الهرب إلى الأمام

بما أن السلطة لم تكن ترى داعيًا للتخرّف من أزمة مديدة في ميزان المدفوعات، كان ينبغي، في خلال ذلك، الصمود مع تحقيق بعض الوفورات على ظهر السكان، والحد قليلًا من معدلات الاستثمار والاستهلاك، وبذلك، امتصاص الازمة الراهنة. وبما أن الانتاجيّات المجمدة في القطاع العام، كما في سواه، كانت تظل تسجّل على حساب الشغيلة والمدبرين، فإنَّ تعزيزاً للانضباط البيروقراطي كان يمكنه السماح بتحسين النتائج الاقتصادية وضغط التكاليف الاجتماعية. هذا الخطاب كان قادراً على إرضاء كل دواثر السلطة وصون التوازنات القائمة.

قررنا العمل وحدنا، بعدما فشلت عملية الإصلاح من داخل الحكومة، أمامنا، بدائل سياسة الحكومة الاقتصادية والاجتماعية كانت تتحضَّر آنداك في دائرتين متمايزتين.

الندوة الأولى، عديدة وضجَّاجة، تكوَّنت أساساً من كل ما يدور حول جهاز جبهة التحرير الوطني: منتخبون محليون، نواب، وزراء، قادة نقابيُّون. في خزّان الكوادر الدنيا كانت تسوَّق فيه الدعاية الرسمية، الموجهة للخارج ونقد التسيير الجاري للإسراع في الإصلاحات؛ الخطاب هو خطاب المناورة أكثر منه خطاب الاستكشاف. إنه ملتقى الفراغ والأصطناع والضحالة؛ هناك توضع باستمرار النظريات الأكثر خواءً وديماغوجية التي ترمي إلى زعزعة أولئك الذين يتولّون التدبير. في ظروف المرحلة، يقوم الخط العام على رفض التزام الحكومة بأقل إصلاح للآليات الإدارية، دون إعادة النظر في أي مكسب اجتماعي أو أي امتياز قائم؛ وفوق ذلك، باسم الوعود الماضية، يُضغط على الحكومة احتى توسع حقل التبذير والفاعلية غير المنتجة والإعانات. وإذا كان نظام التأهيل ينتج غير كفوئين، فلا داعي لإصلاحه بنحو خاص، بل ينبغي الإبقاء على دعم اللاكفوئين الذين يسيّرونه، وإيجاد فرص عمل غير منتجة، لأولئك الذين يغادرونه. وإذا لم تعد القدرة التصديرية كافية لتغطية حاجات السكَّان أو الإنتاج، فلا داعي بنحو خاص لكى تقترح الحكومة أقلَّ وفر، بل يجب عليها ابتكار أي شيء مصطنع لكي توهم بأنها ميسورة، لأن اقتصاد الدولة لا يمكنه الإفلاس! وإذا كانت المالية العامة في حالة إفلاس أو عجز، فلا داعي لتحميلها عبثه؛ وإذا افتقر البلد إلى وسائل المدفوعات الخارجية، فإن من واجب الأسواق المالية والبلدان الغربية أن تدفع لنا؛ فنحن بلد كبير وسوق مرغوب فيه كثيراً لدرجة يبرّر كل التضحيات! إن الكذب المعمّم يسمح بتضخم المطالب الأقل تأثيراً بين الزبانية والمحاسيب، ويستوجب بنحو خاص ضرورة القيام بمعارضات جذرية.

تتكون الدائرة الثانية من السلطات الفعلية نفسها، علناً، من خلال محاسبيها في أجهزة الدولة والقطاع العام الاقتصادي، وأولئك الذين يملكون ما يكفي من ثروة ونفوذ لكي يفكروا جدياً بالتماطي الحر مع سلطة الدولة، وكذلك لكي يتحذثوا عن معارضات مهذبة، مصطنعة وتحديثية. وكلاهما يستلزم بصوت أعلى وأقوى بنقل الأرصدة العامة إلى القطاع الخاص، وبإلحاق السلطات العامة بمشاريعهم. أما الوصفات التي يقدمونها للأزمة الاقتصادية، فمختصرها مفيد: إنها الكلفة الاجتماعية لتسبير الدولة التي لم يعد في الإمكان تحملها؛ ومع خصخصة الاقتصاد العام، يُبرك للمقاولين أمر إعادتها إلى مستويات معقولة. لهذا الأمر عدة فوائد: أولاً، تتخلص الدولة بدون تأنيب ضمير سياسي كبير، من الضخوط التي يمارسها على

تسييرها حلفاؤها الأجراء، المزعجون أكثر فأكثر؛ أما أرباب القطاع الخاص، وهم في أغلبهم من قدامي الحزب، والجيش واللولة، ومن الرواد المتحمسين في الماضي للدولة - النعمة، فسوف يعرفون كيف يتولون تدجين تلك الضغوط. وثانياً، إدارة الرساميل والعرض الموجّه نحو الطلبات المليئة، ستكون أكثر ربحاً، بفضل الأسعار التي تتطور بحرية، وبفضل حماية داعمة للتشاطات في مواجهة المنافسة الخارجية. للقيام بالعملية، يتمين حدوث الخصخصة طبعاً من دون تغيير شيء في الأساليب البيروقراطية الممركزة القائمة. وعلى الأجهزة الإدارية حفظ الرقابة الحصرية للمعملية، وعليها أيضاً تقديم التسليف الحصرية للمعليات، كما حدث ذلك بالنسبة إلى السوق العقارية؛ وعليها أيضاً تقديم التسليف

ولا يرقى أي شك إلى جميع هؤلاء التهايين بأن الدولة تملك الوسائل لتحقيق مطالبهم، وفوق ذلك تربع منها أيضاً. وسيكون لديها ما يكفي من الموارد لتخليصها من كل المتاعب الاجتماعية والجماعية، لأن المسألة لم تعد مسألة وجود آخرين يفتقرون من جزاء العملية، ويقلقون الأرباب الجدد للصناعات، وحلفاءهم في جهاز الدولة. بين الإجاصة والجبنة، يحدث أحياناً قيام هؤلاء وأولئك بالبرهان على إنسانية حصيفة. إنهم يمنحون الصوت للمعارضات «المرخصة»، وعندئذ يعترفون بطبية خاطر أنَّ جهاز الحزب يشكل عبناً ثقيلاً أكثر فأكثر، وأن من الأحسن تناسبه، والاكتفاء بهيئات ممثلة «للمجتمع الأهلي»، مخصصة لأهل السيرة الحسنة. وذهب بعضهم إلى أن من المفيد أن يقوم محامون يعثلون كل ضمانات حسن السلوك، وأطباء مشهورون أو أهل ثقافة منفتحون قليلاً، بالحديث عن حقوق الإنسان، وأن يديروا نقاشات عامة، وتقديم صورة محترمة عن التطور الذي يتمنون دمغه بالواقع.

لكنّ تهافتهم ينجم عن حقدهم المزمن. فهم لا يفكّرون إلاّ بأنفسهم، وهم صُمُّ عن نمو الممانعات وتبلورها في المجتمع. تطورت الستراتيجيات والتركيبات في حلقات مخلقة ومحدودة، وسط الناس المضمونين من حيث مسلطتهم وحقوقهم العليا، الذين يحتقرون كل القيود، لكنهم يستمدون قوتهم من الممارسة الفعلية للسلطة؛ مباشرةً، لأن ثقافتهم هي التي تتجلى كلياً في المسيرة الفكرية وفي ممارسة الرئيس والقادة الآخرين؛ ومداورةً، لأن ما لا يمكنهم الوصول إليه بواسطة السلطة، يحاولون المحصول عليه بالمال، على كل المستويات، في وسائط الإعلام، لذي المقاولين أو الرجال النافذين.

### الضغط لأجل التغيير

كان علينا أن نكون حبّة الرمل التي تقصم هذه الآلية المعقدة للسلطة، حتى يمكن أن يولد التغيير. فلم نكن نستطيع الاعتماد إلا على العجز في الصياغة والتسيير والتوقع، نقمة الرأي العام، منتظرين أن يلعب الوقتُ لصالحنا. كان الأهم آنذاك هو تجنب الرجحان الشديد لكفة الميزان في صالح النهايين. فقد كانوا أشد خطراً على المستقبل من قدامى جبهة التحرير الوطني. فكأن الحكومة لم تتغير إلا لكى يراقبوها كلياً، بعدما ضربت وأفرغت من جحافلها بسهولة،

أجهزةُ الحزب والنقابات. أما حركاتُ أهل الرأي، الحاضرة أكثر فأكثر، فكانت بعيدة جداً عن الإحاطة بحجم الرهانات، وأبعاد النهب التي كانت تتهيأً في الظل.

من جهة، حاولنا إلى أقصى حد تزويد الحكومة بمشاريع إصلاحية، قادرة على تعزيز الرئابة الاجتماعية لتطور الأزمة، ومقاومة ادعاءات توسيع الإدارات الريعية والمضاربات، وجعل الأجراء والمسترين يسهمون في الممانعة. ومن جهة ثانية، جعلنا مقر الرئيس منطلقاً لتقويم صحيح لمخاطر «الليبرالية القوضوية» اجتماعياً وسياسياً، التي كان المقر ينطق باسمها. أخيراً، كنا نوظف أقصى وسائلنا المحدودة لتوسيع شبكات النقاش والصيافة، على كل مستويات جهاز الدولة، حتى تُشرك الحد الأقصى من الكوادر في التقويم السياسي للتطور الذي كان يتكون. من الواضح أن المهمة لم تكن سهلة على آحد. فكما رأينا، لم يكن لدى الحكومة سوى هامش قليل من المناورة، لكي تأخذ مبادرات، وأقل من ذلك، لكي تجدد. وكان معظم الوزراء قد ظلوا أسرى استلحاقهم بالسلطات الفعلية، على الرغم من وضعهم الميؤوس أكثر فأكثر.

كان الرئيس شديد الانقباض والتكدر من تشويه صورة الحداثة التي كان يرغب في تقديمها عن إدارته وعن نفسه، وكانت ترتمد فرائصه من الخوف من النتائج غير المضبوطة لخياراته وخيارات حلفائه. وكان هذا الخوف مكسباً ثميناً. إذْ إِنَّ كوادر القطاع العام، ومن ضمنهم كوادر النقابات، لم يكونوا مقتنعين كثيراً أن عليهم التحول إلى قوة صياغة وتحليل واقتراح. فما أكثر الذين كانوا يكرهون، بصدق، أن يعيدوا النظر ولو هامشياً، بتسيير استبدادي، يُعتبرون من مستفيديه المميَّرين؛ وما أقل أولئك الذين كانوا أكثر تأثيراً في جهاز الدولة، ويتمنون استمرار التنظيم الاستزلامي للتعيين والترقية، فكانوا يستنكرون كل تطوير للنظام.

كان ينبغي أن نواصل العمل بفطنة ، وأن نعتني بعدم التخويف قبل الأوان. فلم نكن قادرين على مهاجمة الدستور علناً؟ فللك كان يعني الدخول في اللاشرعية . . . كما أننا لم نكن نستطيع التنديد بمصادرة السلطة السياسية ، الاجتماعية والاقتصادية من قبل الأجهزة البوليسية غير الخاضمة للقانون العام، وكان معنى ذلك الخضوع لمحاكمات مصطنعة، ودخول السجن. لم يق سوى حل: تعكير صفو الآليات الإدارية، لجرّ السلطة إلى اعتبار التسوية مع التغيير، كأمر ضروري لبقائها، مع إخفاه ما كانت تشكّل هذه الديناميكية من خطرٍ عليها.

#### جماعة الإصلاحات

كما هو الحال في السباق على السلطة، كان كل فرد يرفض مواجهة الأزمة الاقتصادية، وكنا قد تمكنًا من إقناع الرئيس بأن يعهد إلينا بمسؤولية الاقتراح الفتي. وفي كل مجال كان يُفسح أمامنا، ولكن بخلفتات شتى؛ فالحكومة لم تكن شديدة القلق؛ إذ كانت متفننة في تغليف المشاريع، وكان لديها ما يكفيها من الوسائل لكي تجعل الأشياء تموت من ذاتها. وكان للكوادر المتعاونين مع المنشأة، مصلحةً في التعاون معنا ورؤية ما سيحدث. كانت ترى أجهزة السلطة في هذه الأعمال وسيلةً للرقابة دون خطر على الحكومة والاقتصاد. لكي نعزز كل هذه التحليلات، كان هاجسنا أن نبين أننا لم نكن مهتمين بغير الإصلاح الفني لآليات التسيير الاقتصادي؛ ونجع الطبُّ، فلم يكد ينظر أحد إلا بعين الرضا إلى تولي مهمة الاقتصاد من قبل ما سيسمى لاحقاً فريق الإصلاحات، عندها تمكنت شبكات النقاش من الخروج إلى الملاتية؛ فصارت مجموعات عمل، مولجة، بموجب روزنامة دقيقة، بتقديم مقترحات إلى مجلس الوزراء. وبهدف التخفيف من مقاومة المبادرة ـ المترسخة بقوة في الساوات الطويلة من ممارسة الاستبداد في تسيير المهن والأعمال ـ، حرصنا السلوات الطويلة من ممارسة الاستبداد في تسيير المهن والأعمال ـ، حرصنا مختلفة عن أهدافنا. في المقابل، كان العمل الحقيقي يعنى، كل ما كان يمكننا أن ندعوه موارد أو طاقات حول فريق شليد الانصهار (1). كان النجاح تاماً.

في بضعة أشهر، صار من الضروري إمساك سجل؛ فعنذ ١٩٨٧، هناك أكثر من ألفي شخص، معظمهم شبّان، وجدوا أنفسهم وبصفات شنى غارقين في العمل، فخرجت العملية من حدود الجزائر العاصمة لتغطي أغلب المراكز الاقتصادية. عندلل صار من الصعب وقفها، خصوصاً من قبل الوزراء القلقين من رؤية كوادر كانوا تحت وصايتهم، يخرجون عن سيطرتهم. وفي كل حال ظلّ الحذر ضرورياً في تدبير الجماعات وتنظيم السجالات وصياغة المقترحات.

## المعلومات وتأثيرها

لم يكن العمل الفني يواجه، بذاته، مصاعب كبرى. ففي العالم الثالث، يُمَدُّ غيابُ المعطيات الموثوقة والمتماسكة كأنه في الغالب عقبة أمام كل تقويم اقتصادي، سواءٌ من قبل الخيراء أم من قبل المنظمات العامة والخاصة القائمة بعمليات تجارية أو تعاونية. إن تمريناً كلاسيكياً في كل منشأة كبيرة، يقوم على التمهل، طيلة سنة أو سنتين على الأقل، في وضع جداول ميدانية من الصغر. ومن الراتج أن يكتشف، في آنِ واحد، وجود ثلاثة أو أربعة برامج مكلفة، من طبيعة واحدة، وضمتها منظمات مختلفة لدى زبائن مختلفين. إن الحجاب الحاجز

<sup>(</sup>۱) من المقيد أن نقول كلمة عن فريق الإصلاحات هذا الذي سيحكى عه كثيراً فيما بعد. في البدلية، سنة العملية، ومني أنا، وكلانا من قالمي 1947، يتطاق الأمر بحلقة فيقة جداً، مكولاته من محمد صلاح بلكحداً، ومني أنا، وكلانا من قالمي وفوزي بن مالك، مدير المصرف العام، ومحمد غريب مدير الشركة العام. إن المصطلح فنه ظهر عندما تكونت مجموعة رسمية منا 1947، فيما كان البعض بيلان مرازهم (حمروش أمين عام في الرئاسة، غريب وزير). والحال، سيجري توسيع المجموعات حسب عدة معايير استنساية. مع تشكيل الحكومة ظهر في المصمانة وراج مصطلح المسلاحيين، عندما صار البغض وزيرا، والبغض الأخر مسؤولين عن مراز كرز المتوادين عن مراز المترافعة على كل الذين سيؤيدون حمروش. مع ذلك، في البداية وتالياً، المقصود أساساً أنواد متؤعون سياسياً، صهرتهم مقاربة تكوينية وتطبيع جديدة المحجمع عدورش. عد المعجمة مقاربة تكوينية

بين الوزارات والمراتب الإدارية والاقتصادية يشجّع هذا الهدر والتبذير في الطاقات والإمكانات. أمام الصعوبة، يعقّد الخبراءُ البرامجَ، مؤخّرين اتخاذ القرارات.

هناك عقبتان كبيرتان تواجهان الصوغ السريع لمعطيات اقتصادية رصينة. أولاً، الأجهزة الرسمية التي يجري التوجه إليها لجمع المعلومات الاقتصادية، نادراً ما تكون في أنظمة تسيير الدولة الممركز، أجهزة مستهلكة لهذه المعلومات؛ ولا تعمل المنشآت والمصارف على أسس السوق الاقتصادية. إنها تطبّق طرائق، ومن حين إلى آخر، معايير مفروضة، من دون ضرورة لتقويم الموارد والنتائج. وتالياً، كان لا بدّ لنا من السعي لجمع المعلومات من مواردها، والطلب إلى مديري المنشآت أن يبذلوا جهدهم، ولو نظرياً، لكي يكونوا في وضعية السوق. ثانياً، في الانظمة ذات التسيير الممركز، يحول تجاهل الآليّات والطرائق المستعملة في صوغ المعلومات وترجيه دقيق للأسئلة ودون الحصول على صياغة الطلبات الإعلامية في لغة متوافقة مع الممارسات القائمة. للأجهزة الإحصائية والتخطيطية، على كل المستويات، خبرةً في مدالساسائل، وإن كانت لا تتمكن دوماً من حلّها؛ ومع ذلك، نادراً ما تستعينُ بها المنشآت.

حتى قبل تشكيل مجموعات مديري المنشآت ومسؤولي الإدارة المركزية، نظّمنا شبكة خلايا تخطيطية في الظل، صغنا معها اللوحات الإعلامية الأقرب، قدر الإمكان، من الأسئلة التي كان يُفترض أن تُتار على المستوى المركزي. أخيراً، تغطية الحكومة، الشكلية والمعطاة من طرف الشفاه، سمحت لنا يبلوغ المعلومات الحقيقية، وبالخروج جزئياً من الظل.

كما هو الحال في كل مجال، تملك الإداراتُ والأجهزة العامة والمنشآت الإعلامُ الذي تحتاج إليه لكي تعمل. هذا الإعلام يمكنه أن يعالج منهجياً وأن يُرزَح ويُتداول. أما ما يُميرَ أنظمة الحكم الاستبدادية فهو مصادرة الإعلام المتملّق بتقويم الرجال والبني ومسالكهم. إن الاهتمامات الكبرى في غاية الوضوح: المقصود أولاً الحؤول دون تدخل مراتب القرار الدنيا في الاختيار والتوجيهات والقرارات التي تعتبر استراتيجية، وتالياً، المقصود حماية المجالات المخصّصة، المحجوزة، أخيراً، ينبغي في كل المستويات أن يُحدَّد بدقة مجال الاستقلالية التقنية المسموحة، وأن يسير الانضباط الذي يقوم على الصعود، بسرية تامّة، بكل ما يتعلّق بالمجال السياسي إلى القمة.

في الحقيقة، إن رئاسة الجمهورية هي المركز الأخير لضبط الإعلام «السّري»، أي لكل معلومة متعلّقة بتقويم النتائج وبالضبط الاقتصادي والحقوقي للأعمال.

فما يميّز النظام القائم آنذاك هو أنه غير منظَّم بطرائق، بل بممارسات تطورية وبقواعد غير قابلة للنشر، لتسيير الأمور. لنأخذ مثلاً مبدأ إضراب أو مجرَّد مناوشة تفرض نفسها في لحظة معيّة، أحياناً لأسباب في غاية التفاهة، بدون عواقب سياسية وبدون خطورة. منذ أن تعقد النيّة، في أي مستوى كان، يجري أخذها بالاعتبار وتغدو سريّة، وتخضع حيتئلٍ للمدار المُمْثَلَق. المحرّض على الملاحظة الأولى: إن الشبكة الإعلامية حاضرة في كل مكان. الملاحظة الثانية: المحرّض على

العمل يعلم، من حيث المبدأ، وفوراً أنه مخالف في كل حال للقواعد غير المعروفة، إذا سار على طريق آخر للحصول على المعلومة. في هذه الحالة يمكن ظهور حالتين من التصور. إذا اعتبر نتيته شرعية: ثمكن إيجاد حل بلا ضجة، كأن شيئاً لم يحدث رسمياً؛ وإذا لم تعتبر نتيته طبيعية: فإن عليه الإعلان عن عدم رغبته في المخالفة، وعندها يقال إن شيئاً لم يحدث. وبالمقابل، إذا استمر، ونشر المعلومة بقنوات أخرى، مثلاً من خلال تعبئة حوله، فعندها يجري تولي المسألة على مستوى أرفع. وعليه، يمكن أن تتطور هذه الآلية حتى أرفع مستويات الهرم، في عالم هرمية القرار الإدارية. المهم في كل الأحوال هو أن تجري المعلومة في وعاء مغلق: إن كل نشر عام أو كل نشر تتولاً مستويات أو مراكز نشاط (الصحافة مثلاً) غير ماذوزة مباشرة، يشكل مخالفة للقاعدة. الشائمة وحدها تسرى خارج النظام.

من الواضح أنَّ حواقب تنظيم كهذا، كثيرة ولا يمكن توقعها في الغالب، نظراً لضعف فعالية النظام. من جهة ثانية، بخصوص ما يهمنا، هناك ثلاث فتات من العلاقات تستحق الإشارة إليها.

إن كل ما يختص بتدبير البشر والبنى وتقويم الفعالية الاقتصادية والاجتماعية يمكنه أن يرتدي رداء استراتيجياً. ليس الإضراب سوى مثل؛ فالنموذج صالح وقابل للتعميم على كل الميادين. وإن أكثر العمليات تفاهة تثير أسئلة سلوكية ويمكنها أن تستدعي تحكيمات سياسية، ما دامت الدولة حاضرة في كل مكان، وما دامت القواعد والأعراف والأساليب الإدارية، مبرمجة وضاغطة. فكل اختلال، ولو كان طبيعياً، يغدو موضوع استجواب ـ سأكون مثلاً شاهداً على اجتماع لمكتب الرئاسة دام أكثر من ساعة، وكان موضوعه استنساب نشر معلومة متعلقة بحادث بوسطة.

الحقيقة أن النظام غير قابل للتدبير. فهو يتضمن انضباطية وفعالية، وتنظيماً خارج متناول الكفاءات والطاقات المتوافرة. وحتى لو كان في مستطاعه أن يعمل، فإن قطاعات نشاطية كاملة ستجد نفسها مشلولة باستمرار. إن جهاز الرقابة مرغم على الاعتراض، فلا بدّ من تجنّب شلل الفعاليات، والسماح بحدٍ أدنى من المبادرات.

إن التسوية والتواطؤ يطاولان المسؤولية المباشرة، وتالياً المخاطرة، على المستوى الذي تؤخّف فيه القرارات؛ وحين يتعلق الأمر بفعاليات اقتصادية، يكون حيثلة لا بدّ من دفع ثمن في المقابل، هذا الثمن سينعكس بدوره على المستعمِل الأخير. إنها الدرجة صفر للفساد: في الدورة، لا يوجد سوى كومبارس، ناشطين، مُرغمين، وحتى لاواعين غالباً.

بيد أن هذه الممارسات لا يجوز لها أن تترك آثاراً. عندما لا يعود كافياً شكَّلُ المخالفات المستهدفة، المترقمة بوفرة في مجمل الأحكام والأنظمة، لا يبقى سوى إسكات أو تزوير الإعلام الموجَّه إلى الهرم السلطوي. إنهم يعومون منهجياً في الكلب، وهم يعلمون ذلك! عموماً، المجتمع بخير، والأجهزة الإدارية والاقتصادية والاجتماعية فعّالة وساهرة؛ أما المخالفات التي يجري لحظها فمصدرها سوء الرقابة. إذ إن الخصومة لا يمكنها أن تكون سياسيّة، بل تُعزى إلى مجتمع متأخر ومنكر دوماً لمحاسن الدولة الوصيّة.

في اكفرناحوم؟ هذه، تعمل الرئاسةُ كبناء في ثلاثة أبعاد. الواجهة المنظورة: خلايا تحليل وصياغة، مكونة من كوادر كفوءة مختارة لطاعتها؟ إنهم ينتجون تحليلات عالمة، ونالياً لاسياسية، ستقوم خلاصاتها بإرضاء كل الاتجاهات. أما الخلايا الفنية فتعمل كثيراً؟ إنها تعبىء القبرات والبنى وتهدر المكان في سبيل لاشيء. ناهيك بأنها لا تصل إلا نادراً إلى الأماكن الستراتيجية، ويكون دخولها ظرفياً ومحسوباً. للنا نرى أن كبار الموظفين لا يكتون احتراماً للحاكمين، اللذين ينحنون أمامهم مضطرين.

في المؤخرة، هناك شؤون الأمن والإعلام والدفاع، المعقمة بعمامة مكتب الرئيس. هنا لا يعالم رسمياً سوى المعلومات المتعلقة بالناس، بالمجتمع وبالخدمات التي يقدمها جهازاً الدولة. قليل من المكاتب، قليل من الورق... إنه مجال الرسالة المختصرة، المرتزة غالباً. يبدأ الطقم والمجامد بفرز ما ينبغي وصوله إلى مكتب الرئيس؛ وتقوم القاعدة على تجنب مضايقته، لأنه لا يحب الإدارة؛ وفوق ذلك، يمكنه أن يتُخذ قرارات غير موافقة... بالطبع، المعلومات غير المنقولة، لا تكون مفقودة بالنسبة إلى الجميع.

عموماً، يغادر الرئيس مكتبه عند منتصف النهار. عندئذ تبدأ فئة ثانية من النشاطات، اجتماع مجموعات على المائدة أو في صالونات سرية. إنه وقت التواصل مع المميزين المقبولين في قلب السرايا، لتقويم الخيارات والتركيبات والقرارات الستراتيجية. هنا نجد المعاونين الرئيسين: المكتب، الدفاع والمواصلات. يتردّد على الأماكن، الأصدقاء الموثوقون أو المعتبون، دون اعتبار للرتبة أو للوظيفة.

النظام انتقائي: صحافتون مشهورون، رجال أعمال، رفاق طريق قدامي، قضاة، رؤساء منشأت وبعض الوزراء المعروفين، هؤلاء هم بطانة الرئاسة. ويندر أن يُدعى رئيس الحكومة ووزير الخارجة أو مسوول الحزب أو رئيس المجلس النيابي (الجمعية)، فهم يدعون لأسباب محددة بعدما تكون الألعاب قد نقتًا؛ ويتعلق أمر دعوتهم بأن يشرح لهم، شفهيا، ما هو المطلوب سهم. عموماً، هم ليسوا أغبياء، لكنَّ هامش مناورتهم ضعيف. فقطع السلسلة ومخاطبة الرئيس مباشرة قد يعرضهم لمخاطر جمَّة. إنهم يتجبَّرون تحريك الأمواج، نظراً لشدَّة ومخاطبة، الرئيس مباشرة قد يعرضهم لمخاطر جمَّة. إنهم يتجبَّرون تحريك الأمواج، نظراً لشدَّة الشمين سيُبعدون عن السلطة سيُمَدِّرُون الأحقاد، الدفينة منذ أمد بعيد، والتي ستنفجر بعد اضطراب تشرين الأول

عموماً، اعتباراً من الساعة الخامسة بعد الظهر، ينتهي عمل التسيير والتدبير. عندئذ تبدأ ساعة الاجتماعات السرية، في حلقة مغلقة، خارج الرئاسة. الآن، تتلاشى كلياً اللغة المخشّبة، والآن تعالج المعلومات الحقيقية وتُصاغ التركيبات الحاسمة. باستثناء الثلاثة أو الأربعة من

المعاونين الذين لا يوثق بهم، يجتمع بحسب الموضوعات المطروحة، رجال الثقة الحقيقيون، رجال النفوذ الذين لا نجدهم في أي بيان من مراتب السلطة، والأصدقاءُ الأجانب الحقيقيون الذين يأتون خصوصاً، ولكن خلسة، عندما تستدعيهم الظروف. سأكون بحاجة إلى بضعة أشهر لكي أفهم التنظيم الحقيقي لتسيير الدولة.

بما أي معتاد على تحليل المعلومة الانتصادية والاجتماعية، فقد اعتدت بسرعة على عدم قراءة شتى التقارير المحبوركة بعناية فائقة تحت العين الساهرة للوزراء والمديرين العامين والولاة، وإرسالها إلى المحفوظات، فور استلامها، فالشبكات المقامة سابقاً تعمل بشكل جيد؛ ونحن نأخذ المعلومة المفيدة للخطة؛ وبخصوص الباقي، يكفي الهاتف والزيارات السرية للأصداقا المرموتين، لتغذية المعل الاقتصادي الشعولي والسياسي الفروري لمراقبة المعاليات الحكومية المستجري إعادة نظر وعملية تحديث للأعمال الكثيرة الرامية إلى تطوير أنظمة السيير، المحمقة ستجري إعادة نظر وعملية تحديث للأعمال الكثيرة الرامية إلى المسائدة الطوعية والمحصورة سابقاً. وعند الاقتصاد، عندما يتعلق الأم يتجديدات، سنلجأ إلى المسائدة الطوعية والمحصورة بالشبكات المتطورة لدراسة الإصلاحات. إن الهيكلية الموازية لهيكلية المكتب، يمكنها أن تعمل المنظة المحتادة على اللغة الفارة المحليدة. وسوف يثيران قلق الحكومة، وبعودان علينا بعداء الدوائر. إن صقة «التقنور إطي الجيّلة في تغادرنا بعد ذلك، قبلنا الإهانة بلا اعتراض؛ فهي ستجنبًا مغية الأسوأ: ممارسة السياسة.

هذه الأعمال ستسمح لنا بتمكير فقال لصفو الاجتماعات بين الوزارات. لقد خرجت اقتراحاتنا من الأدراج المقفلة. ولدى تبيّيها، كانت تزعزع؛ وفي حال رفضها نستطيع تحريض الرئيس. هذا الأفق يشكل تهديداً جدياً بالنسبة إلى محاورينا: فقد يعتاد الرئيس على إدارة الشه دن...

إن هذا الضغط يؤدي إلى تطور ثلاث استراتيجيات متلازمة:

المكتب يسهر على تصفية الحد الأقصى من المعلومات الموجهة للرئيس. ويُعلِم بعض أعضاء الحكومة بما كنا نقوم به. وأشيراً، يمتدحنا محاولاً تحذيرنا.

الحكومة تمارس معنا تحالفات ظرفية بهدف تحييدنا. فهي تحاول تخويف المتميزين بشبح المغامرة. ونحن نرضى بأن نكون الأغبياء المستخدمين، ونراقب ظهور ثغرات لكي ننفذ من خلالها. فى هذه اللعبة، لدينا أوراق أكثر مما لدى شركائنا.

معلومتنا غير مستخدمة، خلافاً للمعلومة التي تصلهم. حقاً نحن لا نجيدُ معرفة شبكات المصالح والرجال، لكننا نجيدُ إدارة الأشياء. إننا واعون لضعف إمكاناتنا وهشاشتنا، فيما هم يختنفون في الاكتفاء والضمانات. إن حوافزهم ومطامحهم وأهدافهم ظاهرة، فيما مشروعنا مستور، ويجرى تغريره على جرعات وبلغة تقنية باطنيّة. فيماذا يمكنهم الاشتباء بنا، إن لم يكن بتهمة البحث عن امتيازات النظام، بينما مشروعنا هو إزالته؟

رهاننا هو أولاً كشف المجال المخصص للإعلام الستراتيجي الضروري للقرار، معرفته وانتشاره في العالم الاجتماعي.

### مقدمات الاضطراب

الفرصة الأولى أتاحها السجال، الذي فتحته الحكومةُ بغباء، حول إمكانات خفض مساعدات الموازنة لجهاز الدولة المنتج، سنة ١٩٨٦، بسبب التوتر الناشىء من هبوط أسعار النقط في المالية العامة.

إجمالاً تُعنى بهذه المساعدات ثلاثة مجالات ناشطة: المنشآت الصناعية والتجارية الكبرى، المنشآت الصغيرة والمتوسطة (المحلية عموماً) والمجال الزراعي. من الواضح أنَّ المجال الأول هو ذلك الذي يمتص الحد الأقصى من الموارد المالية. فالحكومة لا تستطيع الإصلاح السليم، لأن هذا المجال هو المجال الأساسي للبنية التقنية (كوادر القطاع العام، أجهزة الحزب والنقابة...) وهو السند الضروري للحكومة.. وما لم تُوفِّ مصادر تمويلية أضمن وأدوم، فإن الحكومة لا يمكنها أن تعيد النظر في امتيازات البنية التقنية. والحال، لا يمكن خضوعها إلاً لإصلاحات فنية، ترمي إلى الحدّ من التكاليف الحديّة، دون المس بالقواعد المامة للنظيم والمراقبة.

في مواجهة محاولة الإصلاحيين تعديل حق الشركات والحكومة والمكتب معاً، وبالارتباط مع التواب، تمسك الحزبُ والثقابة باللمستور حرفياً للحؤول دون أي تطور ذي دلالة. إن الانكماش المؤقّت لفريق الإصلاحات على غرار ما جرى في الوقت ذاته في أوروبا الشرقية ـ سيكمن في محاولة التناول المباشر للقضية الحاسمة، في ضبط رأسمال المنشآت العامة ـ وتالياً قضيّة تنظيمها وتسييرها ـ مع فتح السجال الشهير حول «استقلالية المنشآت».

السجال حول استقلالية المنشأة، أطلقته شبكة محدودة من كوادر القطاع العام، وسيكون له علمة تأثيرات أخرى. في المقام الأول، لم يعد في الإمكان إخفاء المعطبات المتعلقة بالأداء الاقتصادي والأجتماعي الحقيقي، بل صارت متداولة في كل الأوساط. والعناصر التي تسمح يتكوين رأي ملموس حول التبذير، حول وجهة المساعدات المباشرة وغير المباشرة، وحول الكفة التي يتحملها المستهلكون صارت مدار تعليق الآن، ومؤدية إلى أخذ مواقف موسومة أكثر باختلاف المصالح.

داخل جهاز الدولة، ولا سيما داخل المصارف وأجهزة الضريبة والجامعة، جرى اختراق جدار الصمت العام، بحذر. وبشكل حاسم أكثر، صار الرئيس مرغماً على الخروج من دوره السلطاني المترفع، والنظر إلى القطاع الاقتصادي العام نظرة مختلفة. اكتشف لفة مختلفة عن اللغة التي عؤدته عليها الحلقات السلطوية، وبشكل خاص اكتشف إنسانية قادرة على التفكير والمبادرة والعمل المستقل عن الوصايات الأبوية للدولة ـ الرحيمة. وفهم أنَّ عليه مراقبة الأ-والتفكير بالتعاون مع الحركات التي تحرَّرت. في هذه الظروف سيكون في الإمكان ذ التنظيمات، ولو كانت تنبَّوتية، المتملقة باستقلالية المنشآت العامة، من خلال القوانين الثه التي سُنّت عام ١٩٥٨، وحَدَّث كثيراً من الوصايات الوزارية، وفتحت الطريق أمام الته الجزئي للقانون التجاري، وإلى إدخال الرقابة الاجتماعية للشغيلة والمفوّضين على حسب إدارة الشركات.

أما المنشآت الصغيرة والمتوسطة فسوف تكون معاملتها أسوا. فهي بحكم القانون 
تابعة للوزارات، بل للإدارات المحلية؛ وهي على الرغم من حجمها الصغير نسبياً، تجد نة 
أحسن رقابة من جانب شبكات الزبانية، وأقل خضوعاً لصراعات المصالح العليا. وهذه 
المغارقات: إنها منشأت كثيرة، قابلة لتكبير حجمها ولتسخيرها عشوائياً، تغطي حقل نشاء 
المغارقات: إنها منشأت كثيرة، قابلة لتكبير حجمها والصلحية الماسورة، وستخدو بفضل 
بالغ التنوع وتابعاً بشدة من حيث دفاتر طلبائه، والطلبات المحلية الماسورة، وستخدو بفضل 
على استقلالية المنشآت. إن تدابير ظرفية في غابة الخصوصية، متسمح للولاة بتصفية جزء 
على استقلالية المنشآت. إن تدابير ظرفية في المهمية [الوطنية]، النقابة الوطنية (الاتحاد 
يجيزها التخبّط، دون أن تتحرك الحكومة، الجمعية [الوطنية]، النقابة الوطنية (الاتحاد 
للشغيلة الجزائرين TUDY) أو جبهة التحرير الوطني، ودون أن تخف أعباء الديون من ال 
المعامة. وعندها لن يبقى سوى الاعتراض السياسي كخيار أخير أما عدد من الكوادر والمسوء 
النقابيين المحلين الذين سيجري الحدً من مقاومتهم وسط اللامبالاة العامة. سنجدهم لا 
التابعة وفي كل المستويات، على إحياء شبكات تأطير الجبهة الإسلامية للإنقاذ (FTS) 
يعملون بغعالية وفي كل المستويات، على إحياء شبكات تأطير الجبهة الإسلامية للإنقاذ (FTS)

تبقى الزراعة؛ حوالى منة وخمسين ألف عائلة، عاملة في الدولة، غير خطيرة على ا التقنية ولا على السلطة، وزنها السياسي والاجتماعي بلا معنى، لأنها مشتة. فهولاء المزار ذوو الأجور المتدنية، المتهمون بكل العيوب، يشوهون المشهد منذ أمد بعيد. لقد بينت بـ كثيرة جداً طريق الخصخصة، وكانت البورجوازية الحضرية والريفية مؤاتية منذ أمد طويل ك مدخراتها وكفاءتها في الأراضي القريبة من المدن ـ للمضاربة العقارية \_ وفي الأراضي الصد لتطوير زراعات كثيفة، موجهة إلى أسواق محمية وأسعار حرة، بمنأى عن القبود الشروحول العملات. . . وهذا ما يفرضه الاكتفاء الذاتي الغذائي.

حين باعت السلطة الأراضي لمن يملكون الموارد، كانت تأمل أن تربح سياسياً واقتص على ثلاثة مستويات: تستعمل دينامية أصحاب الامتيازات، فتفتح منجماً كبيراً وذا أرباح مد تستبدك إعانة الموازنة، المثيرة، بالتسليف المميّر، الأكثر سرية، الذي سيجري استرداده خلال رفع الأسعار؛ وتقوم بتحسين الإنتاج الزراعي. مع ذلك، هناك قيدان: أولهما المستهلكين يتأثرون كثيراً بتقلبات الظروف وانعكاسها على تموين الأسواق بالمنتور الزراعية؛ وثانيهما أن أجراء الزراعة يمكنهم الحد كثيراً من الإنتاج طيلة منة إعادة الانتشار؛ كما يسود التردد المجالين حول التحمل المباشر والمعلن لمسؤولية تفكيك الأملاك العامة. عندها يهبط الوحي على الإصلاحيين، أرباب البدع، فيشجّمهم على تبني العملية وتحمل مخاطرها، دون إشارة هذه المرة إلى ما يعلنه اللستور من قداسة نصّه.

كانت الفرصة مناسبة جداً، فلم يجر انتهازها. إذ إن تطبيق الإصلاحات في البيئة الفلاحية، له ثلاث فضائل. فالأمر يتعلق بفئات اجتماعية مستعدة نسبياً للانفكاك عن الإدارة البيروقراطية، وحساسة لتأطير الأجهزة وتشابكها، ولا تشكّل مداخيلها رهاناً كبيراً مباشراً إلا بالنسبة إلى إدارة الزراعة والسلطات المحلية. إنه ميدان خصب لمجابهة أولى.

وبعد، فإن الأثر السياسي المبارك لعملية ناجحة وسط سكان لا تزال جذورهم الريفية عميقة، يمكنه أن يكون رافعة لفكرة التغيير. أخيراً، من الممكن، ولو جزئياً، تحرير المزارعين من الرقابة البيروقراطية دون المرور بنقل التركة إلى أصحاب رساميل المضاربة. بهذا الثمن يمكن أيضاً طمأنة أجراء القطاع العام، بعد الحدّ من الحملات التي كانت قد شتتها الأجهزة ضد التغير، وبعد تهائة حماسة المضاربين.

في السر، كان يجري الإعداد لمشروع إصلاح الزراعة، تجنّباً لإجهاضه؛ فجرى إيهام المحكومة والنقابات والحزب أن الأمر يتعلق بإصلاحات فنية محدودة، وجرى توهيم مكتب الرئيس بأن الهدف هو نقل أرصدة. . وللسير بسرعة، سيؤخد الكثير عن التجربة الصينية، التي بدأت بنجاح في عدَّة مناطق آنذاك. سينغي الحصول من الرئيس ـ المتحفظ أكثر فأكثر حول النوايا التي تعنيا أجهزته ـ على تبني تدبير يُبعد السلطات المحلية والإدارة الزراعية عن تطبيق الإصلاح. سيدعى الشغيلة الزراعيون إلى القيام بأنفسهم بعمليات التجزئة، سواء في الاستمارات العائلية أم في الجمعيات. أما اللجوء إلى تحكيم الإدارة، تحت إشراف سلطة المحاكم، فلا نصعً عليه إلا في حال النزاع الخطير. سينزعج كثيراً الولاة ووزير الزراعة من هذا الندد.

على الرغم من الجمود الدستوري الذي يمنع إعطاء سندات الملكية (سيكون مشروطاً آنياً بالاستمتاع الدائم، القابل نقله إلى الورثة، لكن هذا يؤخر وضع قانون عقاري حقيقي)، سيعي الفلاحون خطر تحكيم الإدارة. ستختم العمليات بنسبة ٩٥٪ ـ دون نزاعات ـ في مدى عدة أشهر. وسوف يستفيد الفلاحون بحصافة من الإمكانية المتاحة لاستقبال الجهاز الفني للإدارة الزراعية في التقسيمات الجديدة، وذلك لجعلهم حلفاءً لهم ضد الهرمية السلطوية. سيستعمل بعض الولاة والوزراء هذه الوسيلة لكي يمرّروا، عبر ملفات مزوّرة، مئات الامتيازات في الاستثمارات المراقبة على تخوم المدن الكبرى.

غير أن هذه العمليات تبقى هامشيّة على صعيد الجزائر، وبالمقارنة مع ممارسات النهب المألوفة. إن نجاح العملية ـ مثل الطابع الكلحي والمشين لعمليات التحريف ـ هو العلامة البيّنة على أن الأشياء تتحرك في الجزائر. لقد تزعزعت البيروقراطية. فبعدما فقدت امتياز الصفقات المربحة في الأراضي، ستدأب على مغادرة الإصلاحات على صعيد التسويق والتمويل، ولن تقلم أبدأ فيما بعد، بعد إعادة النظر عام ١٩٩١، عن محاولة العودة إلى الوراء.

سيكون كافياً النجاح الجزئي لهذه الإصلاحات لتعبئة ظرفية للرأي ولقادة المنشآت حول موضوعة استقلالية التسبير، ولجعل المقاولين في القطاع الخاص – على الأقل أولئك الذين لم يكونوا متورطين في شبكات تقاسم الربع والامتيازات التي تمنحها الدولة \_ يأسلون بتغيرات مؤاتية لتنشيط فعالياتهم، وسيدعى المقاولون إلى تنظيم أنفسهم والتعبير عن مصالحهم، باستقلال نسبي عن الوصايات الإدارية، ولصالح تعديل امتيازات غرف التجارة - في سياق التحولات الجارية في الزراعة . بهذه الصفة، المقصود هو الحد من سلطات الإدارة التجارية، الحاسمة في مجال إعانات التشغيل وتعبين المسيرين واختيار مستشاري المراقبة، واستبدالها بصلاحيات مستقلة، يتو لاها المقاولون أنفسهم.

هنا أيضاً، سيتعيّن على التعديلات، ولو محدودة، أن تسلك دروياً متعرّجة، من جهة لأن حق التجمع يعوقه احتكار الحزب الأوحد، ومن جهة ثانية، لأن على الجميع، دستورياً، أن يتعلقوا بالمبادرة المركزية.

ينقسم المقاولون إلى ثلاث فتات، لا تلتي مصالحهم بالفرورة. في قمة السلم، صفوة النظام المبعدين النظام المبعدين والمعاد تكييفهم في الأعمال، والمعلاء السريون للنظام اللذين اغتنوا من عمليات حصرية، والمعاد تكييفهم في الأعمال، والمعلاء السريون للنظام اللذين اغتنوا من عمليات حصرية، والمعاولون الأثرياء الذين يشكّلون طبقة من أهل النفوذ المعلقة، التي تمر من خلالها العمليات الأكثر عصيراً. هؤلاء يعارضون بشدة كل تعديل في قواعد اللعبة والتوازن القائم، وبالأخص تعديل التنظيم الاحتكاري القائم لمنح الإجازات والأسواق والتسليفات والمخالفات المتنوعة. تعديل التنظيم الاحتكاري القائم لمنح الإجازات والأسواق والتسليفات والمخالفات المتنوعة. تحتهم، نجد بكثرة مالكي منشات الصناعة والبناء، الذين يعود ازدهارهم إلى ديناميتهم بقدر ما تتجمها الإصلاحات، ويقبلون مستوى مميناً من المنافسة ويسعون وراء التخفيف من الأساليب والمراقبات والتأشيرات الإدارية، المصادر الكبرى للنخب والامتيازات، شرط أن تواصل اللولة حمايتم حماية عراجي، المنافسة والإصلاحات المتدرّجة، بدون هزات ضربية، نقلية أو مالية، كبيرة، الذين يمكن أن تحميهم دولة مستقرة وقوية، لان المقصود إيضاً المخاظ، بمستويات متوافقة مع السير الحسن للأعمال، على المطالب الاجتماعية لعامل.

في أسفل السلم، الأكثرية الكادحة من أصحاب المنشآت الصغيرة والمتوسطة، الذين لا يستغيدون من حماية السوق، بل يدفعون في الأغلب، وفي المقابل، عن مداخيلهم وكذلك عن الضرائب المستحقة عادةً، العمولات المضرورية والكثيرة للحصول على أدنى حق. هؤلاء قلّما يتأثرون بالفتنة السرية للإعانات المباشرة والمستورة التي تحصل عليها المنشآت الكبرى، وهم يتمنّون حرية التجارة ولا يكرهون مستلزمات التنافس وأتمبر إنتاجية ممكنة.

في سياق كهذا، سيفرض الإصلاحيون تبنى تطور غرف التجارة، يعزّز صلاحيات الأجهزة القيادية على صعيد مراقبة التموينات الخارجية والتثمير، لاسيما المطالبة بتعيين الأجهزة عن طريق الانتخاب. ستقوم شبكات الإصلاحات بتنظيم حملات سرية وندوات، لحثّ صغار المقاولين، وكذلك المنشآت العامة، على الانضمام إلى غرف التجارة، وأخذ الانتخابات بعين الجدّ. بالنسبة إلى الأولين، هناك عادة تهميشية مديدة تُشكّل عقبة جديّة في المهل المحددة. وبالنسبة إلى الآخرين، يشكّل الرفض الواعي، الواسع جداً، إشارةً إلى الصعوبة الكبرى التي ستواجهها لاحقاً الإصلاحاتُ، كلما تعلَّق الأمرُ بدعوة كوادر القطاع العام المنتج إلى المخاطرة بتقويم السوق لهم. إن الانتخابات التي ستقع سنة ١٩٨٨، ستؤدي مع ذلك إلى نتيجة لا يمكن تجاهلها. لقد استُبعد (وجه السلة» من الأجهزة القيادية. فالمقاولون الصغار، الوافدون الجدد إلى المسرح القومي، يراقبون الاقتراع ويتقاسمون مقاعد مجلس الإدارة والفروع مع المنشآت الأكبر حجماً، محققين لأول مرَّة في الجزائر المستقلة اختراقاً سياسياً واسع النطاق. في الوقت الحاضر، وحده جهاز الدولة الاقتصادي يعتبر ارتقاء القطاع الخاص بمنزلة المحاور على المسرح القومي، مع ازدراء لا يخفى قلقه من رؤية هذا القطاع متحرّراً من الإذعان. إنه يفضل الأخذ بأطروحة التشابك بين الإصلاحيين ـ المتهمين بأنهم يحبون الرأسمالية ـ وبين السلطة. هذه الأخيرة لن تدرك الأهمية الستراتيجية للتغير الحاصل إلاّ لاحقاً، عندما بدأت تفلت منها حصة كبيرة من منح الإجازات والأذونات الاستثمارية. فرأت وزارة التجارة، المكان المميّز لمراقبة صفقات القطاع الخاص مع الخارج، وقائدة أوركسترا التنظيم الاحتكاري لتجارة الجملة، أن صلاحياتها بدأت تتقلص، وشهدت اعتراضاً متزايداً على ممارساتها وأنظمتها.

اتسع شيئاً فشيئاً نطاق الإعلام الاقتصادي لجمهور متعاظم؛ وهو إعلام معزَّز بتحليلات وشواهد من مصادر مأذونة وموثوقة. هناك عدة تيارات تعبّر عن رأيها داخل شبكات جهاز الدولة. وبنحو خاص، لأرباب القطاع الخاص وسائلهم لإسماع صوتهم، في أروقة السلطة، وكذلك في الصحافة المكتوبة والممحكية، على الرغم من رقابة شديدة الحضور. إن المطالبة بتعديل، ولو محدود، لرقابة السلطة الاقتصادية تجسّلت في عدة دوار نافذة. عملياً، انكسر احتكار الاتصالات. وحدهم القادة التقابيون وكوادر القطاع العام، الذين ترمي الإصلاحات إلى تعبثتهم بالمدرجة الأولى، كانوا بوعي أو بنباء معادين لكل تطور لقواعد اللعبة. صحيح أن الإكراب الإدارة، قد تضافرت الطالحة، والفتالة مع ذلك، للترقيات وللمكاسب المعادية في كل مجالات الإدارة، قد تضافرت.

## بدائل صعبة وخفية

في مدى عامين، لم يعد الدقل الاقتصادي خاضعاً لرقابة التعبير الإيديولوجية، ولا لرقابة شبكات المستزلمين، ولا البنية التفنية .

في الوقت نفسه، فشلت الحكومة في مشروعها الإدارة أزمة المدفوعات بالعملة الصعبة. فهي تقف تجاه الخارج عاجزة أمام الانحطاط المتواصل لحدود المبادلات، وتالياً أمام انسحاب التمويلات الخاصة. وفي الداخل، جمّدت بنفسها قدرتها على العمل، وهي تكلس الأخطاء؛ فكانت تقلّل علانية، وحتى أمام الرئيس، من خطورة الضغوط واستمرارها، وترفض الاعتراف بلنك، خوفاً من التنديد بهم، وفوق ذلك لم تتخذ أي قرار بل غرقت في الخطاب الديماغوجي، خوفاً من جرفها خطاً مع الأفرقاء الاقتصاديين والاجتماعيين؛ وأخرت إصلاح المالية العامة، وبحثت عن ضحايا وعن مساندة مختلف الأزلام والمحاسب، لاسيما في الجيش وجهاز الحزب، حتى تظهر بمظهر المدافع الأخير عن دقيم، النظام.

إن دوائر السلطة \_ العسكرية والاستزلامية الوسيطة \_ لم تتوقف عن حبك الروايات. فهي 
تركز على فكرة ثابتة قوامها تغيير الاتجاه، ونالياً تغيير الحكومة. وآن أوان تحميل رئيس 
الحكومة كل الأخطاء. راجت الإشاعات المتعلقة بعدم أهليته، باستبداده ومطامعه؛ وسمح لكبار 
الصحافيين التنديد بأغلاطه، والمطالبة بأسائيب حكم مختلفة. ودخل الوزراء الكبار في السباق 
على خلافته. لمواجهة المصاعب الاقتصادية، يكمن الهدئ المركزي في تعرير برنامج خصخصة 
للأرصدة العامة أينما تبين أن ذلك مربح، من دون التقيد بقواعد اللعبة ومع تجريد الدولة من 
صلاحاتها.

مع ذلك، الرؤية مشوشة، والمسيرة غير آمنة؛ ولا حدود للتنفيج والشهوات. من جهة، يفترض أن تجري الصفقات بأدنى الأسعار حتى يُعمار إلى إرضاء إدخار مُضارِبِ ثقافياً. وتقلبات النهب؛ والأمثل، كالمادة، هو أن تدفع الدولة للبيع. ومن جهة ثانية، لا بدّ من تحفيف الأعباء عن الممال العمام، التي بدأت تشكو من العجز، ومن توفير الموارد الكافية للقيام بعمليّات كهذه. والحال، ليس هناك سوى مصدرين كفيلين بتأمين تمويل مضمون: مداخيل الأرصدة النفطية والضغط على القدرة الشرائية للمنازل، وللتوصل إلى تحريكهما، كانوا بحاجة في الوقت نفسه إلى تجديد البنية التقنية المهترقة - المغتلية من إيديولوجية احتكار الدولة - وتشجيع قيام سلطة تنفيذية قادرة على تبليع الحبَّة دون الاهتمام بكلفتها الاجتماعية، واعتماد خطاب سياسي جديد.

النقطة الأولى لا تثير مشكلة حقاً؛ فالزبائن كثيرون، والمخلصون ـ في عداد كبار الموظفين ـ بعدما أمنوا خلفيًاتهم مادياً، يتوقون عموماً إلى تثمير ممتلكاتهم والانتفاع من منافع المداثة التي يجيزها الانفتاح الاقتصادي. أما في الجيش وجهاز الحزب فهناك بعض المتشوقين القريين من عمر التقاعد، الذين فقدوا نفوذهم، وصار في الإمكان وضعهم في مرتبة الشرف.

إلاً أن من الصعب التجديد بفعالية في النظام الآخذ في الانحدار. فالقوى الحيّة التزمت بالمعارضة، وتمركز التسيير بين أيدي الحرس القديم لجبهة التحرير الوطني التي يُراد الانفصال عنها بالذات. والحال، فإنها تتقلّد امتياز الخطاب الرسمي واحتكاره. ولا يمكن في وقت واحد دفعها نحو المخرج والطلب إليها أن تبدّل لغتها. كما أننا لا تستطيع الوثوق بها. فقيادتها هي ساحة عجائب حقيقية تستدرُّ منذ سنوات، بلا تمييز، كل ما يُرمى في أماكن أخرى.

من الأصعب أيضاً إخراج المتميزين من الظل وتكليفهم بالحكم. فإذا كانوا يتقاسمون المطامح نفسها والمشروع ذاته، فهم لا يوقرون كل ضمانات الطاعة والثقة. على مدى عشرين عاماً، انحطت الآداب، وتكاثرت البطون والعشائر وتشابكت، وبلا انقطاع تجدّدت التحافات الهشة. إن هولاء الأثرياء الجدد يعيشون منذ أمد بعيد على هامش التيارات التي تخترق المجتمع؛ حتى إنهم لم يتكلفوا عناء تعلم إخفاء ذلك. وفي الوقت نفسه لم يتنبهوا كثيراً وكفاية، في مرحلة الصفاء النسبي، إلى عدم الإعلان الشديد عن تواطؤاتهم وتزويراتهم. لقد تربُّوا في البلاط، وكلفوا عموماً بمهام متواضعة، وهم الآن عونٌ ضعيف لسلطة تتوقُّ إلى قطم الحواجز.

قدامى الحزب، أخيراً، لا يجمعهم سوى الهاجس المشترك بالعودة إلى الصفقات. كل برنامجهم هو الحفاظ على نظام الحكم وقواعد اللعبة، وكذلك الحقوق والامتيازات المكتسبة.

إن تبديل الوجه أو الخطاب قد يعادل الانتحار بنظر هؤلاء الناس. فلا يمكن للجهاز أن يكون مفيداً للمشروع الجديد؛ وسيتعين التخلّص منه منذ أن تُتاح الفرصة المناسبة لذلك. وحده هذا الخيار كان واضحاً في بداية ١٩٨٨.

في ضوء هذه الضغوط، تخيِّل «القصر» استراتيجية على ثلاث مراحل: ستكون ضرورية لغة الإصلاحات الاقتصادية، في مرحلة أولى، لتحضير الأذهان لتغير في الاتجاه لتسيير الأعمال. في الوقت نفسه، انفتاح محسوب في ضبط المجال السياسي، يُفترض به أن يسمح بظهور تُخب جديدة، صاعدة من المجتمع الأهلي الحديث والمغتني، ومن أوساط المال والأعمال.

من ثم، سيمكن تعديل الخطاب السياسي في الانتجاه الصحيح، كما كرَّر مؤتمر جبهة التحرير الوطني، قبل تجديد ولاية الرئاسة المتوقع سنة ١٩٨٩. بعد ذلك، سيفرضُ الرئيس فريقاً حكومياً مطابقاً للمشروع الجديد، وسيشكر المبعدين من الحزب والجمعية الوطنية، وسيقود التغيير نحو الأيام المقبلة التي تغني لأجل سلطة المال. في أثناه ذلك، لا بدَّ من الصبر والحيلة ومن ثم أخذ ما يفيد من الإصلاحات، دون اهتمام بالبقية.

إلاّ أن القصر انخدع على طول الخط. فهو مكتف وفخور بقوته ـ القوة المسلحة ـ ولا يقلق أبداً من جراء ما يحدث على صعيد المجتمع. مضى وقت طويل على عدم اهتمام الأشخاص الجاذين بالحزب وبالأجهزة. فما يهتمهم هو طبيعة القضاء الأعلى. فهم المواطنون تماماً أن الباقي ليس سوى واجهة. وهمُّ الجميع هو السلطة الفعلية، التي يمارسها المسكريون بصفة أساسية، والتي يرمز إليها الشاذلي بن جديد. وسواء تُبلت الديكتاتورية العسكرية أم رُفضت، هناك اعتبار عام أن الشاذلي غير قادر على مواجهة المصاعب المتراكمة. فالطبقات المتوسطة، المتملّقة بالدولة لأجل بقائها، تتوقى إلى ظهور قائد تسمح سلطته بفرض التغيير. وأكثرية السكان ترى ظروف معيشتها تتدنّى. فصارت الحاجة إلى قلب الصفحة مطلباً، دون معرفة المصير الذي سيختارونه فعلاً. لم يعد يُنتظر شيء من الترقيعات، ولا حتى من الآفاق الجديدة، ما دامت قواعد اللعبة هي هي.

يرى الإصلاحيّون أن الخلاص لا يمكن حدوثه إلاّ في التغيير الكلي للنظام وبلا رجعة، إلاّ مشروعهم ظلَّ خارج المجتمع، فليس لإصلاحات الاقتصاد الجزئية، المتداولة بلغة متحفظة، من هدفي سوى تصديع البناء وإثارة الجدال حول الغيير السياسي، إن كل مكسب، ولو كان صغيراً، على صعيد التسيير، يشكِّلُ ثغرة تودي إلى تغيير القولين، وتسمح للحامّة بطرح مسألة النشور ومسألة النظام، أكثر من مسألة رئيس موثوق. يأخذ المشروع في الحسبان الرفض الاجتماعي الذي يتوسع، ويحاول أن يمنحه المراسي التي لا تتنبه لها السلطة، وتعتمد عليها لكي تتقدم. يقول الإصلاحيّون إن البلد لا يحتاج إلى «إله يهبط على المسرح» لكي نخرج من المحدة.

إن قصر نظر جهاز الدولة والمكاثد والمناورات في رصد التطور السياسي، إلى جانب فساد الحكومة وجهاز الحزب، هي العناصر المحدَّدة .. والتي تؤخذ في حسبان المسيرة بالطبع . ونأمل حمّاً أن تزداد هذه العناصر تعقيداً في مهامها، وأن تحيّد بعضها البيض .

# الصراع المفتوح

الخلاصاتُ التي أعددناها لمجالس الوزراء تشير إلى تناقض العمل الحكومي على المستوى الاقتصادي، كما تشير إلى عبية المسيرة الرئاسية ذاتها؛ وانتهى بها الأمر إلى إيتاء ثمارها. سنة ١٩٨٧، سيكون الرئيس مضطرياً كفاية، للرجة أنه لم يعد يؤمن كثيراً بأن أفق مؤتم ١٩٨٩ يمكنه إنقاذ الأثاث. فقرر عدم اتباع مكتبه ولا الحكومة؛ قرّر أن يكون فارساً وحيداً. إنها لحظة مهمة في تطور قواعد التسيير السياسية، المعمول بها منذ وفاة بومدين.

قرر الشاذلي أن ينيط نفسه باستقلالية القرار؛ وسعى في الوقت نفسه إلى التزوّد من مصادر أخرى للمعلومات. لقد انكسر النظام الهرّنمي. لم يعد تنظيم السلطة مراقباً بقوَّة من جانب المكتب. إنه مرغم على أن يحسب حساباً لوجود المصلحين في الجهاز، وأن يصفي للاعتراضات في المجتمع.

إن بعض الأشخاص الذين تحمَّلوا منذ ١٩٨٦ مسؤولية إطلاق الإصلاحات، لا يحاسبون الآن على مبادراتهم إلاّ بالنسبة إلى أنفسهم وإلى التقويم السياسي في نهاية مشروع التغيير. فهم لا ينتسبون إلى أي بطن أو عشيرة؛ ولولا ذلك لما صدرت عنهم مبادرة، ولما أصغى أحدٌ إلى خطابهم. في التيارات الأكثر حملًا لرغبة التغيير، كان يرتقب سقوط النظام من داخله، أو انفجار اجتماعي. لقد علمتنا ثلاثون سنة من القهر أن الحركة الاجتماعية بحاجة إلى اعتماد على الأفكار، وإلى مشروع ومسيرة. ومن دون ذلك، تكون كل المغامرات ممكنة، وتكون لعبة المستقبل على طريقة الروليت الروسية. ما يميّز مقاربتنا هو التصميم على عدم فرض اختيار مجتمع، الاختيار الذي كان يجب أن يعود إلى أكبر عدد ممكن من الجزائريين. منذ الاستقلال، كان أعداؤنا الحقيقيون النخبوية المبورجوازية الصغيرة والاحتكار الإيديولوجي. لذا، اخترنا تغيير قواعد اللعبة وأدرجنا عملنا في اتجاه التغيير الدستوري. هذا الاختيار كان يميّز مقاربتنا العلمانية، العصرية والدنيوية، من كل الأشكال الأخرى للمقاربات «القانونية» التي شرعت بها السلطة ضد الإصلاحات، ثم شرعت بها التشكيلات الأخرى، ولكن لم يشرع بها الإسلاميون إلاّ قليلًا في البداية، حتى الأكثر ردايكاليةً بينهم. في هذا الإطار، كان لا بدّ من تحالف دستوري مع رئيس مُسؤول عن القوات المسلحة؛ أولاً لتحقيق التغيير بأقل كلفة بالحياة البشرية؛ وثانياً، لكي نتجنّب قدر الإمكان الزّج بالقوات المسلحة في تطور الانتقال والتلاعب به من قبل مراكزً الارتداد. هذا الطريق المؤسّس على مصالح متلاقية آنياً، وغير الشعبي كفاية، كان الأقل كلفة في نظرنا لجعل المشروع الإصلاحي يتقدّم ولحماية الانتقال. ولاحقاً سيجرى استثمار شديد لموضوعة تحالف بعض الإصلاحيين، ولا سيما رئيس الحكومة مولود حمروش والرئيس بن جديد، بغية مصادرة السلطة لصالحهم ولصالح جبهة التحرير الوطني. كان المقصود بذلك التوهيم بأن الإصلاحات كانت فكرة تآمرية من أفكار الشاذلي، والحضّ على رمي الطفل مع ماء الحمَّام، والتخلص من الجهاز الدستوري الجديد، الأمر الذي يسمح بكل المناورات تحت إشراف الجيش وتحكيمه المباشر. في حزيران (يونيو) ١٩٩١، عندما قطع الشاذلي العهد مع الإصلاحيين، لكي يعود إلى مشروعه الأولي، لم ينزعج أي فريق ملتزم ضمن «الإجماع» الشهير للطبقة الحاكمة، من هذا التحالف الصريح ضد الديمقراطية، ولا من انتهاك الدستور.

فُرضت الإصلاحات ظرفياً. ومنذ أن بدأ الرئيس يتحرّك، لم يعد المكتب الرئاسي والحقل والحكومة فقّالين إلاّ هامشياً. عندها، سُمح للإصلاحيين بتفطية المجال الاقتصادي والحقل الاجتماعي وتنظيم الإدارة على حدٍ سواء. صارت رسمية شبكة مجموعات التفكير والصياغة، وعندلل تطورت تطوراً كبيراً، فرَجّت في كل قطاعات النشاط، فيما يتمدى كوادر القطاع المام، المناصلين التقايين والحقوقيين والقضاة والجسم العلبي ومقاولي القطاع المخاص وأوساط الصحافة والقائة.

مع ذلك سيتهم روّاد الإصلاحات بأنهم عملوا سراً، وكانوا استنسابيين وفئويين في خياراتهم. ولم يكن صانعو الرأي العام يأخذون إلاّ ما يريدون.

هذه الاتهامات لن تصاغ أبدأ في زمن الوقائع، مباشرةً ولا مداورةً، لأن من الصعب

البرهان على صحتها. كانت قد اتُخذت التدابير الوقائية الأولية. وكان همنا، المصلحي وغير الساخج إطلاقاً، هو أن نجتلب إلى المجموعة ـ وذلك للمرّة الأولى في تاريخ الإدارة الجزائرية ـ كل أولئك الذين مارسوا، في فترة أو أخرى، مسؤوليات أو راكموا ممارسات، وأن نعطي تمثيلاً أكبر لأولئك الذين كانوا قادرين على إثارة النقاشات المتناقضة. ولم ثُوذُ أن ننسى أولئك الذين أبعدوا عن المسؤوليات بسبب آرائهم. وكانوا مشبوهين بتهمة الارتباط مع الإصلاحيين، فيما كانوا في الغالب أعضاء في الشبكات السرية المستقلة ـ من التيار الشيوعي PAGS إلى مختلف الاتجاهات الإسلامية. ولم تنوسل الشخصيات المشهورة كثيراً بالانتهازية، التي كان مركز المواقبة المميّز الذي كنا نشغله في الرئاسة يسمح لنا بتحديدها.

وعلى قدر تطور الأعمال، كان يجري تشجيع أولئك الذين كان لهم شيء يقولونه، وغالباً خلافاً للمسيرات المقترحة، وحضهم على التعبير والتحرك. كانوا نادرين في أوساط النخية المنظورة، ولكنهم كانوا أكثر عدداً في أوساط المتروكين مؤبداً. وعندما اقترح الإصلاحيون إسناد مسؤوليات إليهم، سيجرى اتهامهم بأنهم استبدلوا الكفاءات المجرّبة بشبان أغرار.

حالياً، لهذه «الكفاءات» حضور مشبوه، فهي تحافظ على عشيرتها وتستفيد من الاجتماعات والندوات لاستغواء الوزراء البارزين ولا سيما أعضاء المكتب الرئاسي والعسكريين العابرين، لكنهم لا يتبلّلون إلاّ لكي يقترحوا الترقب والانتظار.

بعد ١٩٩١، سأتساءل لماذا انقلب كل هؤلاء وبحماسة، على مولود حمروش. لا ريب أنه كان شاهداً مزعجاً على كثير من الفضائح والانحرافات والخيانات. في هذه المرحلة وما بعدها، حين كان على رأس حكومة الإصلاحات، كان يريد أن يجمع ويتيح، كسامرّائي طيب، كل الفرص للمنافقين والدجّالين. كل هؤلاء سيجعلون من حياة حمروش كابوساً ـ سواء في خلال ولايته أم بعدها.

شخصياً، لا بدّ لي من الاعتراف بأنني كنت أقَلَّ ميلاً إلى الجمع، وكنتُ أخطىء غالباً بدافع ذاتي وبعداء للهيئات المتكوّنة التي تنزع إلى تناسي أنها تعيش من الغرامة التي يدفعها المجتمع، وعلى الرغم من ذلك، سأكون أقل استهدافاً من مولود حمروش.

مهما يكن الأمر، في نهاية ۱۹۸۷ تصاعدت الأعمال المتعلقة بالإصلاحات الاقتصادية والاجتماعية، وشملت معظم مجالات النشاط. بانتظام كانت النتائج تؤدي إلى عقد ندوات، على اتساع البلد كله، ثم كانت تُتلغ إلى الوزراء، وتوضع على جدول أعمال مجلس الوزراء، بهدف تحريض الحكومة على الخروج من حالة الترقّب.

كانت تجتلب الندوات كثيراً من الناس، وتؤدي إلى ظهور أدبيات وفيرة. وعلى الرغم من تحضيرها على عجل، وتنظيمها بقليل من الإمكانيات، كانت فعالة جداً، خصوصاً داخل البلد، بقدر ما كان كبيراً العطش إلى الإعلام والاتصال. وغالباً ما كان يُتقل عملنا من خلال حلقاتٍ محلية كانت تواصل تفكيرها وتحليلها الذاتيين، بمعزل عن الشبكات المعلنة رسمياً. ونظراً لقلة وسائل التنظيم والخبرة، كنا نهدر كثيراً من العبادرات.

في المقابل، كان مجلس الوزراء يعمل مثل «الصندوق الأسود» للطائرة: لا يخرج منه شيء، سوى «صمت مشوئش». كان يجب أن «يتنظر» ذلك الذي كان يطلب عملاً بعيد المدى: إصلاحات جهاز الصحة والتربية والإدارة. وكان لا بدّ من تأجيل الأمور الملحة: المالية العامة، الدين الخارجية، نظام الأسحار. مع ذلك، كانت تقلبُ الادوار؛ فصار الرئيس أكثر هيمة على الإعلام من وزرائه، وتحوَّل إلى معلم مدرسة. بدأ يرسل نسخا، وراح يتعالى عن الحكومة وعن العكتب. كانت ترسل المواضيع بانتظام إلى المجالس المشتركة بين الوزارات أو إلى الاجتماعات الطارئة. وبانتظام إيضاً، كان يدأبُ أعضاء الحكومة والمكتب على تحصيل ترتيبات وتسويات مع فريق الإصلاحات، لإغراق السمكة، إذ كان كل فريق يعمل على حساب الآخر. كان الرئيس يزج نفسه أحياناً في التحكيم، لأسباب كانت تبدو لنا غامضة. إنها لحظات حزية كان يتجلى فيها أولئك الذين يتحون تولي مصير أمة. كانت الفحالة تجعلهم لحظات حزية كان يتجلى فيها أولئك الذين يتحون تولي مصير أمة. كانت الفحالة تجعلهم يتقلبون بين الميوعة والكلب. فهم لم يكونوا يخشون التكذيب والخداع، ولا التهديد ولا تكديس الحماقات. الذين ظلوا محترمين كانوا نادرين؛ ومهما كانت خلافاتنا، فهم الذين تكديس الحماقات. الذين طأس .

# فشل التسويات

## الانحراف الاقتصادي

أزمة نمو الاقتصاد الجزائري، التي كشفتها حوادث تشرين الأول (أكتوبر) ١٩٨٨، كانت قد انتجت مفاعيلها منذ ١٩٨٦: في آنِ واحد، هبطت بشدة أسعار المشتقات النفطية، وانكمشت التسليفات المالية على المدى المتوسط والهميد.

بين ١٩٨٥ و ١٩٨٦ هبطت معدلات المبادلات بنسبة ٥١٪، والصادرات بـ ٢١٪. بدلاً من المجابهة، لجأت السلطات مجدّداً إلى الأخاديع: ضرورة التوفير والاقتصاد على صعيد الاستيراد بنحو خاص؛ خفض نمو الموازنات الاجتماعية؛ الوعد بتخفيف الرقابات الإدارية على المنشآت؛ الدعوة لدعم ميزان المدفوعات من قبل البلدان الغربية ـ أي الخزينة الفرنسية والبنك الدولى.

من هذه الجهة، لم تكن مقاومة إعادة ترتيب الأولويات قبل ١٩٨٨ من الطراز الإيديولوجي، كما يمكنُ الاعتقاد. فمنذ نهاية السبعينيات، لم تعد تستوهم القيادات السياسية والإدارية حول فعالية النظام الاقتصادي القائم. هناك عائقان يعارضان الإصلاح الضروري للبنى:

السلطة ترفض الاعتراف بأنها انخدعت حين ارتبطت بالخارج ـ و لا يجرؤ أحد على
 تحمل مسؤولية الفشل.

ـ إصلاح قواعد التسيير الاقتصادي من شأنه إماطة اللثام الذي يغطني عدم الفعالية والهدر والتبذير، قبل أن تأخذ مداها التجديدات السياسية، المؤجَّلة دوماً. وقبل المباشرة بتمديل بنيوي، تريد السلطة أن تحمي مؤخّراتها. ولذا كان يُقضَّل الدفع وتجنّب السجال.

في هذه الظروف راح الاستثمار المنتج ينخفض وسطياً بنسبة ١٣٪ سنوباً، ما بين ١٩٨٥ و ١٩٨٩، وانخفض الاستثمار الإجمالي بنسبة ٧٪ بالاسعار الحقيقية. خارج الإدارة، تناقصت العمالة المنتجة. من حسن الحظ أنّ انخفاض الإنتاج لن يتعدّى ٢٪ إلى ٣٪ سنوباً، بفضل الاحتياطي المرتفع من المخزونات والإنتاجية المجمّّدة في كل قطاعات النشاطات. لم ينخفض الاستهلاك وسطياً إلا بنسبة ٤٪ سنوياً، ولكن بشكل متفاوت حسب الفئات الاجتماعية.

إلا أن رافعة الواردات لم تكن سهلة الاستعمال كما يتمنى التقنوقراطيّون. إذ كان اللاعبون بالربوع منيقظين. وكان حصر الواردات، السيّىء الإدارة، يزيد من هيمتنهم على الصفقات. ذلك أنَّ الوصول إلى السوق الخارجية لا يتحقق إلاّ بإذن إداري، وحسب الأولويات المحدَّدة مركزياً، ستلبى أولاً طلباتُ الاحتكارات التجارية الكبيرة وكبريات المنشآت العامة. فهي تمركز بين يديها رقابة المنتوجات الحساسة الكبرى من جهة، وتمثل واجهة النظام من جهة ثانية. فإذا شحَّت المملات الصعبة، تلجأ إلى التهديد بالفاقة، وتؤول إلى فرض إرادتها، ولكن بشروط مكلفة أكثر المملات الصعبة، نمو الواردات ١٢٪ سنة ١٩٨٧، مضافاً بسبب الانغلاق النسبي للسوق المالية، إلى نمو التسليف القصير المدى.

أما المنشآتُ العامة والخاصة، المتوسطة، الأقل قوة، فسوف تكتفي بالحصة الباقية، وسيتعين عليها إما أن تتموَّن بشراء عملاتها الصعبة من السوق السوداء، وإما خفض نشاطاتها، وإما أن تقوم بالأمرين معاً.

في مواجهة هذه الاختلالات، كان لا بد من سياسة حقيقية لتعديل القواعد الاقتصادية، لمقاومة الانكماش، وبالأخص للتفاوض مع الدائنين حول تعديل شروط تسديد الديون. إن الاستدانة في ظروف سيئة ليست فرضاً أبداً، وسوف تقدم اقتراحات انتقالية ملموسة للملطات الداخلية وللمؤسسات المالية في الخارج؛ فنجنيتها الأولى، ورحبت بها الثانية. إلا أن السلطة لمن تقرير الأمر الواقع السياسي الذي لن تقرر تبنيها، للأسباب الواردة أعلاه، وكذلك خوفاً من تغيير الأمر الواقع السياسي الذي سيدفع تكاليفه المحسوبون الذين يستفيدون من التجارة الخارجية، ومن التسيير الاحتكاري للمنشأت الكبرى. وتألياً، ستنكبُّ الحكومة على طمأنة السلطة - التي لا تطلب أكثر من ذلك - حول الطابع الظرفي للمصاعب، وستمتمد تجاه الأسواق المالية، موقفاً انتحارياً على مدى

ردَّت على ضغط التسليفات المالية والتجارية، بتشجيع التمويل القصير المدى، لأجل التموينات الجارية. هذه الأصناف التمويلية الباهظة ستبلغ أكثر من ١٥ مليار دولار ما بين ١٩٨٦ الموجودات الجماراً من ١٩٨٨. في الأفق نفسه، ١٩٨٨، وستزيد أيضاً من تدهور خدمة ونضج الليّن، اعتباراً من ١٩٨٨. في الأفق نفسه، جرى تشجيع البيوت والمنشآت الخاصة، بتنابير اعتباطية، على اللجوء الكتيف إلى سوق المملات الصعبة السرية، دون الاعتراف رسمياً بهذه النشاطات، وبالأخص تجاه الفريية؛ فتراكمت خسائر الخزينة العامة، وارتفع معدل الصرف، بالنسبة إلى السوق الرسمية، من ٢ إلى ٥ في ثلاث سنوات.

كما أن السوق الثانوية انتفخت في اتجاه آخر: تطورت الصفقات غير المنتظمة والمضاربات على المواد التي يدعمها القطاع العام، والتي يختل تنظيم توزيعها أكثر فأكثر. هذه المواد يعاد بيعها في السوق السوداء. إجمالاً، سنة ١٩٨٩، رقم أعمال السوق الخفية يعادل فائض التعامل بالعملة الورقية في السنة نفسها. هذه السوق، لكي تتجدَّد وتتطوَّر، تتغذَّى بالضرورة من التضخم التقدي، ومن التهرب من الضريبة، واختلاسات المداخيل، وادخار أصحاب المداخيل الثابتة (من أجراء ومُعانين ومقاولين فرديين خاضعين للتسجيل والمنافسة).

حتى العام ١٩٨٤، لم يكن للسوق الموازية، الأكثر كلفة للمستهلك والعنتج، سوى جدوى هامشية، ما دام الربع النفطي كان يسمح بتلبية طلب السلع والخدمات بلجوء كبير إلى الاستيراد، والاستعانة بمعدلات الصَّرف، والوصول شبه الآلي إلى النسليف بمعدلات فوائد سلبية. كانت تسمح بالحصول على المنتوجات والخدمات ذات الفرورة، «الثانوية» (ثقافة، رحلات، تجهيزات رفيعة المستوى، ملابس) التي لا يراقبها نظام الدولة للإنتاج والمبادلات، وكانت تتوجّه إلى الفئات الاجتماعية ذات المداخيل الموقعة.

منذ أن صار الريع النفطي عاجزاً عن إيقاء هذا التوازن، صار يتعيَّن على السلطات الاقتصادية انتهاج سياسة اقتصادية غايتها إقامة توازن جديد بين العرض والطلب، وذلك بالإلغاء التدريجي للحواجز المقامة أمام التوازن الفعلي للأسعار النسبية، وأمام اندماج السّوقين.

ما تحقّن هو العكس، تحت ضغط مصالح الفئات الاجتماعية المتميّزة. فالإدارةُ الاقتصادية التي تسيّر، بالمحاصصة، الأسهم والتأشيرات والمخالفات والسوق التجارية، المالية، والنقدية الإدارية الممركزة، ترى في تطور عقلاني للسياسة الاقتصادية مخاطرة كبرى على صعيد خسارة السلطة وموارد الموازنة والمعالة، وكذلك خسارة الامتيازات الكبيرة غير المباشرة، مثل المكسب المستفاد من السلع والخدمات التي لا يمكن الحصول عليها بطريقةٍ أخرى، وإمكان المخالفات المتنوعة على صعيد الممتلكات الاجتماعية والاغتناء.

على الرغم من الأساليب الوقحة والممارسات المشيئة من تحت الطاولة، كان لمقاولي القطاع الخاص مكسبان على الأقل من ديمومة النظام: فهو يسمح بالحصول على إعانات (على صعيد معذل الصرف والتسليف) سهلة ووفيرة، على شكل سيولات يمكن تحريفها بسهولة عن استعمالها المصرّح به، إلى توظيفاتٍ أكثر مضاربة وربحاً، مثل السوق السرية نفسها، ومنع الضريبة من المطالبة بحقوقها بانتظام، وفوق ذلك، يجيزُ المبيمات غير المصرّح بها، المسمّرة بالأسعار الحرّة للسوق السرية.

في مواجهة العاصفة، فضَّلت النقابات استغلال الأجراء، حين طالبت بإبقاء الأسعار المقرّرة إدارياً دون أسعار السوق والإعانات التي تمنع إلغاء فرص العمل. كان من شأن تغيير طبيعة المطالب أن يؤدي إلى تبديل التأطير التقابي ذاته.

من هنا التقاء المصالح بين الحكومة التي ترغب في البقاء في الأعمال، ومديري المنشآت العامة غير المهتمين كثيراً بإجراء تجديدات بنيوية شاقة، وأوساط رجال الأعمال الذين يزيدون أرباحهم من خلال سياسة الاستدانة وتشجيع السوق السرية، والقادة التقابيين. إنه التقاء يقود السلطة في آخر المطاف إلى صرف النظر عن الإصلاحات، بمعزل عن التضخم بالعملة وبالأسعار.

في هذا الوضع، رفضت السلطات المالية اعتماد سياسة تسليف وتدابير اقتصادية وضربيبة التكمشائية، فواصلت تعليب الأسعار بموجب إنتاج القطاع العام، فيما تنعقد الصفقات أكثر فأكثر في السوق السرية بأسعار أعلى مرتين أو ثلاث مرّات. سترغم المصارف على تحويل الانكشافات بلا حدود، بمعدلات فوائد حقيقية، سلبية جداً، بدلاً من تجديد رساميل الشركات المامة المريضة وإعادة تنظيمها. عشية تطبيق الإصلاحات الاقتصادية الجزئية، أواخر ١٩٨٩، سيبلغ عجز القطاع العام المنتج، المامة لمريضة عديد الحسابات، ١٦٠ مليار دولار، وسيبلغ عجز القطاع العام المنتج، الممول من كشف الحسابات، ١٦٠ مليار دولار، وهكذا كان المجموع يمثل عامين كاملين من الإنجاج.

سرعان ما قادت هذه السياسة إلى الفقدان الفعلي للسيطرة على الآليات المالية والنقدية، التي أخذت الأسواق الثانوية تصادرها أكثر فأكثر، وإلى تضخم السوق السرية بالنسبة إلى السوق، بتصعيد نقل الموارد من الإنتاج إلى التجارة المُضَارِية. لم تعد القطاعات المنتجة تحتفظ بحصة من الفائض الذي تحققه. في المقابل، كانت تلك القطاعات خاضعة للتعويل التسليفي والأسعار المراقبة والاحتكارات التجارية، فلم تستطع سوى تسجيل النمو المتواصل للديون بالديار وبالعملات الصعبة وتعليب أعبائها الإنتاجية.

العملة الفائضة ستخضع لرقابة المضاربة، الأمر الذي يعزّز الهيمنة على الضبط الاقتصادي من جانب رجال الأعمال من كل صنف، الذين كان في إمكانهم التوصل العلني إلى كل أجهزة الإدارة الاقتصادية والمصرفية. أما الفئات ذوات اللخول المحدود، فقد رأت أن قدرتها الشرائية تزداد انخفاضاً، دون أن يستوعب القطاع العام، ذو الوضع الصعب، القادمين الجدد إلى سوق العمل. تدريجياً سينقسم المجتمع إلى فتتين تترصدان بعضهما بعضاً: الأولى تستفيد جزئياً أو كلياً من السوق السرية، مع حرية الوصول إلى السكن والاستهلاك والخدمات ـ الباهظة أكثر ـ، والثانية يتخفض مستوى معيشتها، وتتحمل البطالة والحرمان.

خط التقاس سيخترق الفئات الاجتماعية المنسجمة سابقاً، منزًّلاً بنحو خاص أولئك الذين ثمَّروا في الكفاءة والمهارة وفي النظام التربوي والوظيفة العامة. لقد انقلبت القيم، ففي كل مكان تتراجم الإحالات التقليدية إلى المناقبية والأخلاقية.

أدى الانفجار التقدي (٥٠) من الكتلة النقدية لا يخضع للدورات المصرفية) إلى تطور متواصل لمديونية الدولة وإلى إفقار بُناها لاسيما الاجتماعية . ونشأ التضخم وأزمة العمالة والاستثمار عن هذه السياسة القائمة على التوسع النقدي وتغذية سوقين معاً. لم ينخدع الأهالي بالخطاب الرسمي الذي يعزو المصاعب إلى أسواق الطاقة والرساميل الخارجية .

## الرفض الاجتماعي

لذا، وفي ما يتمدى الحقل السياسي (مطلب حرية التجمع وضمانات الرقابة الديموقراطية) سيكون الهدف الأساسي لتظاهرات تشرين الأول (أكتوبر) ١٩٨٨، التغيير في تسيير الاقتصاد العام والخدمات الاجتماعية. وبنحو خاص، سيتقض الأهالي على نظام الدولة التوزيعي، الذي يرغم الأكثرية على تحمّل العوز والفاقة، وإعادة البيع الممنوعة، بأسعار محرّمة، وتحمل الفساد وتعلّر الادخار.

إن شمول الربع قادمين جُدداً، والخطاب الراضي والسلوك الاستكباري للفتات الاجتماعية المغتنية، ستودي كلها إلى بلورة مواقف معادية. انتظمت جبهة الرفض، وصارت الثغرات الخفية في الرقابة السياسية للسكان فجوات يصعب ردمُها أكثر فأكثر. منذ ١٩٨٣، صار الموضوع الأساسي للرفض هو سير المدرسة والمستشفى والأجهزة الإدارية والاقتصادية في الدولة \_ الماجزة أكثر، والباهظة، والمعرّضة للخطر من جرّاء حدَّة العرْض والرشوات والفساد. ولم تستطع السلطات المحلية، التي يراقبها أصفياء مصطنعون وموظفون سلطويون ذوو امتيازات فاضحة، أن تواجه الحركة ولا أن تتحمل مسؤوليتها، ولا حتى أن تؤثر في السلطة العليا.

على المكس تماماً، ستفضَّل عموماً الإمّحاء، مع تشويه إعلامي مبرمج للسلطات المركزية، خوفاً من انكشافها. تدريجياً، توقف النظام في القاعدة، والمجال المتروك شاغراً، شغله أولئك الذين سيقومون بمبادرات اجتماعية، ولاسيما في المساجد والجوامم.

تسبَّست المدرسة والليسيه والجامعة. فالمعلمون الذين انحدرت قدرتهم الشرائيّة وصارت ظروف عملهم أشد قساوة وعناءً، طوروا الرفض السياسي للنظام، مع الاستناد أكثر فأكثر إلى الأخلاقي والديني، للحفاظ على حدٍ أدنى من الانضباط في الضفوف المثقلة، المفتقرة إلى الإمكانات والفعالية الإشكالية.

صار الجامع المكان الذي يجتمع فيه صغار الموظفين ومستخدمو القطاع العام والمقاولون الفرديون لمناقشة مشاكلهم وتبادل الخدمات في شبكات سرية للتدبير اليومي لشؤونهم، والاستماع للطلاب والمدرسين والكوادر الذين يجابهون صعوبة في العمل وفي الصعود الاجتماعي، وضغوط الفساد المذلة. سيسير الأكثر تعلّماً وتسيّساً في طريق الضبط الاجتماعي، مطوّرين في السر، بين الصلوات، الشبكات التضامنية للتعاون والتواصل.

سيجري توفير العوارد لتوسيع عدد الجوامع التي يُطالب بها أكثر فأكثر كأماكن للتواصل الاجتماعي، ولتغذية ميزانية الجمعيات والروابط. أما السلطات المحلية، المعرّضة من جرّاء عدم فعاليتها وعدم اغتناء إطارها، فلن تفكّر إلاّ بإعفاء نفسها من الجمارك، وبرفع قيمتها الذاتية. ستعطى الإعانات بسهولة لكل المبادرات، وستتعهد الحكومة ببرنامج واسع لبناء الجوامع، وأخذ الأجور على كاهلها، وإنماء جامعات إسلامية وتزمّت إعلامي بلا حدود، لكنّه لا يخدع أحداً.

كلما حاول جهاز الدولة، الساعي بقوة إلى الدعاية لنفسه، القيام بأعمال دينية مجرَّدة، سارعت الشبكات القائمة إلى الاستيلاء عليها بلا مقاومة كبيرة.

خارج الجوامع، وللدت حركات ثقافية واجتماعية كثيرة. لأسباب أمنية، سيعلن معظمها أنها حركات غير سياسية، وستقوم بتحريكها شخصيًّاتٌ غير معروفة إجمالاً بالتمائها إلى حركة معارضة. تطوّر عملها في مجال الإحياء الثقافي (فرق ومدارس مسرحية، إنماء التراث الثقافي المحلي وكتابة التاريخ، وبشكل خاص الدفاع عن لغة البرير...) والحماية الاجتماعية (حقوق المرأة والطفل، وأعمال خيرية..).

في البداية، انتظمت حيثما كانت الظروف مؤاتبة، خارج الجوامم، ويخاصة حول الجامعة والمصالح الاجتماعية العامة. وسوف تستمد منتسبيها الناشطين من التعليم والمنظمات الاجتماعية والثقافية الرسمية. واعتباراً من ١٩٨٠، سيجري تسهيل مهمتها، عندما أقامت جبهة التحرير الوطني تنظيماً على الأرض، يستبعد في الممنارسة الأجيال الجديدة من مجال نشاط المنظمات التي كانت تسيطر عليها، الأمر الذي أدى في آني إلى معارضة الكثيرين من المناضلين النشطين سابقاً في داخلها، وإلى تعبئة طاقة كبيرة ترفض كادر الحزب الرسمي.

هذه الحركات ستشهد نجاحات محدودة. ذاك أن الحركات والجمعيات المحلية والوطنية للارتقاء الاجتماعي والمهني الحاضرة في كل المدن، حتى المتوسطة، لن تتمكن من العمود إلا لعدة سنوات، نظراً لانعدام الإمكانات وحرية العمل والتنسيق؛ وسوف تستولي عليها المنظمات الاجتماعية التابعة للجوامع. هذا، بنحو خاص، كان حال جمعيّات النجار والحرفيّين، التي تضم أكثر من ثلاثمتة ألف منتسب؛ والاتحاد لترقية حقوق المرأة، الذي طور بُناه في كل المدن الكيرى؛ والاتحادات الجامعية التي تضم أسائدةً وطلاباً لإصلاح الجامعة.

من بين كل الجمعيّات الثقافية وحدها الحركة الثقافية البربرية (MCB) ستشكّل قطباً لتجدّع دائم لمبادرات كثيرة في القبائل وفي العاصمة، باسم الاستقلالية والديمقراطية الثقافيّتين، وهي مدرسة فكرية حقيقية ستطبع النقاش السياسي في الجزائر، في الشعافيّيّات.

لماذا حدث تظور كهذا؟ إن هذه الحركات تتحدر من فئات اجتماعية كانت أجهزة اللولة تعتبرها مشبوهة منذ ١٩٦٥. وكان من السهل قمعها، ما دامت التُّخب تُوطُّف أساساً في القطاع العام والإدارة الاقتصادية والمصالح الاجتماعية.

بانتظام، سيجري إحباط مبادراتها. فالسلطة لم تستطع أن ترى في الروابط والجمعيات سوى شكل مُقتَّع للتلاعب بالحركة الديمقراطية، وسوى استراتيجية للانقلاب على الحزب الأوحد. وهي تستقوي في هذا الاشتباه، بوقوعها تحت سيطرة مناضلين قدامى من أحزاب يسارية ممنوعة، (مثل حزب PAGS)، وريث الحزب الشيوعي الجزائري، أو جبهة القوى الاشتراكية FFS بقيادة حسين آية أحمد)، أو شخصيًات على خلاف مع السلطات بسبب آرائها.

إن محرّكي الجمعيات والروابط، المتحدّرين من أرساط فكرية ومن مهن حرة أو ذوي كفاءات مهنية رفيمة، يستطيعون أحياناً أن يمارسوا نفوذاً وتأثيراً متعدّد الأشكال في أجهزة اللوائه على أرفع مستويات الهرمية، التي كانت آنذاك تهم البيروقراطية أكثر من الجوامع أو الشواحي. إلى التهديد القمعي الذي يضغط بثقله على أشخاص معروفين، يضاف إذن تغلغل في المجمعيات التي تسمع، انتقائياً، بإلغاء الإعانات والمساعدات. فعلى مستوى الحكومة، كما على مسترى السلطات المحلية، سيذهبون إلى حد محاولة تشويه طبيعة الحركة الثقافية (مسرح، صحافة، ثقافات شعبية...)، متعهدين برامج باهظة لإطلاق ألماب الفيديو والموسيقي الفولكلورية، وأماكن اللهو الصاخبة، وحتى التحريض على الدعارة غالباً وهي عملية مربحة جداً، من جهة أخرى. هذه التصرفات ستمكّر لأمد طويل صفو الرسائل البديلة أو المكمّلة لخطاب الجوامع وأعمالها.

كما أن هذه الحركات ستكون، من الداخل، مقيَّدةً بخطاب سلمي وتوفيقي في نظر فئات اجتماعية مستاءة أكثر فأكثر من لأعصرية النظام القائم ومن تأبده . إن مسؤولي الجمعيات، خوفاً ن خنق المبادرات في بدايتها \_ غالباً بالثقافة وبالإقناع \_ لن يتجاسروا على تجذير مطالبهم . عليه، سيفتقرون إلى الذرائع للتنافس مع الجوامع؛ وفي مواجهة حصارات الإدارة، سينتهي بهم الأمر إلى الاستسلام لها . أحياناً، سيستلمون لغواية التسوية مع السلطات، فاقدين بذلك كل صدقة .

أخيراً وبنحو خاص، وخلافاً للحركات حول الجوامع، قلما ينزجُّون في توليّ المسائل الاجتماعية، اليومية، الملحّة، التي تشكّل اللخيرة والمدخل إلى الأجهزة والمصالح العامة، والأمن في الحواضر، والبطالة، وبشكل خاص، استنكافهم عن مساندة تطور النشاطات السرية للتجارة الصغيرة، سيقطعهم عن قسم كبير من شبيبة الشوارع. وهكذا، أتيحت للإسلاميين الفرصة المناسبة، لتصويرهم أمام أنظار الرأي العام، كأنهم سلَّج لا سياسيّون، إنَّ ضيقَ حقل عملهم سيحد كثيراً من نفوذهم الاجتماعي.

# دور الاقتصاد الموازي

إن قضية العمل غير المصرّح به (لكي نستعمل صيغة أنسب)، تستحق توسعاً خاصاً، ليس فقط بسبب الوزن المتزايد للنشاطات المعنيّة، بل لأنها تلعب دوراً حاسماً في البنى الاجتماعية الجديدة.

في الثمانينيات، ازدهرت السوق السرية ازدهاراً خاصاً، جديداً، على صلة بالسياسة الاقتصادية الحكومية، وليس كما يحصل غالباً في أماكن أخرى، لأسباب ضريبية (تهرّب من الضريبة) أو تسليفية (غياب نظام مصرفي). في الأساس، هناك ممارستان تحمّلت السلطات مسؤوليتهما بوعي. إن نقص السلع والخدمات، الناجم عن خفض الواردات وعدم فعالية تنظيم القطاع العام المنتج، أدى إلى قيام آليات إدارية للتسويق (حصص، بطاقات شراء، الخ) محل آليات السوق. وفي اقتصاد للفاقة، كان رد الفعل الأول هو تقديم المساعدة لقطاع الإنتاج العام، للحفاظ على صورته. وهكذا وجد الاقتصاد الخاص نفسه شبه مستبعد من مسار الاقتصاد الرسمي، فيما هو يستخدم أجراء أكثر مما يستخدم الاقتصاد العام.

في الحركة ذاتها، فرضت النقابة الرسمية (الاتحاد العام للشغيلة الجزائريين)، المنظمة الاجتماعية الوحيدة المعترف بها، الوصول المميَّر لأجراء القطاع العام إلى السلع الاستهلاكية المحدودة، وطوّرت في هذا الاتجاه شبكة تعاونيّات استهلاكية مدعومة، للصمود في وجه المنشآت والأجهزة العامة. هكذا، نشأت سوق ثانية للسلع وللخدمات الاستهلاكية (تجهيز منزلي، مركبات، منتوجات البقالة..)، تستبعد أجراة القطاع الخاص والعاطلين عن العمل وأغليّة الموظفين، لأن رقابة الموازنة لا تسمح بتمويل النشاطات التجارية والاجتماعية المُقتَّمة.

الممارسة الثانية التي تعهّدتها السلطات: الرّد على ندرة العملات الصعبة كان القبول، غير المنتظم، بالتبادل السّري للعملة (تصريحات استيراد بدون دفع). هنا أيضاً، المنطق ينتمي إلى رفض القطاع العام التسليم بالعجز عن موازنة المبادلات، وإعادة النظر بالرقابة القدسية للدولة الممركزة على التجارة الخارجية. وما دام مستحيلاً منع المنشآت الخاصة والأفراد من دخول السوق السرية، ومواصلة الصراع من أجل البقاء، سمح لها بشكل شبه رسمي، بدخول سوق خارجية، مجهولة رسمياً. لقد انتظم المجتمع في الخفاء.

مقاولو القطاع الخاص لا يستطيعون من جهتهم التسليم بالأمر، دون الرّد على استثنائهم من التموين بالمواد الأولية وسلع التجهيز. سيكمن الحلَّ في الإفساد الإلزامي للأجهزة العامة، المولجة بالتسيير التجاري. عندئذ تطوّرت، أولاً حول المنتوجات الستراتيجية الكبرى، ومن ثمّ أينما كان ذلك مربحاً، شبكاتُ وساطة للحصول على الحصص (منشآت بارافانية، إعادة بيع، تجار جملة غير معلنين، مبيعات منحرفة . . .)، ولكنْ دوماً بحيث يظلّ المصلر عصيًا على رقابات محتملة. يعلم الأهالي أن هذا النظام لا يمكنه أن يشتغل إلاّ بتواطؤ المراكز السياسية والرقابة البوليسية .

كلفة هذا التوسط انعكست على الأسعار التي تضاعفت مرتين أو ثلاث مرات، بدون فوترة. وكانت الأرباح مرتفعة ارتفاعاً كافياً لكي تتمكن هذه النشاطات من تمويل ذاتها.

إن الأهالي وأولئك الذين هم في المنشآت العامة ولا يمكنهم الوصول إلى هذه الشبكات المميزة، لن يبقوا طويلاً على هامش النظام. فصغار المقاولين هم بحاجة إلى العمل أيضاً. فانتظمت شبكات تضامنية، لجمع المال والحصول على الدعم الخفي من أجهزة الدولة؛ ولمؤرّب فئة ثانية من الوساطة لأجل عقد الصفقات السرية التي تحرّك، هذه المرّة بلا تمييز، المقاولين وصغار الموظفين والماطلين من العمل.

على مدى بضع سنوات، ومن مستوى النشاط الأدنى، مستوى العاطل عن العمل، حمّال الحقائب، إلى أعلى المستويات، صار معلوماً تعاماً كيف يسير في اللاشرعية الاقتصاد الدولة. خلف الشرعية المستويات، لقد توسّعت السوق الجديدة لدرجة أنه بات من الصعب على المصالح العامة أن تتموّن بانتظام من منشآت الدولة واحتكاراتها. كانت الخلافات السياسية والانقسامات في غاية الوضوح، عندما اندلعت اضطرابات تشرين الأول (أكتوبر) 19۸۸.

صارت كبيرة الحركة الاجتماعية والسياسية والثقافية المنظمة حول الجوامع؛ وتحركها بنية 
تنسيقية، اللدعوة؛ ويتكرن إطارها النضائي من الجامعيين والأجراء في القطاع العام والإدارة. 
للحركة مقراتها الدائمة، الجوامع، التي تجتفب العاطلين عن العمل، وأغلبهم من الشبان الذين 
يجدون فيها اعترافاً اجتماعياً بهم، وكذلك الطلاب والثلاثيد من الجنسين. وينحو خاص، 
مسقومون بمهام المساطدة الاجتماعية، والكفاح ضد الانحراف، ومسائلة أفقر الفقراء؛ 
وسيوقرون عند اللزوم المدائل اللازمة للمعالة والوصول إلى النشاطات الاقتصادية الشفية او 
الحصول على أوراق إدارية. تعمل الحركة مع لوجيستيك الأجراء والمقاولين الإفراديين الذين 
الضموا إليها، لا سبما أولئك الذين لم يعودوا يجدون في أي مكان آخر، خصوصاً في المنظمات 
الرسمية أو المعترف بها، قنوات للتبير والعمل، أخيراً، تتمول الحركة هامشياً من المساهمات 
الخيرية، ثم من المساعدات المامة، عبر الأجور المدفوعة لأثمة الجوامع، وبالأخص من هبات 
أصحاب امتيازت النظام، في أجهزة الدولة وفي القطاع الخاص الذين يريدون أن يشتروا بالمال 
سلامهم الاجتماعي.

استوطنت الحركة الإسلامية بنجاح بادىء الأمر في ضواحي المدن الكبرى، وبنحو أهم، حيثما كان التمذن الفوضوي متضارباً مع تمركز النشاطات المأجورة ذات المستوى الأدنى والمتوسط. ثم وصلت إلى الحواضر ذات المعدّل الرفيع من البطالة، حيث تتمركز النشاطات السرية، وتنجذر خصوصاً لدى الشبّان في المناطق الجبليّة المحصورة والبعيدة.

الكادر المتحدّر من فئات اجتماعية متوسطة، مهمشة، هو قليل التأييد للنضال، إلا أن القاعدة المتضرّرة أكثر فأكثر من تدهور القدرة الشرائية، ومن انحطاط التعليم ونظام الصحة، والأوبئة واحتقار أجهزة الدولة، صارت راديكالية أكثر. إن خطاب الأثمة يجتلب الشبّان بقوة. وإن الفئات الميسورة تحاول توجيه الحركة إلى التفاهم مع السلطة، مطالبة بليبرالية متدرجة، ولكن دون طائل. والحال، إذا كانت القاعدة تنادي بالتغيرات الاجتماعية العميقة، فإنها لم تع بعد وزنها ولا قدراتها السياسية. في القمة، النخبة الكثيرة العدد، المختارة من الطبقات المتوسطة والبورجوازية الصغيرة، المتحدرة من فعاليات خاصة أو من أجهزة الدولة، تبحث عن تصورت تمي الرغم من القمع، وتوصّلت إلى مراقبة تصرفاتها بلداتها.

الحركة الثانية، ذات النزعة الدنيوية، تطالب بالتغيير السياسي والمؤسسي أكثر مما تطالب

بالتحولات الاجتماعية والاقتصادية. إجمالاً، إنها تشكو من ثقة مفرطة في اقتصاد الدولة، ولا تدرك مدى شعور المحرومين بالحرمان والاستبعاد، وإلى أي حد تتوقف صديقتها على إمكان تقديمها حلولاً للقطيعة وللأمل، في مواجهة المصاعب الاجتماعية والاقتصادية المماشة يومياً، بدلاً من انطوائها في النشاط التضامني للجمعيات. إن هذه النقاط الضعيفة مستبعلها غالباً تنزلق في السجال مع أجهزة الدولة، فيما الميدان السياسي هو الشاغل الأساسي للجوامع. وفي وضع موسوم بصعود المخاطر وبفقدان الثقة بالدولة، ينظر الأهالي المؤيدون للتغيير من النخب أن تُقصِح عن همومها الفعلية، وأن تنظمها، بدلاً من السعي للكلام باسمها في المجالات العامة التي تراقبها السلطة.

إن العلاقات بين مختلف الاتجاهات ـ الحركة الثقافية البربرية، الروابط الثقافية والاجتماعية، النزعات اليسارية، منظمات الشبّان والطلاب ـ سنبقى ضعيفة حتى حوادث تشرين الأول (أكتوبر). وفي الوقت نفسه، سيظل تجذّرها محدوداً في المجتمع. إن إضرابات ونظاهرات تشرين الأول (أكتوبر) ١٩٨٨، التي انطلق معظّمها بمبادرةٍ منها، لن تفيدها إلا هامشياً، بسبب انعدام البني المساندة والشعارات الواضحة.

في وقت لاحق، سيجري استرداد عملها وتشويهه، لا سيما من خلال وسائل الإعلام، على أيدي منظمات سياسية قوامها بضعة أفراد غالباً، ولاسيما من الشخصيات القديمة، المجبرة على أيدي منظمات سياسية قوامها بضعة أفراد غالباً ، ولاسيما من الشخصيات القديمة، المجبرة تشكيلات سياسية مختلفة تستعملها، تحقق في بضعة أشهر. واستبدل الخطاب الاجتماعي والاقتصادي برواية انتخابية تعلن عن مآثر القادة الجدد، وتبايناتهم، أكثر مما تعلن عن مشاريع مجتمعية. سيقوم التوجه العام على تركيز النقد ضد جهاز جبهة التحرير الوطني، وفتح النقاش المتناقض معها، أكثر من صياغة واضحة لبديل سياسي واقتصادي للنظام القائم، إذ إن الهدف هو التوصل إلى ممارسة السلطة كما هي. هذه المسيرة ستجر معظم التشكيلات الجديدة إلى التوصل بها، من قبل السلطة لقائمة وقدامي زهماء جبهة التحرير الوطني، العائدين حديثاً إلى اللاحب بها، من قبل السلطة القائمة وقدامي زهماء جبهة التحرير الوطني، العائدين حديثاً إلى السياسي. إن تقاسم النفوذ ووضع آلية معقدة للرقابة السياسية على الانتخابات المقبلة المسرح السياسي. إن تقاسم النفوذ ووضع آلية معقدة للرقابة السياسية على الانتخابات المقبلة المعامة. وهكذا صارت الحركة في انجاء الكوارث المنعلنة، حركة لا تُقاوم.

# الشاذلي يرقص «فالس» التردد

آنذاك، لم يكن في مستطاع أحد الشك بأن كل هذا التقلب الداخلي كان يثير الرئيس لدرجة تجعله يفقد السيطر على خطابه. واليوم ما زلت أرى أنَّ الشاذلي، في ما يتمدّى مسؤوليته عن التفكيك البطيء للتسيير السياسي والاجتماعي والاقتصادي للجزائر \_ وهي مسؤولية يتحمَّلها معه أولئك الذين سيقوه ولاسيما الذين اختاروه وعلَّبوه وساندوه طيلة ثلاثة عشر عاماً \_ هو رجل مجرَّد من أي إحساس سياسي وكل استعداد للحساب الدقيق، وعاجز عن الاختبار. فهو يريد الذهاب إلى المعركة مع إبقاء كل السيوف في النار.

حينما أدرك في أيلول (سبتمبر) ١٩٨٧ أن المجتمع ماضٍ نحو الجذرية، أقدم على الدعوة إلى عقد اجتماع لكل مسؤولي الدولة والحزب، لكي يناشدهم أن يقلعوا عن المكاند الرامية إلى إعداد مطبّات المؤتمر المقرر انعقاده في نهاية ١٩٥٨، وإلى الإقدام على تطبيق الإصلاحات في مواجهة صعود المخاطر السياسية والاقتصادية والاجتماعية.

بناءً على طلبه، كان خطابه يرمي إلى الطمأنة؛ كان المطلوب تهدئة مخاتلات الأجهزة التي يجري تحضيرها، وترك المبادرة للرئيس. في المقابل، كان عليه أن يقلّم للأهالي صورةً جليّة عن خطورة الوضع الاقتصادي والاجتماعي، وأن يعلن الإجراءات التي سيجري اتخاذها.

خلافاً لكل منطق، سيتحلّى الشاذلي عن نصّه، ليسترسل في تنديد مفاجىء بالأجهزة، تنديد جريء لكنّه بلا جدرى عملية، لأنه لم يقترح شيئًا بديلًا. لا يمكن تفسير هذه الحركة المجانية وقليلة الفعالية، إلا بانعدام الثقة وبرفض أساسي للسير في مسار التغيير.

إن النفس والاستياء من ادفاق الدرب الذين أظهروا أنهم دون مستوى الوضع المطلوب لمواجهة الخطر، هما السببان لهذا السلوك الرئاسي. وعندي أن التفسير مختلف: لقد اعتقد المتلالي أنَّ من واجبه وفي إمكانه الاعتماد بقوة على أصدقائه ومؤيديه للحصول منهم على قفزة نوعية، لإنقاذهم ولصون نقسه. لكم أخطأ وضيع هدفه كلياً؛ فليس للرجال السلوك نفسه في الاوقات السعبة، وبالأخص أولئك الذين يتآمرون لكي يبقوا في الصف الأول من توزيع الربوع والامتيازات والقوة.

الخطاب أخافهم كلهم، وقرر كل منهم أن يبادر فوراً إلى أخذ الحيطة وتحضير المؤامرات التي تخلّوا عنها، مؤقتًا، لانعدام المطابقات المصلحية.

منذ ذلك اليوم، تبدَّل جو الرئاسة. فلم يعد أحد من خلان الرئيس يترتَّج على بابه. وبصرامة، لا مناص من دعوة عليّة القوم لكي يأتوا لتناول القهوة، لا غير. الأفواه انغلقت، والنظرات صارت باردة، والهمس يسود أكثر من الكلام، والأفضل الهمس الخفي من وراء ظهر الحاكم. وبشكل خاص، يجري التجنب الشديد لمعاشرة الإصلاحيين. إشاعات التعديل تملأ الأحاديث، ولكن للمرَّة الأولى لم يعد هناك مَنْ يتجاسر على تداول أسماء بديلة.

مرَّت العاصفة المتقلّبة، وراح الشاذلي يستقبل، مطولاً وغالباً، كل العشائر، ساعياً بشكل ملحوظ إلى التهدئة وتناسي رغبته في إدارة الوضع بمفرده. نظاهر أعضاء المحكومة أنهم يعيرون انتباهاً شديداً لملفات الإصلاح، وأنهم يوافقون على الدفاع عن بعضها أمام الجمعية [الوطنية]. ويروحية تنازلية، وافقت مجموعات الإصلاحات على أن بعض التغييرات، مثل مشاريع القوانين الاجتماعية وإصلاحات النظام الصحي، يمكنها أن تنظر لأجل معين، إلاّ أنَّ الخلافات اشتدَّت مجدَّداً منذ أن تعلَّق الأجراء، الإصلاحات. الإصلاحات.

#### حماية المضاربين

أكبَّ رئيس الحكومة بقوة على إرث ثقيل وضاغط من المواقبة الإدارية للأسواق الخارجية، غير الفقالة برمتها، ومع ذلك أصابه من ذلك كثير من الشوائب، ولم يكن له سوى فضيلة وصيدة هي جعل الممارسات أكثر غموضاً وتمييع مسؤوليات المحرَّكين. فهو لآيريد أن يُستبعد من التركيبات الجنيدة المقبلة، وكان مقتنماً، وهو يُمرَّر الملقات المتعلقة بالصفقات المهمة إلى لجنة دالتوازنات الخارجية، التي يرئسها مرة، مرتين أو ثلاث مرَّات أسبوعياً، أنه يسهر على قواته ويحارب التبذير، دون أن يجابه أولئك الذين يراقبون الربوع. كان يأمل أن يستخلص من ذلك سلطاناً وقدرة سياسية تفاوضية في مواجهة السلطات الفعلية، الضرورية لبقائه.

لقد ارتضى الخروج من ذلك بأحسن حال، فتزك له الرئيس المسؤولية الكاملة عن تطور المملئات. إن الملفّات التي تعجبه يمكن مرورها، دون أن يكون عليه التدخل. كما أن الوزراء البارزين، المرشحين المحتملين للخلافة، كانوا يُعاملون معاملة حسنة، مع اتجاه متقلّب جداً \_ حسب الظووف \_ وحسب التسوية.

لم تنزعج إطلاقاً احتكارات الاستيراد الكبرى؛ يكفيها أنْ تجرجر ساقها، وأن تشهر من ثمَّ سيف التهديد بالفاقة، حتى تنفذ رغباتها، دون أن تتحمل أية مسؤولية. ففي آخر المطاف، الملقّات الأقل خطورة، هي التي تكون موضوعاً للتوسل البطيء من جانب الرقابة القائمة. أما الفائدة الوحيدة للتجربة، التي دامت أمداً طويلاً، فسوف تكون الرقية الحسية لسير الرقابة الاستبدادية على تسيير الصفقات، وبالأخص رؤية الصفاقة والتلاعب والحيل التي تمارسها الرقابة الإدارية الحصرية.

كذلك ستظهر بكل جلاء، تعزيزاً لحكمنا ولبرهاننا، الشؤون التي تشغل البيروقراطية الكبيرة، في أزمنة عصبية كهذه الأزمنة. فمن السدود الكبرى، الاستيراد الغذائي، أسواق الصناعة، إلى مشتريات الهدايا والسكاكر للأعياد، لم يكن يفلت شيء من رقابة عيون المصالح الساهرة لأولئك الذين يحكموننا. عندها سنفتنع نهائياً بأن تسيير الدولة للتجارة الخارجية هو الميغة الأسوأ، حتى وإن كانت هناك عيوب للصيغ الأخرى. ففي تلك الاجتماعات، دافعنا عن الفكرة القائلة إن الإدارة لا يمكنها أن تخاطر في عمليّات تجارية دون أن تتورَّط بغباء، وإن عليها أن تخاطر في عمليّات تجارية دون أن تتورَّط بغباء، وإن عليها أن تكرّس نفسها حصراً للإلمام الصحيح بمصالح المنتجين والمستهلكين، وأنها لن تتدخل إلاّ عندما تكون هذه المصالح مهلّدة في الدورة التجارية. لكن كيف يمكن إقناع هؤلاء الأقوياء أن

تغلّب على كل اعتبار آخر، الستار الرمادي المفروض بين المحرَّكين الفعليين والسريّين، والذي يحول دون إمكان رقابتهم، أو يمنعهم من الاهتمام المباشر بتقاسم أرباحهم. ففي هذه التجربة، من الثانوي جداً أن تكون الإدارة حكماً ورقيباً على حقيقة تشكُّل الأسعار، وأن تقتنع بالطابع النانوي والغامض للمعطيات التي يقدّمها لها المحرّكون المتقاربون. المهمّ هو أن يجري الخيار الاخير، كانناً ما كان ثمنه، من خلال سلطة الدولة ـ وهذا ما لا يُشدَّدُ عليه دوماً بشكل كاف ـ سواء لإظهار قدرتها السياسية على التقرير، أم للمشاركة في العيد بطريقة أو بأخرى.

والمضحك، عندما لا تكون المصلحة المادية هي المحرّك الأولي - وهذا يحدث أكثر مما نظام. ذلك أن سلطة المال تقدّم للموظفين الحبل لكي تشنقهم، واضعة في التنظيم الإداري للنظام. ذلك أن سلطة المال تقدّم للموظفين الحبل لكي تشنقهم، واضعة في الممارسة إجراءات رقابة شكلية، فيما المعلومة الحقيقية مكترمة، ومحبوسة بين أيدي المتعاقليين. يغدو الوضع مأساويا، عندما يتكلّف أقوى المحرّكين أو أجدرهم، المعظى جيداً بالقرار الإداري، بإثارة المقامل الوسطاء ذوي المواقع النوبة في الدورة. ففي كل عملية، يتميّن على البيروقراطي يتأكد من نزاهة كل فرد. وغالباً ما يكون المسؤول نفسه من البنية التقنية غير قادر على اختيار المسرول نفسه من البنية التقنية غير قادر على اختيار المسرون، والمراقبين الذين يفترض بهم أن يراقبوهم. إن النظام في غاية التعقيد، متناقض وهمّن، للرجة أنه يسمح بارتكاب كل الحماقات. في هذه الظروف، وحداء الموظف الشريف، المبحر في هذه المغامرة، ميكون عليه، بلا أمل بالنجدة ودون إمكانات خاصة، أن يدتبر رأسه، والتغير في عشد المغارة ملتيكن عليه، بلا أمل بالنجدة ودون إمكانات خاصة، أن يدتبر رأسه، هالتؤرنات الخارجية، من التأثير إلاً على عشر صفقة، ان تشكن لجنة التخارجية أن ينتظر، لأن السلطات الفعلية فوية.

حتى إن الحصار هو في مجال آخر: سيرفض رئيس الحكومة ووزير المال الالتزام ببرنامج لإدارة المديونية الخارجية، ولكن لكل منهما دوافع مختلفة.

وزير المال، عبد العزيز خلف، يرفض تحمّل مسؤولية مفاوضات حقيقية مع الدائنين، ولا سيما من القطاع الخاص، بقدر ما يرى أنها تُلزِم، مباشرة أو مداورة، مسؤولية الحكومة السياسيّة، وهذا ما فتح الطريق أمام استبداله. في أثناء ذلك، زاد الانكشاف المالي العام تجاه فرنسا، وناشد النوايا الحسنة لبلدان الخليج، وحدَّ من الواردات، وألزم المصارف والمنشآت بالبحث عن تحويلات قصيرة المدى للمدفوعات نقداً. من الواضح أن كل هذه الصيغ دهورت صورة البلد المالية، وزادت من مخاطرته، وشجّعت أشكالاً جديدة من المضاربة، لاسيما الهوامش غير المستحقة، والمعولات على التركيبات المالية.

الواقع أنّه بعد التجارة، انفتح المجال العالمي أمام المضاربين، وإمكانات التركيبات المحدودة، تحت عين الدائنين المشهورين القلقة. وبعا أنَّ هذه الأدوات لم تكن كافية، جرى المسيراد البدون دفع، والمقصود \_ أقول هذا لغير المتمرّسين بالمنطق البيروقراطي \_ هو الاستيراد البدون تبرير للموارد بالعملات الصعبة، ولا حتى بالدنانير. بعبارة أخرى، إذا كنته تستطيعون أن تتديّروا أموركم في استبدال دنانيركم بعملات صعبة، دون المرور برقابة

القطم، يمكنكم إعادة إدخالها دون أن يكون عليكم تبريرها، وذلك دون تغيير أي شيء في مذهب عدم قابلية الاستبدال، والرقابة الكلية على التجارة الخارجية. إن الدولة المهتمة بحماية وسائلها الخاصة للدفع، لكي تظهر حسن النية والتدبير، ستترك لكم حَصْرَية التجارة التي لم تعد قادرة على توفيرها، وهذا يشمل المنتوجات الفاخرة والتجهيزات المنزلية وقطع الغيار، مروراً بالسلم الوسيطة التي لا توفرها الاحتكارات بشكل كافي.

تورّمت السوق الموازية للعملات الصعبة، بسرعة شديدة، وتعمّق الفرق بين أسعار الصّرف. إن العمليات المربحة، بلا مخاطر وآثار، تجتلب الفوائض النقدية ومالكيها المتميّزين، الذين يهيمنون بسرعة على ضبط الصفقات. انتظمت عمليّات التبييض، وتصاعد تهريب الرساميل. إن أسعار المنتوجات المستوردة بهذه الطريقة، تجتلب الأسعار الداخلية إلى فوق، ولا سيما أسعار السلع البديلة، وهكذا حازت الجزائر على فقة اجتماعية جديدة، مع باروناتها وعبيدها، خلافاً لكل توقع، سيطلق عليها اسم «Trabendistes»، الذي يدل فقط على الشبّان المستغلين في أسفل السلم.

لا شيء يفيد، وعبثاً تحاولون الاضطراب وشهر سيف التهديد بالصعلكة، وبالأخص بتجارة المخدرات وتبييض الأموال القذرة. صحيح أنها مخاطر حقيقية، ولكن سيجري الاهتمام بها بعد التركيبة الجديدة. وبالانتظار، من الأفضل سياسياً ترك الآكلة تنمو وتضطرد.

ولو ألححتم آنذاك على الدفاع عن تجديد بنية الديون المصحوبة بتطور نحو قابلية الاستبدال، لخرجتم على المألوف، لأنكم تثيرون حكماً مسألتين لا يمكن حلّهما في منطق الجهاز. ففي المقام الأول، تعيدون وضع سلطة الرقابة الاقتصادية لبيروقراطية الدولة على محك النقد؛ وهذا مستحيل ومضاد للدستور، وفي المقام الثاني، حين تحاولون على هذا النحو تحميل المسوولية السيسية للمسيّرين القائمين، إنما تعرّضونهم إلى هجوم مضاد من قبل الأدعياء، الذين يتكاثرون...

ولئن كان في آخر المطاف يستحيل العيش من الحيل، وراح الفخ ينغلق، فإن حل السوق سيفرض نفسه آئيل من الخارج، وسيكون الربح على المستويين: فلن يكون هناك تعرُّض عبثي على الصعيد السياسي، والأفق المرتجى في الكواليس سيكون عندئلٍ من صنع «المستثمر الأجبى».

رئيس الحكومة، عبد الحميد الإبراهيمي، ينفي تدهور وضع الحسابات الخارجية ويتمسك بغطاب مطمئن. وسوف يدوم أكثر من سبع سنوات، ويصطنع باستمرار شخص الإطفائي. وسيسهم كثيراً، وهو يرضي السلطة كثيراً، في تغطية التبذير والاستيهامات الاقتصادية التي رصَّمت عهد الشاذلي، فيما هو رجل شريف. في هذا المشروع، بعدما ختق طاقات التوقع والتفكير لدى الإدارة، وقوى كثيراً الآليات المركزية للتعليع البيروقراطي، سيرفض آخر لحظة أن يتحمل مسؤوليته ويعترف بأخطائه.

#### الانتفاضة الاجتماعية

في هذا الجو اندلعت الإضرابات. للمرّة الأولى، يندّد شغيلة القطاع العام بهيمنة الإدارة على التسيير، ويطالبون، مدعومين بخجل من قياداتهم، باستقلالية نسبيّة في التسيير المالي والتجاري للاسعار، لكي يحققوا حدوداً دنيا من الإنتاجية والمداخيل.

في قطاع البناء، الضعيف كثيراً من جرّاء خفض التوريدات، هناك تنديد متكرّر بشروط تعرير الصفقات العامة، وبالحصة المفرطة المخصصة للمنشآت الأجنبية في عقود التنفيذ وتراكم المتأخرات ورفض الإدارة للمدفوعات المستحقة. أخيراً، الفوضى العامة في دورات التوزيع، المتسعة بفعل التمييدات المتكرّرة للاستيراد ولتطوير الصفقات المخالفة للقانون في السوق الموازية، تخلق في كل مكان أوضاع عوز وفاقة، وممارسات تضخيم الأسعار، وتضييقات على التموين، الأمر الذي يفسر مطالبة الموظفين برفع أجورهم.

ترفض الحكومة النظر في المطالب الأقل كلفة، خوفاً من أن تُدان علناً. فتحاول التحالف مع أجهزة الحزب والنقابة المركزية، لمجابهة حركة واسعة يصعب ترويضها. وتسير في نهج استراتيجي ملتو، قوامه الترهيب البوليسي والاستنزاف الذي يستنير، في المقابل، قيام تسييقات عفوية. حظيت الحركة بتأييد شديد في المناطق ذات التمركز الصناعي الكبير، فوعت قوّتها، ونظّمت المسيرات والجمعيات، وقاومت الاستفزازات؛ وكان توجهها نحو الإضراب العام. الأهالي القلقون يقفون في الصف أمام المخازن العامة، مكوّتين احتياطيات تموينية، ومسرعين إلى التدفق أمام شبايك المصارف.

وُضعت البنية التقنية أمام خيارات صعبة. فهي لم تعد تملك الموارد في الموازنة، ولا المعمدات الصعبة الكافية لتلبية المطالب. وهي لا تستطيع العزم على تغيير قواعد التسيير. وجنّ جنون السلطة السياسية، بعدما صدمها تطور الممانعات الاجتماعية. هناك أكثرية، واعية مخاطر استعمال التنسيقات لأغراض سياسية، تشجّع التصلب، لكنَّ هناكِ آخرين يؤثرون التريث والتفاوض واعتماد لغة سياسية توفيقية.

مجدداً، وعلى صميم أزمة اجتماعية حادة، راحت ممرات الرئاسة تعجّ بالحركة، وتحرّكت مجموعات شتى في سباق محموم لتشكيل حكومة جديدة. ونال الإصلاحيين نقدٌ شديد لأنهم أسهموا في تصميد التفكيك. كانت أيامنا معدودة.. في آخر شهر تموز (يوليو)، أخدانا موقفاً، في وثيقة مطوّلة، موجهة للرئيس، في سبيل وضع برنامج منهجي وعلني للإصلاحات المؤسسية، الاقتصادية والاجتماعية، ولتغيير اللمستور؛ وأعلنًا نهاية مهمتنا.

في منتصف شهر آب (أغسطس)، طُلب إلينا عرض هذا البرنامج على أولئك الذين حالوا، بالذات، دون كل تغيير له معناه. هذه خلاصة خطاب ١٩٨٧. مجدداً راح الرئيس يراوغ. الخداع شديد من كل الجهات. وبدون تنازل، لكن بدون اقتناع، مضينا تُصرِّف الأمور، فيها كانت تُحبك المؤامرات الكبرى، سراً، في أماكن أخرى.

عندما انفجرت حوادث تشرين الأول (أكتوبر) ١٩٨٨، كان يسودُ الإرباك والانقسام في قمة الدولة. في الخامس من أكتوبر، كنا نتابع من مكاتبنا تطور التظاهرات؛ وأشيراً سعدنا ونحن نرى رموز الدولة قد صارت في كل مكان الهدف الرئيسي للشعارات، ومع ذلك، كنا قلقين من قيام عصابات شبّان بعمليات نهب، وكنا نتعجب من ملاحظة سلبيّة الشرطة تجاههم.

في السادس من أكتوبر، أنشئت في الرئاسة خلية أزمة، شارك فيها، علاوة عن مكتب الرئيس ومسؤولي الجيش، أشخاص غير مُتنظرين، فيما استبعد منها آخرون (خمسة بالمناسبة).

أعلنت حالة الطوارىء، وصار الوضع في يد الجيش الذي انفلت قمعياً من عقاله. كانت الصدمة عميقة، على مدى ثلاثة أو أربعة أيام. في كل مكان كانت جبهة التحرير الوطني والشاذلي بن جديد هدفاً مميّزاً للتظاهرات.

منذ السابع من أكتوبر، قامت الجوامع بتأطير الحركات. وظهر في التجمعات القادة العتيدون للجبهة الإسلامية للإنقاذ، عبّاسي مدني وعلي بلحاج، ودعوا إلى تظاهرات سلمية. وعرضوا وساطاتهم على السلطات للحد من إراقة الدماء.

العاشر من أكتوبر، عاد الرئيس إلى مكتبه، بعدما صمت واعتكف على شاطىء البحر، أصيب بصدمة عميقة، فكان لا بذ له من الظهور على شاشة التلفزيون. اقترحت عليه خلية الأزمة مسيرة متشددة، استشار الإصلاحيين، الذين فوجئوا من دعوتهم، والذين فهموا أن الرئيس خائفٌ، دون أن يدركوا مصدر خوفه. بالنسبة إليهم هناك جواب واحد موثوق، في مواجهة الوضع التاشىء من هذه المأساة: تغيير النظام السياسي. وصنعوا خطاباً يقترح تعديل الدستور، في اتجاه تعدد الأحزاب وضمان الحريات الأساسية، وانتظروا، دون أوهام كثيرة. بعد الظهر، علمها أن الرئيس اختار هذا الطريق.

ارتفت الحصيلة الرسمية للانتفاضة إلى ١٥٩ قتيلاً وتوقيف الآلاف؛ وبلغ التعذيبُ حدوداً واسعة. وهناك حصيلة مؤقتة من مصادر المستشفيات تقدّر عدد القتلى بأكثر من ١٨٠٠. الجمعة اكتوبر، بعد صلاة الجمعة، انطلقت مسيرة سلمية في ذكرى القتلى، فجرى التصدي لها بالرشاشات. سقط أكثر من ٣٠ قتيلاً. كان هناك استفزاز، لن يعرف أبداً مصدره. كان يمكن أن يُمزى كل شيء، مجدداً، إلى مبادرة الإسلاميين. إلا أن هؤلاء سارعوا إلى اختبار العودة إلى الهدوء، وأظهروا في كل مكان قدرتهم على التعبثة والتنظيم. سيتمكن القادة العتيدون للجبهة الإسلامية للإنقاذ من جعل السلطات تتقبلهم كمحاورين عقلاء ومسؤولين، دون أن يعربوا عن أي مطلب سياسي يتعدّى خطاب الرئيس.

بعدما اهترَّ الرئيس بقوَّة، سينتهي به الأمر إلى إعلان نيَّته في تطوير المؤسسات إلى نظام ديمقراطي، والاعتراف بحرية التعبير والاجتماع. في العاشر من أكتوبر، خاطب البلاد، في السهرة، وكان لخطابه وقع شديد. توقفت التظاهرات. وقامت تظاهرات أخرى، منظمة تأييداً للشاذلي.

طالب الإصلاحيون برفع حالة الطوارىء، فأيّدهم الرئيس. الآن علمنا مما كان يخاف؛ جرى حل خلية الأزمة، وعاد الهدوء.

# II

1989 ـ 1991 الإصلاحـات

# خفقانات وتشويمات

استقبل المجتمع إعلان تعددية الأحزاب بارتياح وأمل كبير، وصحافة الدولة - التي كانت 
تحتل وحدها المبدان حتى ذلك الحين - بذلت لهجتها، وجيّت عصر الديمقراطية المُشرق، وراح 
قدامى المحترفين السياسيين يرفعون صوتهم ويندرجون في السباق المكشوف والمفتوح أمام 
زعامات جديدة، كلِّ يعلن انتماءه إلى حوادث أكتوبر، وبتأخير كبير، راح كل مشايخ قبائل جبهة 
التحرير الوطني، الذين شغلوا بصفة أو بأخرى وظيفة في الحكومة أو في الجهاز، يتبارون في 
صون الحزب، ويأخفون العبر من أخطاء الآخرين، ويتهيأون للوراثة والخلافة، وبموجب أول 
تعديل مؤسسي، جرى إنشاء منصب رئيس الحكومة، المسؤول أمام الجمعية [الوطنية].

# إعادة التركيب بعد تشرين الأول (أكتوبر) ١٩٨٨

لكن الشاذلي ظلَّ يخاتل. احتاط للأمر وابتعد عن التسيير، كنتيجة أولية لما عانى من هجمات في خلال حوادث أكتوبر. شكّل حكومة مركبّة، لن يتمكن المفسرون من الإحاطة بمعناها لأمد طويل.

متصب رئيس الحكومة أنيط بقائد أجهزة الأمن السابق، قاصدي مرباح، المخلص لبومدين، الذي أبعده الشاذلي من الجيش، والذي كان يتولى مناصب وزارية أدنى. أما تقنوقراطية النظرة البحديدة، المنفتحة على السوق، العزيزة على بطانة المكتب وعلى «المجتمع الأهلي»، فقد ظهرت في المراكز الاتصادية وفي وزارة الداخلية. وأما الإصلاحيّون الذين طُلب منهم الدعم والمساندة، فمن الواضح أنهم رفضوا الدخول في الحكومة، لكنهم اقترحوا تعيين على بنفليس في وزارة العدل، وهو مجهول في القصر، فجرى تعيينه بلا تبرير. والواقع أن تركيب المحكومة هو نتيجة تحالف الجيش وأرباب الليبرالية الذين أطلقوا كوابحهم، ورجال المجهز المعكنين بحراقة جبهة التحرير الوطني، بالنسبة إلى المكتب، جرى إبراز التركيبة التي كان يفترض خروجها من مؤتمر ۱۹۸۹.

 في هذا المنطق، تخلّص الشاذلي من شريف مساعدية، مسؤول الحزب، واستعان بعبد الحميد المهري، من قدامى مناضلي حركة انتصار الحريات الديمقراطية (MTLD)، الذي كان قد تعاقب على حزب الشعب الجزائري (مصالي الحاج) ثم جبهة التحرير الوطني؛ وهو بعيد عن كل التسويات منذ ١٩٦٢، جامع للقرى، ميرًّز ومفتح. وكان الهدف فتح مناصب الجهاز أمام كل البارزين، تجنباً لعودة الجياد المتيقة إلى مهاجمة الرئيس. إلا أن المملية، الكارثية في نظر الرأي العام وقواعد الحزب، جرى تنفيذها بقناعة: التحق الجميع بالمسيرة، ما عدا القادة التاريخيين، لأن أية شخصية منهم غير مستعدة للمراهنة على أن التطور اللاحق قد ينتزع من جبهة التحرير الوطني هيمنتها السياسية واختيار المؤمسات المقبلة والرئيس القادم.

اكتملت عملية الاسترداد بحركة في قيادة الجيش وأجهزة الأمن، مؤيدة كلياً لمكتب الرئيس. وظل ملفّ مشروع الإصلاح الدستوري في عهدة الرئيس وحده، وكُلُف الإصلاحيون بأمره، رداً على رفضهم المشاركة في الحكومة. لكل توجهه، والشاذلي يستطيع رؤية الآتي.

مع ذلك نرى أن الوضع مؤات للمبادرة. فكل الناس يرون أن الأوان قد اقترب، وراح الإصلاحيون يصوغون الخيارات للتدبير السياسي في المستقبل. وما أفرحنا هو أن المجتمع الذي صار معنياً بما يجري، واح ينتظم ولم يعد يقبل بالتلاعب به. وسرعان ما قام الجناح «السياسي» للحركة الإسلامية ـ المؤلف جزئياً من أعضاء سابقين في جبهة التحرير الوطني، مذوا الجوامع بخبرتهم ـ بفرضه على الدعوة تشكيل جهاز لإدارة الحركة، الجبهة الإسلامية للإنقاذ، المبنية بقو والمنتشرة في كل أراضي الجزائر، المكلفة أساساً بالعمل على الجبة السياسية.

المقصود عدم ترك المجال السياسي لحرب القادة، التي تخوضها التشكيلات الجديدة وقدامى جبيهة التحرير الوطني. سيظهر خطاب الإسلاميين واضحاً وعملياً، بالمقارنة مع خطاب التشكيلات الأخرى. أما الأجهزة الأخرى فلم تأخذ دوماً الحركة الإسلامية بمين الجد، لأنها لا تعتمد أياً من الشعائر ولا من إشارات التعارف في الممارسة التقليدية للسياسة، ولأنها احركة الفقراء» بنحو خاص. إنها منذ انطلاقها حركة تتقد النظام برئته، ولكنها لا تتناول جهاز جبهة التحرير الوطني، التي يعتبرها مناضلو الحركة الإسلامية، الحاضرون في الميدان، أنها هدف ثانوي جداً، وهم على حق في ذلك.

جهاز الجوامع أكثر حداثة، أقل بيروقراطية، وأشد فعالية. الرأي العام يفهم لغته، حتى وإن كان يدرك أيضاً أن البديل المقترح ما زال بعيداً عن الوضوح. الرهان هو السيطرة على قواعد اللعبة، وليس السيطرة على موقع نسبي في الحكومات أو الجمعيات الوطنية المقبلة. وفيما كانت التشكيلات الأخرى تنشر خطاباتها في العاصمة بنحو خاص، كان المناضلون الإسلاميون يتدخلون يومياً في أماكن العمل والصلاة. وراح يتناقص الرأي المناوىء للجبهة الإسلامية للإنفاذ، فلم يعد قادراً على مقاومة الهجوم.

بيد أن الزعامات السياسية والاتحادات من كل صنف، راحت تزدهر. كما أن الضغط المطلبي الدائم الذي يتوسله الجميع لتعبئة الرأي العام ـ استنكار التعذيب، الضمانات الأساسية لحرية التعبير والاجتماع، انفتاح المجال الثقافي ـ أفاد أهداف الإصلاحيين. في ثلاثة أشهر، تبلور مشروع الدستور، على الرغم من تحفظات الأجهزة التي خفّف من حدتها الخوف من انتفاضة عامة. ولا تتعلق الخلافات إلاّ بالحريات الفردية والجماعية وأحكام تنظيم السلطات. أما المجال الانتصادي، وبالأخص الأحكام المؤسسية، فقلّما كانت تعبىء الناس.

وحدهم الإصلاحيون واجهوا هجمات أجهزة المزايدة الاشتراكية، المنتشرة بكثرة آنذاك، بهدف التخلص من القيود المفروضة على الحريات، والحدّ من مجال المراقبة البيروقراطية. لتركيز التغيير، سيلزم غالباً اللجوء إلى الصياغات الحقوقية، دفعاً للالتباسات، وبأمل قيام الفعاليات الملموسة بالباقي.

واجهت علمنة الدولة اعتراضات شديدة، على الرغم من مناداة بعض التيارات الإسلامية بها. وانضمت معظم التيارات السياسية إلى جبهة التحرير الوطني في المزايدة على إبقاء صيغة «الإسلام دين الدولة»، وهي من ابتكار القومية بعد الحرب، غير المترسخة كثيراً في تراث المحركة الوطنية الجزائرية، ولكنها راسخة مع ذلك في نزعة النخب المحافظة. المؤسف أن الوضع لم يكن ناضجاً لمساجلة كهذه.

باستتناء هذه النقطة الثابتة، سيكون للإصلاحيين مبادرة ثمينة في الاقتراح وفي التأثير على التحكيمات؛ فهم سيستغلون العجيز العام عن صياغة بدائل متناسقة. في هذا المجال، كان يمكننا التقدم والعمل على الفصل الفعلي بين السلطات وعلى إخواج الجيش من السياسة. في ٢٣ شباط (فبراير) ١٩٨٩، جرى تبنّي الدستور، وقام الحد الأدنى من الإطار الحقوقي للقطيعة. ولم يبن أمام المتصارعين سوى العمل.

## عودة «شيوخ القبائل»

لكن العقبات الجديدة ظهرت على الفور. أولاً على الصعيد السياسي. فالحركات الجديدة تحاكم، منذ نشوتها، النظام الرئاسي، دون أن تنتبه لتناقضاتها. إن الانجاه العام، المحسوب، يكمن في إعادة النظر في تحكيم الشاذلي خلال المرحلة الانتقالية، دون التخوّق من الفراغ المؤسسي، المؤاتي لكل المنامرات، وحتى قبل أن تُقام جمعية وطنية مشروعة وعدالة مستقلة. الهدف هو الحضود في أثناء تقاسم السلطات الستراتيجية. فمن التقاليد المحضة الاستمرار في الخلط بين الدولة والسلطة التنفيذية.

إن الحركات الجديدة تميل إلى إعادة إنتاج النموذج، على الرغم من أفق الانتخابات. هذه الحالة اللهفية تفسّر إلى حد كبير عدم اكتراث الأهالي في خلال الحملات الانتخابية. فهناك تصور لمفاوضات في القمة، ستفرض نفسها على الشاذلي، فيما سيجري بعد ذلك استفتاء لإضفاء الشرعية عليها.

هذا حسب منطق شيوخ قبائل جبهة التحرير الوطني، المقتنعين بأن الجيش سيؤيد آنذاك مرشحهم المحتمل، فعندهم أن الانتخابات شكلية، لا غير. في اجتماعات القيادة الجديدة، ستكون اهتماماتها الوحيدة محاكمة الشاذلي واستبداله بواحد من أعضائها. أما الإذاعات والصحف، والتلغزة لاحقاً، فسوف تبرّز المسؤولين عن خنق الاقتراع العام، والإلغاء العنفي لكل معارضة، وانهيار الاقتصاد، وتحوّلهم إلى أبطال «للمستقبل اللايمقراطي الساطع». كل واحد سيحاكم النظام اعتباراً من اليوم الذي غادره فيه، هذا سنة ١٩٧٠، وذلك سنة ١٩٨٠، وذلك أيضاً سنة ١٩٨٥، وذلك معرف كلهم لا يعرفون سوى مسؤول وحيد، حاضر، لا بدّ من استبداله بأسرع ما يمكن، هو الشاذلي بن جديد؛ وكلهم يعتمدون على جهاز جبهة التحرير الوطني وعلى تواطؤ المسكريين للوصول إلى مبتغاهم. لم تفاجىء مسيرتهم الإصلاحين - لأن شبوخ القبائل لم يقرأوا الدستور - ولا الأهالي الذين يرون أن عودتهم فضيحة، وأنهم يعزونها، بحق، إلى الشائل نفسه بسلوكه الملتبس.

إنه أيضاً خط الحركة الإسلامية، التي كانت لا تزال مجتمعة في نطاق اللاهوة. فهي تحمل مشروع مجتمع، له تماسكه الخاص به، وقاعدته الشعبية التي تسوّغ مطامحها وتؤكد الحكم الفاضل لصناديق الاقتراع.

ومن المفارقات أن الحركات الأخرى، على الرغم من تأسيس حملتها على موضوعة الديمقراطية، لم تتميّز بوضوح من المسيرة الإسلامية. وأنها لكي تميّز نفسها، ستعتمد أهم ما في الخطاب المضاد للإصلاحات، وستظهر كأنها حركات مُستخدّمة؛ ولاحقاً، لن تتمكن من الخروج من هذه اللعبة سوى جبهة القوى الاشتراكية، بقيادة حسين آية أحمد. حتى حكومة مرباح انضمت إلى هذه اللعبة. فأغرقت السمكة، تجنّباً للتقاش وتعبئة الرأي العام حول قضية المؤسسات الديمقراطية وقواعد التسيير والإدارة.

على مدى عام ١٩٨٩، لن نرى سوى الإصلاحيّين \_ وجبهة القوى الاشتراكية \_ الذين الجمه المستوري الذي أنشىء حديثاً، يعارضون مشاريع القوانين الأسسية \_ رغم تعارضون مشاريع القوانين الأساسية \_ رغم تعارضها الصريح مع الدستور \_ التي وضعتها حكومة مرباح، بخصوص الإعلام والنظام الانتخابي وحرية الاجتماع وإصلاح الجهاز القضائي. كما أنهم سيتمكّنون وحدهم من التحلير من مخاطر إعادة إنتاج الإدارة الاحتكارية للدولة في المجال الاقتصادي والاجتماعي، فيما جهاز جبهة التحرير الوطني والنقابة، والجمعية الوطنية والحكومة، تُبقي، وأحياناً تعرُّز المعارسات القديمة.

رغم ذلك، سبهاجَم المحكومة جدياً على جبهات أخرى. فبعد مرور سنة أشهر على شكيلها، سبيداً حلفاؤها السياسيون في الرئاسة بالقلق من نزوعها إلى الاعتماد على قدامي المحزب في أفق التحضيرات المقبلة للخلافة من جهة، ومن تهميش الوزراء المعينين لتشجيع تنمية الاعمال ودعم القطاع الخاص، من جهة ثانية. جرى تنسيق حملة صحافية لدفعها إلى الحد من مطامحها؛ وارتفع الصوت بين العشيرتين، وتجدّد انطلاق المؤامرات التي تشكّك بالتقلم المتحقق بالكدح، بعد عدة أشهر من أكتوبر 19۸۸.

في نظر الرأي العام والتشكيلات السياسية، تراجع الشاذلي وأجهزة الدولة عما قطعوا من وعود بالانفتاح. فمن الصعب الظن بأنهم سيتخلون عن جزء من سلطتهم، ويرى عدد كبير من الوجوه السياسية، القديمة والجديد، أن من المهم عدم ارتهان الرأي العام لمفاوضة السلطة والحصول منها على مشاركة في التدبير السياسي المقبل، وعليه، كان الخطاب متصباً على الحدّ الضروري، وحتى على إلغاء المجال المخصص لجبهة التحرير الوطني، لصالح التشكيلات الجديدة، في التقاسم القريب للأدوار.

يقوم الطموح على استرداد الوسائل والبنى التي لا تزال تستعملها جبهة التحرير الوطني، وإعدادها لمغامرة جديدة. هذا مثلاً هو الاتفاق الذي عرضه بن بلّة، وهو وجه قديم من الوجوه المؤيدة لنظام الحزب الواحد، وللقدامى الذين ينتمي إليهم ويطلب منهم الأمان.

يريد الواصلون الجدد الحصول على تأييد الجيش لإنماء تشكيلات بنحاز خطابها إلى خطاب الموجة الليبرالية الصاعدة في البلدان الغنبة. ولئن كان الأولون ـ قدامى جبهة التحرير الوطني ـ لا يثيرون عموماً سوى الاحتقار ـ وبالأخص بين الأجيال الجديدة ـ فإن الأخرين ـ مثل التجمع من أجل الثقافة والديمقراطية (RCD) بقيادة سعيد سعدي، أو حزب التجدد الجزائري (PRA) بزعامة نور اللين بوقروح ـ سيكون لهم تأثير على المستقبل، مشؤوم ثلاث مرّات. فالأهالي لا يرون في خطابهم، الغوغائي، سوى مصيدة كبيرة، سيدفع تكاليفها أكثرُ الناس فقرآ

إلاً أن بريق الحداثة والانفتاح يخدع عدداً كبيراً من ممثلي الطبقات المتوسطة. إن صيغة «المجتمع الأهلي» الجديدة، المُسوَّقة حديثاً في الغرب، تثير الإعجاب، فمضمونها الغامض لا ينطوي على مخاطر. وباسمها سيجري في صالونات العاصمة تعلم السجال بين الأصحاب من مؤيدي حقوق الإنسان والديمة راطبة والخير العام.

إن الأجنبي الذي يتابع عن كتب الأحداث الجزائرية يؤخذ بها؛ فقد كان تقدمنا يُقاس بخطاباتنا. كان أولئك الذين ينادون برحيل الشاذلي وجبهة التحرير الوطني، في الصراط المستقيم، على قدر ما كانوا مستعدين للإلتزام بمذهب إنساني طموح، إلاّ أن أكثرية الرأي العام الجزائري لن تكون غيبيّا؛ فهي سترى في هذه التيارات «التحديثية» الرفض الذي تدبَّره السلطة، بقدر ما كان القد ينصبُ على الأشخاص، لا على النظام. وللتدليل على الانفتاح الديمقراطي، قامت السلطة وصحافتها بالتدلّق لهذه الاتجاهات المختلفة، التي لا تهمّ انقساماتها أبداً.

أحيل إلى المرتبة الثانية، عمل الاستنهاض الاقتصادي والتسيير الاجتماعي الفعلي. وللحصول على حدّ أدنى من هامش المناورة، جرى الاستنجاد بصندوق النقد الدولي، الذي سمح بالفرز الآلي، وتوسل الخزينة الفرنسية التي منحت تسليفات إضافية.

بالنسبة للبقية، أثبتت الحكومة قدرتها على جمود مدهش. عملياً لم يُباشر بأي إصلاح.

فمخاطبة السكان كانت أبوية. والنقاش المنتظر حول الكيفيات الملموسة لمراقبة السلطة ووسائل إخراج المحرومين من الأزمة، جرى تهميشه.

### مخاوف الشاذلي

إن الهرولة لتقاسم السلطة زادت حدة التنافضات بين الرئاسة والحكومة؛ كان التحالف التكتيكي غاية المناورات، فظهرت الخلافات. ورئيس الحكومة لا يستطيع، دون أن يخشى من القطع مع حلفائه في أجهزة الدولة المدنية، والجيش وجبهة التحرير الوطني، والنقابة أو الجمعية الوطنية، أن يتخلى عن تسيير الاقتصاد للقتمين على الأعمال والاستهلاك. إن التسوية بين رجال الأعمال السلطويين، الذين يمارسون أساليب جمهوريات الموز، وبين الحالمين بالمحافظة، انفرطت. في الرئاسة، اشتباء علني برئيس الحكومة الذي يستفيد من تدهور الوضع. فلم يبق أمامه سوى البحث عن حلفاء جدد.

أما الذين يهتمون بالعدد الأكبر من الناس، فقد انقادوا آنئذ إلى تجذير خطاباتهم، وتوجت دعواتهم إلى الإضراب بالنجاح، وجرى الاحتفال في الذكرى السنوية لأكتوبر ١٩٨٨ بتظاهرات كبرى. وسار في هذا الخط الجبهة الإسلامية للإنقاذ، وجبهة القوى الاشتراكية، كما سار فيه علد من الجمعيات والهيئات المهنية.

مجدّداً وجد الشاذلي نفسه في خطر، فخاف من ضرورة الاستنجاد بالعيش ثانيةً. كان يخشى من الاصطدام مع مختلف الأفرقاء، ما دام الطامحون إلى التبديل يعقّدون مهمته، بعدما استبوا حالياً في الأجهزة. كما أن المحصلة الهزيلة لهذا العام الواعد بالتغيير لم تشجعه، من جهة ثانية، على مجابهة الرأي العام الذي يسبر أغوار تحدياته. فضاعف الاتصالات مع القادة الغربين الذين شجّعوه على المضي قدماً في اتجاه الديمقراطية، فيما كان يظن أنه قادر على الخروج، تدريجياً، من مأزق النظام، على الرغم من تحفظات العالم العربي.

لكنه كان بعيداً كل البعد عن رجل القناعات والمبادىء. فغي تصوّره، ليست الديمقراطية سوى أداة استقرار سياسي، مثلما كان بالأسس الاستنجاد بالاشتراكية، لتثبيت مـذهب «الدولة الموجِّهة». إن التحكيم في سبيل الدستور الجديد والإصلاحات، ينطلق من منطلق براغماتيكي، تكتيكي.

لم يدرك الشاذلي أن كل المؤسسات، ومنها الجيش والرئيس، عليها أن تكون تحت رقابة القوانين، وأن تخضع لتحكيم صندوق الاقتراع. المنطق الانتخابي مقبول، لكن المؤسسات الانتقالية مؤجلة. هناك رفض لأفق صراع بين إرادة الاكثرية وإرادة السلطة التي لم تفقه، سنة الانتقالية مؤجلة، أن الدستور يجعل الانقلاب غير شرعي. ومهما أمكن إظهار قناعته بأنها متناقضة، بالعودة إلى الوراء، فقد ظلَّ مقتنعاً بقدرته على إجراء انتخابات، والالتزام بتسريع الإصلاحات، ثم وضع كل شيء على المحك، إذا شعر بأنه مهدَّد.

إن ذكرى أكتوبر ١٩٨٨ ـ القريبة ـ تقلق الشاذلي، الذي انفصل بشدة، في أيلول (سبتمبر) ١٩٨٩، عن حكومة مرباح.

يخاف الشارع ويشكك في الفائدة التي يمكن أن يجنيها من إدارته للجبهة الإسلامية للإنقاذ، الملتبة الإسلامية للإنقاذ، الملتزمة في حملة زعزعة المؤسسات، وكذلك بالنسبة إلى جبهة القوى الاشتراكية، نظراً لخطابها المتماسك، وأخيراً، القاعدة الباقية على تمسكها برسالة جبهة التحرير الوطني، والتي لا تنتظر سوى الفرصة المؤاتية للقطع مع قيادة منقسمة. ناهيك بأن قادة الجبهة الإسلامية للإنقاذ لا يخفون اتصالاتهم التي يجرونها مع هذه القاعدة.

تحت ضغط الأحداث، أقنع الرئيسُ العسكريين بدعوة الإصلاحيين المؤيدين للتغيير الديمة المي المؤيدين للتغيير الديمقراطي، والمعادين للمحسوبية والوصولية، بتولي قيادة الحكومة. إن مولود حمروش، المندهش والمثار من جرّاء دعوته لإنقاذ الأثاث، والمخلص لقناعاته، اشترط صلاحيات كاملة لكي يقود الانتقال الديمقراطي إلى منتهاه، وتطبيق الإصلاحات برمتها. العقد الصريح جرى إعلائه منذ تعيين الرئيس الجديد للحكومة.

# إدارة الإصلاحات

#### بداية مريرة

المفاجأة حقيقية في كل المجالات. للمرة الأولى، تخرج السلطة من الدروب المرسومة. فمختلف العشائر التي تشترك، أو اشتركت في السلطة، تسلم بأنَّ الإصلاحيين يمارسون تأثيراً تقتياً قوياً في تطور البلد السياسي، ولكنهم لم يدركوا مدى ذلك. إذ ذهب بعضهم إلى تصرر تكليفهم بتسيير بعض القطاعات التقنية، آملين رؤية الأشياء تتحرك. وتختيل القليل منهم ضرورة تغير قواعد اللعبة حتى يستطيع الإصلاحيّون القيام بالعمل الحكومي كله. هذه الهفوة لن تغفر للشاذلي أبداً. وما دام لم يتوقعها، فقد جرى تحميل مسؤوليتها لرئيس الحكومة السابق. وكان يُراد التسليم بأن الشاذلي لم يستعن بموظف ـ كان مولود حمروش أميناً عاماً للرئاسة ـ إلاّ لكي يمهد الطريق أمام الفرق المحتارة في القصر.

ذهب البعض، من المقتنمين بأن الجهاز العسكري لم تجر استشارته فعلاً، إلى حد مساندة قاصدي مرباح، معلنين أن الجمعية الوطنية هي المناطة بتغيير الحكومة. كان هذا التفسير المزيف للدستور يرمي إلى إرغام الرئيس على التراجع عن خياره. هذه المؤامرة التي صارت علنية يوم تكليف مولود حمروش، تدل على مدى ابتعاد النخبة السياسية وجهازها من المتخصصين، عن فهم الأحكام الدستورية، التي ينادون بها منذ عشرة أشهر.

إن تصريح رئيس الحكومة السابق، سيثير ضجة حقيقية في هيئة أركان الشاذلي، الذي لا يخشى سوى تأثير إعلامي سيّىء، للعودة إلى الوراه، ونشرب أزمة سياسية. أمام خوف كهذا، سأقوم في زاوية بكتابة تصريح من عدة أسطر، يذكّر بالإجراء القانوني على هذا الصعيد، لإغلاق باب السجال وإنهاء تحريفات جديدة. هنا سأفقد ما بقي لديّ من أوهام.. وتعززت إرادتي للممل على طيّ الصفحة.

كما فوجئت المعارضات بتعيين مولود حمروش. عملياً، البيان المعان في هذه المناسبة قطع الصلة مع الممارسات السابقة. وطالب الإصلاحيّون بأن يُحدَّد تفويضهم الحكومي علناً، بوضوح. إن مجال عمل الحكومة محدِّد جداً بالنسبة إلى الرئيس. ورأى قسمٌ من المعارضة، وحتى بنى الإدارة والجهاز الاقتصادي والمنظمات الاجتماعية، في ذلك تعهداً راسخاً، ولكنه متأخر، بعدم محاولة الوقوف في وجه الانتقال الديمقراطي. لم يتخذ الإسلاميّون موقفاً معارضاً بصراحة، حتى وإنْ لم يتخلوا عن الاتهام المميّز نسبياً بأنْ ما يحدث هو مؤامرة إضافية من مؤامرات الرئيس وجبهة التحرير الوطني.

الأكثر تشدداً كانت الحركات التي توصف آنذاك بأنها معتدلة (مثل حزب التجدّد الجزّد التجدّد) والتجمّد من أجل الثقافة والديمقراطية الجزائرية وحركة أحمد بن بلّة، حماس، النهضة...) والتي كانت للخبة والحركة الديمقراطية الجزائرية - حركة أحمد بن بلّة، حماس، النهضة...) والتي كانت لغتها قريبة من لغة الإصلاحيين. هذه الحركات طورّت علناً ذريعة مؤامرة من وحي جبهة التحرير الوطني، لخداع الرأي العام. في الوقت نفسه، أعلنت اللجنة المركزية لجبهة التحرير الوطني استياما، وانهمت فريق الإصلاحيين بأنه يريد إزالتها عن المسرح السياسي. هذه الردود تترجم تماماً الهلم الذي ساد.

غداة حوادث أكتوبر، كان فريق الإصلاحات مقتنعاً بأن مواقف مختلف التشكيلات السياسية المعلنة أو الآخذة في التكون، ستكون على هذا النحو. بين تشرين الأول (أكتوبر) 19۸۸ وأيلول (سبتمبر) 1۹۸۹ وأيلول (سبتمبر) 1۹۸۹ وأيلول (سبتمبر) 1۹۸۹ وأيلول (سبتمبر) المحافظة الإعداد الدستور أم لتحضير القوانين الأساسية الأولى؛ وكان يبدو واضحاً أن الجميع، ما خلا الجبهة الإسلامية للإنقاذ وجبهة القوى الاشترائية (التي لم تكن قد صارت شرعية بعد)، لا يحلمون بغير جمع الأصوات للسيطرة على السلطة. في هذا المشروع، كانت بنى جبهة التحرير الوطني تعتمد على لوجستيكها، وكذلك على الانتماء الشكلي للقادة المدنيين والعسكريين إلى الحزب، لكي تفاوض على مساندتهم.

أما القادة، المضلّلون إعلامياً، فلم يكونوا يشكون في أهمية استياء الرأي العام. لم تكن تخطر في بال شيوخ القبائل، فكرة تعاطي السياسة بطريقة أخرى، وتغيير القيادة ـ مستلهمين المناضلين الشبان والأصغر منهم الذين لا يزالون متملّقين بالشعار وبماضيه. على الفور، بعد حوادث أكتوبر، حاول بعض أعضاء فريق الإصلاحيين، ولا سيما مولود حمروش، إجبار قيادة الحزب على الدعوة لمؤتمر بالطريقة الديمقراطية، والتخلي عن كل إحالة إلى المركزية في الأنظمة الداخلية: ساندتهم في هذا المشروع أكثرية البنى الثقابية والمنظمات الاجتماعية، حيث كانت لا تزال تمثل الأجيال الجديدة؛ لكنَّ شيئًا من هذا القبيل لم يحدث. إذْ ظلَّ قادةُ الحزب متضامنين مع أصحاب الامتيازات الذين أنتجهم النظام على مدى أكثر من عشرين سنة.

سيعتقدون بإمكان السيطرة على المستقبل، وهم مطمئنون بغباء إلى انضباط أكثرية النواب ودعم ضباط الجيش. وعندهم أن سلوك رئيس الحكومة الجديد سيخضع للرقابة والترجيه. من الواضح أن نظرة الحرس المقرّب من السلطة، كانت مختلفة تماماً. وكان من مصلحته الأولية، في منظار تنظيم جديد للمجال السياسي أكثر تحرراً، ألاّ يظلّ أسير جبهة موّحدة في جهاز الحزب، بقدر ما كان البارونات لا يحسنون إخفاء رغبتهم في الانتقام. كما أن استراتيجية المكتب كانت تقوم على التردد بين دعم متحفّظ لحمروش، وتحالفاته مع تيارات سياسية جديدة.

كان الرئيس، ورئيس مكتبه ومسؤولو الأمن، وحتى الأقارب والأصدقاء المقرّبون، يستقبلون الوجوه الجديدة، التي سيقوم الإعلام بتظهيرها. فيما الإصلاحيون المصطفّون في المحافل الأولى، كانوا يرون في هذه المناورات عقبةً أمام الرقابة الديمقراطية على السلطة. إن خطئا المعلن بثبات، كان يقوم على بقائنا مستقلين عن الأجهزة، وعلى تشجيع تعميق الديمقراطية في القاعدة لتركيز أسس دائمة لتغيير النظام.

ظلت لغتنا غير مفهومة ـ عندما لم توصف بأنها ديماغوجية أو مغايرة ـ من جانب أكثرية محترفي السياسة، القدامي والجدد. فهم يرون أننا لم نأت إلى المحكومة إلاّ لكي نحصًر الميدان الإزاحتهم. لن يلتزم بحزم سوى الجبهة الإسلامية للإنقاذ، ولاحقاً جبهة القوى الاشتراكية، كل حسب وسائله وإمكاناته، حسب منطقه وجمهوره، في طريق تعميق العلاقات مع المجتمع.

## تشكيل حكومة حمروش

لم يكن بمستطاع تركيب حكومة حمروش وبرنامجها أن يزعج سوى أولئك الذين يرون أن الديمقراطية يجب أن تكون في خدمة المناورات السياسية الصغيرة. هذه الحكومة أوادت أن تكون انتقالية، وغير ملتزمة، كتيار، في التسابق على السلطة. ولم يكن وارداً أن يدخل فيها معلون، صريحون أو ضمنيون، للأطراف الحاضرة. ناهك بأن الوجوه التي اعلنت بذاتها للمجتمع الأهلي أو للمنظمات الاجتماعية، كانت تُفلهر كثيراً من التيعية، لمرجة أن الأفضل كان استبعادها. وأغيراً، كان الأحسن للشخصيات النادرة، المستقلة فعلاً والموثوقة أدبياً وأخلاقياً، اللا تُقيد بمسؤوليات حكومية، وأن تحافظ على حريتها في التحرك والمناورة. أدبياً وأخلاقياً، الأتقيد بمسؤوليات حكومية، وأن تحافظ على حليشان الفعّالين على صعيد الإصلاحات، الشبّان المعلين المحضّرين، في مهمات وزارية، وفضّلنا إيقاءهم لمهمات استراتيجية في جهاز للدولة. كانت معلوماتنا ناقصة، وكان الوقت يضغط علينا، فارتكبنا أخطاءً علينا، فارتكبنا أخطاءً

لا يمكن تجزيء المجال الاقتصادي بين عدة قطاعات، نظراً لاتساع التغييرات المنشودة والحاحها. إن مجمل التشريع الخاص بإدارة الأموال العامة، والضرائب، والتجارة الداخلية والخارجية، والأسعار، وكذلك التشريع المتعلق بالمجال العام، كان ينبغي تعديلها، سواء لجعلها مطابقة للإجراءات الدستورية الجديدة، أم لمواجهة مستلزمات التصحيح الاقتصادي.

كان لا بدّ من القيام بالمبادرات لإعادة تأهيل الإدارة الاقتصادية المهمّشة منذ أمر طويل، والمفتقرة إلى السلطة، والتي تقودها عملياً المكاتب الوزارية. كنا نعلم أن الممانعات ستكون شديدة، وأن التقدمات ستكون بطيئة. ففي مجال المال، ليس أمراً بديهياً تحويل تسيير إداري معركز وغشيم، وفك ارتباطه بزبائن وشبكات تقرّر في الظل، في غياب القواعد والأحكام المناسبة.

لمواجهة ردود فعل يمكن توقعها، كان لا بدّ من قيادة واحدة. فعن الواضح أن كل أولئك الذين كانوا يكسبون سلطاناً وامتيازات وأرباحاً من الاقتصاد المورجه، كانوا ينظرون بعين الغضب إلى ليبرالية الاقتصاد. ومع علمي الكامل بالأمر، خاطرتُ بالمشاركة في التغيير، وقبلت بمنصب وزير الاقتصاد. ففي هذا المجال من الاقتصاد يمكن أن تحدث الانقسامات السياسية الحقيقية.

كذلك كان المجال الاجتماعي بالغ الدقة والتعقيد، سواء في مستوى مراقبة نفقات الموازنة أو إحياء علاقات قائمة على الرعاية الأبوية، مع المنظمات الاجتماعية والاتحادات المهينة أو حركة الروابط بمجملها، حيث كانت التوترات متوقعة. فتحرير المبادرات سيودي إلى ظهور مطالب من كل صنف، مكبوتة منذ أمد بعيد. وكان توجيهها وضبطها، لا سيما ما يتعلق منها حاجات حركة مطلبية ناشئة واتحادات مهينة لا تزال مطبوعة بطابع الرقابة البيروقراطية، مان كثيراً من الصبر والمهارة، أما الهدف الستراتيجي للتعديل العميق للقوانين الاجتماعية لدم بعداوة الأجهزة القائمة.

أخيراً، كانت ترغب الحكومة في توجيه عملها في اتجاه شبيبة متروكة على كل الأصعدة، ومقتنعة أكثر فأكثر بضرورة الانفصال عن الحكم. كان لا بدّ من السعي إلى تخطي ما م من تأخر. ولكننا لم نكن نملك آنذاك إمكانية فرض قطيعة جذرية مع الماضي، على كل ارات. والحال، هذا ما كان يطالب به الشبّان. ومثاله أن علي بلحاج، الحر من كل مسؤولية بداية، المستقر في المعارضة، كان يسبقنا بأشواط. فكان في مستطاعه أن يصوغ صورة أولية للواقع وأن يستقطب الكوادر الكفوئين الذين كنا بحاجة ماسة إليهم، في مرحلة أقل توتراً.

أما محمد غريب المكلف بمهمة وزير الشؤون الاجتماعية، المتعبة، ففيما كان يفضّل متابعة تطور المنشآت الصناعية، فسوف يكتفي بالحد الأدنى من الموارد والإمكانات. سيحرّك <sup>7</sup> موجهة نحو الواقع، لإقامة الصلة مع عالم العمل، وهو المجال الذي كان فيه لمجموعات حات، رجال قطعوا منذ زمن بعيد مع مفاوضات الأجور والتأهيل وترقية العمل والعمالة.

من حسن الطالع، كان حظنا أوفر مع الجهاز القضائي. فقي هذا المجال، الحيوي بالنسبة بي إنجاز الإصلاحات، سيكون في مستطاع الدستور تحقيق أوضع الاختراقات، لصالح العذابات المكذّسة، وإقامة الفرصة أمام التقدمات الحاسمة في مجال التشريع وتحديث البني. كان وزير العدل في الحكومة السابقة قد دافع بشجاعة عن نزاهة القضاء واستقلاله، وقاوم بنجاح شتى الضغوط، وسيقبل بطبية خاطر الانصمام إلى فويق الإصلاحات، وسيتمكن من إنجاز مهمته في خلال المشرين شهراً من عمر حكومة الإصلاحات،

#### تجديدات وانقلابات

لا شكّ أن التجديد المهم كان إلغاء القطاعات الوزارية الثلاثة، التي لا يمكن احتواؤها تقليدياً، نعني الإعلام والثقافة وقدامى المجاهدين. بالنسبة إلى وزارتي الإعلام والثقافة، كان القرار شبه عفوي، على قدر ما كانت ذكراهما تورقنا، مولود حمروش وأنا، من مرقاب الرئاسة.

في مجال الثقافة، كانت السلطة تركّز باستمرار على تثقيف الفولكلور المتحدر من المخيلة الكولية والمصحوب بطقس وثني الوطني، لتمجيد الاشتراكية العربية ـ الإسلامية . وكانت تحارب كل مجهود إبداعي، وتموثل بسخاء كل ما له علاقة بالدعاية . وفي الثمانينيات، تزايد التردد على الجوامع، ورافقه استياء شعبي عام من التتاجات الديماغوجية، فيما كان النظام ينتي نشاطات ثقافية باهطة التكاليف، ذات حداثة مزيفة، موجهة لملء فراغات شبيبة متمرّدة أكثر .

وبتشجيع من شهوات رجال الأعمال، ازدانت المدن بنصب تذكارية، جرى بناؤها على عجل، تمجيداً للوطن، وكان يحيط بها معارض وألعاب فيديو وتجارات من كل نوع، وعجائب من أوروبا والشرق الأوسط. (في أثناء ذلك، كان يقوم الإسلاميون بالتعبئة لأجل التجدد الأخلاقي والتقشف والتضامن مع الفقراء). لم نكن قادرين على قبول ميراثٍ كهذا، وكان لا بدّ من إدارة الثقافة من قبل إدارات مستقلة، مكوّنة من محترفين مُختارين، مهتمين بعلم الواجبات الحققة.

أما وزارة قدامى المجاهدين فكانت تشرف أساساً على نفقات الأرامل وذوي الحقوق، وبشكل ثانوي كانت تتولى بعض الامتيازات البسيطة التي كان النظام يمنحها إياها على الصعيد الإجتماعي. والواقع أنها كانت دوماً في عهدة وزير مرموق، مرتبط عادة بجهاز الحزب، ويرابطة قدامى المجاهدين التي تتوج شبكة الحرس القليم، الذي لا يزال ينغنى بمدائح النظام. هذا لا يطال كثيراً من الناس، ولكن بما أن التشكيلات المنافسة غير مرتصة، فإن الشباك الوحيد لا يمكنه الإحاطة بهموم المحرومين. إن الملاقة الحميمة بين الرابطة والسلطة التنفيذية تسمح بالفيظ للحصول على التوظيفات الأكثر مردوداً (سفارات، نيابة، مكاتب وزارية، أعمال مخصصة). .. والامتيازات الاقتصادية غير الشرعية (إعفاء من الضربية، تسليفات مدعومة، الحصول على أدوات تجهيز غير متوفرة بسهولة).

رأى مولود حمروش، وكان ابن شهيد وهو نفسه مجاهد، أن الوقت قد حان لنقل إدارة قدامى المجاهدين إلى الحركة التعاضدية، داعياً ذوي الحقوقِ، بموجب القوانين الجديدة، إلى معارسة رقابتهم المباشرة على النشاطات التي تخصّهم.

كما أننا كنا تطلع إلى إلغاء الوزارة المكلفة بشؤون العبادة. وكنت أهود إلى ذلك في علمة مناسبات. كان يفترض بنا الإقدام على ذلك، لأجل صحة البلد الأخلاقية، وتجنّباً للملابسات. لكننا رأينا أن المخاطر مستكون كثيرة، لجهة ما سينجم عن الإلغاء من تحريفات ديما فوجية من كل الجهات. كان مولود حمروش يرى أن في إمكاننا انتظار الفرصة المناسبة، فرصة إنشاء المجلس الإسلامي الذي ينص الدستور عليه، لكي ننفذ مبادرة كهذه. والحال، كيف يمكن إقناع القادة الإسلاميين الموثوقين بمسائدة هذا المجلس، فيما أولئك الذين يضعون الدين في خدمة الدولة، قد صاروا يعملون لصالح الجوامع المستقلة، وكانت حركة المعارضة نفسها قد التزمت أشكالاً جديدة من تسييس الإسلام؟ كنت واثقاً أن المشروع لن يبصر النور أبداً. اقترح مولود حمروش على عبد الرحمن شبيان، وهو أستاذ طب ومتخصص كبير في الإسلام، تولي هذه الوزارة التي كان شبيان نفسه يفضّل إلغامها.

إن رومانسية مفرطة ستجعلنا نبعد أصدقاء موثوقين، فقط لأنهم أصدقاء، ولأننا نريد القطع مع المحسوبية. كان رئيس الحكومة متحفظاً، وينزع نزوعاً مؤسفاً إلى التجميع، فكان يميل إلى الموسع، فيما كنتُ أنزع إلى «الفنوية» وإلى تحبيذ ما كان يتجّه يساراً؛ أحياناً يقضي الخلط على كفاءات. لحسن الحظ، تعود الاختيارات المتعلقة بالشؤون الخارجية والدفاع إلى الرئيس؛ ولكن، للمرة الأولى منذ ١٩٦٥، سيصر مولود حمروش على أن يتولى وزارة الدفاع شخص آخر غير رئيس الدولة؟ فهل أصاب في رأيه؟

ستكون عرجاء اللائحة الحكومية المعلنة. وسيلزم القيام بتفسيرات مطوئة للصحافة والمهيئات القائمة وللرأي العام، دفاعاً عن التجديدات. إن زوال حقائب الإعلام والثقافة وقدامي المجاهدين أثار حملات عاصفة، ستدوم عدة أشهر. وعبئاً كزرنا القول إن الإعلام والثقافة يمكنهما، أخيراً، كما هو الحال في كل البلدان التي تحترم حرية التعبير، الاستغناء عن الوصاية المحكومية، وإن القطاعات الثلاثة يمكنها أن تكسب كرامةً واحتراماً وفعالية، حين تديرها إدارات مستقلة وفقاً للقانون؛ ولم نتمكن من إقناع الإدارات ولا أغلبية المحترفين.

# حملات تشذد ومحاكمات أخرى

ردَّ بقوة شديدة أهل الجهاز الذين يشرفون مباشرةً على تشغيل هذه البني. فهم يرون أن وراه ذلك إساءة مباشرة لسلطة لم تعد تستند إلى أحكام مكتوبة. مع ذلك، لم نقم بغير تطبيق الدستور المقترر بالاقتراع. إلاّ أن دوائر السلطة ستُعلق هجوماً، منذ تشكيل المحكومة، تشارك فيه المجتنة المركزية لجبهة التحرير الوطني والجمعية [الوطنية] والاتحاد الوطني لقدامى المجاهدين والمجتفون المحسوبون والمسحافيون، وأجراء القطاع العام؛ وهؤلاء الأخيرون يخافون على موقعهم بقدر ما يخافون على على العكس، ميتخون من التحالفات غير المعلنة. سنشرح لهم أن الموازنات لن تُعس، بل على العكس، سبحق لهم المشاركة في صوغ اقتراحات ومراقبة النققات من خلال أعضاء منتخين من الإدارات المستقلة. هذا لن يمنعهم من أن يضعوا على رأس الأجهزة الجديدة، وبطريق الانتخاب، المحاسب الذين تستقطبهم الوصايات القديمة. إن قواعد الواجبات،

الأساسية في المنظار الجديد، لن تخرج أبداً من الجوارير، إذ إن الرقابة الداخلية ستيقى نظرية. أما الأكثر وعياً وكفاءة فسوف يبرّرون غيابهم عن الانخراط في البنى الجديدة، باختيارهم للصحافة الخاصة، المسموح بها من الآن وصاعداً، والمدعومة مالياً. وعندهم أن الخصخصة تحرّر من الانقياد السياسي؛ ولن يجرق الآخرون على الانتظام بدون ضمانة السلطات السابقة، ومن دون حدوث التفاهم مع كل المصالح التي تولّوا إدارتها أو استثمارها أو مراقبتها.

هكذا قامت الأجهزة المستقلة الأولى، التي تنظم إدارة الإعلام والنقافة، والتي تتحدَّرُ من أحكام مؤسسية جديدة، بإعادة إنتاجَ زبانية النظام القديم، عن طويق الانتقاء. والمنقفون الذين يخشون القطيمة، سيظلّون أقلبة في كل مجال، على الرغم من نوعية عملهم ونزاهتهم ونفوذهم المهني. سيكونون هدفاً لحملات تشدد وضغط، وسيخضعون لمحاكمات تجبرهم على الصمت.

أما الحملة المتعلقة بإلغاء وزارة قدامى المجاهدين، فهي تنّهم وزارة حمروش بإهانة ذاكرة المجاهدين، وبالوقوف على هذا النحو في معسكر أولئك الذين اختاروا القطع مع مراجع ثورة نوفمبر ١٩٥٤. تقاسمنا التكفير مع الجبهة الإسلامية للإنقاذ، الأمر الذي خفف من تأثير الحملة في الرأى العام.

قبل الأوان، كشف رئيس الحكومة هاجساً أساسياً: إعادة النظر، من منظار ديمقراطي وبإصلاحات علنية، في الشرعية المستمدة من صندوق المتاجرة بالثورة. إن محركي حملة التنديد، الممثلين بقوة في جهاز الحزب ورابطة قدامى المجاهدين، شككوا في الأخلاقية الوطنية للحكومة. هذه الحملة ستعود بالفائدة الخاصة على الجبهة الإسلامية للإنقاذ، التي ستستعيد حق الكلام باسم التاريخ والثورة.

سيدوم التسميم ما دامت حكومة حمروش. ومن بعده، سيتعاقد الديمقراطيون التحديثيون والجمهوريون مع الممارسات القديمة في مجال الأعمال، وسيوقدون الشعلة الوطنية بقليل من التكاليف.

### محاولة رعاية أبوية

من الواضح أن التنظيم الحكومي الجديد لم يرتد سوى طابع فني. كان يندرج في الأفق السياسي، الملازم لمشروع الإصلاحات، وتنمية التسيير الأبوي، الخاضع لقواعد تعاقدية في ضبط النشاطات الاجتماعية. كذلك كان لا مناص لنا من تعميق الملاقات الديمقراطية في المجتمع، في ما يتعدى تعدّد الأحزاب وشفافية الانتخابات ذات الطابع السياسي. الرهان الحقيقي كان تغيير قواعد التسيير الاجتماعي، لذا ستعارضه كل التيارات، باستثناء الجبهة المحتمة للإنقاذ.

منذ ١٩٨٦، كان يحاول الإصلاحيون حثّ النقابيين وحركات الشبّان والمنظمات الثقافية

والروابط الاجتماعية، على المشاركة في النقاش ووضع قواعد جديدة للرعاية الأبوية. كتا نعتمد على الانتخابات لإعادة النظر في قواعد اللعبة المترسخة بقوة، ولإظهار تمثيلات أحسن تكيفاً مع الوقائع الاجتماعية . إن تحويل الأنظمة التي انتجتها طاحونة المركزية البيروقراطية، وإحلال رقابة النشاطات في كل المستويات، هما الأمران اللذان كانت ترفضهما النخب القائمة، وكانت تبدو المسيرة غير موافقة، بقدر ما كانت، على غرار المطالبة بانتخابات سياسية، غير منشودة من الأحزاب أو من المعتين أنفسهم للا الماذا كانت ببعر الحكومة على هذا النحو في الاستغزاز «اليساري» للإداريين الذين لا يطلبون منها شيئاً؟ لم يكن يمكن المضي أكثر من ذلك، فالرأي المام لم يكن قادراً على فهم المسار. ففي مرحلة إلغاء القطاعات الوزارية، لم يكن متوقعاً المام لم يكن قادراً على فهم المسار. ففي مرحلة إلغاء القطاعات الوزارية، لم يكن متوقعاً صمتُ الأحزاب الجديدة على الرغم من اهتمامها بالانفتاح الديمقراطي -، ولا جمود الكوادر.

ستوجّه إلى فريق الإصلاحات تهمة السعي من وراء ذلك إلى القيام بعملية إغواء واستيلاء سياسي. والحال، لماذا أنكفاً أولئك الذين يدَّعون النشاط الواسع ولم يتحينوا الفرصة لمصاحبة هذه العملية الديمقراطية والدفاع عنها واستردادها لمصلحتهم؟ ألم يكونوا بحاجة إلى الحضور في المنظمات والاتحادات الاكثر حسماً وتحديداً لمستقبلهم الانتخابي؟ كان يعتقد الكثيرون، بسذاجة، أن الأصوات سيجري الحصول عليها بالمتاجرة الإعلامية، وبالخطاب المصرّب، وبالتركيبات الانتخابية التي تجريها الأجهزة. وسيجرأ القليلون على المخاطرة مع الوقائع المعاشة شعبياً. وسيترك الميدان للجبهة الإسلامية للإنقاذ.

على الرغم من كل شيء، استهلت الحكومة ولايتها وسط الترقب العام والفضول من جانب الرأي العام المؤاتي غالباً، والمنتظر الأفعال. أدخلت الحكومة بسرعة ممارسات جديدة في التواصل. سيجري تفصيل تقارير المناقشات وتفسيرها، وسيكون التوثيق في متناول الصحافة، التي سيستقبلها المسؤولون السياسيون.

العلاقات بالجمعية الوطنية تثير مسائل إدارية متعلقة بالطابع الانتقالي للحكومة وللجمعية ذاتها. يربأ النوّاب، في أغلبيتهم، أن يعاملوا كأنهم عملاء مطيعون. فما أكثر المناضلين الناشطين في الحزب، المسجلين على لواقح النيابة، الذين يزعجون بكلامهم الصريح الأجهزة التي يتحدرون منها. منذ أكتوبر ١٩٨٨، سيكونون من المدافعين الصادقين عن الدستور الجديد.

منهجياً، ستبالغ الصحافة والتيارات السياسية الجديدة في استعمال الحجة السهلة التي تنكر على الجمعية الوطنية حقها في التشريع، وراحت تدعو إلى حلها. إلا أن النواب سبحرصون على تمرير القوانين المطابقة للدستور فقط؛ ناهيك بأن المجلس الدستوري أحال إليهم، سنة ١٩٨٩، ثلاثة مشاريع قوانين، وضعتها الحكومة السابقة. بهذه الصفة، تعلم الحكومة أنها في صلب الظرف المناسب، إذا لعبت ورقة الشفافية. إلا أن قسماً مهماً من الجمعية يندرج في أفق إعادة الانتخاب وغير مستعد لتكرار إجراءات غير شميية. إن الأقلية المدعومة من الأجهزة، والمعادية بصورة مسبقة للحكومة الجديدة، كانت فعّالة. ولم يكن في مستطاع النواب الآخرين عدم أخذها في الحسبان. فراحت تستعمل وتبالغ في استعمال المصائد الإجرائية، وأساليب الضغط المتنوعة، والمؤثرات الفضفاضة، التي ستغرح وسائل الإعلام الجديدة.

أما الحكومة التي يجهل أعضاؤها تقاليد الجمعية الوطنية، فقد اختارت الدفاع عن محتوى الملفات. وتعززت المسيرة بملاحظة فاجأتنا كمتمرنين جلد. ذاك أن لجان الجمعية التي تعوزها الإمكانات، كانت في الماضي تحرّكها الحكومات منهجياً وتحجب عنها المعلومات، وكان للحكومات القدرة الكبيرة على ضبط الإدارة وتوجيهها. كان موظفون كبار، كثيرون، يقرمون بوضع معطيات مزوّرة وكاذبة. ومن الآن فصاعداً، ستكون كل الإدارات مدعوة إلى كشف كل شيء أمام اللجان، وسيكون على الموظفين أن يضعوا أنفسهم بتصرفها. إن حكومة انتقالية رجمعية وطنية معامن الأهداف السهلة. إلا أن الحكومة ستقف موقعاً سليماً من الجمعية الوطنية. وهذا الخط السلوكي سبيدو، خلال الولاية الحكومية وبعدها، مُبَّرراً، فالجمعية المشتكف ولفي انتخابها، ستقوم بعمل تشريعي مطابق للاستور، سيضعه مناوثوها على الو بعد جلياً.

المسألة الثالثة، الأكثر أهمية في نظرنا، كانت تتعلق بطبيعة ومضمون العقد الذي كنا قد واقتنا على تنفيذه. لماذا استدعانا الشاذلي؟ ربما كان تدهور الوضع يفرض عليه البحث خارج الصوامع المألوفة. بالنسبة إلى محيطه، لم تكن شخصية حمروش تمثل سوى خطر سياسي صغير. وكانت السلطة مقتنعة أن في إمكانها تفويض الإدارة بكاملها إلى فريق كان يحمل مشروعاً، لا يشكل خطراً على الضبط السياسي للانتقال. ومنذ تعيين رئيس الحكومة، كان يحيطنا كل المقربين، ومنهم العسكريون، بعناية مثيرة. وحتى نتجنّب الملابسات، آثرنا أن نعطي لعملنا طابعاً علنياً ومكشوفاً.

# مرحلة الإصلاحات الأولى

الوضع الاقتصادي والاجتماعي يفرض تعديلاتٍ بنيوية واسعة النطاق. فلا شيء، يسبر مداورةً ولا يريد أحد الاعتراف بذلك، آنذاك. قد يكون الادعاء القول بامتلاك الحقيقة وتقديمها للمرة الأولى إلى رأي عام غير مطّلع؛ ولكنَّ تقديمها إلى أولئك الذين ينظمون الكذب بدراية، إنما يعنى الإثارة أو الاستفزاز.

إن مشروع تصحيح الجهاز المالي والتجاري في متناول الجمعية الوطنية للنظر فيه. وهو موضع تفسير وتعليق في الصحافة وبين الجمهور. لقد أعلنا مرحلة تصحيحية مدنها ١٨ شهراً على الأقل، مرحلة صعبة بالنسبة إلى الجميع، فهي تتناول إصلاح الضربية على المداخيل. وبالأخص تزايد الضغط الضربيي على المداخيل المرتفعة والعقارات والرساميل المجمّدة، وتغيير منح المساعدات. إنها مرحلة العراك. إن كل الذين كانوا مكلفين بالمالية العامة، في فترة أو في أخرى، شعروا أنهم مستهدفون مباشرة وشخصيًا. لم يرغب أحدٌ في نقل النقاش إلى مستوى قواعد اللعبة والآليات. ولربما كان هذا مطلباً مفرطاً، نظراً لأن النظام كان ملتبساً مع الناس. فما كان من رجال السياسة والكوادر العليا إلا أن أمسكوا بالذبابة وأصلحوا بأكثريتهم وعفوياً الجدران المحيطة برؤسائهم السابقين، للتنديد بالتصحيح والإصلاح. وسعت الأحزاب، المهتمّة قليلاً بالدخول في سجال حول الاقتصاد حيث يتميّن عليها تجاوز الشمارات السياسية، إلى الاستفادة من المحاكمة التي كانت تتناولنا.

في هذا الجو المتوتر، الموسوم بالتنديدات وبالدعوات إلى الإضراب وتجميد الكوادر العليا، باشرنا إصلاحاتنا الأولى. هل كان يمكننا أن نهادن، كما كانوا يتصحوننا؟ آنذاك، لم يكن الأمر ممكنا، واليوم أيضاً، ما زلت أرى أننا لم نكن بين خيارات. ردّ إيجابياً واسترجع الأملّ الرأيُّ العام والجهاز الكبيرون من أجراء صغار المقاولين. كنا نعتمد عليهم لمرحلة ما بعد الانتقال. وفوق فلك، لم يقعوا في أي من المصائد المتصوبة.

كما أن الحكومة ستقرر البدء بالتغييرات المؤسسية الأكثر إلحاحاً. وكان البرنامج المقدّم المحمية الوطنية، يشدُّد على إرادة الإنشاء السريع لأدوات استقلال القضاء: ضمانات قصوى للحريات الفردية والجماعية، الرقابة الديمقراطية للجهاز القضائي، استقلالية مجلس القضاء، تغيير الأساليب القضائية وفقاً للمستور، حماية القضاة، ورقابة المدّعي العام للجهاز البوليسي. من هم المناسب القضاء حدثاً مثيراً. كن يمن إصلاح القضاء حدثاً مثيراً كن يبغي بنحو خاص تجنب قيام الحكومة بتبديد النتائج، آنذاك لم يقدر الأهالي المكاسب للجهادة الحاسمة. وكان لا من مستناف العسف حتى يكتشف، في وقت متاخر، أن تلك الحديث كانو بالأمل القوانين كانت صالحة، في المقابل، سجلنا عداوة الأجهزة البوليسية التي لا تكذب إبداً، وحداوة القضاة الذين كانوا بالأمل وحداوة القصاء للذي تلا برنت شؤون كثيرة - لا سيما قضايا القمع والتمذيب، في يتخلون في إدارة هذا القطاع، لقد برنت شؤون كثيرة - لا سيما قضايا القمع والتمذيب، في المقابم، والاحترام للحريات سيكونان مضمونين، على الرغم من الاستغزازات، حتى السيم للقضاء، والاحترام للحريات سيكونان مضمونين، على الرغم من الاستغزازات، حتى الحكومة.

أخيراً، جرى التشديد على تنظيم العلاقات الاجتماعية. فألفت الحكومة كل المعوقات لحقً الإضراب والتظاهر. وكانت منذ قيامها تحتفل رمزياً بذكرى حوادث أكتوبر ١٩٨٨. فتسمح بالتظاهرات وتضبط الشرطة. فجأة تبدًّل الجوّ، وهَزُّل الاستعراض في الشارع؛ لقد صارت الحركات السياسية والنقابات وكل أشكال الاتحادات، حرة في التظاهر، ولم تتوانَّ عن الاستفادة من تلك الحرية. أما أولئك الذين لا يحسنون التعبئة أو لا يعبئون إلا قليلاً، فقد رأوا في ذلك علامة تسامح من فريق الإصلاحات، فيما كانت أكثرية التظاهرات تهدف إلى رفع مطالب ضد عمل الحكومة. وأما الذين يعبئون الجماهير، مثل إسلامي الجبهة الإسلامية للإنقاذ، فسوف يحاولون استغلال عرض العضلات. وانتهى الأمر بهذه المبالغات إلى إضعاف الجناح الديمقراطي، وتعزيز الغواية المعامرة لاستلام السلطة بالقوّة، ودفع قيادة الجبهة الإسلامية للإنقاذ إلى الوقوع في الفخ، التغنى والسياسي، للإضراب العام في حزيران (يونيو) 1991.

ناهيك بأن فريق الإصلاحات سيئيم، نظراً لتعميم الإضرابات والتظاهرات، بالضغط على السلطات القائمة، لجرّها إلى التنازل والتسوية. والحقيقة هي أن الشارع كان مخيفاً، خصوصاً في غياب وسائل القمم. وبنحو خاص ستدفعنا الاعتراضات إلى تشجيع الروابط على الانتظام وتطوير برامج عملها. وعليه، فإن فئات اجتماعية كثيرة، مثل الفلاحين والعاطلين عن العمل، وكذلك النساء، ستحقق اختراقات ستدوم على الرغم من الانغلاق اللاحق. هكذا كانت الطريق التي سلكتها الخطوات الديمقراطية الأولى، على مدى عشرين شهراً. فلم يكن أحد يمنع الأحزاب من مواكبة الحركة. لكنها احتقرتها وعانت من عواقبها.

لقد طلبت الحكومة ونالت، سواء من الجمعية الوطنية أم من الرئيس، حرية كاملة للمبادرة بهذه المشاريع، والوعد بدعمها في مواجهة التحركات التخريبية التي يمكنها أن نظهر. كان يارته التزامات عامة وعلنية، حتى وإن كنا نشك قليلاً بقيمتها، لأن الرأي العام يجب أن يكون شاهداً، ولا يجوز تسهيل مهمة أولئك الذين كانوا يطمحون للخلافة. كما أننا طلبنا من الشاذلي إنشاء المجلس الجديد للدفاع، الذي ينص عليه الدستور، والذي يشير إلى ضرورة الاستماع لرئيس الجمعية الوطنية، ورئيس المجلس الدستوري، ورئيس الحكومة والوزراء الأساسيين (العدل، الدفاع، الداخلية، الاقتصاد) قبل اتخاذ أي قرار يتضمن الاستعانة بالجيش. لكن الشاذلي لن يدعوه إلى الاجتماع أبداً طيلة مرحلة الإصلاحات، وسيدفع لاحقاً ثمن هذا التقصير في الدراية.

لضمان نجاح الانتقال، كان لا بد للرئيس من قبول موقف تراجعي على صعيد الإدارة المباشرة لشؤون الدولة. وكان من واجب الشاذلي السهر على إبقاء الأجهزة تحت سلطته المباشرة (وفي مقدمتها الجيش)، واحتواء حلفائها في «المجتمع الأهلي» الذين كانوا يحاولون، من وراء قناع التشكيلات السياسية الجديدة، أن يعيدوا النظر في الانتقال الديمقراطي، ووفضت المحكومة كل نقاش مع الأحزاب، حتى تظل مسؤولية الانتخابات من صلاحيات قاضي البلاد الأول، وحتى لا نتهم بالخروقات.

لتبديد كل اشتباه، كان يتمين على كل مؤسسة، كل بنية ـ ظرفية أو نهائية ـ أن تضطلع بدورها، بكل استقلالية وفي الشفافية. إنّ تعلَّم احترام الدستور وبناء دولة فعالة وقوية بالفعل، كان بهذا الثمن. فاضطلعت الجمعية الوطنية بدورها بنزاهة، وكذلك المجلس الدستوري ومجلس القضاء. والمؤسف أن الرئيس ظلَّ متأخراً، وبالأخص في فترة تصاعد المخاطر. كان نجاح مسيرتنا يتوقف على قدرته على فرض احترام الأحكام والمُهل، وعلى الضغط على الأحزاب حتى موعد الانتخابات التشريعية. لم تكن تبدو المهمة عصبية، على الرغم من هوامش المناورة المحدودة على الصعيد الاجتماعي والاقتصادي، وعلى الرغم من اختلال البنى الإدارية والميل الشديد جداً لدى الحركات السياسية إلى التسابق على الخلافة، غالباً من دون تجذّر في المجتمع. كانت الجزائر لا تزال تملك بعض الأوراق، وبالأخص كان المجتمع ميّالاً إلى الأمل بمواجهة التحديات والانطلاق بالعمل.

ستخاف الحركات السياسية، من الجبهة الإسلامية للإنقاذ إلى جبهة التحرير الوطني مروراً يكل التشكيلات الأخرى، المنافسة السياسية مع فريق الإصلاحات الذي كان لديه برنامجه. وسوف نغدو هدفها المفضَّل. وسيتحتّم برنامجنا كأنه مناورة من الرئيس لقيادة التغيير وللبقاء في الحكم. إن حذر الرأي العام من شخصه، المغلَّى يومياً بكل أنواع الإيحاءات، سيجري استغلاله للتشكيك في صدق المشروع، وسيسمح بتوفير النقاش حول مضمونه. وإن محاولة تجميد مسار الإصلاحات، ستُخاض على عدة جبهات. أولاً، ضد الطابع الليبرالي للإصلاحات الاقتصادية، اللي جرى تقديمه كأنه خطر على الضمانات الاجتماعية والأجرر والعمالة، ناهيك بأن كل تغيير في الملاقات الاقتصادية الخارجية سيجري التنديد به، بوصفه ناجماً عن إرادة تحالف مع الأجبيي.

ولن ترغب في أية مخاطرة، الأجهزةُ النقابية ـ التي تدعوها الإصلاحات إلى التحول، وبالأخص الكوادر العليا في القطاع العام ـ القليلة الميل إلى التغيير، ولكنها ضرورية للمسار الجاري. وستنكبُّ النخب على إيقاء علاقات الاستزلام (فيما الأحزاب الجديدة ستنفتح أمامهم إلى أبعد حد). وسوف تنشطر الطبقاتُ المتوسطة بين الارتقاب وحاجة الإصلاحيين إلى تنظيم سياسي، قد يكون، مع ذلك، قادراً على انتزاع كل صدقية من الحكومة الانتقالية.

# الاقتراع ـ العقاب

كان إجراء انتخاب رئاسي، أو على الأقل انتخابات تشريعية، قد صار شعاراً ولازمة. فالرئيس المتهم شخصياً بالتعلق بالسلطة، وغير المطلع كفايةً على تطور الأحزاب الجديدة، انتهى به الأمر إلى أن يفرض على الحكومة انتخابات مبكّرة، بعد مرور عدة أشهر على قيامها. كان مولود حمروش واعياً لغياب تأطير الأحزاب للرأي العام سياسياً ـ ما عدا الجبهة الإسلامية للإنفاذ ـ ومهتماً بتعميق الحركة الديمقراطية، فتمكّن من إجراء انتخابات محلية أولاً. وكان يظن، خطأ، أن النتائج من شأنها أن تقود النخب السياسية العجولة، إلى مزيد من الواقعية. وافقت الجبهة الإسلامية للإنقاذ، وكانت الأحزاب الأخرى، الأضعف منها، مرغمة على الموافقة. واعتبرت جبهة القوى الاشتراكية أن انتخابات البلديات في حزيران (يونيو) 1991

اللعبة جبهة التحرير الوطني، وهي أكثر تخلخلاً في مستوى قيادتها من مستوى قاعدتها؛ وفرضت الجبهة الإسلامية للإنقاذ نفسها بقوّة، وظهرت التشكيلات المشوشة، الضجَّاجة بعبارات فارغة واستعراضات إعلامية، كأنها أقليات بدون قاعدة اجتماعية حقيقية(١٠).

بلا مواربة، كان الرأي العام قد عبر عن إرادتين: القطع مع النخيوية البيروقراطية الاستبدادية وغير المساواتية، والافتراع لمن هم قريبون منه، وكان يعرفهم. لم يكن الرأي العام حسّاساً بالخطابات. والأصوات التي كانت جبهة التحرير الوطني لا تزال قادرة على اجتذابها، والتي لا يمكن تجاهلها، لم تكن قابلة للنسيان بدون ضرر.

هناك قسم كبير من الرأي العام، خصوصاً في المناطق الريفية، لا يلفظ مناصليه عندما لا يكونون مرتبطين امتيازات السلطة. كان الصراع يدور بين مرشح الجبهة الإسلامية للإنفاذ، ومرشح جبهة التحرير الوطني، وغالباً ما كان يربح هذا الأخير عندما لا تضطلع الغفلة بدورها. تراجعت جبهة التحرير الوطني في المنطقة الحضرية، حيث كان الأهالي لا يعرفون مرشحيها كفاية، فيما كان مرشحو الجبهة الإسلامية للإنفاذ معروفين من الجوامع.

أما الرجال والأحزاب الذين لم يجنوا أصواتًا، فقد كانوا يُعتبرون كأنهم من دمى السلطة المتحركة. وهذا كان صحيحاً غالباً. ذاك أن اصطناع وجه التغيير والحداثة والتقدم في العاصمة هو شيء؛ وشيء آخر هو تقديم وجهاء للانتخابات، يعيشون ميسورين في دوائر مغلقة، ويتصرفون تصرفات غريبة، ولم يكن «الإسلاميون المعتدلون» بمنأى عنهم.

إن الشعب الجزائري عندما يقترع، يصبّ اختياره على المرشحين الذين يعرفهم أو يظنّ أنه يضبطهم، أولئك الذين يعيشون بين الناس. وهو عندما يتغبّب، فمعنى ذلك أنه غير راضٍ عن هؤلاء المرشحين، وأنه لا يرى نفسه ممثلاً في الآخرين. هذه هي دلالة ما سمي آنذاك الاقتراع ــ المقاب. لقد كان اقتراعاً صافياً، نتيجة تأمل وسلوك واع. ولم تؤخذ منه العبرّ أبداً، بل سيجري استعمال الحكومة كبشاً للمحرقة، وسوف تنهم بأنها أساءت التحضير» الانتخابات.

إلاً أن محترفي السياسة هضموا هزيمتهم، لأجل معين، وتكتموا عليها. ودعت الحكومة قادة جبهة التحرير الوطني والأحزاب الأخرى، إلى تغيير استراتيجيتهم. وشرحنا في كل مكان أن رهانات المستقبل ليست في دوائر السلطة في العاصمة، ولو كانت عسكرية، بل هي في الميدان. وطلبنا منهم تغيير خطابهم والتخلص من الزبانية والمحسوبية، وترقية رجال محترمين ومعروفين.

<sup>(</sup>١) من أصل ١٢,٨٤١,٧٦٩ ناخباً مسجلاً، اقترع ٨٩,٧٨٨ (سبة التغيب ٨٩,٤٣٤). نالت الجهة الإسلامية للإنقاذ ٢٥,١٥٥٪ من الأصوات (أي ٢٩٣١,٤٧٧ صوناً)، مقابل ٨٩,١٣٪ لجهة التحرير الوطني، و١٦,١٦٠ للقوائم المستقلة، وفقط ٨٠,٢٪ (١٦٦,١٠٤ أصوات) للتجمع من أجل الثقافة والمديمقراطية، و٨٨,٣٪ للأحزاب الأخرى.

إن أولئك الذين لم يقترعوا، لم يعودوا مستعدين للاستماع إلى خطابات عرقوبية ووعود زائفة؛ كما أنهم يرفضون الوثوق بأولئك الذين لا يعتمدون طريقة حياتهم، بحق أو بغير حق. وآنذاك طالبنا قادة جبهة التحرير الوطني بعدم التعلق ببرنامج الإصلاحات، بل اعتماد خط قريب من اهتمامات العدد الأكبر، والانتهاء من الظلم، وتحصيل أدوات لمراقبة السلطة. فالأمر الجوهري هو جمع الناس حول خطوط دُنيا من العمل. ويجب أن يُصنع السلوك الديمقراطي من التواضع والصبر في مواجهة الخصومة.

في هذا الأفق، دعونا جبهة التحرير الوطني إلى عقد مؤتمر، ودعونا القادة إلى تسليم زمام الأمور لمن جرى انتخابهم أولاً، كما شجعناهم على التخلص من الارتباطات بالسلطة ومن الدمم القطعي للحكومة، لكي يذهبوا إلى المجتمع بخطى أقوى؛ فلا يجوز لبرنامج جبهة التحرير الوطني، ولا لبرنامج أحزاب آخرى، أن يلتمش وجوباً بالإصلاحات فهذه مشروع انتقالي وبرنامج حكومة ـ، ولا تأييدها بالفسرورة، إذا كان المجتمع يطالب بمقترحات آخرى، هو في حاجة إليها.

#### المنعطف

لن يُصغى إلينا، ولن يطول الانتظار. فشيوخ القبائل لا يريدون تجديد البنى ولا الذهاب إلى المجتمع. إنهم يؤثرون السكوت والتعلق بالحكومة. لقد انتصرت مناورات الأجهزة وغريزة التجتمع ونخبرية الطبقات المتوسطة، على الإرادة السياسية؛ وساد شياطين الانقسام والمصالح الآنية والأهواء الفنوية. والطلاقاً من صيف ١٩٩٠، حصل تراجع واضح في سلوكات أهل السياسة، في السلطة وخارجها.

أما القادة الرسميون للجبهة الإسلامية للإنقاذ، الأقوياء بنجاحهم النسبي، فكانت أمنيتهم التحجيل بإجراء الانتخاب الرئاسي والانتهاء من الانتقال. إنها ساعة الخيار: إما مجابهة الجبهة الإسلامية للإنقاذ في انتخاب رئاسي يُعتبر ابتزازاً من جانب رأي عام أثاره مشهد الخطابات الطنّانة، وإما التمهّل لتصحيح الوضع الانتصادي والاجتماعي، ولتعزيز قواعد اللعبة اللعبة المتمقراطية، وتقديم بدائل يثق بها المواطنون، باسم انتقال ديمقراطي حقيقي، عندتلز تراجع المعلب الديمقراطي، في الخطاب، أمام الحاجة الأمنية. إن الرأي، وبخاصة الشبية، لم يعودوا موضع مخاطبة. بل على العكس، بدأ التعامل معهم كأنهم اغير ناضجين، والشك في قدرتهم على الاختيار.

تخشى السلطة وأكثرية الزعماء السياسيين ـ خارج جبهة القوى الاشتراكية ـ أن تكون طريق الإصلاحات مقيدة للنخب الجديدة، في حال الاحتكام لصناديق الاقتراع. ولم تعد تتقبل انتقالاً لا تُديره مباشرةً، ولا يكون مخرجه في متناولها. إن البرنامج الانتقالي اللإصلاحيين، (صارت الكلمة وصفة)، الذي لم يتمكّنوا من استبداله باقتراح موثوق، يُعابُ عليه وجودُه ذاته، ودفعه إياهم خارجاً.

ذاك أن الإصلاحيين لم يرفضوا أي تلاعب بتئائج الانتخابات البلدية وحسب، فيما كان الجهاز الإداري بتصرفهم، بل تجاهلوا، فوق ذلك، كل محاولة للتسوية السياسية، وظلوا يقيمون بحزم أدرات القطع الجذري مع الماضي. وهكذا، صاروا الآن العدو الأساسي، الأسوأ من الجبهة الإسلامية للإنقاذ، التي تواصل التقليل من وزنها، على أمل عدم تكرار الاقتراع للمقاب.

وها هو التسابق العام إلى السلطة العليا. تقوم استراتيجية الجبهة الإسلامية للإنقاذ على منع التشكيلات الأخرى من منازعتها قاعدتها الاجتماعية القوية. وكان خوفها الأكبر من تقدم الإصلاحات، الأمر الذي دفعها إلى تشديد هجماتها على السلطة والحكومة في آنٍ. وراحت تخفّف من خطابها التوتاليتاري، لاجتذاب قاعدة انتخابية صارت حساسة بالقواعد الديمقراطية، واعتمدت خطأ مطلبياً متشدداً بانتخابات تشريعية مبكّرة، إذا لم تُجُرّ انتخابات رئاسية.

ستتجه الأحزاب الأخرى نحو قطع دعم السلطة المحسوب لحكومة الإصلاحات. وسيكون للذرائع المقدّمة مخاوف من اقتصاد السوق، حماية القطاع العام، التشابك مع المصالح الأجنبية ماثير كبير في الإعلام الجماهيري، ولكنه سيكون ذا وقع ضعيف جداً في المجتمع.

لكن ما صلّب التحالفات، هو الخوف من عقاب صناديق الاقتراع. بعد الانتخابات البلدية، في المجال الاقتصادي، ستلجأ الإصلاحات إلى تشديد الضرائب على الممتلكات، والحد من النهرب الفريبي، وإزعاج نشاط الاحتكارات الاستيرادية، وتحرير الأسعار من دون ضغوط اجتماعية كبيرة، ولكن مع زيادة واردات الموازنة. وبنحو خاص، حقَّقت متغيّرات سريعة على رأس الإدارات والمنشآت، ووضعت تحت الرقابة القضائية، الشرفة الاقتصادية، وهمَّشت داخل الإدارة التسيير الوصي على الاقتصاد، وكل التدابير التي تربح إعادة تجمّم المصالح المكتبة.

لكي يغدو الجزائريون مواطنين كاملين، ويتمكنوا فعلياً من الاختيار بكل أمان واطمئنان أولئك الذين يريدون تكليفهم بالرقابة السياسية، كان لا بدّ من تسريع وتيرة القطيعات على المرغم من المخاطر. كان علينا تصعيد وتيرة تطبيق قواعد قانونية ترسّخ الحريات الفردية والعامة في كل المجالات، ومنها المجال الاقتصادي، ثم إثارة وتشجيع النقاش الديمقراطي بين الأهالي.

والحال، كنا ملزمين بالعمل علناً في مواجهة السلطة وحلفائها، المصابين بقصر النظر، ولكنهم يملكون كل الوسائل، ومنها القوة، لتجميد المسار اللايمقراطي في كل لحظة. إذاً، لا بد لعملنا من التخفي وراء ضمائتين: الانسجام الكامل للخيارات والقرارات مع غاية الإصلاحات الديمقراطية وموضوعها، تجنباً لإعادة النظر فيها؛ ورأي عام يعارض بكثافة كل عودة إلى الوراء. إن المنهج الذي أفصحنا عنه بوضوح غداة الانتخابات البلدية، يقوم على عدم ترك أي خيار آخر للسلطة الفعلية وللمعارضة، سوى اللجوء إلى اللاشرعية لتجميد الإصلاحات. كنا نامل مع مرور الزمن أن قسماً من التيارات السياسية الآخلة في التكون، سيتمكن من التفريق بين الرهانات، وأن الرأي العام سيتطور. في هذه الديناميكية، ولدت الضغوط من مصدرين.

من طرف الحواك الإسلامي، تخاف العكومة الاختراقات التخويبية لتيارات متأثرة في آنٍ بالدعاية السعودية وبالديماغوجية التي تستعمل شبيبةً يائسة. للحد من هذه المؤثرات، كان لا بدّ من ظهور الرفض النظامي، ولو كان شالاً، ومن تشجيع التيارات الديمقراطية على اعتماد سُبُلٍ أخرى. على الصعيد الاقتصادي، كان الوقت يضغط لتقديم حد أدنى من التحسّن للمعوزين والمحرومين. فرفضت الطبقات المتوسطة أن تتحمل كلفةً الإصلاح، ومخاطر تسييب ليبرالي عميق للنظام. في هذا المجال، حيث الدعم الدولي محدود، توقعت الحكومةُ أشدًّ الممانعات.

مع ذلك، سمحت بتظاهرات الشارع، كانناً ما كان موضوعها، وساندت المطالب الأجرية، الفلاحية والموقعية، وكفلت حرية محاكمات الأشخاص الموقوفين. إن التحركات الاميوية التي ولّدها هذا السلوك، أدهشت تشكيلات سياسية معادية لنا. ولم تتأخر الردود الأولى، القاسية، من جانب جهاز الدولة، وبالأخص الجهاز البوليسي؛ وكانت ترمي بوجه خاص إلى النيل من وزارة العدل التي وضعت حداً لتدخلات الأجهزة في درس الملفات، وحرّرت المحاكم من كل ضغط، وحسب الظروف، سنُوصف بأننا يساريّون خطرون أو حلفاء للجبهة الإسلامية للإنقاذ...

#### الإعلام

غالباً ما ستكون التظاهرات محترمة وهادئة أكثر فأكثر. وعليه، فإن الشاذلي سيكون مسروراً دوماً من عدم المسّ به شخصيّاً، وستلزم الصمت آنياً الأجهزة الأمنية المحرومة من اضطرابات كانت منتظرة. ويسود الفرح في جهاز جبهة التحرير الوطني من تجاوز القطوع بدون ضرر كبير. إلاّ أن الحذر من الحكومة كان في ازدياد.

لقد استفادت الحكومة من الانفعال المؤاتي لإلغاء الحقائب الوزارية للإعلام والثقافة، فحرّضت المهن والاتحادات المعنية على تنظيم ذاتها للمشاركة في مراقبة الأجهزة المستقلة المنصوص عنها، وللمفاوضة حول دفاتر شروط الآليات المقبلة لإدارة الموازنة والتمويل. وانجلب الرأي العام إلى المشاركة في سجال واسع حول مكانة ودور وسائل الإعلام في المجال السياسي وتنظيم السلطة، وهو سجال مشوءً جزئياً من جرّاء الذهنية الانتخابية والمناورات لأجل السيطرة على البني الجديدة.

### الحكومة وجُّهتِ السجال في اتجاهين:

\_ قطع علاقات الوصاية بين القطاع العام الإعلامي والثقافي وبين السلطات الحكومية، وإحياء روح الحياد السياسي والاحترام الدقيق للواجبات (ستحوّل الصحف العامة إلى شركات مغفلة ذات مسؤولية محدودة، تراقبها انتقالياً لجان وصاية، فيما رقابة الإذاعة والتلفزيون ستناط بالادارات المستقلة المقبلة)؛

ـ تحريض أكبر عدد من المهنتين (في ظروف موازنة صعبة) على اختيار طريق الصحافة المستقلة (بتسليف أجور لتكوين رأسمال، وبتقديم مساعدات شنى للتأسيس، وتسليفات مميّزة لأجل التجهيز . . . ).

لن تشارك الأحزاب السياسية في هذا السجال إلا هامشياً جداً، بطريقة ملتوية وغير

مناسبة، متجاهلة قواعد السجال، قبل أن تلزم نهائياً صمتاً حذراً.

وسنتهم الحكومة \_ قبل أن تلاحظ خطأها الفظيع وتتراجع عنه \_ بأنها تخلت عن مسؤولياتها عن الصحافة . حتى إن عدداً من الرواد الجدد للديمقراطية - التجمع من أجل الثقافة والديمقراطية ، الحركة الديمقراطية الجزائرية ، حزب التجدّد الجزائري . . . - سينادون ، بلا مزاح ، باقتسام الأجهزة الصحافية بين الحركات السياسية . كما أنهم سيشنون حملة على رجوع صحيفة المجاهد إلى جبهة التحرير الوطني ، إذ كان يفضل البعض أن تبقى ناطقة بلسان الحكومة . وحده سيرضى لوقتٍ معين اليسار المتحدر من أصل شيوعي؛ فورث ، حتى دون المطالبة بذلك ، عنوان الجزائر الجمهورية الذي كان قد منحه . . لاحتكار جهاز جبهة التحرير الوطني في عهد بن بلة ، في زمن «التحالفات [الانتهازية] مع المواطنين المعادين للإمبريالية» كما أنه استغداد من تعثيل مهم في الصحف المستقلة التي جرى إنشاؤها بمساعدة من الحكومة .

غير أن أجهزة الدولة القديمة، التي ساعدها الصمت المُدان لرجال السياسة من كل مشرب، ستتمكن من الإفادة من رفض الإصلاحات على صعيد الإعلام والثقافة. وسوف تضمن، أولاً، طاعة المديدين من قدامي الصحافيين المشاهير، المعتادين على الرقابة الذاتية، والإذعان والامتيازات. وسوف تتمكن في الأجهزة الإدارية الجديدة، من انتخاب أكثرية من «الحرس القديم» مرتبطة بمصادر مختلفة، ستقوم بشل عملها. وسوف يفيد رجال الماضي من إمكانات مالية (مباشرة من خلال الإعلانات، ومداورة من خلال مراقبة الرساميل)، لترقية الصحف والصحافيين الذين يعجبونهم.

في مدى عام، لن تتمكن الصحافة المستقلة حقاً، والمحترفون الكثيرون الذين لا يزالون شباناً، من الاعتماد إلا على المبيعات والتطوع.

على الرغم من هذه المصاعب، المخقّفة في مجال الثقافة، فإن العكومة تعبر نفسها راضة. فلقد وقع الشجار المتعلق بالإعلام، واستتب ميدانياً التدبير القانوني والتنظيمي الذي يكفل مستقبلاً، استقلالاً حقيقياً للصحافة. سيمكن ربح المعارك أو خسارتها حسب الظروف، والحركة ستظل غير قابلة للقهر، إذ إن التغيّر جلري. في هذا المضمار، أغلقت نهائياً طريق إعادة النظر والتراجم، حتى لو تعلّق الرجال والبنى بالنظام القديم، وبالأساليب الأقل تلميحاً وتصريحاً.

# الجهاز القضائي

في أثناء ذلك، تطورت بإيقاع متصاعد، إصلاحاتُ الجهاز القضائي، وسط لامبالاة أكثرية الطبقة السياسية، وصمت الأجهزة، التي لا يشغلها شاغل آخر سوى تجنّب البوح بما يقارب الثلاثين عاماً من الإنكار المنهجي للعدل. في هذا المجال، لم ترجع أية حكومة جزائرية إلى تدبير الطوارىء الذي اتخذته السلطات الفرنسية في أثناء حرب التحرير. ولن يرتفع أبداً أي صوت، حتى في الخارج، للمطالبة بالعودة إلى الأحكام الطبيعية. بعد وقف الانتخابات التشريعية في كانون الثاني (يتاير) ١٩٩٢، سيجري الإسراع، لمواكبة القمع، في إقرار أحكام ستذهب إلى أبعد مما شهدته فرنسا في ظل نظام فيشي.

وتالياً، ستكون المؤسسة برمتها قد أصلحت في العمق، دون تسجيل أي تعليق إيجابي أو سلمي، على الرغم من مجهود إعلامي كبير لنقابة المحامين، ولجمعيات حقوق الإنسان وللجهاز القضائي نفسه، وبعد رحيل الحكومة وإعادة حال الطوارىء وتعليق الحريات العامة، سيكتشف الكثيرون من الجزائريين والصحافة أنهم كانوا آنذاك أمام عدالة مستقلة، وشرطة تعمل بأمر النيابة العامة. ولن يعترف أي رجل سيائمي - حتى من بين القادة الإسلاميين المطاردين والمعتقلين في العمدكرات - أنَّ ما جرى النيل منه إنما كان قوانين وآليات عدالة مستقلة، أقامتها حكومةً الاصلاحات.

إن الصحافة المتخصّصة في التنديد بالإصلاحات (المجاهد، لنوڤيل إيدو، الشعب...)، سيمكنها آننلو، ودون إزعاج أحد، أن تتهم على اتساع أعمدتها الإصلاحيين بأنهم قوّضوا أسس النظام التوتاليتاري حين حدّوا من نفوذ الشوطة السياسية، وحرّروا الجهاز القضائي من الوصايات.

هذه الظواهر لفقدان الذاكرة تُبيِّن مدى هشاشة الاختراقات الديمقراطية عندما لا تكون مطلوبةً بشكل كافي من الناس. ومع ذلك فإن اتهامنا بأننا كنا نفتقر إلى الواقعية السياسية، لم يكن صحيحاً. فأهمية الإصلاحات الكثيرة، في الجزائر وسواها، لن تُفهم إلا بعد محاربتها في بدايتها؛ والأهم هو أنها بقبت في الذاكرة، وعندئل يستطيع الرأي العام الرجوع إليها، ما دام استقلال القضاء وحرية الصحافة ستصبحان من المطالب الأساسية، بعد انتهاء حالة الطوارىء.

كنا نعلم أننا كنا نفتقر إلى الوقت والإمكانات لتنفيذ كل برنامج الإصلاحات. والطبقة السياسية الجديدة، التي تظن أنها تدعم التغيير وتعممه على الشعب، لم تكن مشغولة بغير صراعات الأجهزة للوصول إلى الحكم؛ فيما سلطة الدولة الحقيقية القائمة كانت معادية لنا جوهرياً. لم يسمح لنا بالبقاء عشرين شهراً سوى قصر نظر خصومنا وعدم كفاءتهم السياسية.

#### ممارسة التغيير

سيواجه التغيير الاقتصادي بأشد الممانمات. ذاك أن الخطاب السياسي في موضوع الاقتصاد والاجتماع هو في متناول الحمقى وكل الديماغوجيين. وأن سلوك الفاعل الاقتصادي في منظومات الدولة الممركزة والربعية، مثل المنظومة التي أنستها الجزائر طيلة ٢٨ سنة، سيتلاشى برمته تقريباً، سواء على مستوى المقاول أم على مستوى الشفيل. ولا يمكن أن يعنيهما السجال، الملهم إلا إذا كانا. مندمجين تماماً في ما يسمى السوق الخفية، وهذه الحالة ليس لها وجود شرعى. إن الفاعلين هم منفلون لحركاتٍ ومهمات يحدّدها لهم البيروقراطيّرن. فهولاء

ليس عليهم الاهتمام أساساً بالقيمة، ولا بالإنتاجية، ولا بشروط التبادل بنحو خاص: للإنتاج أو للاستهلاك، بل يعبَّرون عن حاجات تكون تفطيتها مضمونة نسبياً، حسب آليّات وكيفيّات وطرائق مفروضة، ليس لهم أي نفوذ عليها. إن خبرتهم وآراءهم لا يمكنها أن تفيد بشيء في هذه المجالات؛ ولا يستطيع أن يستفيد منها سوى السوق الخفية.

سنة ١٩٨٥ ، عندما بدأ النظام بالتدهور، لم يقبل أحد أن يدفع بعض الفاتورة أو كلها. كان الأجراء النقابيّرن يعون أنهم مدلّلون ويعاملون كرعايا غير مسؤولين في التوازن السابق، حتى وإن كانوا يقبضون في المقابل، دون أن يكون عليهم أن يتحملوا عذاباً شديداً. إنهم يعلمون أن التصحيح بالضرية سبقع على كاهلهم، وكذلك الحال بالنسبة إلى الضغوط واختلالات عرض السلع والخدمات الأساسية، والتلاعب بالمداخيل والأسعار. لكنهم يعتقدون بأن البيروقراطية في حاجة إلى تحالفهم الصارم في مواجهة الفئات الاجتماعية الأخرى، لتبرير رقابتها على الرأسمال وإعادة إنتاجه، وأنها لا تستطيع أن تقطع علناً علاقة الوصاية معها، ومجابهتها بشكل مكشوف، فلا تعود تضمن مداخيلها. كما أنها ترى أن لها كل المصلحة في التمسك بمواقعها المطلبة، ورفض الدخول في توزيع جديد للأدوار.

هناك دوماً شيء ما يخسره رب العمل الخاص والمدير العام من ضعف جهاز الدولة الذي يكفل تسييراً للاقتصاد، محمياً من التنافس الخارجي، والداخلي أيضاً، بفعل لعبة الاستيازات والمفاوضات والمحسوبيّات. والطرفان، ما عدا بعض الاستثناءات، لا يضمنان الحصول على ضمانات كافية للاستفادة من الانفتاح الاقتصادي أو زوال الريوع (ريع القطع، والتهرب من الضريبة واستغلال الموقم). وفي كل حال، يفضّلون الانتظار.

في هذه الظروف، للبيروقراطية كل المصلحة في السلوك الديماغوجي والهرب إلى الأمام، بانتظار تدخل أحداث خارجية تؤدي إلى حلول مؤاتية إلى إصلاح للنظام بلا ألم؛ مساعدة خارجية ذات طابع سياسي، وهم الرسوم المرتفعة على دخول الرساميل الخارجية، دعم الهرمية المسكرية للداخل في الأوقات الصعبة.

منذ بدء اللعبة، سيجري اختيار مطلب المديونية الداخلية والخارجية، والتضخم المقتّع وراء العجز المالي، والسكوت عن السوق الخفية. وسيفضّل خفض الاستثمارات الاجتماعية والجماعية، على التصحيح الاقتصادي والمالي. أما التيارات السياسية الجديدة فلا تتمسك بخطاب مسؤول في مواجهة تدهور مستوى المعيشة. وسار على خطاهم الاتحاد العام للشغيلة الجزائريين ـ الذي يخشى من فقدان جمهوره ـ فانحازوا للبيروقراطيات القائمة، ونشأ تحالف ميداني ضد الإصلاح. إنه الوعد الأسرع بغد مفرح. هناك شريحة من الطبقات المتوسطة التي بالغت في تأويل المسلك الاقتصادي ـ غير النزيه دوماً ـ لعدد من الإسلاميين، واحت تحتفي بنعيم المنشأة الحرة والتجارة المنفلة، وجعلت نفسها داعية الليبرالية السائية.

على هذا النحو، حدَّدت مصلحة التجارة الصغيرة والمنشأة العائلية والعاطلين من العمل،

الذين لا يجدون خلاصهم إلاً في التبادل الخفي والتبعية للكبار والصغار من أصحاب السيولة الطفيلية، وعندها أن المسألة لم تعد سوى مسألة تفكك الدولة. فهي تستقطب اهتمام الأجراء، واعدةً إياهم بتزايد الرفاه الجماعي عن طريق خفض الهذر ووقف السرقات، دون أن تقول كيف، بالطبع.

عملياً اللغة هي نفسها في اليسار التقليدي. فهو يريد إقناع الرأي بأن المال الذي يسرقه الأغنياء وأصحاب الامتيازات، كافي لتلبية المطالب وإطلاق عجلة الآلة الاقتصادية، ولكن لا يستطيع تحقيق ذلك سوى رأسمالية الدولة البيروقراطية. وعليه، لا بذ للأجراء والعاطلين عن العمل، من مساندة التقنوقراطية إذا كانوا لا يرغبون في أن يأكلهم اللبيراليون.

أخيراً، تساند البورجوازية الحَضَرية الصغيرة، النيارات التحديثية الجديدة التي تفضّل تجميع الأفكار المستوردة آنياً على عجل، مثل التكييف الاقتصادي الواسع، وإنماء الاقتصاد «المختلط»؛ وهذا ما يسمح بتحاشى البلل مع امتداح فضائل التقنوقراطية الإدارية.

وإنه لمن الدونكيشوتية بمكان إدارة الانتقال الاقتصادي في هذا الجو ما قبل الانتخابي. فعنذ أمد طويل جداً، تعيش الجزائر على التسليف، ومعدلات فائدة قريبة من الربا، ويتزايد السكان ويتفاقم ميكانيك هرب واستهلاك الرأسمال الموجود. وما لم يجر احتواء الإفقار المتقدم، فإن تدهور الوضع سيؤدي إلى تجذير أوسع الفتات من السكان، ويفضي إلى حالة لا يمكن ضبطها. وعندنا أن على الجزائر القطع بأسرع ما يمكن مع قواعد وممارسات التواليتارية البيروقراطية. وإن الأكثر فقراً والأكثر فتوةً هم الآن مستعدون للمجابهة. ومن واجبنا أن نجرب طريقاً أقل كلفة، ونقدم المزيد من ضمانات المدالة والسلم والتقدم.

يقترح الإصلاحيّون الانتقال الأشد اختصاراً، بدون مماحكات سياسية ولا محاكمات؛ والذي يحول دونما انفلات الأهواء ودمار الاقتصاد؛ لكنّه لا يستطيع تقديم ضمانات رقابة السلطة المقبلة لأي كان.

بعد مرور عام على أكتوبر ١٩٨٨، كان الخوف من الانفجار الشعبي، الذي لا يزال مائلاً، يجيز إطلاق المبادرات. إلا أن وهم تبديد عواصف الانتفاضة، سيثير لدي البعض غواية المودة إلى الوراء. سنة ١٩٩٣، مع تأخر ثلاث سنوات، سيجري الحديث في الأجزائر وفي الغرب، عن أن مسيرة حكومة الإصلاحات الاقتصادية والسياسية كان يمكنها أن تنجع. ولكنَّ تسريع الاصلاحات لا يلقى حالياً قبولاً حسناً.

للمرة الأولى في تاريخ الإدارة الوطنية، تُعلن على الملا المعطياتُ حول الوقائع الاقتصادية المزينة، بلغة يمكنها أن تكون في متناول الجميع. إنها قطيعة مع التراث البيروقراطي الطويل في التجميد والتلاعب. ولا بد للتشكيلات السياسية الجديدة والمنظمات الاجتماعية ومختلف الاتحادات من أن تكون على مستوى واحد من الإعلام الستراتيجي حتى يجري النقاش حول بداقل البح معى أسس ملموسة.

هناك هدف أول جرى بلوغه فوراً: هو أن معرفة مستوى المديونية الداخلية والخارجية للاقتصاد، وحقيقة التضخم وحجم السوق الخفية، تخطّت دائرة المطّلعين. لقد حُرمت النُّخَب من احتكار التحليل والشائدة.

شارك في السجال الاقتصادي والاجتماعي الطلاّب والمعلمون والصحافيون، وبالأخص الكثير من الفئات المهنية، وحاسوا النظام على نتائجه الفعلية. وعاجل زعماء المعارضة السياسيون في جعل حصيلة الماضي جوادَ معركتهم، وطالبوا بالتبديل في قمة الدولة، لكنَّهم لم يتفوّهوا بكلمة حول متابعة البرنامج الإصلاحي. كما ونضوا، في أكثريتهم، تقديم حلول: لا بدَّ للرأى من إعطائهم أولاً توقيعاً على بياض، لكن السجال استمر يدور في المجتمع.

إن الأغلبية العظمى من القادة الذين عرفهم الحزبُ والحكوماتُ المتعاقبة، هاجت في فوضى لا يمكن وصفها. إنهم يبحثون عن ضحايا. . . . وعليه تُمَدُّ حكومة الإصلاحات «مُدانة» لأنها كسرت قانون الصمت. لقد زهقت من شرح سياستها أمام اللجنة المركزية لجبهة التحرير 'م طني، فاتهمت بأنها مسؤولة عن الإرث كله: المخطىء هو الذي يندد ويستنكر. صار فريق عملاحات هدفاً لحقد الأجهزة، وتغير المشهد السياسي . . . لقد انقطم حبل الهدوء.

صار إنقاذ رأس كل جماعة هو قانون هذا الغاب ما قبل الانتخابات. وراحوا يستنجدون عشوائياً بهواري بومدين ويفضائل الدولة القوية ـ أما السنوات السوداء فهي للشاذلي ـ، وبالإسلام المجرَّد هذه المرة من الاشتراكية، وبمآثر الرأسمال الطفيلي على خلفية تغيير المحسكر، وبالعودة إلى المصدرة، إلى اقيم نوفمبره، ونظروا بعين الرضا إلى العسكريين، حرس الأرثوذكسية، ولكنهم لا يريدون أخذ العبر من الماضي، ولا الرحيل. إنهم يلعبون دور منقلي الوطن، الذي تعرّضه للخطر يقظة اللجماهيره غير المضبوطة. كان الأكثرُ استثارةً منهم يمارسون المزايدات. فرأى بعضهم، بلعيد عبد السلام مثلاً، أن في الإمكان تناسي الهدر والعجز المالي في مرحلة بومدين، ومحو الديون لو جرى السير بحزم في الطريق عينها.

ورأى آخرون أن الإدارة البيروقراطية غير مسؤولة عن الكارثة: هناك ٢٦ مليار دولار، أي ما يعادل بالضبط حجم الدين الكلي، سرقها بعض المنحرفين الأشرار، على الرغم من حسن نية التقنوقراطيين والمناضلين. ذُهل الرأي العام واكتشف أنه سلَّم مصيره، على مدى أكثر من عشرين سنة، لمقيمي معارض. أحزاب المعارضة تماحك... فيما الجبهة الإسلامية للإنقاذ، البراغماتيكية والفعالة، تعرض الوضع في كل الجوامع.

أما كبار موظفي الدولة في القطاع العام، فلم يقيّموا أبداً هذا السجال في الساحة العامة. لم يكن في إمكانهم منع الصحافة والاتحادات وحتى مرؤوسيهم من النظر في نتائج إدارة هي جزئياً إدارتهم. وبنحو عام، سيتجنّبون أن يتخذوا موقفاً. وسيقيمون علاقات مع الأجهزة القديمة، مع التقارب من التيارات السياسية الناشئة. وفي الحالتين، المخاطر أقل من اختيار طريق الاستقلالية والصراحة. وفي وسط الرأي العام، سيُزرع الشك حول مناهج الانتقال وقواعده. فالسجال العام يزعج النخب التقنية وبالأخص تلك التي تدَّعي أنها حديثة، ديمقراطية، اجتماعية ويسارية.

> وستعمَّم المجابهة على قدر ما ستكشف الحكومة إجراءات الإصلاح والتصحيح. معركة المال العام

أسيء فهم السعي لتوازن الموازنة. فالمحكومة إذ أعلنت رفضها تغذية التضخم، وتالياً مبوط المداخيل الفعلية، من الإنفاق العام، إنما جابهت ثلاثة مراكز مقاومة. ففي غياب تنامي عائدات مرتبطة بالإنتاج، وبالأخص عائدات المحروقات، رأى جهاز الدولة في هذا القرار أفقاً لخفض الموازنة وتالياً للتفشف الذي يوفضه. كما أن الجمعية الوطنية تتمنى نمواً للنفقات العامة وخفضاً محتملاً للعائدات. كان هاجس النواب اجتذاب تأييد الرأي العام في فترة صعبة، ولم يفهموا أن الحكومة ترفض ذلك. أخيراً يتخوّف الموظفون ونقابتهم، بحق، على نمو العمالة ومداخيلهم.

على مر السنين، انتهى الأمرُ بترات المركزة الشديدة للموارد ولتوزيعها في الموازنة، تسجيل المساعدات والثفقات الأشد تنوّعاً في ميزانية الدولة، باسم الإدارة، وكذلك باسم المنشآت العامة والكثير من النشاطات الاجتماعية المزعومة.

وبمساعدة اللامركزية، انتهى الأمر بأجهزة وزارة المال إلى تجاهل حتى هدف مساعدات كثيرة ووجهتها. سنة ١٩٨٤، حين أصاب انخفاض أسعار المحروقات مقتلاً من عائدات الدولة، توجهت التحكيمات الحكومية بانتظام نحو ضغط الجماهير الكبرى، التي يسهل التلاعب بها سلطوياً، وضغط النفقات الجارية للإدارات (بالأخص حاجات التأهيل والدراسات والتحديث)، والإعانات للصحة والتربية. هذه الوفورات على جودة الخدمة العامة وفعاليتها، كانت تجانبُ اتخاذ تدابير تمثنُ بأصحاب الامتيازات.

فيما كانت نشاطات كثيرة، لامجدية، طفيليّة وبرَّاقة، مثل نشاطابي الوجاهة الزائفة والبرّ والدعاية، تمتص إلمال العام بلا رقابة ممكنة، كانت تتراجع القطاعات الاجتماعية والأجهزة الستراتيجية في الإدارة. وكان تقارب موارد بعض الإدارات والمؤمسات العامة الحيوية يثير التساؤل حول وجهتها بالذات.

في عدة مناسبات جرى، بلا نتائج، وضع برامج لتبديل عميق في التوزيع الأولوي للموارد، وإلغاء الهدر وتحويل تنظيم الأجهزة والأنظمة الإدارية. سنة ١٩٨٧، أيضاً، كانت الحكومة قد رفضت مشروعاً كاملاً لإصلاح الإدارة، لأسباب انتهازية سياسية.

هنا يتعلق الأمر بعمل سياسي بالغ الأهمية. فلو جرى، على المكس، خفض أو إلغاء نفقات ومساعدات غير مجدية غالباً ولا تدخل على كل حال في واجبات الدولة، وإصلاح ظروف تحويل الأسواق العامة، لكان معنى ذلك، في الأغلب، قطع العلاقات المحسوبية، وتالياً إعادة النظر في الوظيفة الاجتماعية لهذه السلطات بالذات، وإلغاء ممارسات متجلّرة لمراقبة الأهالي. ناهيك بأن توزيع موارد الموازنة المتعلقة ببرامج التحديث ورفع مستوى الجودة وتحسين فعالية الأجهزة العامة في إطار تعاقدي، يعني القطع مع تراث طويل من الجمود في الإدارة وتعيين الموظفين وترقيتهم. وإن إعادة السيادة إلى الإدارات، وتحريرها من ضغوط غير مناسبة يمارسها كوادر المكاتب الوزارية والإقطاعيّات المحليّة، وتزويدها بأدوات حقوقية تخدم المجتمع، إنما يعني، أخيراً، الحد من نفوذ شبكات المسيطرين على جهاز الدولة.

فما كان يُزقَض، من خلال التعديلات البنيوية في توزيع موارد الموازنة، إنما كان تغيير قواعد اللمبة، وظهور رقابة ديمقراطية شفافة، وإعادة كتابة تاريخ بيروقراطية مبذِّرة، متخفّية وراء دعاية بناء الدولة.

من جهة الموارد، لم تحدث سوى تعديلات جزئية في فرض الضرائب على الرساميل، 
هدفها تشجيع الاستثمار المنتج ومعاقبة الصناديق الطفيلية، والحدّ من الأعباء التي تنقل كاهل 
انتات الأكثر حرماناً، وتوسيع قاعدة فرض الضريبة على المداخيل الأكثر ارتفاعاً وعلى 
قارات. وفيما كانت تُلفى عدة احسابات مُعوضّة، كان هناك ثلاثة صناديق متخصّصة، يجري 
مويلها من التزايد المرتقب في الموارد الضريبية، ومن جزء من فرق القطم المرتبط بتصحيح 
تسعير المملة، قد أقيمت فعلاً وهي: صندوق الإسكان، صندوق عمالة الشبان، وصندوق 
الزراعة. مع ذلك كان يمكن تحقيق نوازن الموازنة، على هذه الأسس وحدها، وكان يمكن 
تحسين الأجور الفعلية للفنات الدنيا، أو الحفاظ عليها في مواجهة النضخم.

لكنَّ حملة حقيقية ضد الإجراءات الجديدة، ستُشَنَّ من داخل الجمعية الوطنية، وبنى جبهة التحرير الوطني، وفي الصحافة حيث تتحرَّك الأحرابُ السياسية والنقابة. وإذ خافت الحكومة من تصويت سلبي، وجدت نفسها مرغمة على القتال علناً، واستنفار وسائل الإعلام بدورها.

استقبل الرأي العام ومعظم الصحافيين الإجراءات المتخذة بحفاوة، لكنَّ السجال سرعان ما ارتدى تلويناً سياسياً ثابتاً. فالمحكومة حين شرحت معنى الإجراءات الضريبية المعتمدة، إنما كشفت الحجاب عن أصحاب الامتيازات الفضائحيين الذين يستقيدون خصوصاً من المضاربة على العملة والعقارات. وانجرّت إلى الكشف الجزئي عن أهداف الإصلاح المالي والضريبي المياري إعداده، حتى تعيد إلى الدورة الاقتصادية المداخيل والرساميل التي كان التسيير الإداري الملوق والجهل المنافق للربوع الناجمة عن المضاربات يتركها تتفلت من الضريبة. تكاثرت الهجمات، وصورّت الجمعية الوطنية، على مضض، على أهمة الإجراءات.

على صعيد آخر، سارت إرادة العكومة بعدم الاستمانة بالعملة، في مسار معاكس للخطاب الشعبوي المتجلّر بقوة، الذي يحتفي بفضائل الإرهاص التقدي بالنسبة إلى التنمية، ولاجدوى الحماية للعملة الوطنية، التي أفادت بيروقراطية الدولة، على مدى سنوات طويلة، في تجنّب كل جهد تدبيري قويم، وفي تفطية الهدر والسلب. في ما يتمدى مكافحة التضخيم، يشكّل هذا القرار، الذي سيرتسم لاحقاً في القانون، إدانة لزعم الحكومات التلاعب، على مزاجها، بتسيير الخزينة العامة. لقد شعر مترفر اقتصاد الدولة أنهم مستهدفون بحق، من وراء اتخاذ هذا الموقف الذي رأوا فيه، بسطحية، فعل إيمان اليبرالي،. وأخيراً وجدوا في ذلك الموسيلة التي تمكنهم من طرد حكومة الإصلاحات. في نيسان (إبريل) ١٩٥٠، دُعينا مجدّداً أمام اللجنة المركزية لجبهة التحرير الوطني حتى نشرح هذه الخيانة». لقد صار الأمر مألوفاً.

إن كل ما يقي في عداد جهاز الحزب من مدبّرين قدامى ووجهاء، وجّهوا خطابهم للتنديد بـ «الطريق الليبرالي» وحتى «الرأسمالي» للإصلاحات الاقتصادية. واستُرجعت الشعارات الأكثر عداءً لمخاطر المذهب النقدي، لدعوة الناس إلى المقاومة. فلا أحد يريد الاعتراف بأنه مسؤول عن استغلال صغار الناس لصالح المضاربين تحت ستار الاشتراكية والمساواتية. ولن يُغفَّر للإصلاحيين تجاسرهم على تقويم تأكل الموارد بالتضخم، وتحديدهم آليات التأكل ومرتكبيها والمستفيدين منها.

إن الضعة التي أثارتها ردود الفعل هذه، وضخَّمتها الأحزاب ووسائل الإعلام، لن تمن الحكومة من تطبيق قراراتها؛ حتى إنها ستتخذ المبادرة بعصر الموازنة في مجرى السنة، إلاَّ أ لن تخرج منها سليمة، ولو راح الجمهور يصفّق لها للموّة الأولى.

لن يغادرها بعد الآن الوسمُ الليرالي. فهذه الدعاية الموجهة إلى رأي عام يعرف بنه خاص نفي الحقوق، والذي يستنكر فضائح أصحاب الامتيازات، كانت ترمي إلى اتهامنا بلدل اتهام الأثرياء أو على الأقل أولئك الذين باتوا يملكون إمكانات المنافسة الاقتصادية والاجتماعية. مع الموافقة الجزئية على ما تستطيع الليرالية المُفْتَرَضة تقليمَه على صعيد الحقوق الاقتصادية، وإطلاق حرية الصفقات، والدفاع عن العملة، تنذُهُ هذه الدعاية بالاستبعاد المفترض للأكثر ضعفاً. وأدت الحملات المتتالية، المنظمة على موجات الأثير وفي الصحافة المكتوبة، إلى تحييد قسم من الرأي العام، وجعله يشارك في خطاب التضامن الاجتماعي للحركات الإسلامية. انتظر وشاهدُ... فكلما سجَّل الإصلاحيون نقطة ضد النظام القديم والأحزاب، يُمنق الرأي العام، لكنَّه يتراجع، ما أن يتعرَّضوا لهجوم. من الصعب استعادة الثقة.

#### البحث عن حلفاء

قبل الإلتزام، يترقب الناس النتائج التي يسمح الوقت وحده بتسجيلها. ولم تكن إمكاناتنا كافيةً لجمله يصبر. فنحن لا نستطيع التوصل إلى بناء مستديم إلاَّ بعد إنشاء تنظيم مناسب، وبالأخص، وضع قواعد ثابتة تقطع مع النظام القائم.

التحالفات كانت ضرورية. ومثاله أن التحالف مع النقابات كان أساسياً في نظرنا. وكنا نعلم حق العلم، أقله في المستوى الأعلى لهرمية الاتحاد العام للشفيلة الجزائريين، أن المنتخبين كانوا في الغالب يهيطون من فوق، ويتبعون لأجهزة الدولة إلى حد بعيد. إلاّ أنهم كانوا يعون أنَّ عملهم الماضي كان مرفوضاً، منهجياً ونهائياً، من الرأي العام، وأن لهم مصلحة، موضوعياً، في القطع ولو تدريجياً مع التحالفات القديمة، لكي يقتربوا من قاعدتهم، في إطار تمددية نقابية واختيار حرّ لممثليهم من جانب الأجراء.

بدأت علاقاتنا بمجابهة قاسية، كنا نتوقعها. فبموجب التراث، يصل الجهاز المركزي للاتحاد العام للشغيلة الجزائريين، وكذلك جهاز الاتحاد الوطني للفلاحين الجزائريين، ومنظمة التجار والحرفيين، إلى المناقشة مع الحكومة كحلفاء، فكلهم ينتمون إلى النظام ذاته. وعندهم ليس وارداً أبداً المطالبة بأية رعاية أبوية، ولا حتى بأي حق رقابة على نشاط المنشأة، سواء في مجال العمالة والتأهيل والاستثمار والأسعار أو التمويل. إن دورهم اجتماعي محض.

منذ ١٩٧٥، تبرّر البيروقراطية والتقنوقراطية، وكذلك الأنتلجنسيا، القوانين الاجتماعية بوصفها المأثرة الكبرى لاشتراكية دولة بومدين، التي يُصفَّق لها بقوة كلَّ اليسار باسم المثال الماركسي. هذه القوانين، المعمول بها حتى ١٩٩٠، تعترف بحق مشلي الأجراء بالجلوس إلى جانب القيادة (التقنية، تحت وصاية الوزارة)، لتسيير الأعمال الاجتماعية للمنشآت. إلاّ أن هذا النشاط، المُضني، لا يتعلَّق بالتأهيل ولو الداخلي و ولا بالمكافآت والأجور، التي تُعدِّ من صلاحيات الدولة. وتبقى موضع اعتراف تام، مسؤوليةُ الشغيلة في تسيير. . المطاعم، ومخازن التموين بمنتوجات جارية، والملاهي، والرياضة والتوصيات لتعيين وترقية المرؤوسين، شرط أنْ يغلق ممثلو الشغيلة عيونهم عن الملقات الأخرى.

في المستوى المركزي، تتفاوض النقابات مع الحكومة على الإصلاح السنوى للأجور والتقاعد، وأحياناً، على المساعدات العائلية. وليس وارداً، في أية لحظة ولا في أي مستوى، تناول مسائل العمالة والاستثمار والإنتاج والتجارة أو الناهيل. يقضي النقليد بأن تحافظ الحكومة على الحد الأدنى للأجر ونقاط المؤشرات، وأن تمد بالإبقاء على الأسعار المدعومة والمساعدات للنشاطات الاجتماعية الطفيلية. النقابات، في منطقها الخاص بها، لا تخسر شيئاً: ليس هناك حدود للاستعانة بالعملة من الأموال العامة، وللمنشآت حق الحصول على تمويلها، من العملة دوماً، وهكذا تزداد فرص العجز المالي. وتخرج النقابات والحكومة راضيةً عن هذه المهازك؛ ويستطيع الشعب أن ينام هادئاً، ما دام هؤلاء وأولئك يسهرون على مصالحه حتى العام المعقيل.

ولكن في نهاية المطاف، ها هو النظام لم يعد صُّامداً منذ بضع سنوات سابقة، دون أن يتحرّك أحد للدفاع عند. إن المديونية الداخلية للمولة تتجاوز ثلاث سنوات من العائدات الضريبية الجارية؛ وإن المصارف أكلت رأسمالها، منذ أمدٍ طويل، وبعدة مناسبات، وتقريباً لم تسدّد أية منشأة ديونها. فيما القطاع العام المنتج يعمل لدفع النفقات المالية، وتسمين المضاربة، والمصارف سعيدة لأن الهوامش والفوائد تسمح بتقديم جردات حساب مناسبة، ودفع أجور جيّدة، لكن قيمة العملة تنهار يومياً. فالسوق الخفية، الناشطة أكثر فأكثر، تجتذب الصناديق الطفيلية، والادخار السائل، وينتهي بها الأمر إلى التحديد في أعلى مستوى، لقسم كبير من الأسعار الفعلية التي يدفعها المستهلكون، وتعيد تكييف الرساميل فى الخارج. الخزينة خاوية.

لم يعد ممكناً الهرب إلى الأمام. فالآليات التي وضعتها الإصلاحاتُ تجعل من غير الممكن أن تُنفِّق غير الموارد الموجودة فعلياً. منذ شباط (فبراير) ١٩٩٠، عرضنا على الاتحاد العام للشغيلة الجزائريين أن يسلك طريقاً مفيداً للطرفين. كنا في خلال تلك السنة مصممين على إطلاق قوانين اجتماعية حقيقية. وتدريجياً سيجري إلغاء علاقة وصاية الإدارة على المنشآت. وفي المجالس الإدارية الجاري تشكيلها، سيفتح القانونُ الطريق أمام شراكة حقيقية في مراقبة نشاط المنشأة وصيرورتها: شراكة بالأسهم؛ حضور حقوقي كافي في مجالس الإدارة؛ حق التدخل في موضوع الاستثمار والتسيير؛ المشاركة في القرارات الستراتيجية.

كنا نتمنًى أن يساندنا الأجراء في تجديد الستراتيجيات النقابية والآليّات التشيلية، حتى نطور قورة تعبوية قادرة على الاضطلاع بدور محرّك في أنماط التنظيم المقبلة. وبدا لنا مهماً، بالنسبة إلى المستقبل، أن تتبنى النقابات المشروع، حتى تجدّد تعبئة الأجراء وتتخذ موقعها بالنسبة إلى خيارات المجتمع الآتية، ما دامت الأحراب تبدو عاجزة. في خلال ذلك، راحت المحكومة تنتي علاقة شمَّافة للشراكة مع النقابات، لصالح الأجراء، وكذلك لصالح العاطلين عن المعلى، بقدر ما تسمح إمكانات المسائدة المتوافرة.

ولكن كان لا بدّ من شرطين: أن تساند النقابات الحكومة في مكافحتها للتضخم، وأن تسجل في عداد اهتماماتها المركزية الدفاع عن أداة العمل. افترحنا هذا التحالف حتى انتخابات تجديد البنى النقابية التى ستطبقها القوانين، بعد التصويت عليها.

في فترة أولى، رفض الجهاز القابي تغيير الممارسات، وظلَّ يصمُّ الآذان عن عرضنا. فهو من حيث الأساس لا يتمنى أن يُجيَّد لإعضائه من القاعدة؛ كانناً ما أمكن أن يكون التقدم المقبل. إنه يفضُّل البقاء في النظام القديم، بدلاً من المعاطرة بإصلاح يفضي إلى صناديق الاقتراع. إن القواعد الجديدة المقترحة تدافع أحسن دفاع عن الأداة العامة للإنتاج، في انتقال نحو السوق، إلا أن عدداً من المسؤولين التقابيين، المعتادين على المطالبة بالقُتات دون الاهتمام بقضايا استراتيجيّة، لم يشعروا بقدرتهم على دفع التحدي الناجم عن مشاركة مستقلة، تستلزم في هذا المجال خيرةً ورأياً. أخيراً وينحو خاص، لا يزال جهاز الدولة قائماً حقاً، وثمة ضمانات قليلة بأن يفرض الإصلاح والإصلاحيون مسيرتهم لأمد طويل: الممانعة هي الأفضل، وعدم التحرّك، ما دامت الحكومة لا تملك منظمات أخوى تعتمد عليها.

كانت المجابهة محتومة، كان في مستطاعهم القيام بإضرابات لامتناهية. وكانت القاعدة النقابية تتطلب المزيد منها؛ وعليه، فإن التعبئة على أساس كلفة المعيشة لا تثير أية مشكلة، وحتى إن كان الأجراء يتحدّون جهازهم. لم يكن لدى الحكومة ما تقدّمه سوى وعود، ومسيرة قلّما يفهمها الأجراء في المدى القصير. مع ذلك اخترنا أن نتابع وحدنا العمل وأن نقبل المعجابهة. وأصابنا خير من ذلك، على الرغم من جوّ المزايدة الذي كانت تثيره الإضرابات المعلنة في مجمل القطاعات، وتفرضه في الصحافة ولدى المسؤولين السياسيين.

في الزراعة، ستختار النقابة استعراضات القوة، إذ كان الإضراب صعباً. إلا أن تظاهرات المزارعين انطلاقاً من أيار (مايو) ١٩٩٠ تحوّلت إلى أداة حاسمة بالنسبة إلى تقدم الإصلاحات، وسيجري تهميش النقابة الوطنية، وهي تجتع أشخاص متعارضين، معتادين على خدمة الإدارة الزراعية والسلطات القائمة، بلالاً من الدفاع عن الفلاَّحين. انتظم المزارعون وأسسوا قواعد ونهضوا كثر كاء حقيقيين للحكومة، لكي تنقَد الإصلاحات.

بفضل ديناميكيتهم سيمكن أيضاً احتواء الإدارة الزراعية، المتواطئة جداً في الممارسات الماضية، وتحققت القفزات الجريئة للقطاع نحو الاستقلالية، في أفضل الظروف. عشية صيف 1991، سيتسنى لهم أن يفرضوا على الجمعية الوطنية المعادية لهم، التصويت على أول قانون عقاري يحرّر الأراضي من الهيمنة البيروقراطية، بدعم من أكثرية زعماء المعارضة السياسيين، للمرة الأولى، باستثناء الإسلاميين الذين سيظهرون في ذلك جهلاً شديداً بالزراعة والفلاحين.

سنفتقر إلى الوقت حتى نحقّق معاً سيطرة العزارعين على الشركات المالية والتجارية، وهي مزارع حقيقية للنهب والاستغلال وإحباط الاستثمار.

كان يشكل كل إضراب مناسبةً معيَّزة للاتصال المباشر مع الأجراء والمسؤولين النقابيين في القاعدة. ومهما كان مسؤولو الإضرابات متشدَّدين في مطالبهم، فقد كانوا على مستوى البني، أقل اهتماماً من النقابة الوطنية بالشواغل السياسية أو الانتخابية. كانت المطالب ملموسةً أكثر، وكان الحوار أكثر فائدة.

على مستوى الفروع، في المراكز الصناعية الكبرى وفي الوزارات، كان هناك اهتمام بالإصلاحات ومسارها، أكثر مما كان الحال في المستوى المركزي. ناهيك بأننا سنكتشف، في المحقيقة، أن هناك خارج الزراعة ثلاثة تيّارات نقابية متمايزة كانت تخوض معركة على الزعامة غير متكافئة: تيّار ديناميكي، محترم، وشعاراته متبوعة، لكنّه قليل التمثل عموماً في البنى؛ وتيّاران آخران، أحدهما تقودُه الجبهة الإسلامية للإنقاذ، وهو ماثل في بعض القطاعات؛ وثانيهما مرتبك، كان ينفذ تعليمات النقابة المركزية.

كنا قد توصّلنا مع الجميع إلى إيجاد ميادين تفاهم حول مشاكل الأداة الإنتاجية. وبتسهيل وتحكيم من محاكم تفتيش العمل التي كانت القوانين الجديدة تضمن استقلالها .. كانت تجري المفاوضات حول عقود العمل المشتركة الدائمة، وحول توزيع ــ أفضل توجُّها نحو ترقية جهاز العاملين ــ للمكاسب المادية المنتزعة من الحكومة. من الواضح، في غياب البدائل في أجهزة الأحزاب والمنظمات الاجتماعيّة، أن من الأفضل ترك الرفض يتنامى، والتصرف بحرارة، مباشرة مع المعنيّين. والحال، سينتهي الأمر برئيس الحكومة إلى تخصيص يومين في الأسبوع للتفاوض مع لجان الإضراب أو مع مسؤولي التظاهرات القطاعيّة، الذين سيكتشفون بدورهم فائدة الحوار والتواصل المباشر.

في بداية ١٩٩١ ستقبل النقابات، القلقة من التخلي عنها، والمشتبهة ـ خطاً ـ بأن العكومة تشجع التعددية النقابية، وبأنها تدفع إلى الانتخابات ـ وهذا أمر صحيح ـ، ستقبل بالشروط المعروضة قبل سنة، وستجلس إلى طاولة المفاوضات. وستكسب منها ـ حتى بعد رحيانا ـ اعتبارها شريكاً، وليس بنية دونية، إلاّ أنها ستسيء التوظيف السياسي لهذا المكسب.

إن التسيير المنظور لتطور الأحداث الاجتماعية لن يثير، في آخر المطاف، مشاكل لا يمكن حلّها. لكن الشاذلي، المضغوط على الصعيد السياسي من قبل الزعماء على اختلاف مشاربهم، وفي المقام الأول زعماء جبهة التحرير الوطني، للتراجع عن برنامج الثلاث سنوات، وإجراء انتخابات رئاسية مبكّرة، سيطالبُ الحكومة بتتائج، لكي يعلن، على الأقل، انتخابات تشريعية مبكّرة.

لم يكن في مستطاعنا اختراع النتائج، كما أننا لم نكن متحمسين لكي نراها، في الوقت المناسب، تخدمُ النخب القديمة. وكنا نقلر أن أولئك الذين يطيلون النظر والإصغاء إلى أنفسهم في التلفزيون والصحافة، وكانوا يرغبون في مواجهة تحدي انتصار انتخابي، إنما كانوا متسمّمين ذاتياً، ومنقطعين عن الوقائم الاجتماعية. غير أنَّ الهجمات الافترائية، الشخصية والحاقدة أكثر مستصبُّ على الإصلاحيين، الحائلين دون الدوران في الدائرة المغلقة، الذين زعزعوا، بلمسات صغيرة، أركان المباني الموقوعة بصبر، والتحالفات المنسوجة بعناء وصحوبة.

في هذا الجو المكهرب، تواصلت الإصلاحات بالوتيرة نفسها. وفيما كانت تُعتمد القوانين الاجتماعية الجديدة، كان يجري في العمق إصلاح الإدارة الاقتصادية. فحُدُّدت في القانون صلاحيّات إدارات الخزينة والفرائب، وتعيين مسؤوليها من قبل رئيس الدولة: لم تعد المكاتب الوزارية والأحكام الظرفية تؤثر فيها. والنيت إدارات التجارة الداخلية والخارجية. والحقائد الداخلية الخارات الداخلية على المقود التجارية؛ ولم تعد الدولة تمارس حق الوصاية على المفقات التجارية في الداخل والخارج. وصار التنافس حراً في تجارة الجملة والاستيراد. أما الصلاحيات المتملّقة بالعمليات التجارية الحاملية بالعمليات التجارية الجارية وبالتجهيز فقد نقلت بشكل طبيعي إلى القائمين بها، وإلى والنظام المصرفي لرقابة القطم والتسايف. وأما القطاع الخاص فقد جرى تنظيمه من خلال غرف التجارة، لتطبيق الحريات المتحلية،

جرى إنشاء مرصد للتجارة الخارجية، لكي يواكب بالمساعدة التقنية تطور الاحتكارات

القديمة في اتجاء تطبيق قواعد التجارة والتسيير المستقل. فالقانون يعدّل القطاع العام في العمق: وضعت رساميل الدولة في الاقتصاد تحت رقابة شركات وصاية خاضعة لقانون الشركات. في شباط (فيراير) ١٩٩١، جاء في الوقت المناسب، إضراب عام لموظفي وزارة الاقتصاد، مفتوح وموزون بمهارة من قبل الجهاز النقابي، ومنظور إليه بعين الرضا من طرف المسؤولين المنقولين من الإدارة المركزية والمحلية؛ فهو يفسح في المجال أمام تفسير النغيرات الطارئة على مجمل جهاز الموظفين. ففي فترة حساسة بنوع خاص، كان يكمن هدف الإضراب في الحصول تحت الضغط على اتفاق حول انتقال مُلطَّف، يحفظ إلى أقصى حد العشائر المتكونة ويحافظ على نفوذها في جهاز الموظفين وفي البني.

بالطبع لن أبنَّغ بالإضراب إلا بعد إعلانه، وكذلك حال رئيس الحكومة ووزير الداخلية . وفي المعممة، قبل في إن شيوخ قبائل النقابة والإدارة مستعدون «لمساعدتنا» على تسوية النزاع . كان الإضراب شاملاً في كل الإدارات. فاخترت طريق المجابهة وتجاهل «قادة التحكيم» . بعد عدة أيام، بادرت إلى دعوة المسؤولين النقابيين لحوار مباشر . وكواحد من قدامي الوزارة ، وجدت نفسي بعد خمسة عشر عاماً أمام وجوه صديقة عديدة، شائخة مثلي، ولكنها أكثر فقراً . كان يكفيني الإصغاء إلى حديثهم، لاكتشف إلى أي حدٍ جرى في أثناء ذلك احتقار موظفي الدولة، والتلاعب بالترقيات، وإلغاء المباريات، وقضم المكاسب، ولأدرك مدى إذلال الدولة . وإضعافها ووطفها بأقدام البيروقراطية .

لم يكن هناك أمل بإعادة حد أدنى من الكرامة إلى اللولة. وراحت تعمل مجموعة عمل عفوية؛ وفي بضعة أيام جرى وضع برنامج منهجي للتأهيل وتنظيم المهن والمباريات، وتعديل أحكام وشروط المكافآت والأجور. (أما الاقتراحات الأكثر تفصيلاً ومعقوليةً فقد صيفت منذ أمد بعيد ورفضتها رفضاً قاطماً السلطات المكتفية والمنطقة).

نشرت في صحافة الغد نتائج المفاوضات. توقف الإضراب بدون تدخل من أية سلطة، باستثناء تفتيش العمل. وسوف ألاَمُ كثيراً على خلق سابقة مخالفة للقواعد العتيقة والاستبدادية، المقدسة في إدارة الوظيفة العامة، وهي آلة حقيقية لتفقيس التجاوزات.

سأقترح على زملامي، بوصفي مسؤولاً عن توازن الموازنة، أنَّ يعمدوا إلى مناقشات مماثلة في إداراتهم. فالعدل هو الوحيد الجدير بالمتابعة. ومهما يكن الأمر، راحت إدارات الممال تستقر تدريجيا، وعاد الموظفون إلى العمل.

سنتمكن في مجرى السنة من إقرار قانون النقد والتسليف، الذي يضع حداً للعسف الحكومي النقدي، ويسمح بمباشرة إصلاح التسليف والنظام المصرفي، وتطوير إدارة مستقلة للدفاع عن العملة ومراقبة المضاربات على الرساميل.

بدأ العمل بقانون التجارة الذي يُفترض به أن يفتح الطريق أمام تطور السوق المالية، وأنْ

يركّر بصورة نهائية قواعد القانون التجاري بالنسبة إلى كل حركات الأسهم، ويسمح للمنشآت العامة ولصناديق المساهمة بالخروج نهائياً من حقل تدخلات الإدارة. وفي أثناء ذلك، وبانتظار مجموعة حقوقية متماسكة، كان قانون المالية يجيز إنشاء منشآت أجنبية تتعاطى نشاطات تجارية، ويقترح شرعنة نشاطات الخذمة والتجارة التي تغطيها السوقُ الموازية،

هذا شيء كثير، بالنسبة إلى جهاز اللولة بكامله، الذي لا يتمكن من التوقع الكافي، مسبقاً، للمبادرات الجديدة حتى ينتظم في ضوئها، ولا يؤسس لهجومات مضادة موثوقة، وبالنسبة إلى أجهزة رقابة وتدخل كثيرة، جرى تهميشها فيما السلطة تعتمد عليها لمراقبة تطور الإصلاحات لحسابها. وهذا شيء كثير، أخيراً وبنحو خاص، بالنسبة إلى أرباب الأجهزة الذين يمثّ اقتصاد السوق الناشئة، بامتيازاتهم واقتطاعاتهم الخفية، والذين يتهدّدهم مباشرة توسعُ الحريات العامة واستقلالُ القضاء.

حالياً، توطدت الإصلاحات مع تغيير الأحكام المؤسسية، وإجازة حربة المبادرات، وكانت أخطر بكثير من الراديكالية الإسلامية التي تجابه النظام بأبير عاربة، وتعتمد على موازين القوة.

تميّن وقف التجربة قبل أوانها. وكانت تؤيد ذلك أحزاب كثيرة، مُنيت بهزيمة مريرة في الانتخابات البلدية. ولم يعد أفق الانتخابات التشريعية يلهمُها، إذ إن الإصلاحات أظهرت قوى، في الاتحادات بنحو خاص، ترفض السير وراء المنظمات القديمة، وتتوجه بإلحاح إلى مولود حمروش، محقّرة إياه على اتخاذ مبادرة حركة جديدة. كان رئيس الحكومة يشغل الساحة بقوة، فتوصل إلى إقامة علاقة مع عدّة تيارات في المجتمع، وصمد في وجه النقابات. إلاّ أن المقلق أكثر هو أن الجبهة الإسلامية للإنقاذ، باستثناء بعض عناصرها المتطرفة، لم تكن تهاجمه إلا باعتدال، مركزة ضغطها على الرئيس والجهاز البوليسي. وسرعان ما حوّم التخوف من الاتلاف، الأمر الذي سيدفع الكثيرين من «الحرس القديم» إلى النقارب مع الجبهة الإسلامية للإنقاذ وتحريضها وتمبتها ضد الحكومة.

لكن عمل الحكومة كان موضع ترحيب شديد لدى الرأي العام، ويُخشى من رحيلها أن يخدم أعضاءها، ويكشف الرجال الذين يدورون في فلك السلطة.

### معركة التجارة الخارجية

في فترة أولى، كانت المحاكمة السياسية عشوائية، فجرى اختيار عمل الحكومة الاقتصادي مرمّى للتسديد. إن الاستياء الاجتماعي هو حليفٌ أكيد. وإن قسماً من الصحافة والنواب ومسؤولي الحزب كانوا قد تخصّصوا، مبكراً، في التنديد بالليبرالية والنقدية. إلاّ أن هذه الدعاية كانت قليلة التأثير في المحرومين والطبقات المتوسطة.

انصبَّت الانتقادات على التجارة الخارجية؛ وجرى التشكيك بعملية تحرير الاقتصاد، منذ

بدايتها. جرى دفع النؤاب للمطالبة بدعوة لجنة تحقيق في أعمال الغرفة الوطنيّة للتجارة. وكان رجال الجهاز مقتنمين بوجود تواطؤ إجرامي بين الوزير وقادة غرفة التجارة على مستوى الواردات. كيف يستطيع بيروقراطي أن يتخيّل التخلّي عن امتيازاته؟

سرعان ما انقلب التحقيقُ كارثة على بادئيه. صحيح أنه اكتشفَ عمليّاتٍ مشبوهة؛ لكنها وقعت كلها قبل إصلاح غرفة التجارة. لن يكون في الإمكان إخفاؤها لأن نتائج التقرير ظهرت في الصحافة، ولا متابعة الاستقصاءات بالطبع.

عادةً، ترتبط الاحتكاراتُ التجارية بوزارات مختلفة (الصناعة، التجارية، الزراعة، المستاحة، التجارية، في نطاق الصحة..)، ومن الضروري تحويلها إلى مؤسسات مستقلة، خاضعة للقواعد التجارية، في نطاق القوانين الجديدة.

عموماً، إدارة التجارة الخارجية بدائية؛ فالمصالح هي مكاتب شراء سلبية، غير معنية عملياً باستراتيجيّات إعادة هيكلة التجارة الدولية وتمويلها، فيما الطلب الجزائري على المنتوجات الأساسية حاسم ومحدَّد في عدَّة أسواق (مواد غذائية، أدوية، مواد بناه، مواد أولية أساسية). ناهيك بأن ضمانة الدولة للمخاطر المالية والتجارية، كانت عاملاً مشجعاً للجمود والتبذير، وحتى لنهريب أموال مخصصة للتموين.

في أوضاع احتكارية، كان عمل السلطات العامة قد صار وسيلة نهب لدى فاعلين مستورين، وفي أيديهم امتيازات الوصول إلى المعلومات والقرار، في سياق إدارة هشة، غير كفوءة وغير مسؤولة. وفي السوق الداخلية، عزَّز التنظيمُ الإداري للتوزيع الكبير، والإدارة العاجزة للمخزونات الناظمة، بالإضافة إلى تطور الصفقات المعقودة في السوق الخفيّة، وقوَّى رقابة النّهابين، المنظمين في شبكات مافيا حقيقية، على المشتريات من الخارج.

تفاقم وضع تبعية الاقتصاد منذ الانكماش المرتبط بتضخم المديونية، انكماش القدرة العالية من جرّاء التزايد المتواصل للاقتطاعات العالية، المعلنة أو المخفية، من أسواق العملات.

في مرحلة صعبة حيث تكون مسموحة كل الفربات القوية، خافت الحكومة من اضطرابات منسقة على صعيد التموين والنزود بسلم حسّاسة جداً، فرفضت طلب وزير الاقتصاد التقل السريع والمجمّع لهذه المكاتب إلى السوق، وعندتذ لم يستطع مرصد التجارة المخارجية، الذي كان قد آعدٌ هذا النقل القانوني، أن يتصرف إلاّ من خلال المجلس أو الدعوة إلى فعالية أفضل في التسير التجاري.

إن المسألة الرئيسة، بالنسبة إلى المرصد، تكمن في تقديم العون للتقدم التنظيمي والتنبؤ المهني للمشترين والموزعين في كل سلسلة النشاط، في الخارج وفي الجزائر، لكي يسيطروا على المعلومات ويقوموا بخيارات تحدّ من كلفة الصفقات.

إن مرصد التجارة الخارجية يقلق لأنه "يرصد"، فصلاحياته لا تسمح له بالحصول على

مكاسب ولا بإفساد الناس. ولكن، إليكم ما يجري اعتباره بمنزلة الاستفزازات: تشريح شروط تكون الأسعار في كل سلسلة الصفقات الخارجية، تقدير فعاليّة توليفات التسليفات الخارجية، التدخيل في العمليات المتعلّقة بالمساعدات والتعويضات وسواها من المكافآت، وتقويم شروط دوران وتخزين السلم.

عادةً تكون الصحافة صامتة وقليلة الاهتمام بالممارسات التجارية، وها هي تهتم الآن بنشاط المرصد، لكن بطريقة انتقائية. فلا تهتها سوى عملية واحدة حول منتوج واحد (السكر). «العملية» بحد ذاتها تافهة: سنة ١٩٩٠، تلقيت شخصياً وبالطريقة الرسمية، ولكن مع نسخة إلى الأمانة العامة للرئاسة، رسالة من مموثن تقليدي، شركة جان ليون الفرنسية، يشكو فيها من استبعاده عن المناقصة. استعلمت عن الأمر وعلمت أن من المألوف طلب تحكيم الوزراء وأجهزة الرئاسة في هذا النوع من الأوضاع. رددت على المموثن (بعدما رفضتُ الرّد المنشأة الجزائرية المعنية، وRNAPAL بأنني لا أهتم بالتجارة، وأن شؤون المنشآت لا تعنيني. وأرسلت نسخة من الرسالة إلى الرئاسة أيضاً.

بعد خمسة عشر يوماً، تلقفت المسألة الصحافة المقربة من الرئاسة، فقالت إن وزير الاتصاد يجيز لنفسه، من خلال المرصد، منع الاحتكارات من العمل، وإنه يسيء التعامل مع مون جذي ونزيه، ولكن أين الخطأ؟ جرى البحث عنه ووجدوا غلطتين خطيرتين: المرصد يستممل إرشادات مكتب أجنبي للدراسات ـ فرنسي بالمناسبة: المقصود شركة ACT للاستشارات ـ؛ والأجانب يسعون إلى الاستعلام عن كيفية عقد الصفقات خارج حدودنا (كذا). كيف يستطيع الوزير أن يجيز لنفسه تدخل مكتب أجنبي للدراسات في ما تقوم به احتكاراتنا مع موتيها؟ هذا الأمر لا يمكنه أن يكون إلا من التجسس السياسي ـ المافياري. وبسرعة شديدة، استرجع رجال السياسية هذه الذرائع، وهم من «الحرس القديم» المضاهير، وفي كل جلسة للجمعية الوطنية، كما استرجعها بعض النواب، هم أنفسهم دوماً. وتصاعدت اللهجة، كما لو

#### أساليب دنيئة

اضطررنا لتفسير بيّنات وبديهيات، مثل الممارسة المشتركة للتعاون الدولي في موضوع الدراسة والهندسة، المنتشرة كثيراً في الجزائر. حتى إننا أرسلنا الصحافيين إلى مكتب الدراسات عينه، وهو مؤسسة معروفة منذ تاريخ مديد، باستقلالها عن كل أصناف جماعات الضغط (اللوبي).

لم تستخدم الوزارة، لأجل برنامج الإصلاحات برمّنه، سوى مكتبّي خبراء، بفرقي محدودة جداً، هما مكتب ACT (المؤلف من ثلاثة أشخاص منهم "حمّال حقائب، قديم من جبهة التحرير الوطني، كان ممتقلاً طيلة حرب الجزائر) للتجارة الخارجية؛ ومكتب آخر (مؤلف من شخصين) للقضايا الحقوقية والمالية. ولم يكن للعمل أي طابع سري، ما دام يقوم غالباً على عقد الجتماعات وندوات في المنشآت ذاتها. وجرى نشر المراسلة بين الوزارة والمموّن الذي أثار القشيّة. عندلاً تبدّلتُ طبيعة الحملة. لم تعد مسألة سكّر، بل أشخاص جرى استدعاؤهم للاستشارة. فما النهمة الموجّهة للوزير آنذاك؟

للمصادفة كان أحد الخبراء يهودياً ومغربياً. وقبل إن هذا الأمر يُعتبر فني غاية الدناسة. 
هذه الذريعة استعملتها الصحف نفسها، النواب أنفسهم ورجال السياسة ذاتهم، وهم كلهم 
مدافعون عليتون عن الديمقراطية والعلمانية والحداثة، ومناهضون معرفون للسلفية القومية 
والإسلامية، وتجاسروا على جعلها عناوين ضخعة خلال عدة أشهر، مركزين عليها خطاباتهم في 
والجمعية الوطنية وفي التلفزيون. صار وزير الاقتصاد عميلاً للصهيونية العالمية (وسط الغليان 
الشعبي الناشيء عن حرب الخليج)، وصار المكتب الاستشاري مركزاً سرياً لتعويل سياسي 
للإصلاحيين. كما جرى في أثناء ذلك، لكن دون كبير إلحاح، اكتشاف أن المستشار العالي 
العربي الأخر، كان مسيحياً. وذهب أحد الصحافيين إلى حد سوالي عما إذا كانت والدتي 
يهودية. كانت الموامرة شنعاء. وكان المقصود الحد من الضغط على الاحتكارات، وتحريض 
الجبهة الإسلامية للإنقاذ \_التي يُقترض أنها غيية مثل النخبة الحاكمة \_ لمعارضة الإصلاحات.

بما أنني اندهشت من غياب ردود فعل من جانب الرئيس، ستنصحني نفوس خيرة بالاحتكام إلى المحاكم. فغ أو غياء، لن أفهم ذلك أبداً. في كل حال، حرصاً على كرامة بلدي، رفضت الانزلاق إلى ميدان المنصرية وكره الأجنبي. سيحدث لي مرَّة واحدة أن أصفَ مهاجمينا بأنهم زعران، وسأحافظ على العلاقة المهنية والودية مع المستشار والمكتب، حتى رحيل الحكومة.

باستثناء بعض الصحافيين الجريثين، المستائين من هذه الممارسات، وقيادة منظمة التحرير الفلسطينية التي ستعبر علناً عن مساندتها للخبير المغربي المتهم، وهو متاضل قديم مؤيد للفلسطينيين، لن يرفع أحد صوته سوى رئيس الحكومة، دفاعاً عن شرف البلد. بعد استقالة الحكومة، مأسأل قادة الجبهة الإسلامية للإنقاذ لماذا لم يشاركوا أبداً في هذه الحملة، في المواعظ والخطب أو الصحف، فأجابوني: آنذاك لم يكن وارداً أن ترتدي المعركة التي يخوضونها ضد الإصلاحات، رداة تافهاً ودنياً.

بعد رحيلنا، سيجري تحقيق حول إدارة مرصد التجارة الخارجية<sup>(١)</sup>، ولن يُدفع لمكتب الدراسات أتعابه.

<sup>(</sup>١) مولود خضير المسؤول منذ أمد طويل في فريق الإسلاحات، عن التنظيم التجاري، والمدير العام للمرصد طيلة عامين، ستجري ملاحقته بعد رحياناً. عمر بن دراع، النُميَّن في سن مبكّرة جداً (وهذه هي الغلطة) وتيساً لمصرف، سيؤخذ في الحملات ذاتها.

سيجري التداول خلال عامين بهذه القضية المشينة؛ وسيُبحّث من خلالها عن محاكمة فريق الإصلاحات. وكان التجاسر على الاستمرار في التلاعب بالغرائز المنصرية والمعادية للأجانب \_ وسط صمت «الديمقراطيين» الثقيل \_، يدلُّ كثيراً على «النزاهة الأخلاقية والفكريّة» لمن يعطون دروساً فيها اليوم.

إن الاستنكار ذا الطابع التغنيشي لليهودي والصهيوني لصالح الرأسمالية المتوحشة، سيتصل سريعاً بالكره وبالدعوة إلى تصفية الإسلاميين، وحوش الضواحي الحسودة، ودائماً لصالح الصهيونية العالمية، وهذا في الحقيقة عمل غير واع. فالنفوس الطيئة الخرساء سترى ديمقراطبي الصالونات ينقلبون إلى مرتخزات ديكتاتورية دموية، وشبيبة يائسة تقلبُ عليهم الأسلحة عبها.

إن هذه الأساليب الدنيئة متستعمل ضد الإصلاحات منذ أن تمس المصالح المادية. فالتجارة الخارجية نقطة حساسة، لأن تهريب العملات الصعبة ومسألة تكديس رساميل في الخارج ناشئة عن الفساد، يطلقان العنان للأهواء والانفعالات. والفساد الذي يرافق المبادلات التجارية والمالية بالعملات القابلة للتحويل، يشكّل دوماً، اليوم، الوسيلة الأضمن للإثراء. ففي اقتصاد العوز هذا، تقاس سلطة التُخَب بكمية العملات الأجنية التي تملكها.

في الخارج، لا بدّ لموردي السلع والخدمات والتسليفات من العمل. وإزاء نظام مغلق، كالنظام الجزائري، لا يمكنهم سوى الإذعان أو الاستقالة. اللين يذعنون يكسبون نوعاً من الامتيازات بالمقارنة مع المنافسة. وكما هو الحال في الدول الحقوقية، يتميَّن على المنشآت الجدية الحفاظ على شوفها التجاري؛ والذين يخاطرون علناً قليلون وغالباً مشبوهون، الأمر الذي يقوّى الشبكة.

بخصوص العمليًّات المهمة، يمكن للمراقبات أن ترصد المنافسين الطارئين الذين لا ينتمون إلى الشبكات «المؤسسية» الفاسدة. وعندها تُركَّب بين الحين والآخر محاكماتٌ مشهدية كبرى ضد الفساد.

لقد أكبّت الإصلاحات على مهاجمة روافع النظام. كان منطقنا بسيطاً. فلا بد للقانون من إجازة التنافس وتشجيعه، ولا بد للسلطات العامة من السهر على تطبيق القانون. وتالياً، لا مناص لحرية الإنشاء والاستثمار في الخارج من أن تكون مضمونة للمنشآت الخاضعة للقانون المجزائري، وهذا شرط ضروري لدخولها العيني في الأسواق العالمية. ولا مناص من ضمان الحريات ذاتها للمنشآت غير المقيمة، لكي تتاجر، وتالياً لكي تستثمر في الجزائر. هذه الحرية تجنّبُ البائع الأجنبي، المستقر مباشرة في السوق، دفع حقوق الدخول الخفية التي يتغذى منها الفساد. أخيراً، يستطيع المهنيّون، المقيمون وغير المقيمين، أنْ يتضموا إلى البحث المربح عن تقاسم المكاسب الإنتاجية والتجارية التي تسير على هذا النحو، في الداخل والخارج، نحو

الانعتاق التدريجي، الذي ينظمه قانون يحبط الظهور المتلفز، أخيراً، تقوم المرحلة الأخيرة على تحرير التجارة خطوة خطوة من الضغوط الناشئة عن مديونية البلد المفرطة، والمتغذية من آفاق أرباح المضاربة، التي يجيزها تنظيم السوق على المدى القصير. أما مرصد التجارة الخارجية، بالتعاون مع الإدارة وصناديق مشاركة المنشآت العامة، المؤسسة للرقابة التجارية على تطور أسهمها وأرصاتها، فلا بدّ له في ضوء التقدم التشريعي من تشجيع هذه المساعي، وفي مقدمتها المنتجات الحساسة.

هذا هو المشروع في مبدئه. في الواقع، كنا نأخذ في الاعتبار أن التنفيذ التدريجي للمرنامج هو نظرة فكرية. فمنذ المبادرة الأولى، كان يتوزّع الفاعلون على أربع مجموعات متمايزة تماماً.

كان جهاز الإدارة يتابع الحركة بدقة. بنحو عام، صقّن الموظفون لتوضيح الصلاحيّات والمهمات، ولإلغاء الضغوط (خصوصاً ضغوط المُكاتب الوزارية). وبرزت للعيان الحاجةُ إلى تعزيز الكفاءات وتحسين الأداء.

إن مدبّري شؤون المنشآت (بالمناسبة، الاحتكارات) هم عموماً تحت هيمنة شبكات الفساد. فبعضهم يقبل بأن تنقلب كل الممارسات المألوفة إذا توفّرت كل الضمانات. وبعضهم الآخر تحرّك لإفشال المشروع.

بصورة مسبقة، يُعتبر المنافسون المحتملون للاحتكارات في القطاع العام والخاص، مستفيدين من تحقيق صفقاتهم التجارية مباشرة، لأسباب اقتصادية، وبالأخص أيضاً لأسباب الأمن والدخول في دائرة المعلومات الستراتيجية. وفي بضعة أشهر تشكّلت تجمعات وهيئات خدماتية في كل المجالات، واستدعت أموالاً، وجدتها بدون عناء كبير. فقامت معارك حقيقية للدفاع عن مصالح متباينة، وطوّرت مناخاً إيجابياً جداً للمقاولة. وانطلقت مفاوضات للتشارك مم شركاء أجانب، واعتادت الصحافة على إعلام قرائها بذلك.

أخيراً، أعدّت المنشآت الأجنبية ذات الحجم المتوسط، والكبير أيضاً، مشاريع، وسارت في هذا الطريق منذ التصويت على قانون النقد والتسليف.

إلاً أن المحاصرات والممانعات ظلّت قائمة، سواء في الجهاز التجاري للاحتكارات أم في مستوى الإدارات. وما جرى تنظيمه منهجياً بشكل غير مباشر هو رفض التمويل والدخول في دورات التوزيع والتخزين، وفسخ العقود في أثناء التوريد. إن تطور الحملة ضد مرصد التجارة الخارجية سيحبط عزيمة كثيرٍ من المبادرات، فالنظام القديم شديد الحضور ويستعمل الذرائع المتحدثة عن الابتزاز والحرب المدبرة. وصار من الحكمة الانتظار، في نظر الأكثرية.

ربما كان ينبغي، آنذاك، أن نخاطر بتعديل شديد لمجمل تنظيم التجارة الخارجية: تغيير النظام القانوني للاحتكارات؛ تشكيلات واسعة في صفوف الموظفين؛ إعادة ننظيم متصاعد للمصارف ونظام التسليف؛ الإنزال إلى السوق بقدرات توزيعية وتخزينية استراتيجية، تستولى عليها بعض المؤسسات الاحتكارية.. إلا أن برنامجنا كانت تقيّده قيود صارمة حول السيولة الخارجية الضرورية لمواجهة الاختلالات في التمون والتوريد، إنه برنامج يجري تطبيقه في حال تخريب شديد، ولم يسهّل علينا الأمور، الاستعداد المحدود لدى المهنيّين المستعدين لهذه العمليّات.

أما الحركات السياسية، الداخلة في منافسة مكشوفة للوصول إلى السلطة، فقد طالبت، ديماغوجياً، بوقف الإصلاحات، ولم تتوانَّ عن استغلال أقل صعوبة.

## مسألة الديون الخارجية

في الفترة نفسها، يراوح أخيراً التفاوض الدولي حول تصحيح خدمة الديون مكانه. في الخارج، سنة 19۹۰ هي سنة أزمة الخليج، وفي الداخل هي سنة الصعود القوي للجبهة الإسلامية للإنفاذ. هذان الوجهان ـ الأول أكثر من الثاني ـ جرى إبرازهما بخطاب ديماغوجي، مما دعا المجتمع المالي العالمي إلى الحذر. رأى صندوق النقد الدولي ـ المقتنع بتناسق برنامج الإصلاحات ـ والبنك الدولي ـ المهتمُ جداً بمساندته ـ أن الملف الجزائري قد انتقل مرحلياً إلى المستوى الثاني من الأولويات. وكانت المشاكل أشد تعقيداً على مستوى الدائنين؛ فالئيّة الحسنة للمصارف وللسلطات المالية زعزعتها ظواهر ثانوية اتخذت، ظرفياً، وزناً لا حدود له.

في المقام الأول لا يُنظر إلى الإصلاحيين على أساس برنامجهم، ولا على أساس تصريحاتهم ولا حتى على أساس تحليلات صحافة أو أوساط اقتصادية مؤاتية للانتقال غالباً. لقد تغلبت التصورات المختصرة على التقويم الواضح: فما دام رئيس الحكومة هو الأمين العام السابق للرئاسة، فلا مفرّ من وسمه بسمة جبهة التحرير الوطني، وشاعت الحجة، على الرغم من انحصار تداولها بشيوخ القبائل القدامي، فهل كان في مستطاع الإصلاحات السياسية أن تطور مؤسسات الفوضى؟ لا يمكن أن يكون ذلك سوى مناورة من جبهة التحرير الوطني لكي تستمر سلطتها، وليس مشروعاً إيجابياً انتقالياً نحو نظام جديد، وحيث إن جبهة التحرير الوطني شويرة قبياً، فلا بد من زوالها.

من البيّن أن الأمر لا يتعلق بالجبهة الإسلامية للإنقاذ؛ ناهيك بأن الرأي السائد ينتظر لدعم انتقال الجزائر، أن تقوم فئات من الديمقراطيين بمواصلة المسيرة، ومن ثم سيكون راضياً إلى حد بعيد....

في التواصل مع الغرب، الجزائر هي أولاً تلك التي تكتب بالفرنسية على وجه التغضيل. ويُصغى إليها دون النتيه إلى أن الجزائر هذه لا تمثل سوى بضعة أحياء في المدن الكبرى، وأنها تميل إلى تغيير الصورة التي تُتَعَظّر منها. فهذا الجزء الصغير من الجزائر يكذب غالباً، عندما لا يقدّم رغباته وكأنها حقائق؛ ولقد انحاز إلى الهامشية النخبوية، ويقع في الأجهزة اللدنيا من التعتوقراطية التي تخدم السلطة. وهو مضطرب من جزّاء الدم الجديد الذي يستدعيه إنماء الإصلاحات في المجال السياسي والاجتماعي والاقتصادي. وبما أنه قليلُ التأثير في داخل البلاد، فهو يسمّم الرأي الغربي بلا تحقُظ. وسيدفع الثمن فريق الإصلاحات، على الرغم من جهوده لشرح سياسته.

مع ربح الأمل التي أثارتها وعود الإصلاحات واستقامة اللغة الاقتصادية، كان لا بد من التصادية، كان لا بد من التصديح. ذلك أن النظام البيروقراطي للتسيير الاقتصادي أدّى من خلال تعقيدات الإجراءات القانونية للمقود المتعلقة بالاستثمارات، إلى كثرة من الدائنين والارتهانيين الذين يستمون، بأهمية متفاوتة، العلاقات التجارية والعالية بين الجزائر وشركائها. هذا الوضع كلف البلد ثمنا باعظا، إنْ على مستوى التغطيات التي تعوق العاملون الأجانب عليها، منهجياً، في الصفقات، توقياً للتقليات، أم في المفاوضات العالية، نظراً لتزايد الاتطاعات توقياً لمخاطر شتى. كانت للمقات. كان لا مفر لنا من الحرص على أن يتحمل الأفرقاء الجزائريون في الديون، إلا أن هذا لا يمكن إجراؤه على عَجَل، دون تحليل دقيق للمقات. كان لا مفر لنا من الحرص على أن يتحمل الأفرقاء الجزائريون في الديون، مسؤوليتهم التجارية في معالجة العمليات والنظر فيها، بدلاً من الخزية العامة. إلا أن الأفرقاء الإجانب، الذين كانوا انتظروا كثيراً، حتى نقد صبرهم، طالما ظلَّ التسيير بيروقراطياً (تعود المواتهم، إن هذه المسائلك ستجمل الفاوض صعباً، فيما كنا تكتشف أن الفساد يتدخل في هذه الأمور مثلما يندخل في التجارة الخارجية: إنما العمل على تخليص ملف الديون من الشوائب لا يقر وبحاً عن تحقيق عملية تجارية. فكثرة الديون لا نزعج، بل يجري تشجيعها أحياناً.

زدً على ذلك أننا سنجد أنفسنا مقيدين يقيود الدين الخارجي. فبينما كان المجتمع المالي المالي يعتبر أن من الطبيعي أن تتمتع الجزائر بمساعدات وبتسهيلات لتسديد القروض، كانت السلطات المعنية (نادي باريس، صندوق النقد الدولي..) تربأ بتصور صيغ متناسبة مع مسئلزمات الساعة. الأمر الذي دفع الحكومة إلى السير في مسار إعادة الجدولة، فيما كانت تسمى أولاً، ولنجاح تحرير التجارة الخارجية، إلى الرجوع للأسواق المالية. لو اعتملات في سنة أن موجوداتها كانت قد صارت ضيلة تعسين نضج الدين وشروط التسديد، تحسيناً مهماً. إلا أن موجوداتها كانت قد صارت ضيلة جداً سنة 1940، بعدما أفرطت السلطات والاحتكارات في اعدة التمويل على مدى قصير. ناهيك بأن برنامج الإصلاحات، على صعيد ضمانات التصحيح الانتحادي والمالي، كان يتعدى كثيراً \*المشروطيات\*، الشكلية غالباً، للمؤسسات الدولية. أخيراً، وباستناه بعض المصاوف الدائة وبعض المستويات الدنيا من الإدارات المالية، كان الاعتماف عام آنداك، حتى من قبل صندوق النقد الدولي، بفعالية صينة أكثر مرونة وأقل إكامة لتمني عركومة الإصلاحات الأ تمول التضخم الديماغوجي الداخلي، وأن تعزز على المدى كانت تتمنى حكومة البلدان الخارجية.

إن مجمل هذه القيود والضغوط يزعزع وتيرة الإصلاحات الاقتصادية وتطبيقها؟ فالدعم العالي الخارجي، المرتقب في نهاية العام ١٩٩٠، لن يأتي إلاّ اعتباراً من أيار (مايو) ١٩٩١، قبل رحيل الحكومة بشهر واحد. وبعد السيطرة على نتائج حرب الخليج، سيوافق صندوق النقد الدولي، ثم اتحادات المصارف، على إعادة تمويل تعادل ٨ مليارات دولار تقريباً، لمدة عامين.

هذه الاتفاقيات ستفتح الطريق أمام ترتيبات إضافية في سياق التفاوض، بقيمة ٤ مليارات دولار؛ كما كان من المتوقع أيضاً التفاوض، في بداية العام ١٩٩٢، على دعم الانتقال إلى إمكانية التحويل التجاري، وعلى خط من الاحتياطيات الإضافية للضمان والتنخل، تسريماً لتوحيد أسواق العملات الصعبة ولتنظيم سوق القطع. وبعا أن هذا البرنامج لم يجر تنفيذه، كما كان منشوداً في الفرضية المتفاتلة، في آخر ١٩٩٠، فقد تميَّن في خلال ذلك التشدَّد في شروط التصحيح الداخلي للاقتصاد.

## ترتيبات السوق

ما دام التنافس على الاستيراد بين الفاعلين المحليين، عامةً وخاصة، قد تأخر عن التموضع، قرّرنا، فيما كانت الإجراءات القانونية غير جاهزة بعد، والحوافز الاقتصادية غير واضحة أيضاً، أن نستعجل في إنشاء شركات غير مقيمة للتجارة في السوق الداخلية، وفي الآن ذاته، لإضفاء الشرعية على التجارة الخارجية، الخفية، للمقيمين. في هذا المنظور، جاءت المبادرة لمشروع قانون مالي تكميلي، بغية تنسيق الضريبة على الرساميل المعطّلة، والسماح بتقويم حسابي للأرصدة العامة والخاصة المجمّدة على عتبة قريبة من قيمتها الحقيقية.

إن إنشاء منشآت أجنبية، وفقاً للقانون الجزائري، قادرة على تعاطي تجارة السلع والخدمات، تلك التي كانت تقدمها سابقاً من خلال دورة الاحتكارات المغلقة، كانت تمليه الفيضوط الظرفية: كجح مبادرات المقيمين، رفض الاحتكارات، الاندراج في مسار الشروط الجديدة القانونية، وبالأخص حدّة الوسائل المالية في سياق تجازة يتأكلها النهب المنظم المحلات الصحبة. في ما يتعدى ذلك، كان الهدف إنماء الملاقات المباشرة مع الزبائن الحقيقيين، وتشجيع الاستثمار المحلي في الإنتاج والخدمات، بما يسمح بتصفية الوساطة الطقيلية في مجال الصفقات الخارجية والداخلية معاً. ولو طبّق الإجراء بمقلانية لاستطاع تحفيز التنافس: ذلك أن الموركين الأجانب التقليدين كانوا يتردون في التموضع، لأنهم كانوا يجنون التنافس: ذلك أن الموركين الوض ترتيبات خفية، ولم يكن في مستطاع منافسيهم، المُبعدين بإجحاف، إلا أن ينتهزوا الفرصة المناسبة لتطوير أعمالهم، أقلة في الشركات الفرعية التي تحسب حساباً للسوق الجزائرية.

في مجال آخر، كان إصلاح الشريبة على العقارات والأسهم العامة، يشكل جواباً أدنى عن فضيحة حقيقية. فكل شخص جزائري، طبيعي أو معنوي، اكتسب ممتلكات عامة منذ الاستقلال، بأية صفة كانت، كان قد حقق ذلك في شروط حدّدتها الإدارة عشوائيا، هذا إن لم يكن بعد قرارات سرية تماماً اتخذتها السلطة الآتية. كذلك الحال بالنسبة إلى المبيعات، اعتباراً من بعد قرارات سرية تماماً اتخذتها السلطة الآتية، كذلك الحال بالنسبة إلى المبيعات، اعتباراً الشقابل، كانت الساكن والمكاتب النجارية والصناعية والمجالات الأخرى، قد جرى تسجيلها والتنازل عنها بأسعار أدنى من قيمتها التجارية منذ الاستقلال، إن تقاسم المراكث، المهم جداً في الستينيات والسبعينيات، لم يعد يعني سنة ١٩٩٠ سوى كميات هامشية، اللهم إلا إذا جرى كل استبينات المامة المنتجة للبيع بأقل من سعرها، كما جرى الأمر في الماضي، وهذا ما كان يتحضّر لم الكثيرون بالطيع اوفي ما يخص المساكن، كنا نعيش وضعاً يتعين فيه على المالك الجديد المحتمل أو المستاجر الجديد، بمساعدة أزمة الأسعار وتحريرها، أن يدفع عشرة أضعاف

كانت ترمي الترتيبات الضريبية المقترحة إلى الاسترداد التدريجي لقسم من الريوع المتراكمة، وإلى تنسيق الأسعار التي يدفعها هؤلاء وأولئك. وكان الناتج الضريبي مخصصاً لدعم حالة السكنى الاجتماعية المتأزمة. بالطبع، هذا الإجراء كان يحظى بتأييد أجيال جديدة معاقبة، وكل أولئك الذين كانوا قد حصلوا على أملاكهم العقارية بأسعار معقولة. لكنه أثار عاصفة عامة لدى الأخرين، في أذار (مارس) 1991، وفي الجمعية الوطنية، حيث كان المحكلفون من الفئة الأولى نادرين، لم ينل سوى ٤٢ صوتاً من أصل ٢٥٠، فيما كانت وسائل الإعلام تغطي النقاش العائم تنطية واسعة. كما أنها رفضت حق الإقامة المعتشردين، وهذا ما كنت أقلل من توقعه.

كان هذا في الواقع حلاً وسطاً للتوصل تدريجياً إلى توحيد الأسواق، والحصول على مزيد. من الشفافية والمنافسة في تنظيم السوق الخفيّة، وتحفيز المقاولين الكثيرين على تصوّر نشاطات منتجة قانونية على المدى المتوسط، عند انتهاء مهلة إمكان التحويل، واسترداد قسم من ضرائب غير مستوفاة سابقاً.

إلا أن الجمعية الوطنية لم تذهب إلى النهاية في انضباطها الاقتراعي، إذ إن نواباً كثيرين رفضوا تحمل مسؤولية تجميد الإصلاحات. فالنقاشات الحادة في اللجان وفي الجلسات العامة، سيجري مكسها بقوّة في الصحافاة؛ وبدلاً من اقتراع الجمعية على تشريع كامل للتجارة المخفيّة، صوتِّت على الإجراء المتعلق بـ «أصحاب الاستيازات»، متيحة انتقاليا الفرصة أمام المنشأت الاجنبية للمتاجرة مع الجزائر، وحيث إن محاولة زعزعة الحكومة قد فشلت، فإن رباح بيطاط، الرئيس الدائم للجمعية، استقال في تحر جلسة، متوقعاً أن يجزّ وراءه مثم من النوّاب، وأن يشر أرفيس المدافع عن الرئيس المدافع عن المدافع عن التواس المدافع عن اقتصاد الدولة في مواجهة الإرادة المشينة لمعنلي «اقتصاد البزار» الذين كانوا يقدمون الاقتصاد الجزائري للنهايين (يمني التنجار الإسلاميين، وهي موضوعة شديدة التناول آنذاك لتفسير القوّة المالية للجبهة الإسلامية للإنقاد)، وللرأسمالية المتوحشة، المنشآت الأجنبية.

بعد ٤٨ ساعة من المشاورات والحسابات الحصيفة، لن يتبعه أحد في استقالته، وسوف يختار النواب رئيساً جديداً لهم. لقد تكرّر ما كنا شاهدناه من قبل، مرتين، في اللجنة المركزية: لم تعد الأجهزة قادرة على تسديد ضرباتها؛ ولكن الجحافل لم تكن تنهج نهجها بالضرورة. حتى العام ١٩٩٥، كانت تظن الأجهزة أنَّ في إمكانها الاعتماد على شبكاتها، فرأت كيف فشل قسم كبير من مكائدها، دون أن تستفيد عبرةً من ذلك. ومع ذلك، سيستمر منهجياً تجاهل تطور المسالك.

#### \_ ^ \_

# المرب ضد الأصلاحات

في ربيع ١٩٩١، لم يعد ثمة شيء يربط بين أجهزة الدولة وفريق الإصلاحات. ففي أقل

في ربيع ١٩٢١) لم يعد نعه شيء يربط بين اجهزة الدوله وفريق الإصلاحات. هي اهل مناسبة، كان يمكن شكرنا، ما دام هدف عملنا هو تغيير النظام. وفي الجمعية الوطنية، يختار كل واحد مسكره، وينهل انفساط الاقتراع؛ وكنا نحظى بمعارضة مخلصة تزيد عن مئة عضو، كاتناً ما يكون المشروع الجاري نقاشه، وكذلك بعثة نائب أكيدين، مهما تكن أغلاطنا. كان الحرس القديم، المتحجّر، قد صعت: اليض يتظاهر بالاستقالة (لكنّ إلى أين يذهب؟)، والأكثرية تصفّق للتغيير، معربة بطبية خاطر عن سوء تصرفها.

كما أن خط التماس يمرُّ في الصحافة. هناك صحيفتان أسبوعيتان، فقط، متحمستان ضد الإصلاحات الاقتصادية ورئيس الحكومة ووزير الاقتصاد: إحداهما Le Nouvel Hebdo، يديرها مباشرةً المسؤول السابق عن الإعلام في الرئاسة، وثانيتهما، ثانوية، المسؤول السابق عن الإعلام في الرئاسة، وثانيتهما، ثانوية، بصرف النظر عن يُشرف عليها المكتب نفسه. أما الصحف الأخرى فقد أقلعت عن الشتيمة، بصرف النظر عن كونها مع الإصلاحات أو ضدها.

على مدى عدّة أسابيع جرت إعادة خلط التحالفات؛ إذْ لم يعدْ يتوقّف مصير الإصلاحات إلا على موازين القوى. من جهة، كل من يشارك في السلطة، في امتيازاتها أو ضماناتها؛ ومن جهة ثانية، الحركة الإسلامية المصمّمة أكثر فأكثر على استخدام ضغط الشارع لبلوغ أهدافها. في الوسط، حكومة تسمى إلى بلوغ نقطة اللاعودة في التغيير المؤسسي والتسيير الاقتصادي والاجتماعي.

في كانون الثاني (يناير) ١٩٩١، جرى التصويت في الجمعية الوطنية على ضرائب جديدة، تضرب بقوة مصدر المداخيل النقلية، دون أن تعي أغلبية النُواب عواقب تصويتها. وهكذا جرى توفير مصدر أكيد ووفير للمداخيل، لتحقيق فائض في الموازنة. والفوائض مخصَّصة بكاملها لزيادة الأجور المتدنية، ولتمويل عمالة الشبّان والإسكان الاجتماعي وصندوق دعم تجديد بُني المنشآتِ. وللمرة الأولى، أصيبت الهوامش المستفيدة من النشاطات الصناعية التي تنتج ملما استهلاكية "ثانوية» (نعني السلع الأخرى غير المنتوجات الأساسية)، وباتت المنشات العامة ملزمة ببذل جهود إنتاجيّة؛ وراح تحرير الأسعار المدعومة، المصحَّمة بالضريبة، يعدَّل الطلب ويحدّ من الهوامش.

بعد أقل من عامين، جرى تصحيح معدّل القطع الأجنبي؛ وفقد في عشرة أسابيع نصف قيمة المسجلة سابقاً. وبعد الضريبة، جرى تسديد ضربة جديدة إلى ربوع المضاربة المتراكمة تحت الحجاب الوقع للاقتصاد المدعوم. وكان يحول دون احتراق الأسعار التأطيرُ الضريبي وعدم مرونة الطلب. انخفضت مصادر المضاربة، وشرع المقاولون في تصرّر تجديد الاستثمار. في شهر أذار (مارس) صار القطاع المنتج، أخيراً، في وضع يضارع الوضع الطبيعي: عليه أن يدفع ضرائب، وأن يضيّل هوامشه، وأن ينفق من صناديقه الخاصة، كما صار التسليف غالياً، وصار من الضروري تعلّم الإنتاج والبيع في سوق غير مقننة ومتطلّبة تدريجياً. إن العملية تضع على المحلّ التبذير والأرباح غير المعلنة.

وضلَّ الطريق الجهازُ النقابي عندما بادر مجدداً إلى مهاجمة «الليبرالية الشرسة»؛ إذَ إن الأجور المتدنية يجري تعويضها في ما يتعدَّى التضخم المُعلن. وانتظم الماطلون الشبان عن العمل في اتحادات للإفادة من الإمكانات الجديدة للفعالية والعمالة؛ وكان المزارعون راضين. واضطر الاتحاد العام للشغيلة الجزائريين للقبول بالتفاوض مع الحكومة، والاختيار العلني بين إنقاذ المنشآت ودعم الأشدّ فقراً من جهة، أو المطالب الديماغوجية الفتويّة من جهة ثانية.

لقد تحوّلت، شروط اللعبة. وأعلن بيان طويل يفصّل نقطة نقطة المواقف المتقابلة للحكومة وللجهاز النقابي، وانتهى في آخر المطاف إلى انفاق بينهما. اكتشف الأجراء أين تقع مصالحهم. لقد فقد كلَّ أساس، الخطابُ الاجتماعي الشمبوي والأبوي ليبروقراطية الدولة. وكان لا بدّ للجهاز النقابي، المفحَّخ من جزّاء ديماغوجيته ذاتها، أن يقدّم الحساب لقاعدته. ناهبك بأن تطبيق الإصلاحات يسلّط الضوءَ على الطابع السطحي لوعظ الأحزاب التي تدَّعي الاشتراكية.

## التصفية السياسية

عندها حصلت تصفية جديدة في المجال السياسي. فالتروات الخاصة الكبرى، التي أثارها تعاقب الضربات الموجهة إلى تراكم المداخيل، وأصابها القلق من آفاق المنافسة وتجديد البناء الصناعي، لم تعد تغويها اللبرلة، بقدر ما كان يفاوض ذئاب فتية ومنشات أجنية للدخول في الأسواق، فراحت تطالب برفع الإجراءات وهددت بالإغلاق، وسعت إلى تدبير إضرابات، دون أن تتمكن من التأثير في اهتفام الحكومة ولا في مصلحة الأجراء، ولا في مصلحة أغلبية القطاع الخاص ذاته. طالبت علناً بإقالة حكومة الإصلاحات، وانغمست علناً في وسائل الإعلام والسياسة. عندها أعلن الرئيس الجديد للجمعية الوطنية ـ وبحماقة ـ أنه لم يكن يعلم أنه صوت على إجراءات ردايكالية إلى هذا الحد. في حركة جماعية رائعة، نسبت على الفور الأحزاب الديمقراطية «التحديثية» ما هو العهد الليبرالي، وما هو الخطاب الاشتراكي، حتى تطير إلى نجدة المقاولين، وتكتشف فضائل النقالات أكثر لطاقة وتدرّجاً. وفتحت الصحافة، باستثناء القليل منها، أعمدتها الواسعة أمام المتشررين الجدد من زلازل الإصلاحات، الأغنياء والطبقات المتوسطة العليا. لم يعد واردا الممل لأجل الانعتاق العام. لقد صار حصار الإصلاحات هو المهمة الطارئة. إنها اللحظة التي ترتبط فيها الصحافة بالمال. تراتبت جموع الصحافيين منذ الساعة الأولى: وظهر المديرون، مصوولو الانتتاحيات والأفلام المستقلة. وراء النشرات الكبرى، نجد المتموّلين. لقد تعلمت كل جريدة، لكي تستمر، أن تختار سنداً مالياً أو سندين في آن، وبدأت تغيب العناوين غير المدعومة، يسبب عدم تنظيم المهنة وإقامة قواعد دعم متعددة وفعّالة.

إن التوازن السياسي المقام آنذاك لن يشهد أي تعديل تقريباً. فالعمل السياسي الدائم وسط الأهالي هو من شأن مناصلي الجبهة الإسلامية للإنقاذ أولاً. أما في الأرياف والتجمعات الأقل مية فقد تقاسم العمل مناصلو الجبهة الإسلامية للإنقاذ وجبهة التحرير الوطني، وهؤلاء بيرون منقطعون تماماً عن أجهزتهم ومؤيدون للإصلاحات؛ فيما كان مناضلو جبهة القوى شراكية ينظمون تغلغلهم في منطقة القبائل والعاصمة الجزائر. أما في الصحافة الجزائرية، غرد حلفاء السلطة بالتمبير عن أنفسهم، بعبداً عن اهتمامات الأغلبية الكبرى.

ني شباط (فيراير) ١٩٩١، رفعت السلطة وأغليتة الأحزاب الرسمية حجابَ الاختلافات، لكي تخلق تنسيقاً (سمي «السبعة زائد واحد») يرمي إلى الحلول محل جهاز جبهة التحرير الوطني، في علاقتها بالسلطة. أما معنى هذا التحالف السياسي المبرَّر بثلاثة اعتبارات، فهو الإيهام بالتغيير، والاضطلاع بدور البديل الحَصْري في أجهزة الدولة والحكومة.

على الرغم من مناورات القدامى الدائمة، الذين تشجعهم أجهزةً الدولة، حافظت بنى جبهة التحرير الوطني ـ وبالاخص أمانتها العامة ـ على موقفٍ متحفّظ من السلطة، وأيّدت الإصلاحات وأعلنت خطاباً مستقلاً. هذا أقلُّ ما يمكنها فعله لمناضليها، السائرين مع القطيعة والمطالبين بالتطهير.

يرى االمتأمرون» أن تغيير بعض الرؤوس في القمة كافي. فتحليلات الأجهزة الأمنية تعطي للأحزاب المتحالفة ٣٠٪ من الناخبين، ونسبة مماثلة لجبهة التحرير الوطني. كما أنها تنسى الإصلاحات وتظنّ أن أغلبيتها مضمونة في حال الانتخابات.

مضغوطاً من كل الجهات، أعلن الشاذلي حياداً يُشابه الغياب. في الكواليس، تجده يشجع البعض، يطمئن البعض الآخر، لكنَّه يتأفف من هيمنة الإصلاحات. لقد أقلقته شعبيّة مولود حمروش، والاعتدال النسبي للجبهة الإسلامية للإنفاذ تجاه الحكومة، الاعتدال المتناقض مع الضغط المتواصل الذي تمارسه على شخصه وعلى رجال السلطة الآخرين، وعلى الأحزاب المتحالفة.

تحرّك الرأي العام لصالح رئيس الحكومة. ففي الطبقات المتوسطة، ما أكثر أولئك الذين يقدّرون المجال الجديد للحريات ولقواعد لعبة السوق، والذين يرون فيها رافعةً للتقدم الاقتصادي. والقواعد الاقتصادية الجديدة، المؤاتية للاستمار، جرَّت غرفة التجارة إلى وضع أكثر من ٨٠٠ مشروع في الصناعة، فيما صناديقُ المشاركة تدرس منة إمكانية للمشاركات الأجنية في رساميل المنشآت العامة. وتوافدت ملفّات أصحاب الامتيازات إلى مجلس النقد، وتُحتمت المفاوضات مم المنظمات المالية العالمية.

وفي كل مجال، يحاول الشبان، وفي المقام الأول حملة الشهادات وهؤلاء الذين يبحثون عن عملهم الأول أو الذين يأتون من السوق الخفيّة، تطوير الشاطات. قامت أكثر من ثلاثة آلاف تعاونية؛ وجرى في شباط (فبراير) ١٩٩١، إنشاء رابطة وطنين للعاطلين عن العمل؛ وفي نيسان (إبريل) نظّمت مسيرة كبرى إلى العاصمة للمطالبة بإصلاح الأجهزة الإدارية والمالية والمبدانية، لكي تتكيّف مع الواقع.

إن هيئات التنسيق الفلاحيّة، المزروعة في كل مكان، في جمعيات حائزة على أراض جيدة، وقدامى المالكين، فتحوا مجمل الملفات المتعلّقة بانزراعة وطالبوا بتصحيح رهونات كندة.

أما في الجامعة والتعليم وأجهزة الصحة والعمل الاجتماعي، وفي مجالات الرياضة، فقد تطوّرت المشاريع في جو ساذج وانفعالي غالباً، لكنّ الطاقات استغرت في كل ميدان. ولا ريب أن الضمان والعزم والممارسة كانت لا تزال ناقصة. ميدانياً، الإدارات لم تُماش الحركة، وكبار الكوادر يماطلون، ظناً منهم أن كل شيء يسير بسرعة مفرطة. أما الأجهزة القديمة فقد هدَّدت علناً الجمعيات الجديدة بالأعمال الانتقامية.

عندها كان يُتصل برئيس الحكومة من كل جانب. وقاده نسارع الأحداث إلى إقامة آليات تسير مباشر والزامي لشؤون الدولة. وصارت تُعالج الملفات مبشرة أكثر فأكثر، في اجتماعات معلقة، مع الجمعيات. ولم يعد عدد من الوزراء قادرين على متابعة الحركة. تراخى البعض منهم، وأسف آخرون لأنهم ركبوا مركب هذه المغامرة، إذ كانوا مورَّعين بين ثقافة تقليدية سكونية وضرورة تقليم حلول طارئة. لحسن الحظ، صمدت النطاعات الأساسية بشكل جيد. لقد عدًّل مولود حمروش وجدَّد في المحق شباب إدارة الولايات، آملاً بذلك في تسريع الإصلاحات. ونزولاً عند طلب الفلاحين، تُشرت في الصحافة لابحة بأسماء أولئك الذين استولوا على أملاك عامة، في خلال عمليات الخصخصة: لم يكن هناك سوى مئة عملية تحوير، في الاستثمارات القريبة من المدن الكبرى، هناك حيث تنظيم الفلاحين هو الأضعف، وحضور الإدارات هو الذائم (مزارع ذات تأطير جميل، يستخدمها النظام واجهة له). إن طبيعة المستفيدين من هذه التحويرات سلطت الضوء على حقيقة التقاليد البيروقراطية: في كل حالة، هناك وبادرون؟ شهير، يمنح لنفسه أفضل قطعة أرض، ويسير على خطاه كادر أو كادران رفيعان، يُختارون بلا شهير، بمنح لنفسه أفضل قطعة أرض، ويسير على خطاه كادر أو كادران رفيعان، يُختارون بلا

شك من بين. أولئك الذين عالجوا الملف، وأخيراً بعض الكوادر الدنيا الذين كان لا بدّ من تواطؤهم على الزراعة. وكانت صفة المحارب القديم أو الشبيه تفرض قبول الملف.

كان عدد كبير من الشرفاء، في الساعات الرومانسية، قد قدّموا الأراضي العاتلية الملتورة الزراعية»، فاستردوها لمناسبة إعادة الاعتبار للمستثمرين المنهوبين. ولم يقاوم الغواية، حتى في المناطق الأقل إنتاجية، أناسٌ صاروا صناعيين كباراً أو من كبار موظفى الدولة.

إن المدافع العام عن اشتراكية الدولة، البورجوازي الميسور في المدينة، الذي لم يكن بالمقدور الاقتراب منه في الخدمة، لم يترقع عن تلوق الفريز أو سواه. والحال، فما الذي يدفع هؤلاء الأثرياء، وكلهم عملياً في سن التقاعد، إلى الاستيلاء على حصة أفقر الفلاحين، فيما أكثرية الجزائريين تندبُ بؤسه في الشارع؟ هناك دوماً شيء حزين في تحرّي الظلم. لقد صُدم الشعور الأخلاقي لدى جيل بكامله: كلهم فاسدون... وتصاعد التوتر الاجتماعي.

عندئل جال رئيس الحكومة في البلاد. فوضعته إدارة محلية جديدة في مواجهة الوقائع. وتبيَّن في كل مكان أن تسريعاً للقطعيات يمكنه وحدَّه من الحيلولة دون الانحرافات الشديدة والأساليب القمعية. ميدانياً، كانت تراوح مكانها تعاونيات الشبّان ومبادرات الترقية الاجتماعية للإسكان، نظراً لعدم المواكبة المالية والمؤسسية لها.

إن بُنى اللدولة، التي لا تزال مصابة بعدوى الريميين والعاجزين من كل صنف، تنظّمت في شبكل شبكات ممانعة حقيقية. والمفارقة هي أن الرأي العام، المؤيد أكثر فأكثر للإصلاحات، لا يشكّل سوى فرين صغير، معرَّض لعداوة أولئك اللدين يتقلّدون السلطة الفعلية، ويتحمل وحدّه كل مسؤوليات التسيير. لقد كُبح التجدّد الإداري وصارت النتائج عشوائية، فيما كانت تتوطد بقوَّة استراتيجية الجبهة الإسلامية للإنقاذ.

في الوقت ذاته، صار الكسر عميقاً في العاصمة. عملياً صارت الجسور مقطوعة بين الرئيس والحكومة. والآن انضافت الخصومات الشخصية إلى الخلافات الأساسية. إن إصلاحات جهاز القطاع العام والإدارات، طاولت عائلات كثيرة. وهناك عائلات أخرى، منها عائلة الرئيس، أصيبت مباشرة من جراء عملية استرداد الأراضي والاستبعاد. في هذا السياق، يشكّل التعديل في إدارة المجال الوطني والقانون العقاري الجاري إعداده، مصدر قلق على أملاك مسؤولين كثيرين. فكلما تقلَّمت المتغيرات، ازداد اقتناع أصحاب الامتيازات بأنهم مستهدّفون شخصياً، من وراء مشروع زعزعة مشخصن.

أكد مكتبُ الرئيس أن صلاحياته شحبت منه، فنارت ثائرة الشرطة السياسية \_ الأمن العسكري ـ على هذا النسيير المفاجىء للأمن العام الذي تمارسه النيابة العامة والشرطة. والواقع أن بعد مرور بضعة أشهر على قيام السلطات القضائية الجديدة، تمكّن القضاة من وضع الأمور في نصابها بعمليات بوليسية بسيهة، ووفقاً للاساليب العادية، ومن قمم الأعمال الإرهابية الأشد خطراً، إذ إن سلطتهم المعنوية سمحت لهم بعثول حتى الأناس المختارين أمام العدالة، وكاد يُقضى على اللجوء للقوة والقوانين الاستثنائية لحماية عمل الدولة.

من الآن فصاعداً، صارت الدوائر القيادية بلا سلطة حقيقية على الناس والأجهزة، ولـم يعد في مستطاعها ضبط الآلة ولا طمأنة المحاسب.

على الجبهة الاقتصادية، خاصرة الإصلاحات الرخوة، شكّل غياب التاتيج حتى ذلك الحين ذريعة قوية ضدنا. وكانت ممانعة أصحاب الامتيازات والمصالح القائمة، واستحالة الاستئناف في مهلة قصيرة، وترقّب الأوساط الدولية، ذرائع قوية للمطالبة بطبابات أخرى. عموماً، كانت المنزايدة مكلفة. ولكن منذ بضعة أشهر، ها هو الجهاز النقابي لم يعد قادراً على التمبتة، والجمعية الوطنية بدت غير قابلة للضبط، ولم يعد أقرب أرباب العمل في القطاع المخاص من السلطة، بقادرين على تحريك الناس ضد الإصلاحات. ومع ذلك، في الوضع العصيب، يعيل الناس البسطاء إلى الإيمان بمستقبل أفضل. غير أنَّ الإنذار الجدي سيأتي من الخارج. الآن تنق الرساميل بالإجراءات التشريعية المتّخذة، ذلك أن طرائق وأليات الدخول إلى اللساطة.

إن كبار الريميين الذين بنوا امتيازات الرقابة الحصرية على الصفقات، جرى تهميشهم، ومعهم جرى تهميش كبار وجهاء العالمي النظام. تجاوب النظام المالي العالمي مع القواعد الجديدة للتعامل. وكادت تفضي إلى نتائج المفاوضات مع السلطات المالية ومع جمعيات المصارف. استعادت الثقة دوائر اقتصادية عديدة في القطاعين العام والخاص؛ غير أن هذا النجاج المفاجىء أثار حفيظة السلطة. ففي آنِ، يمكن لاتفاق مالي دولي حول المديونية أن يشكّل اعترافاً تقديرياً بالأساس الصحيح للإصلاحات، ونقداناً للثقة الدولية بمن خرّبوا الإصلاحات.

النظام السياسي، القليل الاهتمام بالرأي الداخلي، هو في المقابل شديد الحساسية والتأثر بحكم الخارج. والنفوذ الدولي يؤثر كثيراً في الأهالي. وبلغ الهذيان ذروته، إذ صار أوّل مقال نقدي في الصحافة الأجنبية يُعد وكأنه حملة صليبية ضد البيروقراطية الجزائرية.

إِنْ تحسن هوامش المناورات المالية عزز الإصلاحات وزاد من الثقة بأفق قابلية حرية تحويل المعملة الوطنية، محور تعديل النظام الاقتصادي. وإن نتيجة المفاوضات المالية الخارجية مقلقة، ولا بد من ان تجري بسرية أكثر الحملة المناهضة للإصلاحات. صار من الضروري تدبير مؤامرة التلاعب بالاستقرار. في يوم ١٢ أذار (مارس) ١٩٩١ بالذات، وصلت الرسالة المبدئية التي وجهتها الحكومة إلى صندوق الثقد الدولي، إلى مكتب سعيد سعدي، زعيم التجمع من أجل الثقافة والديمقراطية، الحزب السياسي القريب من السلطة، وإلى تحرير الأسبوعية الباريسية، Jeune Afrique، وكانت مصحوبة بتعليق ملفًى، جرى تقديمه كأنه جزء من الاتفاق المبدئي، الذي يعلن زلازل حقيقة: خفض شديد لعدد العاملين في الإدارة، تسريح، وبيع أسهم المهام؛ الغام، إلغ، ويضيف التعليق أنَّ الإصلاحيين قد حرصوا بدراية على سرية الاتفاق، وهذا المقاطاع العام، إلغ،

«دليل» على أن مسيرة الإصلاحات الاقتصادية تشكل خيانة حقيقية.

علمتُ بالخبر عند الساعة السابعة مساءً. وخشيت بنحو خاص أن يعتقد ٢٥٠,٠٠٠ موظف أنهم سيُسرّحون. ولم أرّ أمامي سوى شيء واحد أقوم به: التحدث في نشرة أخبار الساعة الثامنة. محليًا، علمت أنَّ نداء من الحزب الذي تلقى الوثيقة التي تكشف خيانة المحكومة، سيُّلى. حصلت على حق التحدّث أولاً للتنديد بالمؤامرة؛ ومن ثم لن يكون للنداء النائي أي تأثير في الرأى العام.

نشرت المجلة الباريسية الوثيقة للمزورة؛ ونقلتها بضع صحف جزائرية وطلبت تفسيرات: وزعت الوزارة البرنامج الذي تبناء مجلس الوزراء وصوتت عليه الجمعية الوطنية، وكذلك الرسالة الكاملة التي تشكّل نسخة طبق الأصل. ليس هناك سر. ونحن نصر على أن يكون كل شيء علناً.

إن الإنفاق المعقود آنذاك مع صندوق النقد الدولي يؤكد عملياً البرنامج المقترح وبلا شرط: لقد كنا أكثر تطلباً من المؤسسات المالية العالمية، سواء في الموضوع المالي أم في تحرير التجارة الخارجية، وكنا نشاطر الاهتمام بتوحيد قريب لسُوقي القطم. في هذه الحالة الشكلية، جرى اعتماد التشريعات المناسبة، ولم يتناول التفاوض إعادة هيكلة القطاع العام ولا تخفيض الموازنة. وبالعكس، كانت مواقف البنك الدولي وحتى مواقف صندوق النقد الدولي متراجعة غالباً بالنسبة إلى المواقف التي كنا نعدها صالحة لاقتصادنا.

إن التقنوقراطيين العاجزين عن التفريق بين المفاوضات والتنازلات، لم يستوعبوا وضوح الوثائق الرسمية وإجراءات التصحيح النقدي والتوازن في الموازنة المتخذة قبل التفاوض.

فشلت المناورة. لكنَّ المسبّرين التقليدين للاقتصاد سيتمسّكون علناً بالكذبة الأولى، وسيعلنون أنهم ضد أي شكل من الاتفاق مع صندوق النقد اللدولي. وعندما سيصبحون في واجهة المسؤولية، بعد عدة أشهر، سيرتدَّ الفخ عليهم. لم يعد النظام المالي العالمي يجد محاورين موثوقين ولا مسؤولين. وسينتظر بصبر، مرغماً ومكرها، الفرصة السانحة حينما ستستفد النخبة الحاكمة كل الأساليب المصطنعة، حتى تفرض قواعدها الخاصة بها.

#### الانتخابات المصطنعة

بعد هذه النكسات، سيبحث الجهاز السياسي للسلطة وحلفاؤه عن أساليب أخرى لزعزعة المحكومة. سيكون دور الرئيس في النزول إلى الحلبة. وسوف يلخ على تقصير مهلة الانتخابات التشريعية، محدداً بذلك أجارً معيناً لحياة الحكومة. لم يعد يقاوم مطلب الأجهزة بتغيير فريق الحكومة، فأثر الإعلان عن عجزه - وهذا غير صحيح - عن الصحود أكثر في وجه الشغوط المحددة الأشكال من جانب الجبهة الإسلامية للإنقاذ والأحزاب الأخرى لإنهاء ولايته. وبدون إبلاغ الحكومة، أعلن قراره بتقصير الموحلة الانتقالية وإجراء الانتخابات التشريعية في خريف

١٩٩١. بوضوح، لا بدُّ للانتقال من انتهاج سُبُل جديدة، فمسيرتنا لم تُعد على جدول الأعمال.

ماذا فعلنا أيضاً للشاذلي؟ إن الضغوط الحقيقية في سبيل انتخابات تشريعية مبكَّرة لا يمكن صدورها إلاَّ عن الجبهة الإسلامية للإنقاذ، وكنا نعلم تماماً أنَّ قادتها لم يكونوا مهنئين كثيراً في دفع الرئيس إلى قراراته الأخيرة، والأرجع هو أن الشاذلي قد كان معزولاً أكثر فأكثر في دعمه حمووش: لقد تعين على حلفائه أن يعوا بأن العمليّة قد تخدعهم وتطبح بهم. فكان لا بدّ من فرض الخيار القاسي عليه.

حزنًا قليلًا لعدم تمكننا من متابعة المفاوضات الاقتصادية المخارجية حتى آخرها، بعدما صارت جدية هذه المرّة. في الخريف، كان يتعيّن على الجمعية الوطنية أن تناقش إنشاء آخر الأدوات، الأكثر حسماً، للانتقال إلى اقتصاد السوق: تطبيق الإصلاح الضريبي وتشريع قانون التجارة وحق الشركات. كانت قابلية تحويل العملة قد أعلنت، تجارياً، للفصل الأول من عام العجارة وكان بدأت تعمل آليًات التصحيح المالي للمنشآت العامة ومبادلات الأسهم، وكان تعديل قواعد تمويل الإسكان والزراعة على وشك التنفيذ. وكان إصلاح النظام الصحي والجامعة قد بدأ يؤمي شمارة، فيما كانت الحكومة قد أرغمت الاتحاد العام للشفيلة الجزائريين على إجراء انتخابات قبل نهاية العام.

طبعاً، فيما كان الرئيس يحدّد هذه المُهَل، كانت الأحزاب السياسية تعلِن أنها قصيرة جداً. المناورة واضحة: بعد التخلص من الحكومة، يجري الإعداد لتركيبة جديدة غايتها اختصار الانتخابات التشريعية والانتقال مباشرة إلى الانتخاب الرئاسي، الأقل مخاطرة، نظراً لعدد المرشحين المحدود، بعدما جُرب تحكيم الشاذلي المُرَاقب والموجّة أطول مدة ممكنة.

لذا، تتمنى «المعارضة» حكومةٌ أكثر «إجماعاً». فإذا أبعد الشاذلي نفسه عن هذه المسيرة، سيكون في الإمكان استبعاد ترشيحه للانتخابات المقبلة، والإيهام بحصول التغيير على هذا النحو. للبقاء والاستمرار، يفضّل الشاذلي اقتراح الحل الجديد على حمروش نفسه، طالباً منه الحدّ من رغباته التغييرية والقبول بالرقابة البرائية للحكومة.

إن الدائرة المقرّبة \_ المدنية والعسكرية \_ من الرئيس، صارت منقسمة للمرّة الأولى. فالبيروقراطية التي يتحلى رؤساؤها بسلوك متناسق، تكون غالباً متنافرة في وجه الخصومة. لكن عندما تفترق مصالح القادة، تغدو البيروقراطية غيبة وخطرة على نفسها وعلى سواها. فكل يوم يشهد ولادة مكيدة جديدة للتآمر على القدر. إن مصير الانتقال الديمقراطي ستقرّره لعبة النرد.

حين ألزمت المحكومة بالتوجه في هذا الانتجاه، واحت تحضّر تقسيمات الانتخابات التشريعية. ولما كانت تشكّ في الكلام المقطوع لها، فقد اعتملت المفاجأة وتمكنت من تقديم الانتخابات إلى حزيران (يونيو) ١٩٩١. هكذا تناقصت فترة المناورات ثلاثة أشهر. فالأهم كان عدم ترك الوقت الكافى لنجاح انقلاب ولا لاجتياح الديماغوجية. الرئيس قلق، وسيحاول آخر محاولة النوفيق بين الآراء والمساعي. ومع بقائه على حدة، لعجزه عن التعكيم، سيدعو في نيسان (إبريل) ١٩٩٧ إلى اجتماعات تنسيقية بين أجهزته المدنية والعسكرية والحكومة. للمؤة الأولى، يعلن الجيش خطياً موقفه المضاد لمخرج انتخابي قد يضع نظامه على المحكّ. وجاء ذلك في فقرة تهديد بوقف الآليات الدستورية وتعليقها بالقرة. لم تزر المسألة أية حركة معارضة ـ ولا حتى الجبهة الإسلامية للإنقاذ. لم يعلن موففاً واضحاً من فصل السلطات واحترام المدستور، سوى الإصلاحيين وجبهة القوى الاشتراكية. كان هذا الموقف في غير صالحنا. فما كانت تخشاه السلطة أيضاً دون أن تجرؤ على البوح به، والذي يفسر تشدّدها، هو أن تأتى جمعية منتخبة ديمقراطياً وشرعية ولا تستطيع تفسير الدستور إلا في اتجاهنا نفسه.

عندتذ طلبت حكومة مولود حمروش الإسراع بإنشاء مجلس الدفاع الذي ينصُّ الدستور عليه، والذي يشرك في القرارات الخطيرة رئيس الجمعية الوطنية، الجهاز القضائي والحكومة: لم يعد في إمكان الانتفال تجاهل المجالات الستراتيجية للرقابة السياسية على أدوات الدفاع والأمن. سيرفض الرئيس بوضوح تصورً إجراء كهذه.

تجنباً للأزمة، وعملياً لتأجيل أحدِ اختيار مؤلم، أوحى الشاذلي لحمروش بأن يباشرَ في إجراء تعديل حكومي يتخلّى فيه عن وزير الداخلية، محمد صلاح محمّدي، ويحمّله تبعة «أخطاء» متعلقة باختيار موعد الانتخابات والتقسيم الانتخابي وطريقة الافتراع. هذا معناه أنَّ وزيراً جديداً سيُفرض. تصاعد التوتر وصار كل واحد مستعجلًا لقلب الصفحة.

استفاد رئيس الحكومة من النفوذ المعنوي على الأجهزة، ففرض على جبهة التحرير الوطني أن تختار للانتخابات التشريعية أكثريةً من الموشحين الشبّان، غير معروفين، حاضرين في القاعدة؛ ومن باب الحيطة زعَّ بأعضاء الحكومة في المعركة. كان للعملية مفعول قنبلة، كان الأعيان و «شيوخ القبائل»، المتأخرين دوماً عن الحرب، يتوقّعون أن يكونوا على اللوائح. إنها القطيعة النهائية على كل الجبهات؛ لا بد من رحيل حمووش، في أية ظروف كانت، ويجب تأجيل الانتخابات. لم يعد وارداً تغيّل مخارج، إذ إن النظام سائر نحو المبادرة للقيام بانقلاب. ما جدوى انتخابات، سبق تقديراً سيناً جداً، إذا كانت، فوق ذلك، ستوصل إلى الجمعية الموظنية أغلبية من المجهولين، المعادين بكل وضوح، مهما يكن الحزبُ الذي ينتسبون إليه؟

## الطرد بالقوَّة

شكلت معظم الحركات التي تزعم انها ديمقراطية وتحديثية، جوقةً مع بارونات النظام. وتكاثرت الاجتماعات العامة والمساومات على امتداد البلاد، للتنديد بالتقسيم الانتخابي وللمطالبة بتأجيل الانتخابات. وفيما كانت الأحزاب لا تجد عملياً شيئاً تردّده أمام اللجنة الحقوقية للجمعية الوطنية، كان يتعالى الصراخ في الشارع بالويل والثبور. مع ذلك، راح يتناقص عدد الناس الذين يفهمون تحليلات الأحزاب والصحافة المتقنة؛ وبالعكس، أدّى نشر لاتحة مرشحين جبهة التحرير الوطني، إلى منح حمروش أقصى حد من الثقة. لقد تجدّد الأمل بالانتخابات التشريعية القريبة. هذه المرة، دخلت جبهة القوى الاشتراكية في المعركة، وراح مرشحو التغيير السياسي يجندبون الجماهير في كل مكان.

والحال، بماذا كانت تفكر قيادة الجبهة الإسلامية للإنقاذ حين قررت معارضة الانتخابات التشريعية وأطلقت مشروع انتخاب رئاسي؟ هذا الموقف غير ممكن فهمه على ما يبدو للجميع ومنهم قاعدة الجبهة ذاتها. فعوضوعها، هذا العوعد المقرّب للانتخابات هو لصالح هذا الحزب الذي يملك وحده تنظيماً فعالاً، فادراً على التعبئة في كل البلاد. وليس هناك استطلاع، حتى في الإدارة، يمتحه أصواتاً أقل مما نال في الانتخابات البلدية. ومن شأن حضور قوي في الجمعية الوطنية أن يسمح له بالمطالبة بانتخابات رئاسية مبكّر. ناهيك بأن هذا الأقق لا مفرّ منه ولم يصدر أي تصريح رسمي عن قادة الجبهة الإسلامية للإنقاذ يفسح في المجال للافتراض بأن هذا الحزب معاد لحكم الصنادين.

من المحتمل أن يكون بعض الزعماء الإسلاميين قد خافوا من وقوع نكسة في الانتخابات التشريعية، تمنعهم من الضغط على المستقبل: إن الخطاب الراديكالي والكلّي الذي يعتىء شبيبة حضّرية يائسة، يثير القلق لدى الناخبين الأكبر سناً، الميّالين إلى الاعتدال والتسامح. وإن منطق الإصلاحات \_ المستوعب بشكل واسم \_ والموثوقية الأخلاقية لعدة مرشحين ذوي ميول ديمقراطية وتحديثية \_ ومنهم مرشحون على لوائح الجبهة الإسلامية للإنقاذ \_ من شأنهما أن يقلقا القائلين بحلول أكثر راديكالية.

قبل الانتخابات بشهر، وفيما كانت العلاقات قد انقطعت نهائياً بين الحكومة والرئيس، 
دعا زعماء الجبهة الإسلامية للإنقاذ إلى إضراب عام لئلاثة أيام، اعتباراً من ٢٥ أيار (مايو) 
١٩٩١، مع احتلال دائم للشارع. ولم تكن صريحة حتى الأهداف المؤكدة للإضراب؛ فهي 
ستتراوح بمقتضى الظروف. سيطالب باستقالة الرئيس تارة، وتارة بتعديل التقسيم الانتخابي، 
وتأجيل الانتخابات ورحيل الحكومة. لقد انتزع عباسي مدني قرار الإضراب بقليل من 
الديمقراطية داخل السلطة العليا للجبهة الإسلامية للإنقاذ.

لم تنفعل الحكومة أبداً. فقلة اطمئنان الجبهة الإسلامية للإنقاذ، سمح لها باسترداد المبادرة. وما دام الانجاه لم يتغيّر، تستطيع الحكومة الانتظار وتقويم الرضع الحقيقي ورؤية الآتي. وإذا كان لا بدّ من حفظ الأمن وضمان سير المصالح العامة، ففي المقابل ليس وارداً عندها إطلاقاً الانكفاء في أية مجابهة. لا مناص من الحفاظ على احترام قواعد القانون حتى يقدّر المواطنون المستعدون للذهاب إلى صناديق الاقتراع، الأمور حقّ قدرها. منذ البداية كان موقفنا محدّداً بعرم. سنواجه الإضراب العام بوسائل القانون.

في الأيام الأولى، كان الإضرابُ متفاوتاً في المصالح العامة ومرافق الاقتصاد، ولكن المواكب كانت تحتل الشوارع باستمرار، ولا سيما شوارع المدن الكبرى. وصفّقت أحزاب كثيرة، لأن عمل الجبهة يخدم هدف تأجيل الانتخابات. وكان آخرون يستعجلوننا للخلاص من ذلك. وبعد أسبوع، تطورت الأمور لصالحنا. فعاد الناس إلى العمل، وتفرّقت التجمُّعات.

تخلت الجبهة الإسلامية للإنقاذ عن الضغط على الشغيلة وركزّت حركة الشارع على الماصمة، ثم على ساحتين كبيرتين، كان يُراد احتلالهما حتى آخر الإضراب. وفيما كانت القيادة تراقب الإضراب، شرَّ الجهازُ حملة من أجل الانتخابات، وربما كان الجميع سيرضى بتنازلات شكلية، جديرة بالمساعدة على العودة إلى النظام.

صار الإضراب لاشعبياً. وترك فيه زعماء الجبهة الإسلامية للإنقاذ ريشهم المنتوف، إذً صار واضحاً أن استمرار الفوضى يعزّز وضع الأحزاب الأخرى في الانتخابات. ومن ذلك استخلص رئيس الحكومة العِبرَ على شاشة التلفزيون يوم ٢٦ أيار (مايو)؛ وأمام جلاء الفشل، سيتمسك الرئيس به بعد يومين. وانكمشت جيوب المخاطر بسرعة، ولم يعد وارداً سوى التفاوض المؤاتي لإخلاء الساحتين اللتين لا تزالان مشغولتين.

إنها اللحظة المؤاتية لتطور المناورات السرية، فراح رجالٌ من الأجهزة، قلما يوثق بهم، وكانوا بالأس مؤيدين علنيين لعنف الدولة، يتحولون فجأة إلى وسطاء سريين لـ قحل الأزمة، مع قادة الجبهة الإسلامية للإنقاذ. قام بعضهم برحلات مكوكية بين قيادة الجبهة والرئاسة؛ وقام آخرون ـ أقل استعلاماً ـ برحلات بين جهاز الجبهة والعكومة. وفي الخفاء، كان يجري التفاوض في الرئاسة على رحيل الحكومة، وتشجيع قيادة الجبهة على التمسك بذلك، لتأجيل الانتخابات. تحوّلت الخصومة إلى تعاون غامض. وصار واضحاً أن الإضراب كان موجّها، وأن قادة الجبهة قد وقعوا في الفخ.

مجدّداً تصاعدت اللهجة. ففي آنِ واحد ظهرت في عدة أماكن جماعات اغير منضبطة التقرم بأعمال نهب وتثير صدامات وتدفع في اتجاه الانحواف. إن مسؤولي الجبهة الإسلامية للإنفاذ، الذين استقبلهم رئيس الحكومة يوم ٢٩ آيار (مايو)، سيعلنون صراحةً عدم اللجوء إلى العنف. لا داعي للجنون، إذ إن كتائب الشرطة والأمن الداخلي تسيطر على الوضع تماماً، حتى وإن كانت هذه الجماعات غير المنضبطة تقذف رجالً الأمن حالياً. وبينما كانت الحكومة تحضّر الإجلاء السلمي للساحات، رأى الرئيس فجأة أن من الضروري اللجوء إلى حالة الطوارىء، فتكاثرت الصدامات.

الوضع ميؤوس منه بالنسبة إلى أولئك الذين كانوا ينشدون استعمال القوة؛ يكفي مرور عدة أيام إضافية، ويغدو هذا الأمر مستحيلاً. كانت الجبهة على وشك الإقلاع عن الإضراب، وكان الذين يساندونه في وضع يزداد صعوبة داخل الحركة، و «المحرّضون» أنفسهم، كما يقال اليوم، يُطاردهم أفراد الشرطة ومناضلو الجبهة على حدٍ سواء. في مسعى أخير، طلب الرئيس من رئيس الحكومة أن يقبل بحالة الطوارىء وتغيير وزير الداخلية وحده، وتأجيل الانتخابات. لدى استشارتي، شدَّدت على الاستقالة الفورية. عملياً، لم يكن رئيس الحكومة يطلب غير ذلك، لقد عملنا عشرين شهراً في أصعب الظروف دون إطلاق رصاصة واحدة على جزائري، ودون مساس بالطرق القضائية السؤية. لقد تحمّلنا مسؤولياتنا وخياراتنا، دون أن نخضم لإذلال أو تواطؤ، أو للعودة إلى ظروف ما قبل تشرين الأول (أكتوبر) ١٩٨٨.

من المهم الآن، وفوق كل شيء، أن لا يمت بأذى المستوى الأخلاقي الذي حكم سلوك الانتقال والإصلاحات الديمقراطية، وأن تحفظ الذاكرة الشمبية عزمنا على الخروج من النظام القديم، ففي الخصومة يُمكن استعمال عدَّة إنجازات كمرجمية. لقد دخلنا في النظام مصادفة، واستفدنا لأجلٍ من التباس البيروقراطيين وعدم كفاءتهم السياسية، وقدناهم إلى الكشف عن وجوههم الحقيقية.

إنه أوان الرحيل. تركت رئيس الحكومة الذي سيقدم استقالة حكومته. بعد ساعة، عاد هادة ومرتاحاً. لقد قدّم لنا الشاذلي زهرة: سنحرّر بنفسنا البيان الذي يعلن رحيلنا. حرصنا على القول بوضوح "إن الحكومة استقالت، نظراً لإعلان حالة الطوارىء، قبل ذلك، كان وزير الداخلية قد أذاع البيان الأخير الذي يعلن أن الساحات خالية، ولم يعد هناك حوادث، ومع ذلك، دخلت الدبابات إلى العاصمة بعد خمس ساعات. كان ذلك يوم ٥ حزيران (يونيو)

## عواقب حزيران (يونيو) ١٩٩١

الحكومة الموسومة ابالإصلاحات، ستضع حداً لسرّ الدولة. فقد اقترحت برنامجاً اقتصادياً واجتماعياً يسير عكس تيار الأفكار التي تلقنها أو أشاعتها الحكومات السابقة والتيارات السياسية «المجديدة». وبيّنت أنّ في الإمكان القطع مع حتمية العجز المالي، ووضع دعم المداخيل الثابتة في مواجهة التضخم، على جدول الأعمال، والحثّ على تنمية الاستثمار، وبالأخص جعل الجزائر المستقلة تعيش طيلة عشرين شهراً وفقاً لأحكام القانون.

إن الإصلاح الجزئي للضريبة، الذي جعل المداخيل المرتفعة تدفع أكثر بقلل، سمح منذ العام الأول بالعصول على فائض في الخزينة. سنة ١٩٩١، مع إدخال الإصلاح الضريبي وبعد توصل إلى خفض سعر الصوف الرسعي للقطع الأجنبي بنسبة أكبر من ٥٠٪، سيسمح الفائض بمضاعفة المحد الأدنى للأجر، وبزيادة مداخيل نصف الأجراء بنسبة ٣٠٪، ودعم الزراعة والبناء وتشغيل الشبان، وأخيراً، تجديد رساميل مصارف الدولة.

على صعيد إدارة التسليف، تمت القطيعة مع إعلان قانون النقد والتسليف في منتصف أيار (مايو) ١٩٩٠, ومنعت تدخلات الخزينة في السوق النقدية، وجرى تحرير الفوائد وعوقب بشدة اللجوء إلى التسليف القصير المدى. وهكذا توفّرت الظروف للبدء بتصحيح القطاع العام، مع سوق مالية مضبوطة؛ والآن خُطرت المضاربة على العملة وإعادة تكييف الأموال المشبوهة. على صعيد التجارة الخارجية، حتى وإن كانت التدابير تصاعدية خوفاً من العوز والفاقة، شهدنا قبول أصحاب امتيازات أجانب في منتصف ١٩٩٠؛ وفي منتصف ١٩٩١، شهدنا الحرية الكاملة في تجارة المنشآت مع الخارج. في الوقت نفسه، جرى إبرام وتنفيذ عقود جليدة للتصدير البعيد المدى للمشتقات النفطية. في هذا الإطار، كانت قد بدأت تتجسد أعمال شتى ترمى إلى الحصول على تمويلات خارجية بعيدة المدى، للتخفيف من ضغوط الديون المستحقة ما بين ١٩٩١ (إعادة تمويل، رفع رساميل، استثمارات أجنبية).

بعد مفاوضات صعبة، حصلنا على دعم صندوق النقد الدولي. ففي خلال هذه المرحلة بلغ دإعلان النوايا، الاستثمارية الأجنية الخاصة ملياري دولار، خارج القطاعات الصناعية والمالية الكبرى، وبلغت مشاريع الاستثمارات الوطنية الخاصة، التي تحرّكها غرفة التجارة الوطنية، حوالي ٤ مليار دولار، فيما كانت المبادرات مجمّدة من قبل.

إن تعديل نسبة معدل الصرف، مضافا إلى حرية عقد الصفقات مع الخارج، سيترتب عليه ازدياد الواردات المفيدة والضرورية في عاميّ ١٩٩١، وبالأخصّ تحسين فعاليتها بشكل ملموس. والإنتاج استأنف بخجل حركته صموداً، في البناء والقطاعات الصناعية الستراتيجية، على حسابات قطاعاتٍ مخصصةٍ للاستهلاك الثانوي، عُوقبت بارتفاع الأسعار والضرائب المباشرة، وغير المباشرة،

في السوق السرية، ظلَّت الواردات مهمة، حتى إنها تزايدت، ولكن طبيعتها تبدّلت من جرّاء حرية الاستيراد، التي توجه هذا القطاع نحو تموين نشاطات منتجة، والإعلان عن قابلية تحويل العملة تجارياً في العام ١٩٩٢، الأمر الذي يحدّ من فارق الصرف بين السعر الرسمي والسعر السرّي للصرف، وبذلك يعاقب النشاطات المخصصة للاستهلاك ولإعادة تكييف العملة. وعلى الرغم من توسع نقدي شليد مرتبط بعودة الاستثمار في القطاع الخاص، هبط مستوى سيولات الاقتصاد إلى مؤشّره الأدنى منذ ١٩٨٨.

على صعيد التنظيم الاقتصادي، ألغيت رقابة الإدارات المركزية على القطاع المام. وأنشتت شركات محاسبة هدفها تحويل الشركات العامة إلى شركات مساهمة، وإصدار أسهم في السوق المالية لتغطية حاجاتها البنيوية إلى التمويل، والبدء بمعاودة تنظيم النشاطات المتعلقة بمتطلبات السوق، ومنها إشراك رساميل عامة ورساميل أجنبية، بانتظار صدور قانون التجارة الذي يربط قانون الشركات في الجزائر بالقانون الدولى العام.

في هذا الإطار سُمح بتبادل الأرصدة بين المنشآت جزئياً للسماح بأفضل استعمال للقدرات الإنتاجية المجمَّدة في عدة فروع للصناعة والبناء، تحت الرقابة الشفافة والمنتظمة لصناديق المشاركة(۱).

<sup>(</sup>١) شركات المشاركة، البالغ عددها ست شركات، جرى إنشاؤها سنة ١٩٨٨، على شكل شركات محاسبة =

مع احترام الأحكام الجديدة للاتحادات المهنية، دُعي مقاولو القطاع الخاص إلى التحمل المباشر لمسؤولية رقابة تمويناتها الجارية، وكذلك شراء التجهيزات. وللمرة الأولى في تاريخ البلد، جرى تنظيم هذه الرقابة، عن طريق الانتخاب، على المستوى الوطني والمحلي. حيد. كان ثمانية الآف مقاول يتعاطون مع الإدارة والسوق الخفية من خلال علاقات فردية وغامضة، فظهروا مؤسسياً، ودعوا على مسؤوليتهم وفي إطار القانون، إلى ممارسة صلاحياتهم التجارية.

وجرى تشجيع عدة اتحادات، معظمها جديد، لتولي أمورها ومصالح أعضائها بنفسها. وعلى الرغم من الشَّدَد القصيرة، سيكون لاتحادات الفلاحين والعاطلين عن العمل تأثير كبير في مجرى الأحداث، وسيشاركون في تغيير عدّة قوانين، وفي التطوير الديمقراطي للممارسات.

إلا أن المفارقة، وعلى الرغم من الحزم في قيادة التصحيح، ستصدر مصاعب قليلة عن الفتات الاجتماعية المحرومة، وكذلك عن القطاع الخاص بمجمله، رغم ما طاله من شئة جراء خفض قيمة المعملة. إن كلفة التغيير الموجعة سيجري تحملها بلا توترات شديدة. إن الثقة في التوازن اللاحق لعملة حقيقية، وأفق قابلية تحويلها، والتحرير الحقيقي للمبادرات في الزراعة، والانفتاح على الخارج، وقرت كلها مناخ استقرار نسبي. وستحرص الجبهة الإسلامية للإنقاذ على عدم الخوض في النقاش حول الإصلاحات الاقتصادية والاجتماعية، فهي راضية عن تحقيق المهمة على أيدى آخرين سواها.

وفقاً للوعود، سيجري في آخر ١٩٩١ بلوغ نقطة اللارجوع تقريباً. وعندما أنهت السلطة في حزيران (يونيو) ١٩٩١ برنامج الانتقال الديمقراطي الذي بدأته المحكومة، كنا نود لو أنَّ اقتراحات أخرى موثوقة تشجّع الانطلاقة الاقتصادية والسلم الاجتماعي، في غياب احترام المدالة والحرية. ولكن، كان يجري من كل الجهات السعي لإخفاء نتائجنا، فيما كان احترام المريات واستقلال القضاء والاقتصاد السليم والسجال الديمقراطي تحظى بصدى طبّب لدى السكان كافة، وفي المقام الأول لدى الانجاه الإسلامي ـ وهي الحجة الكبرى لتبرير كل التخليّات والانحوافات وضربات الفوّة.

وائتمان للإشراف على المساهمات المشتركة بين أسهم المنشآت العامة. كُلُف أربعون إدارياً بمهمة التصحيح وإعادة البناء وتجديد رساميل المنشآت التي يعينون مديريها بدورهم. واعتباراً من نشر قانون التقد والتسليف صاروا مخولين بالتناؤل عن أسهم في السوق الخاصة بحرية. وبما أن قانون التجارة لم يمكن إصداره قبل رحيل الحكومة في حزيران (يونيو) (۱۹۹۱، فإن اللبن جاموا بعننا سيحاولون بانتظام إزالة همله القروح المحددة، والعودة إلى الوصايات الموزارة. وعلم سيجري تجميد صناديق المشاركة جزئياً. وهذا يثير مسألة خصوصاً عندما ينبغي التخصيص إضطراراً، بعد الاتفاق مع صندوق الفئد الدولي. فهناك وزارة للخصخصة بانت قائمة. وإذا للإسلام المساركة، فإن يعود ثمة إمكان للرقابة التجارية على الصفقات المتعلقة بالأرصمة المامة وتعين مديري الشري الإرابة المامة وتعين مديري الشري الإرابة المامة وتعين مديري الشري الإرابة المامة وتعين مديري الشري الرئابة المامة وتعين مديري الشري الرئابة المامة وتعين مديري الشري الإرابة المامة وتعين مديري الشري الإرابة المناف وتعين مديري الشري الشري الشري الشري الشري الشري المناف المناف وتعين مديري الشري الشري

إن النسابق على السلطة من قبل المحترفين ومغامري السياسة، بالإضافة إلى مقاومة المصالح والاستيازات الشديدة، جعل العبنى ينهار. وبعد أربع سنوات من أشهر الحرية المشرين، بيئت التجربة أن المتخصصين بالمستقبل الذين يغتون، والمتلاعبين، والنخب البيروقراطة الخاضعة، قادوا البلد إلى الدمار واليأس. في مواجهة الشرط الاجتماعي للقطيعة، مارست القوى المحافظة تحالفات ظرية. لقد ركزت ضرباتها على الإصلاحات الديمقراطية، وكله جهوزية للحرب الأهلية، حتى ترمّم ماضي الاستيازات.

كان في مستطاع الانتقال أن يقيم عدالة قوية ومستقلة، وأن يفرض احترام الحرّيات العامة. وكان تنظيم الملاقات الاجتماعية والسياسية وفضّ النزاعات سيرتكزان على القانون. كان لا بدّ لنا من الإقلاع عن الإكراه. وكان لا بدّ للنقاش من أن يظلّ حراً في مواجهة العدوانية والقمم. إذ كان من الضوري استبعاد اللجوء إلى القمع، والقيام بمعالجة سياسية للأزمة العميقة التي كان حجازها اللد.

لم يُرِدُ ذلك بعضُ أولئك الذين كانوا يخشون أن يزولوا، ولم يفهمه الآخرون، وهم الاكترية. وقطع هؤلاء وأولئك الرباط الذي كان يبدو لنا أنه الأقل مخاطرةً في مواجهة تراكم المخاطر واشتداد التوترات. فمن المعروف أن القانون عندما لا يعود محترماً، لا يبقى سوى علاقات القوة.

لم يشأ النظام أن يفهم أنه لم يعد قادراً على فرض آرائه على المجتمع. ولقد تقدّم العنف، وتراجعت السياسة. وحيث إن الأهالي كانوا مقيدين بقوانين الطوارى،، فإن القوى الديمقراطية وجدت نفسها في طليعة القوى المخنوقة. وصار الكلام للسلاح.

بين مسؤولي التدهور والانحلال، سيمي بعضهم \_ ولكنُ متأخرين جداً ـ مدى لاوعيهم . إذ كان هذا التطور الدراماتيكي مرتسماً في حوادث تشرين الأول (أكتوبر) ١٩٨٨ . ولقد حاولنا تجنَّبه، ولم ننجع. في ٥ حزيران (يونيو) ١٩٩٣، انكسرت السدود، وانطلقت الآلة الجهنمية، ولمّا يأتِ شيء لوقفها حتى الآن.

# III

1991 ـ 1990 الانحراف

# ممارسات الماضي

## أسباب الانحراف منذ حزيران (يونيو) ١٩٩١

سنة ١٩٨٦، عندما فوجئت السلطة بهبوط أسعار النفط، اضطرت للدخول في سجال حول إصلاح الإدارة والاقتصاد، وكانت هوامش المناورة كبيرة. كانت قائمة المشاريع والكفاءات على كل المستويات، وربما كانت ستسمح للجزائر بالخروج من مأزقها. لكن الجهاز السياسي للرقابة كان يشكل سداً أمام كل تطور بنيوي، نظراً لأن الرئيس ومكتبه وزبانيتهما في الحزب، كانوا يديرون النقابات والقطاع الاقتصادي مباشرةً.

وبما أن حوادث تشرين الأول (اكتوبر) ۱۹۸۸ خوقتهم، فقد وافقوا آنذاك على محاولة تجربة الافقتاح السياسي والاقتصادي، ولكن ليس بدون أفكار مسبقة وخلفيّات. فجهاز الدولة يظنّ أن في إمكانه الحؤول دون ظهور أي إطار بديل. ورأت شبكاته الخاصة أنها، إذ تحافظ على التحافف مع هذا الجهاز، ستمكن من الاندراج مجدداً في اقتصاد السوق المتدرَّج، دون تخوف كبير من المنافسة ولا المواقبة السياسية المناوثة، فالمطامح السياسية تمتمد على تعدد الاحزاب الواجهية التي تراقب «الجماهير» وتضبطها على إيقاع خطاب تحديثي خادع، لكي تمكن من البقاء. وكان الجميع يراهنون على أن تعليب أعباء الضرائب والأجور، فضلاً عن دعم الرساميل الاجنبة، سيمتكنان المبادرة الخاصة من الانضمام إلى القطاع العام، لتقديم المداخيل التي تنتظرها الجماهير الجانعة.

وحين كشف برنامج الإصلاحات لعبة التوقعات، بدا لهم كأنه صفقةٌ مخدوعين، وحتى كأنه ضربة قوية. ففي نهاية المطاف تبيّن استبدالُ الكوادر العليا الذين كانوا يعتقدون بأنهم لا يُستبدلون، أمراً ممكناً ءوالأجيال الجديدة، وإن كانت غير مؤهلة كفايةً، تكيفت بفعالية مع قواعد السوق والرقابة الديمقراطية. وما كان يُقلِق أكثر من أي شيء آخر، هو أن المجتمع قد استيقظ ويرغب في فرض تحكيمه وحكمه.

بعد حملات تنديدات وتهديدات مدعومة من الداخل والخارج، وبعد محاولة فاشلة لتحريض الجمعية الوطنية ضد الإصلاحات، سيجري اللجوء إلى تجميد القوانين والتلاعب بالجبهة الإسلامية للإنقاذ، التي أصابها القلق، العجيب، من تغيّر مجرى الأحداث، لكي تحمل حكومة الإصلاحات على الرحيل.

## التغيير بالتراضي والإجماع

منذ إعلان حالة الطوارىء، اكتشف قادة الجبهة الإسلامية للإنقاذ حجم الفخ الذي وقعوا فيه. حركتهم ستكون الهدف المقبل. . . عندها قاموا باستفاقة مدهشة.

قطعوا الاتصالات فوراً، وساروا في طريق العزايدة، مطالبين برحيل الشاذلي، وراحوا يستعدون للمواجهة المكشوفة. أما السلطات التي تشرف على حالة الطوارىء، فلا تستطيع سوى سجنهم على عجل، الأمر الذي يجنّبهم تقديم تفسيرات لقاعدتهم، المضطربة، حول فشل الإضراب وحماستهم لتأجيل الانتخابات. وتلاحم الأجهزة للتوصل إلى تسوية تحول دون إصلاحات ديمقراطية حقيقية، تناثر منذ أن قامت حكومة سيد أحمد غزالي، مع أنها مكلّفة بتطبيق التلاحم والحفاظ على الإجماع.

وبما أن شراً لا يأتي وحدّه أبداً، فإن قيادة جديدة للجبهة، سياسية أكثر هذه المرة، تشكّلت وقلبت الاتجاه جذرياً: أعلنت احترامها الشديد للدستور، وجمّدت حركات الشارع وطالبت بإجراء الانتخابات التشريعية في موعدها، للمودة سريعاً إلى الشرعية. واستحوذت على خطاب الإصلاحات، فكان رحيل حمروش من أجل لاشيء.

فرح الشاذلي بإتاحة فرصة أخرى أمامه للخروج من المأزق، فقرّر إجراء الانتخابات التشريعية خلال سنة أشهر. بعد مرور شهر على الضربة الأولى، لم تعد ضربة ثانية قادرة على أن تفرض نفسها على الرأي العام ولا على الخارج. إن جهاز السلطة المفخّخ لا يمكنه إلا التظاهر بالموافقة. إنه التراجع في الفوضى، والتدبير المفضوح، والرجوع إلى التركيبات المحمومة، التي ينبغي على رئيس الحكومة الجديد أن يتكفّلها، بعدما كان يظنّ بأنه قادر على امتلاك الوقت الكافي للتوصل إلى تبييض الواجهة. وبدأت تفقد الثقة الأحزاب المعادية للإصلاحات، السعيدة سابقاً له في التلاحم والإجماع، فراحت تعقّد مهمة رئيس الحكومة الجديد.

لم تنجح التركيبات الجديدة، وصار الدعم اللامشروط للسلطة انتحاراً علنياً. بقي سبيلان ممكنين: الحدّ من صلاحيات الرئيس، خصوصاً في موضوع الدفاع، تجنّباً لكل شرود جديد؛ ووضع النكسات الراهنة والمقبلة على كاهل فريق الإصلاحات وعاتق الجبهة الإسلامية للإنقاذ، التي صارت صعبة الانقياد.

لكن السفينة غرقت وصار العمل بلا قلب، فالوقت يضيع، والجيش مرغم على احتلال وزارة الداخلية، المناطة باللواء العربي بلخير (الرئيس السابق لمكتب الشاذلي)، بعدما انتزعت من الرئيس ـ بقانون ـ صلاحية تحريك قطاعات الجيش. رئيس الحكومة الجديد مكلف بالتنظية الإعلامية، وعليه أن يوقر بسرعة مالاً كثيراً، في غياب مشروع سياسي، لكي يمحو من الذاكرة حسنات الإصلاحات الاقتصادية، ويقدّم البديل. بدا صعباً الرجوع إلى الوراء. فقد تطوّر المجتمع منذ تشرين الأول (أكتوبر) 19۸۸، ونجحت الإصلاحات ـ ولو متقطّعة ـ في إسقاط قواعد اللعبة القديمة، وجعلها صعبة التطبيق. وانقاد البيروقراطيّون إلى الكشف عن الطابع التوتاليتاري لثقافتهم. ولا يمكن الرفض العلمي للقانون وللحريات المكفولة. صار المستبدون مرغمين على المراوغة والكذب والعمل في الظلام؛ وبذلك كانوا يحضّرون عزلتهم.

لا يملك أحد ممن أرادوا المخرج الحالي والذين وضعهم الجيشُ في المقدمة، ما يكفي من الوقاحة ولا من الشجاعة السياسية ليقولوا الأشياء كما هي. ناهيك بأنهم اختاروا في البداية توهيم الناس بأن شيئاً جوهرياً لم يغيَّر. فالأهالي مدعوون لاختيار ممثليهم وللاقتراع، ولكن بعد سنة أشهر، عندما وسيعود الصفاء وتتحقق شروط الاختيار؛ وفهم الجميع أن مهلة السنة أشهر سيستفاد منها لكي تعتاد جحافل الجبهة الإسلامية للإنفاذ على احترام أفضل للنظام العام ولقواعد حملة انتخابية طبيعية.

والحال، منذ ٢٠ حزيران (يونيو)، لم يعد ثمة متظاهرون في الشوارع، ويؤكد قادة الجبهة الإسلامية للإنفاذ عزمهم على التعاون مع السلطة لتحضير المُمَّل الجديدة واستحقاقاتها بصفاء. وما كادت يُعيَّن رئيس الحكومة المحال على التعلق على المحكومة الجبهة، وكلهم سرور؛ واعترف بصحة مطالبهم المتعلقة بالتقسيم الانتخابي (بعدما كادوا ينسونها) وأعلن أسلوباً تلاحمياً في التدبير السياسي.

إن لم يكن تعليق الحريات موجهاً ضد الإسلاميين، فمن يستهدف إذن؟ لا بدّ من تقديم ذرائع أخرى. لقد تبدّل الخطاب فوراً، ولم يتبدل شيء من حيث الجوهر. لكنّ الإصلاحات خضّت المجتمع كثيراً؛ ولا بدّ من وقت لتوفير الشروط الديمقراطية اللازمة لسير الانتخابات سيراً حسناً. ثمة موضوعات جديدة طُرحت بغباوة شديدة: كانت الإصلاحات الاقتصادية قاسية وشديدة على الأكثر فقراً؛ سلَّمت البلد لصندوق النقد الدولي، ومارست ليبرالية هذامة؛ هددّت المواقع الاجتماعية للطبقات المتوسطة وأطالت الأزمة. والحال، كان ينتظر الجميع برامج أجدى، وانطلاقة أضمن وإدارة للملاقات الاقتصادية الخارجية «أقل تنازلاً» وأكثر فعالية.

الإصلاحات السياسية ضلالة حقيقية. فقد زُعزعت أسس الدولة؛ ولم تعد أجهزتها البوليسية محترمة ولا تستطيع أداء مهامها في الحفاظ على الأمن بدقة؛ وأعطيت حريات كثيرة للصحافة التي أفرطت في استعمالها؛ وجرى تهميش كوادر الدولة. وأما أرفع الإهانات، فكان القول بأن ذلك كله كان يرمي إلى إعادة الاعتبار إلى جبهة التحرير الوطني والتحالف مع الجبهة الإسلامية للإنقاذ. من الواضح أن هذه الشعارات ترمي إلى القول إن السلطة قطعت مع جبهة التحرير الوطني، وغيرت موقفها من الجبهة الإسلامية للإنقاذ، وتريد تجديد «أسس الدولة». وأدركت حكومة غزالي أنها تغرق في هاوية مأزق جديد، هل يمكن لحالة الطوارىء أن تفضي إلى تعاون مم الجبهة الإسلامية للإنقاذ؟

في بضعة أيام، صار تنافر الأصوات شاملاً. جرى نسيان الابتسام لزعماء الجبهة الإسلامية للإنقاذ. وصار يخضل «استيعاب» بعضهم، وإدخالهم في الحكومة، للبرهان على قبول الحركة الإسلامية عندما توافق على الخدمة. وجرى التنديد العلني بتصرفات عباسي مدني وعلي بلحاج، اللذين سبجري توقيفهما قبل نهاية شهر حزيران (يونيو).

في خلال عدة أشهر ستدور مجابهة بين السلطة وحركة إسلامية شعبية، منكشفة ومعلنة، ذات إمكانات متواضعة، تثير هزء الناس. إلا أن قيادة الجبهة لم تستسلم. فعقدت مؤتمراً، وساندت المعتقلين وأيدت استلام السلطة حرفياً، في الشرعية والوضوح، من خلال التحضير للانتخابات المعلنة. إلا أنَّ المكينة المدبرة في الكواليس لاستبعاد الجبهة من الانتخابات المقبلة، وأقله لتقسيمها عند الاستحقاق، انقلبت على مدتريها. سيتمين إجراء الانتخابات في مهلة ستة أشهر.

عندئذ، ستجري محاولة الإجماع بدون الجبهة الإسلامية للإنقاذ. ومجدّداً جرى اكتشاف الحاجة إلى قاعدة جبهة التحرير الوطني. فعرض على قيادتها تحالف مع السلطة؛ وبوضوح، يمكن إعادة الاعتبار لجبهة التحرير الوطني وإشراكها في تقاسم الجبنة، إذا تحلّت عن الإصلاحات وفريقها. من أصل عشرين اشبخ تبيئة - كان اللبارونات، مؤيدين لللك شرط أن الإصلاحات وفريقها. من أصل عشرين المبحة تبيئة عبد الحجد المهري وثلاث أو أربع شخصيات وفضوا أن يكونوا من المرؤوسين. وفي مواجهة منة شخص في اللجنة المركزية، لم يجمع الوجوه التقليدين البالغ عدهم 17 أو 17، أكثر من عشرة أصوات إضافية لكي يؤكدوا خيارهم. إنه عدد شئيل جداً. فشلت محاولة الاسترداد، وانكسفت جبهة التحرير الوطني، ووراصلت مسائنة الإصلاحات السابقة.

عندها جرى اختراع الإجماع من دون الجبهة الإسلامية للإنقاذ، وجبهة التحرير الوطني، وبدون البرنامج السياسي والاقتصادي للإصلاحات. وجرى إلياس الإجماع، كيفما أتى، لباس خطاب جمهوري فضفاض، تعود فيه الحركة الإسلامية مشاعاً للجميع. صارت الديمقراطية مرشداً للآداب الخميدة في المجتمع الذي ينحصر رهانه في الاستهلاكية وفي طلاء تحديثي باهت. ويُعدَّ الباقي بمنزلة بدائية أو معامرة طوباوية يجب إحباطها.

جمع الخطاب كل أولئك الذين هزمتهم الانتخابات البلدية، مثل التجمع من أجل الثقافة والديمقراطية وسواه، والذين نسيهم الرأي العام في أغلبيته الساحقة. فتوصّلوا بلا منازع إلى وسائل الإعلام التي يأذن بها الجيش. وانزلق زعماء الأحزاب، بلا معلّم ولا برنامج، في مزالق الكلمات والتحالفات التي لا مستقبل لها.

كما استدعت السلطة لمؤازرتها قدامى المجاهدين، ظنًا منها أنها ستغريهم بأفق الرجوع إلى سلطة الماضي القوية؛ ولم يدعمها سوى أولئك الذين كنسوا الامتيازات منذ ثلاثين عاماً ـ من «شيوخ قبائل، جبهة التحرير أو إخوانهم. ومع ذلك سيغادر بعضهم فيلاتهم الفارهة ومحلاتهم الخاصة لكي يزيّنوا الواجهة العامة حتى نهاية ١٩٩٤.

ناهيك بأن الحكومة لم توتو المثقفين المقاطعين للمشروع، وعلماء السياسة المنجذبين والصحافيين غير الملتزمين الذين يمكنهم الآن توظيف خطابات فارغة. ولم تتوانَّ عن تحريك منظمات النساء، لكنها لم تحصل إلاَّ على تأييد الصالونيّات، القاعدات بلا عمل منذ أمد طويل.

لم تعد تنتج النخبة سوى أرهام الماضمي. وصار يوصف بالمنحطّ هذا الشعب الذي يتجرّأ على الرغبة في اختياره ممثليه. وفي الوقت نفسه، ولا من تجاسر على الطلب العلني من أولئك الذين لا يزال في الإمكان خداعهم، أن يتخلّوا عن الانتخابات، بالخطاب التحديثي. وتقرّر في مسعى أخير الاستيلاء على الموارد الدنيا لتوزيعها حتى تتوافر الـ ٣٠٪ من الأصوات الضرورية للنظام حتى ينتقل إلى إجراء تسوية.

بعد تجرّعها كلَّ عار، لم تعد تأمل الأوليغارشية التي كانت تقدّر نفسها بـ ٧٠٪، بالحصول على أكثر من ٣٠٪ من الأصوات. وللحصول على ٣٠٪، وإيجاد حلفاء يحصلون على نسبة مماثلة، عُبئت كل وسائل الإعلام وعُقدت اجتماعات في مختلف الولايات. فبعد الفشل في ضرب الجبهة الإسلامية للإنقاذ أو في اصطيادها، وبعد العجز عن استرداد جهاز جبهة التحرير الوطنى وقاعدتها، جرى البحث عن نتائج انتخابية بكل الوسائل المتاحة.

طلبت السلطة من الجمعية الوطنية تقسيماً جديداً للانتخابات، مؤاتياً للمدن؛ واقتراعاً للائحة يسمح بخلط الوجوه القديمة والجديدة، والتمثيل النسبي الذي يمكنه إنقاذ الحد الأدنى من اللوائح الرضائية. إن الجمعية الوطنية المؤيدة لجبهة التحرير الوطني، والتي تنفّذ توصيات قيادتها ـ التي صارت معادية ـ وافقت على التقسيم الانتخابي، لكنها أبقت على الاقتراع الإسمي الأحادي، على دورتين.

في غياب نظام اللوائح والتشطيب والتحالفات المجيبة والنسبية، صار مرشحو الجبهة الإسلامية للإنقاذ مرتاحين أكثر مما كانوا يطلبون. وأكمل فريق الحكم الجهبذي هذا الانتحار، حين حصل من اللجنة الانتخابية في جبهة التحرير الوطني على تلميع وجوه متواطئة محلياً، ومعروفة بعدم أهليتها منذ سنوات طويلة. وجرى استبعاد أغلب الشبّان المرشحين في حزيران (يونيو) 1991.

## المقاصد الاقتصادية الرضائية

التقنوقراطيون من خدم الأجهزة، حاولوا اجتذاب الأصوات بزيادة المداخيل والاستهلاك بدون مقابل إنتاجي. لكن كيف الوصول إلى ذلك في غياب الاحتياطيّات التي يمكن حقنها في الاقتصاد؟ يظن المحلّلون المرتبطون بالسلطة أن أصحاب الرساميل العامة والخاصة في الخارج مستعدون للمساعدة وللمنامرة بأموالهم في الجزائر. ألم ينجح فريق الإصلاحات في اجتذاب الرساميل والقروض، على الرغم من نزعته المظهرية إلى الطوبارية، ومن ضعف تأثيره في

# الأجهزة، ومن صورته السيئة على المسرح الإعلامي الغربي؟

في هذا الأفق جرى تحريك قاعدة وخلقية رجال الأعمال لتسديد الفربات القوية، فراحوا في كل مجال يشرحون أن الانفتاح على الرأسمال الخارجي سيكون مربحاً جداً، بمعزل عن المنافسة المالمية. لقد تضاعفت الثروات المجمعة في ظل اقتصاد الدولة. ويُمكن أن تحوّل بهدوء الموجودات الخفية، وأن تُستعمل لمراقبة الاسواق المقبلة، ولم لا، التطور السياسي واختيار القادة. وسوف تحرّك أسهم الاتحاد الوحيد للرساميل الخارجية، المباحثة عن أرباح قيمة. وتصدَّد الصحف الكلام على الملد صناعي جديدا مقبل، هو الجسر المتحرك لمغرب يجري وراء المضاربة. استولى الهذيان على المتخصصين في كومبينات الأوف شور، والعمولات على التمويل التجاري للفرائض الغذائية والمواد الأولية والأدوية والقطع الأجنبي الموازي.

أوحى وسطاء وقحون للحكومة بأن تبيع بسرعة الأسهم البترولية الاكثر ضماناً للخروج من أزمة الديون والحصول على سيولات فورية.

إلا أن المنشآت الجدية تحقّظت. وقررت انتظار حدوث الانتخابات وكملك هبوط الاسعار. ومن ثمّ كيف يمكن وعدها بضمانات اقتصاد سوق، فيما يتواصل داخل البلد مشروع مصمِّم على تفكيك الإصلاحات الاقتصادية؟ فوق ذلك، ليس هناك حَصْريّة للجزائريين فيما يتعلَّق باجتداب الرساميل. ففي مرحلة العروض المفرطة للنفط وللغاز في كل أنحاء العالم بسعر رخيص، يظتون أن أسهمهم هي الوحيدة في السوق. أخيراً، لم يعد العشرُ عصرَ دعم بلا تحفظ للتصدير إلى اقتصادات «طافية» في دو العالم الثالث.

في مدى ثلاثة أشهر تمكنت الحكومة من كسب المزيد من حدر مراكز القرار الاقتصادي والمنادي النتائية والمنادية النتائية والمنادية المناديق النتائية الطرف، وإزعاج كفلاء الصناديق النتائية الطرف، الذين ما زالوا يكرهون التخلي عن مصالحهم في الجزائر. ولم يقف الأمر عند عدم تجديد التسليفات، خارج مساعدة التصدير والموارد الهزيلة لموازنة اللولة التي تخشى من عواقب الانهيار، بل تجاوزه إلى تبذير الاحتياطيات المتراكمة وصوفها على التموينات المفاجئة، بدون جدوى اقتصادية، ودفع أعباء مالية مفرطة.

على ألجبهة الداخلية، مسمح العجز في العوازنة وتسامح السلطات النقدية التي يُمارَس عليها ابتزاز لتفكيك القواعد، بشراء سكوت الأجراء والمنشآت العامة لأجل معين، دون إقناعهم مع ذلك بدعم السلطة.

غاب الاستثمار، نظراً لعدم الوصول الكافي إلى سوق التسليفات الخارجية؛ أما مديرو المنشآت العامة والأجهزة النقابية، المحرَّرون من ضغط تجديد البناء وتغيير الفرق والإدارة التجارية المضبوطة، فقد اكتفوا بالاقتراض لأجلٍ قصير، حتى يدفعوا الأجور، بدلاً من تدبَّرها، الأمر الذي ضحَّمَ العجز وفاقمَ التضخّم. أدرك الأجراء وكوادر القطاع العام بوضوح أنَّ سلطاتٍ ضعيفة تتنازل للمطالب والتوفيقية ، هاريةٌ من الخيارات الحاسمة ، وفاتحة الطريق أمام الاستحقاقات المؤلمة . وبدأ رجال الأعمال ، في الخارج والداخل ، يشكّون في قدرة السلطات على ضمان الأعمال المقبلة التي جرى عكسها في مرايا وهاجة . وأما البعيدون من العيد، فهم يطالبون بالعودة إلى أرثوذكسية الإصلاحات . وحتى يكتمل العقد، رام الأجراء والمقاولون العامّون يعارضون السلطة السياسية أكثر فأكثر .

## انتخابات كانون الأول (ديسمبر) ١٩٩١

نهم القائمون بانقلاب حزيران (يونيو) ١٩٩١ مغزى الاستحقاق الانتخابي المقبل. فقد شقّت طريقها فكرةً فوز الجبهة الإسلامية للإنقاذ في الانتخابات، حتى في الدوائر التي تدور في فلك السلطة. وكانوا يريدون تحميل الإصلاحيين منبة ذلك. فإذا كانت حكومة غزالي لم تتمكن من فعل شيء خلال الأشهر الستة الأخيرة، فذلك لأن الإصلاحيين، مع دستورهم اللمين، وقوانينهم حول العدالة، والحريات العامة، وبالأخص اقتصاد السوق، جعلوا مستحيلاً استرجاع جهاز الدولة. والواقع أنَّ الأوامر المعطاة قد ظهرت إما غير قانونية وإما غير قابلة للتطبيق، في غياب الوقف الكلّي للمؤسسات وللقواعد المطبّقة سابقاً التي لم يتجاسروا بعد على العمل بها.

شرحت الحكومة وصحافتها لمن يرغب في الإصغاء إليها، أن الإصلاحيين كانوا يتلاعبون بالجمعية الوطنية لتجميد المشاريع. والحملات الاستثنائية والرصينة للصحافة الوطنية ضد عمل الحكومة الاقتصادي والاجتماعي، هم وراءها. وهم أيضاً وراء ارتباب الصحافة الأجنبية، وعدم النزام أوساط الأعمال والمؤسسات المالية...

وحين فقدت السلطة استقرارها، فكَّرت بمحاكماتِ عامة مفاجنة لإدارة الإصلاحات. وكان لا بدّ للرأي العام ـ أقله الرأي غير المتحالف مع الجبهة الإسلامية للإنقاذ ـ من الاقتناع بعدم وجود مخرّج إلاً بالعودة إلى النظام السابق.

في فترة أولى، جرى التفكير باستعمال المحاكمة الجارية لزعماء الجبهة الإسلامية للإنقاذ لتقديم الدليل على نشاط الحركة التمرّدي، وعزو هذا الانحراف في إدارة الجبهة إلى حكومة مولود حمروش. واقتيد هذا الأخير مع وزير داخليته محمّد صالح محمّدي، للمثول أمام المحكمة المسكرية بعد تحضير الرأي العام لذلك، من خلال الصحافة، لكي يرى فيه صانع تحالفي سريّ مع قادة الجبهة، والمسؤول عن حوادث مميتة وقعت في ٤ حزيران (يونيو)

كان المقصود النّيل معاً من الإصلاحات ومن الجبهة الإسلامية للإنقاذ، المتآمرين على تقاسم السلطة. وعندما ستجري، لاحقاً، محاكمة الإصلاحيين، ستنقلب اللعبة على مدبّريها. بلا مواربة، سيدلَّ زعماء الجبهة الإسلامية للإنقاذ على أولئك الذين تعاملوا معهم، والذين تلاعبوا بهم، قبل ٥ حزيران (يونيو) ١٩٩١ وبعده. وسيخرج مولود حمووش كبيراً من القضية. إلى ذلك، سيجري البحث عن الفضائح في التسيير الاقتصادي والتجاري والمالي للإصلاحيين. فنحن متهمون، عشوائيا، بالقيام برشوات على صعيد التجارة الخارجية، وبتشجيع منشآت خاصة على حساب منشآت أخرى، وتقديم مساهمات خفية إلى جبهة التحرير الوطني.. وأخيراً، بتجريد المؤسسات العامة من ممتلكات متقولة وغير متقولة. لم يسبق في تاريخ الجزائر أن كانت حكومة قصيرة الأمد موضوع استقصاء وقيق كهذا.

وعليه، جرى تحميل حكومة الإصلاحات مسؤولية ثلاثين عاماً من الإدارة البيروقراطية العسفية. وسوف يُختصر الماضي، كما يدعوه «المسؤولون القدامي ـ الجدده، في عشرين شهراً من إدارة الانتقال. ونجحوا في التوهيم بأن فعل الإصلاحات يندرج في مواصلة الممل الماضي، الأمر الذي يترك المشروع القديم ومشروع الجبهة الإسلامية للإنقاذ وجهاً لوجه.

وعى الرئيس هذا التطور. لقد انخدع في حزيران (يونيو) ١٩٩١، عندما أمر بإعلان حالة الطوارىء. إنه ضحيّة قراره، وهو مبعد عملياً عن السلطة. وسوف تُعزى إليه مسؤولية نكسة محتملة. وفقد بسرعة القليل من الثقة التي اكتسبها في مناسبة الإصلاحات.

لاحظ الرأي العام أن السلطة ترفض تغيير قواعد اللعبة، وإناطة البلاد بمؤسسات ديمقراطية. وأدرك البعض أن الإضراب غير المترزي الذي أطلقته الجبهة الإسلامية للإنقاذ، استعمل وسيلة لتدخل الجيش بغية إعادة النظر في الإصلاحات السياسية أولاً، والاقتصادية ثانياً.

إن هذا الرفض للتسليم بتطور الرأي العام سيقود إلى المقاطعة الكتيفة (13٪ في الدورة الأولى من الانتخابات التشريعية، يوم ٢٦ كانون الأول (ديسمبر) ١٩٩١ . فلم تعد الجزائريات والجزائريون يخضعون للأوامر. وسيكون الاحتكام لصناديق الانتراع بلا استئناف. فاللين لا يريدون الاقتراع للجبهة الإسلامية للإنقاذ لم يتحركوا قط، اللهم إلا لإعطاء أصواتهم لجبهة القوى الاشتراكية في القبائل (٤٤٠٧٪ من أصوات المقترعين) ولجبهة التحرير الوطني (٣٣٠٪ من أصوات المقترعين) ولجبهة التحرير الوطني للانقاذ (٣٣٠٪ كانياً لحصولها على ١٨٨ مقعداً في الدورة الأولى من الانتخابات.

إن التسيير «الرضائي» والتسيير الاقتصادي والاجتماعي بالخداع والوعود، سيفيدان الجبهة الإسلامية للإنقاذ كثيراً، لدرجة أنها اكتسبت معظم السلطة في يوم واحد. وهذا ما سيلحق بها الأذى، بكل وضوح؛ إذ سيجري اللجوء إلى استمعال القوة العارية لمنعها من تحقيق ذلك. لن تكون هناك دورة ثانية للانتخابات تجبّباً لكل سجال حقوقي «قانوني» حول المؤسسات. جرى ترحيل الجمعية الوطنية السابقة، واستقال الشاذلي بن جديد. وتحقق فراغ كل سلطة دستورية. لقد رجعنا إلى وضع ١٩٩٥، لكن مع جزائر أخرى...

## عودة الشرعية الثورية

الدولة الجزائرية تقوم كلياً وحشرياً على الجيش. ولكنها بدلاً من إناطة الأمر بوزير الدفاع كما جرى سنة ١٩٦٥، سعى الجيش إلى انفتاح مدني. فراح يجري وراء محمد بوضياف، أحد القادة التاريخيين لحرب التحرير، المنفي في المغرب منذ أكثر من ربع قرن. وبلا تفسير، قبل بوضياف الانجرار إلى هذه المهزلة، وهو الذي رفض دائماً أن يكون أداة في أيدي الجيش. وحين تولى رئاسة مجلس مؤقت على رأس الدولة، «اللجنة العليا للدولة»، سمح للفريق الحاكم بأن يوثر على نفسه مهمة التسوية مع الرجال في الميدان، وجنّبه تقديم جردة حساب عن الأشهر السنة الأخيرة.

إن استبدال الشاذلي بن جديد برجل نظيف وبلا تاريخ \_ لكنّه من الماضي \_ يجيز التشدّد في إدارة شؤون الدولة، دون الرجوع إلى الدستور والإصلاحات. بعد إلغاء الانتخابات، حانت ساعة إدارة استنائية قادرة على القيام بالقمع. بوضياف هو آخر ممثل لهذا التراث السياسي الذي لا يتقبّل سوى إيديولوجية وحيدة، هي إيديولوجية الدولة التيوقراطية. فجمع بين النزاهة والاستبداد. ومن خلف بوضياف، سيتمكن العسكريون \_ أقله كما يظنّون \_ من القضاء على الجبهة الإسلامية للإنقاذ بالقوة. لم يعودوا يرون خياراً آخر، بعد فشل تعدد الأحزاب المظهري، المضاف إلى عودة للاقتصاد الربعي، سوى خيار تخليص الانتظام السياسي من ضوابطه القضائية والمؤسسية.

ولكن إذا كان في الإمكان أيضاً تحريك بعض الأسماء القابلة للتقديم من بين الوجوه القديمة للشرعية التاريخية، فلم يعد ممكناً اجتذاب الطبقات المتوسطة. إن أية حركة طامحة للبقاء، لا تريد التورط مع هؤلاء الذين يلغون الحريات الفردية والجماعية، والذين يستخدمون الجهاز القضائي ويجمّدون آليات تسيير الاقتصاد بالسوق.

اعتباراً من كانون الثاني (يناير) ١٩٩٢، لن تستطيع القيادات الجديدة الاعتماد إلاّ على الأجهزة المجهوبة من الحركة الشيوعية القديمة، السعيدة باكتشاف جديد لسلطة توتاليتارية، وعلى شخصيّات هامشية، تفرّقها المطامع، مثل قادة التجمع من أجل النقافة والديمقراطية.

الآن يقوم تدبير الوضع برمته على الجهاز البوليسي (الأمن العسكري، الأمن الداخلي والشرطة)، القليل الفعالية في الحدّ من الإرهاب أو حتى إضعافه، وغير المعدّ لضبط الجنوح والانحراف وأعمال ترهيب الناس العوَّل من السلاح. إن تنشيط الحرس القديم، القائم على إدارة الربع النفطي، شلَّ عمل الإدارة والجهاز الاقتصادي، فعاد التضخم وتردَّد الاستثمار.

شيئاً فشيئاً سقط المجتمع في هاوية العنف والفوضى. فالرئيس الجديد لا يملك الوسائل لتهدئة اللعبة. وهو يدرك خطر اللعبة، لكنّه لا يستطيع التراجع، بعدما وصل إلى سدّة الحكم. وعليه أبقى في مناصبهم أولئك الذين يشغلونها وأطلق العنان للتسيير البيروقراطي. لم تعد الانتخابات واردةً، ولكن الاستفتاء على رئيس دولة \_ إذا سمحت الظروف \_ سيجري وفقاً للتراث المعروف. إن هذا المهدي، الجديد سيغير عندئد الدستور، ليحصر الممل والضبط السياسي في ما تستطيع أن تتحمله سلطة أوتوقراطية، ولاحقاً ستقوم بإجراء الاستشارات الانتخابية التي تتمنّاها السلطة. وساد في الصحافة وفي المهرجانات هذا التصور الجديد للانتقال. وترك بوضياف الأمور تأخذ مج إها.

بلا تعقيم، سيجري أغيراً طرد الجبهة الإسلامية للإنقاذ من المساجد والجوامع، على يد سلطة لم تستطع أبداً أن تتحمَّل اجتماع المؤمنين على نحو آخر، وأن يعبّر الوعاظ عن آرائهم. وظنّوا أن في الإمكان وقف الانهيار من خلال فمراقبة الجدران». وبما أن شيئاً لم يتوقف على الرغم من سقوط مئات القتلى واعتقال الآلإف، فقد صار القمع عادة. وتبلّد المعنّى. وباتت السرية هي القاعدة، فصاحبها الإرهاب. إلاّ أن الدولة لم تضجر من ذلك؛ فهي تملك القوّة والوقت، ولا بدّ في النهاية من أن يتمب الصعاليك.

بما أن الحركات السياسية، الموثوقة نسبياً، لم تتراخ، فقد جرى الانكباب على اختراع من لا شيء حركة الرئيس الجماهيرية، «التجمع الوطني القومي» (RPN)، الذي يجنّد الشبيبة، والذي سينتي لاحقاً الخط الوحيد، المقبول على صعيد الدين والسياسة.

لقد وقع الرأي العام في مصيدة. فمن جهة، الإيديولوجية الرسمية تحتل الحقل الإعلامي، يوصف كل احتمال اعتراضي بأنه التتلاف مع الإرهاب، ومحاولة تخريبيّة مديّرة من الخارج، وعمل «مضاد للوطن»؛ ومن جهة ثانية، شببية مضروبة، مهدَّدة بمعسكرات الاعتقال والتعذيب، ومنغلقة أمام كل اتصال وتواصل. وصال الواقع الاجتماعي هو عدم التورط مع أي من «العشيرتين» وانتظار إفناء بعضهما بعضا.

بوضياف، كسياسي عتيق، هل يعي أنه انزلق في هاوية، على الرغم من الحصار البيروقراطي؟ بعد وصوله بثلاثة أشهر، سيقول بوضياف إنه سيبذل جهده ليجد استين جزائرياً البيروقراطي؟ بعد وصوله بثلاثة أشهر، سيقول بوضياف أنه يتصرّف من تلقاء نفسه، أولاً في المجال الاقتصادي. محاولاً العودة إلى الإصلاحات ومكافحة الفساد، وثانياً في المجال السياسي، المبحر في عمليات مرية وعابئة. بعد أقل من مرور ستة أشهر على وصوله، سيتلاش ماساوياً في همجوم ٢٩ حزيران (يونيو) ١٩٩٢. فهل كان على وشك إيجاد الجزمة الخفية التي كانت تزعزع المؤسسة؟

# عندما يندمج الحاضر بالماضي

أغتيل محمد بوضياف، فمن يمكن استخدامه واجهةً للسلطة العسكرية؟ سيد أحمد غزالي، وُصف بأنه رخو جداً، فجرى استبداله ببلعيد عبد السلام، الذي يرتاح العسكر لاستبداديته. فهو قادر، في المجال الاقتصادي والاجتماعي، على الانتقال من التسيير الإداري إلى اقتصاد السوق، وبالعكس. وعلى كل الأصعدة، ستجري إدارة النظام على أيدي رجال لهم معنى واحد للتناسق.

تجاسروا على ما لم يتجاسر عليه بوضياف: يوم ٣٠ أيلول (سبتمبر) ١٩٩٢ ، نُشر «مرسوم اشتراعي متعلّق بمكافحة التخريب والإرهاب»، يضع حداً أخيراً لأخر آثار القوانين المتحدّرة من دستور ١٩٥٨؛ بعد وضع الانتقال السياسي على المشرحة، ووقف الإصلاحات الانتصادية، جرى إنهاء استقلال القضاء. إنها حالة الطوارىء.

بعد تخلّصها من كل مرجع إلى القانون، ومن كل واجب تجاه الرأي العام، هل تستطيع السلطة تبرير هذه الديكتاتورية، بمسيرة تخرج البلاد من المحنة? لقد اختارت السلطات العسكرية الكاملة «لاجتناث» الإرهاب. وصار في إمكان البيروقراطية الظهور على المسرح بلا قيد. وسوف تؤول إلى أكل طعومها؛ إذ غادر آخرُ أنصار الجمهورية المسلّحة السفينة، بقلْر ما كشف الزعماء طبيعتهم الفاشيّة والعشائرية والمعادية للمجتمع.

بعدما استممل بلعيد عبد السلام بوفرة العلمانيين لمحاربة فوضوية وظلامية ولاأخلاقية كل الذين يقاومونه، وللقضاء على دناءات الانحلال، وعرضهم حيثما كانوا يستطيعون أن يخدموا؛ ها هو يعامل هؤلاء الناس بكل وقاحة وإزدراء ، ويصفهم بأنهم «استيعابيون علمانيون» وهددهم بالطرد، ثم تخلَّى عنهم. وبتشجيع من السلطة، منذ ١٩٨٩، على التلاعب بعدة هيئات سياسية واجتماعية وثقافية، وتوجيهها؛ سيشاركون في تمزيقها. فلم تكن «لجنتهم الوطنية للحفاظ على الجزائر» سوى تحريض على القمم(١١)

خالباً ما كان العلمانيون في موضع جيّد للاتصال بالخارج، فأفرطوا في الإفادة من هذا الامتياز، سواء لدى النخبة العربية في المغرب والمشرق، أم في فرنسا، حيث روّجوا حقائق مقلوبة، تشوّه وقائم مجتمعهم وثقافتهم.

تخلَّست السلطة من هذه العادات السيئة، وراحت تدغدغ وطنية الفقراء. ودعتهم إلى «التحفّر الوطني، في مواجهة التهديدات الخارجية. لم يعد وارداً التفاوض آنياً على استحقاقات الديون؛ فسوف يدفع الفقراء الديون بكاملها. لكن ما جرى ربحه من تسليفات الاستثمار، خسرناه \_وخسرنا فوقه ـ في القروض القصيرة الأمد بفوائد رَبّويّة.

حين يُفقد الخبز، سيكون للأهالي الحق في السيرك. إن التحقيق حول الفساد في العقد الأسود - أي مرحلة الشاذلي، كأن الجزائر لم تُصب به إلا منذ وصول الشاذلي إلى الحكم ـ سيكون أخبراً تحقيقاً مرمجاً، وسيكون دائماً مشهدً الرؤوس التي تتهاوى. وسيجري بصورة

 <sup>(</sup>١) جرى إنشاؤها غداة الدورة الأولى للاتخابات التشريعية في كانون الأول (ديسمبر) ١٩٩١ من قبل أحزاب:
 التجمع من أجل الثقافة والديمقراطية (RCD) والشيوعيين (PAGS)، وقيادة الاتحاد العام للشغبلة الجزائريين
 (LIGTA)، للمطالج بإلغاء الدورة الثانية.

نهائية توطيد نظام إجازات الاستيراد. وحتى يكون الأمر في منتهى الغموض، ستُناط المهمة بلجان أكثر غموضاً، للإجازة التجارية، ثم للتمويل.

الفساد اكتسح السوق برمته. وخلال عام، انحسر التسيير الاقتصادي المركزي بتصفيات حسابات بين أصحاب العمليّات والوسطاء، الذين سينتهون إلى نيل موافقة رئيس الحكومة. عملياً سيجري إنفاق عملات صعبة، تمّ الحصول عليها بكلفة باهظة، وتعادل نفقات السنوات الساميل، مع تعميق المخالفة على صعيد التموين. فتزايدت الثروات وتصاعد تهريب الرساميل.

إن اقتصاد الدولة البيروقراطي أنهى محاولة استقلال مؤسسة الإصدار التي لم يتمكن من تصفيتها تماماً رئيسُ الحكومة السابق، الذي كان يراقبه بوضياف عن كئب. وإن الإدارة، وليس السلطات النقدية المستقلة، هي التي ستجيز الاستثمارات الأجنية وتكفلها. لهذه الغاية، كما في زمن الحرب، جرى الوعد بقانون استثمارات متميّز جداً، لدرجة أن البلد سيمكنه التحول إلى "كونتوارة تكفله دولة قوية. على الرغم من سلطة قهرية، سيلزم أكثر من سنة لوضع نصي ناقصي ولا يمكن تطبيقة إلاً يصعوبة.

وبنحو خاص، تمتّ العودة إلى المتمويل اللامحدود بالعملة، سواء من الموازنة أم من مجمل الاقتصاد المام. ومع انعدام السلم، سيحصل على أوراق البنكتوت أولئك الذين لا يزالون قادرين على إيجاد عمل. وللقيام بتدبير جيّد، يجري إحباط حيازة عقارات والبناء عليها، مخصصين سلطة التقرير للإدارة وللأسواق النادرة في المنشآت العامة. وبما أن الإنتاج لم يعد يموّن، في الآن ذاته، إلا بالقطارة، فإن أوراق البنكتوت الفائضة ستضخّم السوق الموازية، والمضاربة والتوظيفات في الخارج. وجرى تلغيم الاقتصاد بالتكديس الناجم عن النهب والاختلام, والامتازات.

اختباً التحديثيون، بعدما أحبطوا، وراحوا يحلمون بالسلطة الكلية. والآن صار القطاع الخاص الذي أغواء لفترة أفقُ الدعم والإعفاءات، يفضّل قيود السوق على معاداة «دولــة المعناية». سراً، غادرت الثروات الكبرى السفينة وراهنت على تحالفات جديدة، وارتقبت فرص إعادة الانتشار والتبييض، بعد العرور المحتمّ بصندوق الثقد الدولى.

بين الحين والآخر، يمكن لمراقبة الوضع أن تفلت من أيدي السلطة. فالخوف من الانجار الاجتماعي يحثُ على الاعتدال، بعدما راح الغرب، اللامبالي بالأمس والقلق أكثر من تحوّل اتجاه الأحداث، يضغطُ لأجل الوصول إلى تسوية. للمرّة الأولى، استولى الشكُ على مجلس الجنرالات، الذي يدشن أسلوب «المجامع المغلقة». والتغريق بين «مناوئين» و «محاورين»، المعتمد لتقسيم المعارضة، إنما ينطبق على أرباب السلطة الفعلية. أخيراً، تتصور الهرمية العسكرية دعوة المدنيين المهملين حتى الآن، إلى الحوار، لكي يشاركوا في مهمة الم الم قالة المالة.

## تقاسم الجثث

بعدما تعب المسكريون من الحرب، مدوا الله إلى المربع الأخير من الوظيفة العامة التاريخية، التي أخلت الميدان للتدخل الخارجي، دون أن تنظم الإدارة الداخلية. كيف يمكن أن يتطور الوضع الاقتصادي والاجتماعي؟ لقد جمّت احتياطيات الادخار التي يملكها الخاصّة. وفي يتطور الوضع العجز العام، لم يعد في الإمكان أخذ الضرية إلا من الفتات الميسورة، وهذه عملية لا يمكن أن تقوم بها إلا حكومة مقبولة من الأكثرية. إننا بعيدون عن ذلك، والطريق مفتوحة أمام الفساد المُمتَّم، وانكماش التسليف وهرب الرساميل إلى الخارج. وحين لا تفارق أسعار النقط السقف المحدود، تغدو مضحكة المناقشات حول صيغ الجدولة ومستويات خفض قيمة المعلة.

على الجبهة الداخلية، الإدارة الأمنية تهدد بالقمع البوليسي كل حركة جماعية وتُسكت بالقرّة المطالب الاجتماعية. إن سنواتٍ عديدة من انحطاط شروط المميشة عمّمت الفقرّ والحرمان. وهؤلاء الذين كانوا لا يزالون يكرهون الانضمام إلى التطرف، سيدفعهم الإفقار إليه.

عملياً، جرى بلوغ حدود الهرب إلى الأمام في إدارة الأموال العامة. فلا الضريبة ولا الآخراء الاتخار بقادين على تحقل المزيد من الاقتطاعات. القدرة الشرائية في أدنى مستوى. بدون إصلاح ضريبي عميق وتغطية السوق للحاجات المالية في القطاع العام الاقتصادي، يمكن أن تصبح الخزينة مضطرة، اعتباراً من عام ١٩٩٥، للتخلي عن تحمل قسم من التعويضات والتقديمات الاجتماعية. إن السلطات الراهنة عاجزة عن البتّ بهذا الأمر، إذ لا يمكن تحقيق إصلاح كهذا، بدون تفاوض مم الشركاء، المكرهين اليوم على السكوت.

لم تعد تُمارَس رقابة الدولة إلا على تجميد أجور القطاع العام وإدارة إجازات الاستيرادات الأساسية بنظام الترخيص للأرخص، وهما تدبيران مدمًران لما تبقى من الدولة. تكيّف أصحاب الممليات الاقتصادية مع التطورات يوما بيوم، فهم لا يستثمرون، ثم يضاربون ويحاولون البقاء، منتظرين ظهور مَخْرَج. وتصاعد الانحراف التضخي، وتراجع الانتاج، دون أن تظهر السلطات المركزية أدنى قلق. لم يعد الاقتصاد موجهاً، بل سائراً بقدرة الأحداث. لقد جرّبت كل الوصفات الاقتصادية الزائفة، بما فيها الجمود الكلي الراهن، من غير الحؤول دون النضوب المتواصل للموارد، والإفقار، واليوم، صعلكة حقيقية للطبقات المتوسطة، مصدر كل الانحرافات.

كاتنةً ما كانت الحكومات الراهنة، فإنها تجابه وضعاً في غاية الصعوبة. لقد تحققت التوقعات الأكثر تشاؤماً، المتعلقة بالوضع الاقتصادي، على الرغم من اتفاقية التفاهم مع صندوق النقد الدولي. ولم يُباشر بأي تدبير لنهوض فعلي بالجهاز المنتج، الخاص والعام، سواء تملَّق الأمر بتوفير ضمان التموينات، أم بتخفيف الضغوط العالية الداخلية والخارجية، أو تحسين سير الإمرازة، وإطلاق الاستثمار، وتحرير التجارة. الأمر الذي أذى إلى تزايد التسريحات، وخفض

المداخيل الموزعة، وانقطاعات التموينات الجارية وارتفاع الأسعار.

أخيراً، لا مفرَّ من تدبّر الانخفاض المستديم في أسعار الصرف. وفي كل حال، انغلقت السوق المالية، بتنجة الجدولة، ولن يتمكَّن شيء من جعلها تتحرّك جوهريا، نحو المودة إلى الاستقرار المستديم. ولم يعد في الإمكان سوى مضاعفة المناشدات للخارج لزيادة المساعدات بدون مقابل من الارتهانات المالية، والسماح بتحرك أصحاب السيولة.

للخروج من المأزق، الحل سياسي أولاً وبكل وضوح. فإذا تقررت بسرعة وقطيعة ما، فإن الضخوط على الدولة، الناشئة من تحرير الصفقات، يمكن تعويضها بمردود ضريبي أهم من المردود الحالي، ويسمح بدوره، بتمويل البناء وإطلاق الممالة، بينما توحيد الأسواق ومعدلات الصرف ومراقية حركة المال، كانت تكبح المضاربة وتعيد إطلاق الاستثمار وتكوين أموال ذاتية. وبالمقارنة مع خلك، على أن تتم في التسوية وبالإنتاع. لقد تأخر الأوان كثيراً، وعملياً صارت هوامش المناورة معدومة. لقد تحدّدت نُوى المعانعة، وسيتميَّن على سلطة شرعيّة أن تقرر القبول بهامشيتها.

إذا كان هناك من يفضًّل الحفاظ على التحالفات مع جماعات المصالح التي تفرض تخليص التسيير الاقتصادي من المحاصرات البيروقراطية والفساد، فإن توحيد الأسواق وضبط المضاربة وإصلاح الضريبة سبجرى تأجيلها حكماً.

في أثناء ذلك، ينتظر النظام بقاءه من الخارج. لكن من المحتمل قليلاً أن يوافق النظام المالمي أن يتحقل بقوة عبه إعادة التمويل الفروري، لأن خزائن أموال البلدان الدائنة ستتحمل معظم هذا العبء الكبير. وستواصل السوق المالية انفلاقها، ودوماً ستجري التمويناتُ في الظلام، بفوائد محظورة على صعيد الاستدانة. وحدها التسهيلات الدنيا ستستمر في المجيء من البلدان الدائنة. وهذا تعفّن لا يمكنه الاستمرار إلى ما لا نهاية.

#### -1--

## شروط التغيير

لا يمكن لأي مشروع سياسي مجدَّد أن يتجسد في المجتمع الجزائري، ما لم يستند إلى توسيع الحريّات. وإلغاء الرقابة، واستقلال القضاء.

## الإسلامية وأسبابها

في الأساس، لو كانت الحريات مُصانة، لما كان ثمة حاجة إلى تسيس الدين. ولا يتميَّن على وحدة القناعات الخوف من سيادة الشعب، وكأن هذا الأخير لا يهتم بالاختيار بين قناعات مختلفة. وخلافاً لما يطرحه الإسلاميّون الراديكاليون، لا تحتاج ممارسة الإسلام إلى رقابة السلطة لكي يؤمَّن الحفاظ على القيم الأخلاقية، والحق في العدالة وصون الحريات العامة. هذه هي طبيعة الخلافات بين الإسلامية السياسية وبقية المسلمين. إذ ليس للدولة أهليّة للتشريع في الشأن الدينى؛ وليس مقبولاً تحويل العلماء والأفمة إلى موظفين تابعين.

إن الإسلامية - بحكم غياب الإكليروس في الإسلام - هي وجهة نظر بين وجهات أخرى، وهذا الوجهة ينبغي الاعتراف بها شرعياً، ما دامت لا تدعو إلى الاستبداد. لأن الإسلامية تتعلَّق بسلوك الأفراد وليس بالحق العام والحريات. وناهيك بأن الجيهة الإسلامية للإنقاذ كانت قد سلّمت بالقاعدة الديمقراطية قبل أن يدفعها عنفُ الدولة إلى القطيعة. وهذه ثابتة نجدها مكرَّرةً في كل العالم الإسلامي: قالإسلامية السياسية لا تقوم ولا تتطور إلا هناك حيث تشعر مجتمعات أو جماعات إسلامية أنها مضطهدة.

وعليه، فقد ازدهرت الإسلامية السياسية الحديثة و لا تزال تزدهر دوما في العربية السعودية أولاً، منذ أمد طويل جداً: كانت في المعطلق رأس المقاومة للمحتل. ولكنها، بعد ذلك، استقرت في الحكم بالقوة، وراحت تنشر خلال حقبة طويلة في كل العالم الإسلامي: لقد وزع السعوديون، بلا حساب، أموالاً على بناء المساجد الضخمة، والجامعات المفتقرة إلى الوسائل التربوية والكوادر، وعلى تكاثر الشبكات الخيرية التي تقوم بدعوتها، بقليل من النمقات، في قلب إفريقيا البائسة وبنغلادش الجائمة، وحتى لنشر القميص الوطني في كل مكان، وهو في الحقيقة أقل كلفة من الطقم الغربي.

في مرحلة الحرب الباردة، هذه الإسلامية السياسية السعودية لم تُير مشكلةً بالنسبة إلى النحب، ولا عاصفة علمانية وجمهورية، ما دام الأمل كبيراً بإمكان استخدامها لزعزعة العاركسية والمعتبة والاشتراكيات الخاصة والأشكال الأخرى من القومية المنتصرة، المتهمة بالتعاون مع موسكو. وهي حركة غنية، احتكرت تقريباً النشر والصحافة، وبالطبع الكتاب الديني، عملياً في كل العالم الإسلامي غير الشيعي؛ وهكذا تغذّى «الصحاليك» المسلمون في العالم الإسلامي، بغياب الأفضل، من أدب ديني مسوق ومدعوم بقوّة، ومن مواعظ معلمين أتملهم السعوديون، وكيتوهم مع يأسهم وتمردهم.

ومن السهل اليوم اتهام الإسلامية السياسية التي لا يوجد وراءها نفط ولا مصارف، ولكنها تأمل بالوصول إلى السلطة، بطرق انتخابية غالباً، لتحقيق مقاصد أخرى. فهي تبدو فجأة كأنها حركة فاشية، لا بدّ من خنقها قبل ولادتها. كذلك، ربما يتميَّن على الغرب أن يشرح اللفاشيين الجدده أنَّ الخطاب الذي ساعد مطوّلًا على انتشاره، لم يكن سوى تضليل...

مع ذلك، توجد السلامية أخرى: الإسلامية التي ترعرعت، منذ أمد غير بعيد، على أنقاض الأمبراطورية المثمانية، في كل أنحاء أرض الإسلام، وظلَّت حيَّة حتى أزاحتها من المجال الاجتماعي الإداراث الكولونيالية وبالأخص الدول الوطنية التوتاليتارية، لأنها كانت تطالب بالقواعد الديمقراطية. إن روحية النهضة، المتميَّرة بكونها سلمية ومتجلَّرة بين الأهالي، ومنفتحة على المالم، لم تفرض نفسها حقاً، ولكنها ظلّت مؤثّرة جداً في العالم الإسلامي، وفي الجزائر نفسها. هناك حركات كثيرة تحاول استرجاعها وتكييفها مع الأزمات الراهنة؛ ولكن من يصنعي لها اليوم؟

إن هذه الإسلامية التي تعمل على مستوى الضمائر والسلوك والأخلاق، تقبّل التنوع ولا تصبُّ في الراديكالية إلاّ استثنائياً عندما تُعلق السُبلُ الأخرى. وبينما تفرض السياسة قانونها باسم القوة أو الأكثرية، لا تستطيع إسلامية النهضة فرض القانون الإلهي، ولا فرض نفسها باسمه، خصوصاً على المسلمين؛ فشعارها هو حق الاختلاف. إنها ترفض الرقابات والإكراه. وهي غربية عن المتطرفين الذين يودون توريطها في مغامرات سياسية. إن التمكن من قول الحقيقة في كل ظرف يعني حرية الفكر والعمل، وكذلك احترام أهلية المواطن وقدرته على التقرير. هكذا كانت الإسلامية في الحركة الوطنية الجزائرية.

### الخلط الخطير بين الدولة والإسلام

حين قرّرت الدولة الممركزة، غداة الاستقلال، أن تجعل الدين والجهاز القضائي أدوات للسلطة السياسية، على غرار الدول التي سبقتها في المشرق، إنما ألحقت في الجزائر أذى كبيراً يفكر المسلمين وعملهم.

إن الرقابة البوليسية المتغطرسة وبيانات الشعبوية الفارغة، لم تنجح أبداً في تحويل عميق

للسلوكات الاجتماعية، والأخطر من ذلك، لم تتمكن من جعل الحياة اليومية قابلة للاحتمال. وإن كل تدخل للدولة غير مناسب في السجال بين المسلمين، يُماشُ كانه قلّه دراية، وحنى كأنه إساءة للكرامة الإنسانية. ومجدداً، صارت الانتفاضة دينية، معنوية وأخلاقية، بينما كان يُقترض أن تبقى دنيوية. فالمرء عندما يفقد كل شيء، تكون القناعاتُ ملاذه الأخير.

في الجزائر كما في سواها، لم يكن للخطب الرنانة التي تلقيها النخب المهدّبة للأخلاق، والتي تسلب صوت شعب صامت، تصفه بالبدائية، سوى فائدة واحدة هي الحفاظ على امتيازات البعض، وعلى تضحيات الآخرين. وفي مواجهة الجمود الفكري في القمة، الذي يُفضي إلى علمية دينية لدى جيل منكسر بكامله أمام التسيير البيروقراطي والديكتاتورية الشعبوية، الخائفة من أفق الفقر، يكون مطلب الحرية والمدالة مشروعا تماماً. ومن المنطقي أن يُمبَّر عنه بواسطة الدين خصوصاً.

بالأس، في مواجهة انقياد الأئمة المعينين، والنزمت وسليبة المواعظ الرسمية تنجاه الفساد والظلم، شعر المؤمنُ أنه مُهان، فراح يبني مساجده الخاصة به، ويختار أثمته. وتجدَّد قيام شبكات الاتصال العباشر والمستقل للمتحدات الصغيرة، حول النجام. وهكذا جرى ضرب الاحتكار الرسمي للتواصل ولرقابة الإشاعة، في أساسه. فقد ارتدى النجامع أهمية أساسية، شرعية وليجابية، لتعليم السياسة. وفي غياب المدارس، صار النجامع المكان المميز للدفاع عن النفس ضد الظلم، وللتعاضد والتماسك الاجتماعي في الحياة اليومية. ولم يكن منطق النظام قادراً على تحدّل ذلك، وسيدفع القمع الانتقائي إلى الاحتكام للقوة: فكلما كان ينزلق إمام جامع إلى ميدان التشام، كان يؤخذ إلى السجن، وتقدّمه الدعاية الرسمية كأنه عدو خطير.

في هذا الوضع، يفسّر الإسلاميون القانونَ حوفياً، ولا يتوانون عن المطالبة بأن تلهب الدولة، ففي الدولة، ففي الدولة، ففي هذا الإسلامية رسمياً، إلى آخر منطقها. لقد أخطأ أولئك اللين وحّدوا الدين والدولة، ففي هذه اللعبة، حيثُ الغي تدريجياً كل فكر مستقل، صار الدين الرهان الوحيد للسلطة، الأداة الكبرى لوقابة المجتمع استبدادياً: اقتنعت الإسلامية السياسية، التي يغذيها الإزدراء والاستبعاد، بأنها ستربح كل شيء، إذا نقلت المجابهة إلى العيدان الديني.

لكن الماضي يموت، وهناك رؤية حديثة تفرض نفسها. فلا بذّ للإسلامية من مراجعة علاقاتها بالاستبداد السياسي، المتجذّر في المجتمع بعد أكثر من ٢٥ عاماً من التسيير الممركز. ولا بدّ لها من التطور.

ضرورة المشاركة، التواصل الحر والتحقيق الفعلي للمواطنية: هذه هي المطالب الثلاثة اليوم. إن التغيير الذي جُرُّب سنة ١٩٩٠ في أسوأ الظروف، لا يمكن إحياؤه الآن، إلاَّ إذا وافق النظام على القواعد الديمقراطية أرلاً. فالحذر يُترجم لمدى الشبيبة بالانجذاب إلى التمرّد، ولمدى يقية الأهالي بالرفض الصامت للتسوية. وما لم تؤخذ في الحسبان مطالب العدد الأكبر في مشاركة فعلية في الرقابة الاجتماعية السياسية، لن يكون في الإمكان ممارسة أية سلطة بشكل صحيح. لكن سقوط الاستبداد 'يُرمج: فالأكيد اليوم هو أن محاولات الانتقال التفاوضي، إلى نظام حرية ومسؤولية وعدالة، يداد مصاعب نجاحها أكثر فأكثر. إن الأفاق السياسية مغلقة، وإن التجدُّر نما وترعرع. المجابهة المبرمجة، حتى داخل الجامع، التي اختارتها سلطة استبدادية، انقلبت إلى مجابهة سكرية واسعة النطاق.

في الجزائر، حاكمت السلطة الإصلاحيين، مثلما حاكمت الجبهة الإسلامية للإنقاذ. والمقصود هو إضفاء الشرعية على خرافة المستئد العادل، وبذلك، ضرورة عنف الرقابة الاجتماعية. وحين تخوقت السلطة من الاتصال بين أفكار الإصلاحات وبعض التيارات الإسلامية، إنما فتحت الطريق أمام العنف غير المضبوط. وعلى قدر تراكم النكسات. فقد المنف من صدقيته، وصار هناك أتباع في كل التيارات للطريق الانتقالي الذي اختارته الإسلاحات. ألا تطالب الحركة الإسلامية، اليوم، بدولة حقوقية، كما يدل على ذلك اشتراك الحبهة الإسلامية للإنقاذ في مذكرة الأحزاب المعارضة التي أقرّت في روما، في كانون الثاني (باير) 1940؟

لا بذ من تيار سياسي واضح يسمح باستبعاد غواية الانقلاب، من أي جهة جاء. إذ إن قواعد لعبة التغيير ما عاد في الإمكان تحديدها إلاً بمشاركة مختلف الأفرقاء، ويتطبيقها أولاً.

على الصعيد الاقتصادي، إن التهديد بالكلفة الباهظة للانتقال إلى اقتصاد السوق، الذي الشي المستد ١٩٤١ لإثارة قلق الماطلين والشغيلة، ولتحييد الكوادر، أضرم ناراً كبيرة. واليوم أدرك الجميع أن ثمن الجمود والركود والمودة إلى الوراء أكثر كلفةً، وظلماً في توزّعه. لقد صارت الجزائر طريدة سهلة للاقتناص والنهب والاستغلال، ليس بخطأً من صندوق النقد الدولي، بل لأنها لم تعد تملك مشروعاً سياسياً ولا أجهزة دولة فئالة.

قبل ۱۹۹۰ ، كان التعيين في مختلف مناصب القيادة يحثُّ على تأهيل محسوبيًات مبنيّة ومتيّنة، وفقاً للعبة تقاطع معايير الاختيار الغامضة (مصالح عائلية، شبكات «نضالية»، مسالك استتباع لمتقلّدي السلطة في الطبقات المتوسطة الجديدة، تعيينات سرية..). وللحفاظ على الانضباط، والحد من مخاطر النزاعات، وإفساح المجال أمام القادمين الجدد، استمسك نظام الفساد بتوسع متواصل. فمن الآن وصاعداً صار هاجسه استبعاد كل احتمال لزعزته. وبالتدرج، تجمّد عند هذين الشرطين، أربابُ الرقابة على النفوذ.

في كل المرحلة الممتدة من الاستقلال حتى ١٩٨٦، سمح النمو الاقتصادي المتحقق، بكل الانحرافات. وفي العقد الأخير، صارت ظاهرة الفساد أشد أذى لأنها انكشفت في الخارج: فبعد أزمة النفط، أغلقت الاقتصاداتُ التصديرية، الباحثة عن أسواق طارئة، عيونها عن العمولات والرشوات؛ وبذلك تعزّز نفوذ الوسطاء، بلا عقاب. ناهيك بأن هذا التدويل لشبكات الفساد، شبجّمه اختلال الأسواق المالية والنقلية، وغموضُ قانون الشركات، الذي يجيز تكاثر الشركات «البارافانية»، خصوصاً في الفراديس الضريبية، وسريةُ المصارف. وقام بالباقي تشجيع الاستدانة الخارجية والداخلية.

وكانت حصيلة ذلك أن الرساميل المنهوية مُرْبت بسهولة كبيرة، ولم تعد تظهر في وضح النهار، ولم يعد لها مالكون ظاهرون: فالوسيط والمُسخَّر، المجهولان، صارا من الأشخاص المركزيين في الاقتصاد الجزائري؛ وهذا الغمام الدخاني جعل من الصعب إجراء أي تحليل موضوعي للوضع.

اعتباراً من ١٩٩٠، أخلّت القوانينُ الاقتصادية الجديدة وإعادة تنظيم الأجهزة الإدارية والاقتصادية، إخلالاً شديداً بالتنظيم القائم. وعبر صناديق المشاركة، خضعت الرساميل العامة التجارية لآليات رقابة القانون التجاري العام. وصار أمراً إشكالياً تسبيرُ الاختلاسات على مستوى المنشآت المنتقلة إلى الاستقلالية. والتعيين في مجالس الإدارة صار أقل تشجيعاً للمحسوبية وإعادة إنتاج العشائر، من التعيينات الإدارية. لقد قُطعت الرقابة على الصفقات، عن السلطات الإدارية، وانتقلت من خلال اشركات المحاسبة إلى طريقة شفّافة تسمح بتقدير مستقلً. وصار ظهرر كوادر شابة، عيّنتهم حكومة الإصلاحات، يثير القلق.

ققد الوزراء ومجلسهم جزءاً كبيراً من قدرتهم على التدخل القانوني في توزيع الموارد العامة، وتوجع النقصل بوضوح العامة، والتجارة الخارجية والداخلية، والتسليف. وجرى الفصل بوضوح بين صلاحيات البرمجة والإدارة والرقابة، ووضعت موضع تنافس؛ كما أعيد النظر في قواعد الأسواق العامة. إن الاستعانة بالمحترفين، وشفافية قواعد التعيين حتى وإن كانت التاثيج محدودة، من جراء مدة الإصلاحات القصيرة - أمّا إلى تشتيت القرق وتفكيك نظام الشبكات. أخيراً، الفصل القانوني بين سلطة النقد والتسليف، ومراقبة الأموال العامة وإدخال القواعد المشتركة للرقابة على النشاط المصرفي، تعرض للخطر مورداً من الموارد الأساسية للامتيازات والإثراء، نعني ونظام الفروسية، في تسيير التسليف الداخلي والخارجي.

إن فجائية المبادرات أدهشت شبكات الفساد التي ردِّت أولاً، كما رأينا، بالوشاية وتخريب الإصلاحات والمترد. غير أنها لم تحرّك سوى جحافلها الخاصة \_ وهي لا يمكن الاستهانة بها في مرحلة أولية تعوزها الكفاءات .. ولم تتمكن من التغرير بالجسم الاجتماعي، ولا بالمقاولين اللين يسعون للانفلات من شباكها. كما أنها ستفضّل، في مرحلة ثانية، التكيّف وممارسة التغلفل وتضليل الكوادر المعينين حديثاً، وإثارة الفضائح. فتخلّت جزئياً عن مجال النشاط اللماخلي (الأسواق المامة وتجارة الجملة) لكي تركّز على النجارة والتمويل الخارجيين، الأصعب إصلاحاً على المدى القصير.

من الآن فصاعداً، يتوارى الزعماء المحليّون، فيما أقدم المسؤولين (موظفين كبار، أعضاء

سابقين في الأمن المسكري، الخ) عن الدورات الإفسادية الذين كدّسوا رساميل مهمة جداً في المخارج، يراقبون، من منشآت الألوف شوره أو شركات البارافانية، تقع في الفراديس الضريبية، التوزيع البحديد للغنائم، وكانوا يفيدون من مصاعب فرق الإصلاحات ومتاعبها في إعادة تنظيم التجارة الخارجية، وتفكيك «العشائر»، فيمارسون ابتزاز الفاقة. وفوق ذلك، بمساعدة بدايات اللبرلة، صارت مراقبة الفساد بالرقابة على الرساميل حاسمة بالنسبة إلى الإعفاء الإداري. فتكيّف تدريجياً قسم من الوسطاء والمسخرين مع التحويلات غير القانونية والتلاعب بمعدّلات الصرف والتسليف التجاري القصير الأمد. على المستوى الضريبي، تقرّرت هجمات مضادة لإحباط المضاربة النقدية، وإبعاد المتذخلين من أصحاب الأصول والرساميل غير الشفّافة، وتشجيع المنشآت القائمة في الأسواق المضمونة والمراقبة، على القدوم للمتاجرة في الجزائر. لكن رحيل الحكومة في حزيران (يونيو) 1991 سيضع حداً لتلك الجهود.

إلا أن التصحيح المنقوص سيغير لأمر بعيد قواعد اللعبة ويعكر استقرار التنظيم الاحتكاري والتراتبي لشبكات النساد. لقد اتسم الوضع الجديد بالفقدان، ولو النسبي، لغوذ وفعالية الزعماء المحليين، لصالح تنسيق ورقابة بمارسهما الوسطاء الخارجيون. لهذا التطور عاقبتان: في المقام الأول، هذا الفقدان للسلطة يخلخل الانفباط الداخلي؛ وجزئياً تتشتّث «العشائر» ويتطور التنظيم المتعمل أسلحة رادعة تتراوح بين التدخل المكشوف أكثر فأكثر في التسيير السياسي المركزي، والإبتزاز والعنف. كما أنها مضطرة، من الخارج أيضا، لترك المنافسة تأخذ مجراها، وكذلك والموضى في الأعمال. ففي الوقت ذاته، تطورت تقنيات المافيات، كما يقال في الجزائر، بحيث صار الفساد «ديمقراطيا». وفي المقام الثاني، التمويل المتذرج لإدارة الاحتكار والتخزين، أدى التصميم الصريح والمستديم على المخالفات في كل الجهات، والقضاء على الدولة.

وكما جرى في روسيا، حلّت محلّ المعركة لأجل انتقال هادى، يحفظ الامتيازات والامتازات المطالبة بليبرالية وحشية، لا سيما في موضوع الرقابة على حركات الرساميل وإلغاء الضرائب على مداخيل المضاربات. وفي هذا الإطار يجب تفسير المأزق الذي وقع فيه البيروقراطيون والبيروقراطيات على صعيد «الإصلاح البيوي» الخارجي: من الممكن شرعنة النهب بالتوهيم أنه مفروض من الخارج، مقابل تأجيل لدفع القروض. فالفساد مقيم في الخارج بكل أمان واطمئنان، هناك حيث تهرب الرساميل منذ أمد بعيد، وحيث سلطة المال يمكنها الانتشار مجدّداً، وفقاً للظروف، لكي تعتصر مجتمعاً يزداد فقراً، واقتصاداً يزداد اختناقاً. إن تحويلات الأرصدة وانتفاخ الصفقات المالية والتقدية التي سيؤدي إليها الانتشار الجديد لاقتصاد الحزائري.

لا مفرّ من استثناف قواعد لعبة الإصلاحات، وتعزيزها على أيدي أولئك الذين سيكون عليهم غداً أن يواجهوا، بعد استعادة الاستقرار، عواقبَ تبديد الموارد. إن الانتقال إلى اقتصاد السوق لا يكمن، عملياً، في فرض التعايش، وسط تركيبات مشبوهة، بين صيغ استغلال الممل والرأسمال، الأشد تنوعاً. فالنظام التنافسي والمتفتح الذي يفترض بالبلد أن ينتهجه، سيكون هدفه تشجيع السلوكات السليمة، وحيازة الرساميل وملاءة التسليف، والقدرة على النسديد. وفي آني، سيتميّن على العدالة المالية أن تضمن الاستثمار وتؤمّن تحرير المبادلات والاستقرار التقدي.

اليوم، يجابه المجتمع الجزائري مطلب تغير أساسي يتملن بكل النيارات السياسية. هذا التغير لا يقع في نطاق الإيمان الإيديولوجي أو الخطاب السياسي حول تطلعات الرأي العام الشائعة، بقدر ما يقع في تحول جذري على صعيد سلوك النخب تجاء المجتمع. لم يعد ممكناً بعد مرور سنة أعوام على ظهور تعدّد الأحزاب، وبعد مرور أربع سنوات على الحرب الأهلية الشرسة ـ ممارسة انتداب سياسي لا يستمد شرعيته من صناديق الاقتراع. ولا مناص للمؤسسات من التسليم برقابة فعلية للمواطنين على السلطة. إن التوقيع على بياض الذي كانت تخوله المشاركة في معركة التحرير، لم يعد له ما يبرّره. فقد دخل شبان اليوم إلى المسرح السياسي؛ وسيكون من الصعب استبعادهم عنه.

قبل أربع سنوات، وفي وضع أقل انتحالاً، كان بعض هؤلاء الشبان يقبل بانتقال هادى، مشترك مع الأجيال الأكبر سنا، فيما كان آخرون يعطون أصواتهم لحركة التجدد. ولكن، اليوم، فقد الجيل القديم، عملياً، كل فرص التقرير لوحده غداً في مصير البلد السياسي، لأنَّ الفوضى والإنقار والانقسام وفقدان الأمن، تُعزى كلها إليه، بحق أو بغير حق، ناهيك بأنَّ المجتمع يدفع يومياً، منذ حزيران (يونيو) ١٩٩١، ضريبة مرتفعة جداً، ثمناً للمغامرة السياسية للحركة الإسلامية ولاستعجالها غير المنظم في الوصول إلى السلطة بطرق غير ديمقراطية. لقد أوقعت الشعبوية والذهنية الحزيية وعمليات الاستبعاد أضراراً كبيرة.

ولو أن المجال السياسي انفتح في الوقت المناسب، وأعطيت فعلياً الضمانات لمنافسة صحية وسليمة، فعندها سيجري الإدراك بأن الفكرة الديمقراطية قد حققت تقدماً منذ أربع سنوات، على الرغم من المظاهر، وأن شروط الانتقال السلمي موجودة. لكن لا بدّ من الانتهاء من التسويات المشواتية. فالقيّمون على السلطة اليوم، يسعون وراء صيغ استلابية جديدة، مؤاتية للراديكالية والتجذّر. وعلى النخب الراهنة أن تواكب الأجيال الجديدة في ممارسة السلطة، بدلاً من الإصرار على استتباعها والوصاية عليها. وإذا لم يفت الأوان كثيراً، فإن هذا هو الدور الوحيد الذي لا تزال قادرة على الاضطلاع به شرعياً.

هذه هي المرة الثالثة التي يجد فيها الشعب الجزائري نفسه أمام خيار حاسم في تاريخه الحديث. غداة الاستقلال، ربما كانت الظروف تفسّر انقياده لتفويض سيادته إلى نخبه الجديدة المنتصرة. ولكنّ ثقته خابت، إلى حدٍ بعيد جداً. ومرّة ثانية، طالبّ بالتغيير في تشرين الأوّل (أكتوبر) 19۸۸. فما أكثر الذين يحاولون، منذ ذلك الحين، أن يبيعوه بضاعة الماضي، في توضيبات مختلفة. وفي كل المعسكرات، جرى البحث عن كسب انتدابات وولايات مقابل وعود، لكن الأزمنة تبدّلت، والشعب يوفض الانقياد.

على أنقاض النزعة المغامراتية التي جمعت متعلّمي السحر والشعوذة من كل الجهات، يبحث الجميع عن مخرج للعنف. فقد بيَّن المجتمع، سنة ١٩٩٠، أنه يقبل يقيرد قواعد اللعبة الديمقراطية، التي أنشلتها المطامع السياسية الملتوية والمصالح الصمّاء. لا بدّ من وقف اللجوء إلى العنف. وفي النهاية ينفتح المجال السياسي. فإذا انطلقت ديناميكية سلمية أهليّة، فإن المعطيات ستنبلً جذرياً. عندها سيداً السجالُ الحقيقي وعمل البناء الحقيقي.

# المحتويات

0			,									•						لخل	ما
٥.											 			 	 			ــ في الوقائع التاريخية المغيَّبة	
																		_ الجيش الجبهات، يُصادر السلطة	
١١																		ـ ۱۹۲۲ ـ ۱۹۸۸ : بناء النظام وأزمت	I
																		١ ـ الضبط العسكري للسلطة	
																		ـ توطيد الحاضر	
																		ـ تجدّد النخب والتجزئة الاجتماعية	
																		ــ الإجماع المفروض	
																		_ الإجماع المضاد: الإدارة بالخفاء	
																		ـ التخطيط والإدارة البيروقراطية	
																		ـ تعلّم آليّات التقرير	
۲٥											 				 	 		ــ توزيع الأدوار	
۲٦											 				 	 		ــ إدارة الموارد	
۲٩		,									 			 	 	 		_ممانعات الخطة	
۲۱										 	 			 	 			ــ المزّيفات	
٣٢										 	 		 	 	 			_ الأساطير الطليعية	
۴٤								 	 	 	 		 	 	 			_ السجالات الزائفة حول التنمية	
٣٧								 		 								<ul> <li>ديناميكية الفعاليات المنسية</li> </ul>	
٤٠								 										ـ تجابه المسيرات	
٤٣																		٢ ـ «إله يهبط على المسرح»	
٤٤							 											ــ التخطيط الإنعكاسي	
٤٩							 											_ ١٩٧٥ _ ١٩٨٥، أو عقد المفاسا	
٥١						 	 											ــ التغيّر في التواصل	
٤٥						 												ـ توسع الإدارة الريعيّة	

7		٠.						 					ő	،ید	جد	ال	ت	هاد	وجّ	والت	در	كوا	JI.	رب	_ ه		
٨								 										٠.		رد	لج	ن ا	بزو	متم	ـ ال		
٠				 				 										٠.		اطح	وقر	لبير	ر ا	حج	ـ الت	۳	
١١				 				 								٠.				2	نقة	ي ا	, فو	ممار	ـ ال		
٤				 				 												مام	الأ	لی	ļ	ہرب	ـ ال		
١٦				 				 											بير	لتغ	ل ا	لأج	1	ضغ	ـ ال		
٧				 				 											ت	حاد	بلا	لإه	١٤	ماء	<b>-</b> -		
٨			 	 				 											U	ئيره	وتأ	ت	وما	معل	ـ ال		
۳				 				 											ب	لراد	ضد	וצ	ت	لدّما	<u></u> مة		
۸/				 															. :	صفية	و ـ	عبة	φ.	ائل	ـ بد		
				 										٠.				٠.	٠.	7	تو	لمة	ع ا	صرا	<u>۔</u> ال		
٤								 			 										ت	ويا	لتس	۱, ۱	_ نش	٤	
																									11_		
																									_ ال		
																									_ دو		
																		-		_					_ ال		
																-		_			_	-	~		>_		
																				-				-	 /\		
																			-								
																									91		II
٠١	1							 											ی	بهاد	ئىو	وت	ت	هانا	_ خة	٥	
																									1-		
																									· 		
																									_ د		
																									_ إدا	۲.	
٠, 4	ł			 				 											٠.			برة	مر	اية	_ بد		
11	١			 				 										ش	بر و	ح.	مة	یکو	-,	کیا	۔ تٹ		
	•			 				 ٠.			 •								ت	ربار	انقا	ي و	.ات	عديا	ــ تح		
																								عديا ملا	۔ تم ۔ ۔		
١٤	ŧ			 										ی	ءر:	÷Î	ت	ماد	ماک	رم	دَد	تشا	ت	ملا			
16	•			 								. <i>.</i>		ی	ءر:	÷Î 	ت	ما <i>د</i> 	ماک :	ر <b>م.</b> بوين	د ية أ	تشا عا	ت نة ر	ملا ماو			

122	٠			•				 	 	•	•	•	 						•			•			•		٠.		٠.	_	طف	ىنعا	J١.	٠,	
170									 				 																		لام	إعا	11_		
171									 				 															ئى	ضا	الة	باز	جه	۱.		
۱۲۷									 																			٠,	تغي	11	سآ	مار	_ م		
۱۳۱									 				 													(	٠L	ال	ال	الم	ā\$	مرة	۰.		
١٣٣									 																		۔ا	ىلة	ن -	عر	ۓ	بح	ـ ال		
۱۳۹																																			
181									 																				يئة	۰ د	بب	سال	1_		
١٤٥																																			
۱٤٧																																			
١0٠			 						 															ی	ياد	->	بل	(٥	11 -	ضا	ب	حود	. ال	۸.	
101			 						 																		بة		سيا	JI.	فية	تص	_ ال		
101									 																بة	طن	24	24	١,	بات	خا	انت	١.		
۱٥٨																																			
171	•					•	•		 												۱	٩	۱۱	(	يو	بوا	(!	ان	زير	-	ب	واق	۔ ء		
171	•					•			 												۱	٩	۱۱	(	نيو	بوا	į)	ان	زير	-	ب	واق	۔ ء		
١٦٥																						_	إذ	حر	`ن	l k	:	١	۹۹	٥	_	۱۹	۹١	_ 1	
١٦٥																						_	إذ	حر	`ن	l k	:	١	۹۹	٥	_	۱۹	۹١	_ 1	
170			 											 									اة	حر	ن 	11	: مي	۱ اض	۹ ۹ الم	ه	- سار	۹۹ بار،	۹۱	_ ! _ 9	
١٦٥			 						 				 	 		 	٠				ن	را.	اف زیر	حر ح	ند ند	الا	: مي ن	ا اض راؤ	۹۹ الم نح	ه. ت الإ	- ساء ب	۹۹ باره سباه	۹۱ . م	_ ] _ 9	
170 177 177 177		 	 		 				 		 		 	 		 	٠		يو.		ن	ر را	اف ريا اع	حر ح	ان. ند لإ-	الا من	: پ پ	ا اض راهٔ سی	<b>٩٩</b> الم نح راخ	ه. ت الا بالت	- ساد ب	۱۹ ماره سباه تغیی	۹۱ . م _ أ_	_ ] _ 9	
170 177 177 177 177		 	 		 			 	 		 		 	 	19	 	٠	٠			ن.	ر ا ائي	اف ريا اع	حر حـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ان ند ار-	الا من ناية	: ک ب ماد	ا اض راف سي تص	99 الم نح راخ لاة	ه. الا بالت	- ساد ب ب ير اص	۱۹ ماره سباه تغیی	۹۱ - أ- - الا	_ ! _ <b>9</b>	
170 177 177 177 177 177		 	 		 			 	 		 		 	 	 19	 . (	٠	نږ.	يو		ن .	را ائي	. اف اع سا	حر ح عم ر د ه ( (	ان نذ لإ- ول	الا من الأ	: ن ب ا	۱ راهٔ سو تص وز	<b>٩٩</b> الم نح راخ كان	ه. الا بالت بد ا	ساد ب بر بر اص	۱۹ ماره سباه تغیی مقد تخد	۹۱ - أ- - الا	_ ! _ <b>9</b>	
170 177 177 177 177 177		 			 			 	 		 		 	 	 	 . (	٠	ن	يو	)	ن .	را ائي ائي	اة ريا ساع دي	حر حـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	انه نذ الإ- ارل ية	الا دا درا	: ب ساد ن ا الثو	۱ راف سو ورد د ا	99 الم راخ لاة كان عي	ه. الا بالت د ا	ساد ب بر اص اباد ة اا	۱۹ ماره سباه تغیی مق تخد ود	91 - أ. - الا	_ ! _ <b>9</b>	
170 177 177 177 177 177		 						 	 		 		 	 	 	 	٠	ني	يو	٠. (	ن سم	را ائي ائي	اف باع ساع دي	حر حـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ان نذ الإج ول ية	الا دا درا درا درا	: ن ب ، ن ا الثو حا	ا راهٔ سو تص وز آل	99 الم نح كان كان	ه. الا بالت د ا شر	ساد ب ب ااباد ة اا	۱۹ ماره تغیر مقا تخد نده	91 - 1: - 1: 	_ ! _ <b>9</b>	
170 177 177 177 177 177 178		 			 			 	 						 19	 	٠	١٠٠	يو	٠. (	ن م	را را .	اف اع سا	حر م رف	ان الأج الرا	الا دا دا لأ اض	: بي و بي الماد الماد الماد	ا رافر تص تص ال	99 الم نح الاق عي عي شح	ه. الا الد الد الجالة	ساد بر اما اما ا	۱۹ ماره سباه تغیر مق نده ناس	91 - 1: - 1: 	_1 _ <b>9</b>	
170 177 177 177 177 177 176 170 174		 	 					 							 	 	٠	٠. ١	يو		٠	را ائي ائي	افضاع	حر د د د د د د د د د د د د د د د د د د د	ان الأج الأج الم	الا را اضر	: بي الماد الماد الماد	۱ راهٔ تص د ال	99 الم نح لاة كان عي عي تغي	ه الا بالة بد ا بند شر الج	ساد برب اما الص ما الما	۱۹ سباه تغیر مقا ناس ناس	۹۱ - أ. - الا	_1 _ <b>9</b>	
170 177 177 177 177 177 176 170 174								 	 						 	 	۹	٠.٠			٠	را	افريد الع	حر م ر ف ب ا	اند الاجاد الاجاد الد	الا را اضرر ا	ني ماه نه ا مام سايو	ا راف تص الد سر	99 الم ننح كان عي عي وأ	ه الا بالت بند ش ت الج	ساد الما المار الما المار الما المار	۱۹ ار، تغیر مقا ناد، ناد، شر	91 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	_1 _ <b>9</b>	



### سلسلة «السياسة والمجتمع»

قضايا علم السياسة العام (طبعة ثانية)

د. محمد فایز عبد اسعید

التطور اللامتكافيء (طبعة رابعة)

دراسات في التشكيلات الإجتماعية للراسمالية المعيطية

د. سمير أمين الت**ذمية المفقودة** (طبعة ثانية)

دراسات في الازمة الحضارية والتنموية العربية

د. جورج قرم

انفجار المشرق العربي

من تاميم قناة السويس إلى اجتياح لبنان

د. جورج قرم

اوروبا والمشرق العربي

تاريخ حداثة غير مُنْجَزَة

د. جورج قرم

الشخصية العربية ـ الإسلامية والمصير العربى

(طبعة ثانية)

د. هشام جعیط

اوروبا والإسلام

صدام الثقافة والحداثة

د. هشام جعيط

العالم الثالث والتحدي التكنولوجي الغربي

الإستقطاب الدولي الغربي وتطور التكنولوجيا الصناعية للعالم الثالث ١٩٧٠ م. ١٩٨٠

د. محمد عبد الشفيع عيسي

الإرهاب السياسي (طبعة ثانية)

بحث في أصول الظاهرة وأبعادها الإنسانية

د. أدونيس العكرم

دراسات إيديولوجية في الحالة العربية

د. تركى الحمد

# الجزائر؛ التحرير الناقص

□ لن تحظى المأساة التي تمزّق المجتمع الجزائري منذ عام ١٩٩٧، بحل سلميّ من دون قبام نقاش حقيقي بين كل الأطراف المعنيّة: الجيش والديمقراطيين والإسلاميين. ومن أولى شروط هذا النقاش: إقلاع هؤلاء عن الأساليب الدعائية أو الديماغوجية، والالتزام بإعلان الحقائق كاملةً، وضرورة مراجعة تاريخ الجزائر بعد الاستقلال، تاريخها المغيَّب والمؤسطر من أكثر من جهة، إلى حد التغذية المباشرة للعنف الحالي.

□ من هنا تأتي الأهمية الكبرى لهذا الكتاب، حيث بعاود مسؤول جزائري سابق، رسم تاريخ ثلاثة عقود من خلال شهادته للحقيقة. فمنذ عام ۱۹۲۰، كان غازي حيدوسي موظفاً كبيراً في إدارة التخطيط، ثم عمل على رأس مكتب استشاري في الهندسة الصناعية لحين استدعائه كمستشار اقتصادي في رئاسة الجمهورية عام 1۹۸۰، ومن ثم شغل منصب وزير الاقتصاد في الجزائر بين ۱۹۸۹ و ۱۹۹۰ حيث أطلق سياسة الإصلاحات الاقتصادية وانقلية، وكان أحد معفري الاتجاه السياسي الليبرالي تفلك، قبل أن يُعاني التفي الإجباري إلى فرنسا. وهذه الصبيرة الطويلة أناحت له التعرف عن كلب إلى كيفية إدارة المؤسسات وكيفية صنع القرارات

□ وهكذا، من عهد بومدين ومذهبه في الننمية المطلقة، إلى الانفجار الشعبي في أوكتوبر ١٩٨٨، إلى سنوات حكومة مولود حمروش الموسومة بسمة الإصلاحات الاقتصادية الجذرية. . . جاءت شهادة حيدوسي بمثابة شهادة إنسان ملتزم، لم ينقطع عن العمل من داخل النظام ـ وسراً في بعض الأحيان ـ لتطوير المقاومة وجرّه إلى محاكمة نفسه.

□ إنه كتاب خطير، وضع بمنتهى الصدق والجذّية، وهو يتضمن الكثير من الايحاءات والتحليلات غير المسبوقة لمن يرغبون في فهم أفضل لجذور المأساة الجزائرية.